

وَلَقَدْ يَسِّرَنَا الْقُرْآنُ لِلذِّكْرِ فَهَلْ يَنْعَذُ مُذَكَّرٌ

تَلَيْكَشِيرُ الْبَكْرِيُّ الْجَمَانُ
فِي تَقْسِيرِ كَلَامِ الْمَثَانِ

المعروف
تفصیر سعدی (اردو)
تفصیر سعدی

ذیشخ عَلِیِّ الدِّینِ ابْنِ نَاصِرِ سَعْدِیِّ

دارالعلوم

کتاب دشت کی رشاعت کا عالمی داراء

<http://www.dar-us-salam.com/>

دارالسلام

کتاب و نشرت کی اشاعت کا عالمی ادارہ

رباط "جندہ" شارعہ "لاہور"

لندن "ہیومن" ٹیوبارک



ہمیڈ آفس : پست مکس: 22743 الزیاض: 11416 سعدی عرب

فون: 4021659 - 4033962 - 4043432 فیکس: (00966 1) 4043432

ایمیل: darussalam@naseej.com.sa بک شاپ فون فیکس: 4614483

جدو فون فیکس: 8692900 اخیر فون: 8691551 فیکس: 6807752

شارجہ فون: 5632623 فیکس: (009716) 5632624

پاکستان: ① 50 لاہور تریکم۔ لے۔ اوکنگ لاہور فون: 0092 42 7240024 - 7232400 فیکس:

darussalampk@hotmail.com ایمیل: 7354072 فیکس:

② افریقیہ، غزنی شریعت ایڈبازار لاہور فون: 7120054 فیکس: 7320703

لندن فون: 5202666 فیکس: (0044 208) 5217645

ہیومن فون: 7220419 فیکس: 7220431 اخیر فون: 001 713 7220431 فیکس: 6255925

Website: <http://www.dar-us-salam.com>

تَسْيِير
الْكَلْمَ الْحَمْنَ

فِي تَفْسِيرِ كَلَامِ الْمَثَانِ

(اُردو ترجمہ)

پا رہ نمبر پچیس 25

مُقْسِرُ قُرْآنٍ: فَضِيلَةُ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ مَاصِرَ شَعْبَدِي

تحقيق: عبد الرحمن بن معاذ اللوكي

ترجمہ تفسیر پروفسر طیب شاہین لودھی

ترجمہ قرآن: حافظ صلاح الدین يوسف



دارالعلوم

کتاب و نشرت کی ایجادت کا عالمی ادارہ



فرمانِ الٰہی

وَقَالَ الرَّسُولُ يَا أَرْبَابُ إِنَّ قَوْمِي أَتَخَذُ وَأَهْلَ الْقُرْآنَ مَحْجُورًا

اور رسول (صلی اللہ علیہ وسلم و علیہ السلام) فرمائیں گے:

”الٰہی! یقیناً میری قوم نے اس قرآن کو پس پشت ڈال دیا تھا۔“

(الفرقان: ۲۵۰/۳۰)

فرمانِ نبوی

إِنَّ اللَّهَ يَرْفَعُ مِنْ هَذَا الْكِتَابِ أَقْوَامًا وَيُضَعِّفُ بِهِ أَخْرَى

اللہ تعالیٰ اس کتاب کے ذریعہ بہت سی قوموں کو بندیاں عطا فرماتا ہے اور اسی کی وجہ سے دوسروں کو زلت و پستی میں دھیل دیتا ہے

(صحیح مسلم، حدیث: ۸۱۷)

پارہ نمبر پچیس 25

نمبر شمار	نام سورت	صفحہ نمبر	شمار پارہ
۳۱	سورہ حم السجدة	2430	۲۵ - ۲۳
۳۲	سورہ الشوریٰ	2434	۲۵
۳۳	سورہ الزخرف	2466	۲۵
۳۴	سورہ الدخان	2495	۲۵
۳۵	سورہ الحجایۃ	2507	۲۵

لِلَّٰهِ يُرَدُّ عِلْمُ السَّاعَةِ وَمَا تَخْرُجُ مِنْ شَرَبَتٍ مِّنْ أَكْلًا وَمَا تَحْمِلُ

ای کی طرف لوٹا جاتا ہے علم قیامت (کے آئے) کا اور نہیں لکھا کوئی پھل اپنے غلافوں سے اور نہیں حمل سے ہوتی
مِنْ أُنْثَىٰ وَلَا تَضَعُ إِلَّا يُعْلَمُهُ وَيَوْمَ يُنَادِيهُمْ أَيْنَ شَرَكَاهُ لَا قَالُوا
 کوئی مادہ اور نہ (کوئی پچ) جفتی ہے مگر اس کے علم ہی سے اور جس دن پکارے گا وہ ان کو کہاں ہیں میرے شریک؟ وہ کہیں گے:

أَذْلَّكُ لَا مَا مِنَّا مِنْ شَهِيدٍ وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَدْعُونَ

ہم نے بتلا دیا تھجھ کوئی نہیں ہے ہم میں سے کوئی گواہ (اس بات کا)۔ اور گم ہو جائیں گے ان سے وہ جن کو تھے وہ پکارتے

مِنْ قَبْلٍ وَظَلَّوْا مَا لَهُمْ مِنْ مَحِيصٍ ۲۸

اس سے پہلے اور وہ گمان کریں گے کہ نہیں ہے ان کے لیے کوئی بھانگنے کی جگہ ۰

یہ اللہ تعالیٰ کے وسیع علم کا ذکر ہے۔ نیز یہ ان امور کا ذکر ہے جن کا علم صرف اللہ تعالیٰ سے مختص ہے جنہیں اس کے سوا کوئی نہیں جانتا، اسی لیے فرمایا: **«لِلَّٰهِ يُرَدُّ عِلْمُ السَّاعَةِ»** ”قیامت کا علم اسی کی طرف لوٹا جاتا ہے۔“
 یعنی تمام مخلوق کا علم اللہ تعالیٰ کی طرف لوٹتا ہے۔ تمام انبیاء و مرسیین اور فرشتے وغیرہ اس بارے میں اپنے بجز اور
 بے بی کا اقرار کرتے ہیں۔ **«وَمَا تَخْرُجُ مِنْ شَرَبَتٍ مِنْ أَكْلًا وَهَا»** ”اور نہ تو پھل گا بھوں سے نکلتے ہیں۔“
 یعنی ان شکوفوں میں سے جن سے وہ عموماً نکلتے ہیں۔ یہ تمام درختوں کے پھل کو شامل ہے جو شہروں میں یا جنگلوں
 میں اگتے ہیں۔ کسی درخت پر جو پھل بھی لگتا ہے اللہ تعالیٰ اس کو تفصیلی طور پر جانتا ہے۔

«وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أُنْثَىٰ» ”اور نہیں حاملہ ہوتی کوئی مادہ۔“ بنی آدم اور تمام حیوانات میں سے حاملہ جو حمل
 اٹھاتی ہے اللہ تعالیٰ اسے جانتا ہے۔ **«وَلَا تَضَعُ»** ”اور کوئی حاملہ بچ نہیں جفتی۔“ **«إِلَّا يُعْلَمُهُ»** ”مگر اس کے
 علم سے۔“ مشرکین نے ان ہستیوں کو کیسے اللہ تعالیٰ کے برابر شہزادیا جو سن سکتی ہیں نہ دیکھ سکتی ہیں؟ **«وَيَوْمَ**
يُنَادِيهُمْ» اللہ تعالیٰ قیامت کے روز مشرکین کو زجر و توبخ کے طور پر اور ان کے جھوٹ کو ظاہر کرتے ہوئے
 پکارے گا اور فرمائے گا: **«أَيْنَ شُرَكَاهُنِّي** ”میرے شریک کہاں ہیں؟“ جن کو تم میرا شریک سمجھتے تھے، ان کی
 عبادت کرتے تھے، ان کی بنا پر تم جھگڑتے اور رسولوں سے عداوت رکھتے تھے **«قَالُوا**“ وہ اپنے خود ساختہ
 معبودوں کی الوہیت اور ان کی شرکت کے بطلان کا اقرار کرتے ہوئے کہیں گے: **«أَذْلَّكُ**
مَا مِنَّا مِنْ شَهِيدٍ» ”ہم آپ سے کہہ چکے کہ (آج) ہم میں سے کوئی (ایسی) گواہی دینے والا نہیں۔“ یعنی
 اے ہمارے رب ہم تیرے سامنے اقرار کرتے ہیں، تو گواہ رہنا کہ ہم میں سے کوئی بھی ان معبودوں باطل کی
 الوہیت اور شرکت کی گواہی نہیں دیتا۔ اب ہم سب ان کی عبادت کے بطلان کا اقرار اور ان سے براءت کا اعلان

کرتے ہیں، اس لئے فرمایا: ﴿وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَذْعُونَ﴾ "اور گم ہو جائیں گے ان سے وہ جن کو وہ پکارا کرتے تھے۔" اللہ تعالیٰ کو چھوڑ کر، یعنی ان کے وہ تمام عقائد اور اعمال اکارت جائیں گے جن کے اندر انہوں نے غیر اللہ کی عبادت کرتے ہوئے عمریں گزاریں۔ وہ سمجھتے تھے کہ ان کے یہ خود ساختہ معبود انہیں کوئی فائدہ دیں گے، ان سے عذاب دور کریں گے اور اللہ تعالیٰ کے ہاں ان کے سفارشی ہوں گے۔ ان کی تمام کوششیں رایگاں جائیں گی، ان کا گمان جھوٹا ثابت ہوگا اور ان کے خود ساختہ شریک ان کے کسی کام نہ آسکیں گے۔ ﴿وَظَنَّوا﴾ اور اس حال میں انہیں یقین آ جائے گا ﴿مَا لَهُمْ مِنْ مَحْيٰ﴾ کہ کوئی ان کو بچانے والا ہے نہ مدد کو پہنچنے والا اور نہ ان کو کوئی جائے پناہ ہی ملے گی۔ یہ ہے اس شخص کا انجام جس نے شرک کا ارتکاب کیا۔ اللہ تعالیٰ نے اپنے بندوں پر واضح کر دیا ہے کہ وہ شرک سے بچیں۔

لَا يَسْعُمُ الْإِنْسَانُ مِنْ دُعَاءِ الْخَيْرِ وَإِنْ مَسَّهُ الشَّرُّ فَيَعُوْسُ قَنُوتٌ^{٦٩}

نہیں تحکم انسان بھلائی مانگنے سے اور اگر پہنچے اسے تکلیف تو وہ انتہائی مایوس بخت نامید ہو جاتا ہے ۱
 وَلَئِنْ أَذْقَنَهُ رَحْمَةً مِّنَّا مِنْ بَعْدِ ضَرَّاءً مَسْتَهْ لَيَقُولَنَّ هَذَا لِيٌ وَمَا أَظْنَ
 اور البت اگرچہ کھائیں ہم سے بخت اپنی طرف سے بعام تکلیف کے جو پہنچ اسے تو وہ یقیناً کہتا ہے: یہ سب مرے لیے ہے اونٹیں گمان کرتا
 السَّاعَةَ قَالِسَةً لَا وَلَئِنْ رُجِعْتُ إِلَى رَبِّيْ إِنَّ لِيْ عِنْدَهُ لَكُحْسُنَىٰ فَلَنِعْنَىٰ
 میں قیامت کو قائم ہوئے اور البت اگر میں ادا کیا گی اپنے رب کی طرف تو باشبہ مرے لیے اسکے پاس البت بھلائی ہی ہو گئی پس البت ہم ضرور بتائیج کے
 الَّذِينَ كَفَرُوا بِمَا عَيْلُوا زَوْلَنِيْقَنَهُمْ مِنْ عَذَابِ غَلِيلٍ وَإِذَا آنْعَمْنَا
 ان لوگوں کو جنہوں نے کفر کیا سماحت کے جو نہیں نے عمل کیے اور البت ہم ضرور بھکھائیں گے اونکہ بخت ۵ اور جب احسان کرتے ہیں ہم
 عَلَى الْإِنْسَانِ أَعْرَضَ وَنَا بِجَانِبِهِ وَإِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ فَلُدُوْ دُعَاءٌ عَرِيْضٌ^{٦٤}
 انسان پر تو وہ منہ موڑ لیتا ہے اور دور ہو جاتا ہے اپنے پہلو کی سماحت اور جب پہنچ ہے اسے تکلیف تو دعا میں کرنیوالا ہو جاتا ہے لمی چوری ۵

اس آیت کریمہ میں انسان کی فطرت و طبیعت کا بیان ہے کہ وہ خیر پر صبر کر سکتا ہے نہ شر پر، سو اس شخص کے جس کو اللہ تعالیٰ اس حالت سے نکال کر حالتِ کمال میں منتقل کر دے۔ فرمایا: ﴿لَا يَسْعُمُ الْإِنْسَانُ مِنْ دُعَاءِ الْخَيْرِ﴾ یعنی انسان اللہ تعالیٰ سے اپنی فوز و فلاح، مال، اولاد اور دیگر دنیاوی مطالب و مقاصد کے لئے دعا کرتے ہوئے کبھی نہیں اکتا تا اور اس پر ہمیشہ عمل بیمار ہتا ہے۔ وہ قلیل یا کثیر کسی چیز پر قناعت نہیں کرتا، اگر اسے دنیا کی ہر چیز میں جائے تب بھی وہ مزید دنیا طلب کرتا رہے گا۔ ﴿وَإِنْ مَسَّهُ الشَّرُّ﴾ "اور اگر اس کو کوئی تکلیف پہنچے۔" یعنی بیماری، فقر اور مختلف مصائب وغیرہ اسے لاحق ہوں ﴿فَيَعُوْسُ قَنُوتٌ﴾ تو اللہ تعالیٰ کی رحمت سے مایوس اور نامید ہو جاتا ہے اور سمجھنے لگتا

ہے کہ یہ مصیبت اسے ہلاک کر دے لے گی اور ایسے اسباب اختیار کرنے کی فکر کرتا ہے جنہیں اللہ تعالیٰ پسند نہیں کرتا۔ اس روئے سے وہ لوگ مستثنی ہیں جو ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، ان لوگوں کو اگر بھلانی نعمت اور کوئی محظوظ چیز عطا ہوتی ہے تو وہ اللہ تعالیٰ کا شکر ادا کرتے ہیں اور وہ اس چیز سے بھی ڈرتے ہیں کہ یہ نعمتیں کہیں کہیں اللہ تعالیٰ کی طرف سے استدراج اور مہلت نہ ہوں۔ اگر انہیں اپنی جان، مال اور اولاد میں کوئی مصیبت پہنچتی ہے، تو صبر کرتے ہیں، اللہ تعالیٰ کے فضل کی امید رکھتے ہیں اور اللہ تعالیٰ کی رحمت سے بھی مايوں نہیں ہوتے۔

پھر اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ﴿وَلَيْسَ أَذْقَنَهُ﴾ "اور اگر ہم اسے چکھاتے ہیں۔" یعنی وہ شخص جو بھلانی کی دعا سے اکتا تا نہیں اور اگر اسے کوئی تکلیف پہنچے تو مايوں ہو جاتا ہے۔ ﴿رَحْمَةً قَنَا﴾ "اپنی طرف سے رحمت۔" یعنی اس برائی کے بعد جو اسے پہنچی ہے، یعنی اللہ تعالیٰ اسے مرض سے شفادیتا ہے یا اس کا فقر درکر کے غنی بنادیتا ہے۔ تو وہ اللہ تعالیٰ کا شکر ادا نہیں کرتا بلکہ وہ بغاوت اور سرکشی کا روایہ اختیار کرتا ہے اور کہتا ہے: ﴿هَذَا لِي﴾ یعنی یہ مجھے عطا ہوا ہے کیونکہ میں اس کا اہل اور مستحق ہوں۔ ﴿وَمَا أَطْنَ السَّاعَةَ قَلِيلَةً﴾ "اور میں نہیں خیال کرتا کہ قیامت برپا ہو گی۔" یا اس کی طرف سے انکار قیامت ہے اور اللہ تعالیٰ کی اس نعمت اور رحمت کی ناس پاسی ہے جو اللہ تعالیٰ کی طرف سے عطا ہوتی۔

﴿وَلَيْسَ رَجُحُتُ إِلَى رَبِّي إِنَّ لِي عِنْدَهُ لَكُحْسُنِي﴾ فرض کیا اگر قیامت کی گھڑی آہی جائے اور مجھے اپنے رب کی طرف لوٹایا جائے تو میرے لئے اللہ تعالیٰ کے ہاں بھی بھلانی ہے۔ جس طرح دنیا میں مجھے نعمتوں سے نوازا گیا ہے اسی طرح آخرت میں بھی مجھے نعمتوں سے بہرہ مند کیا جائے گا۔ یہ اللہ تعالیٰ کے بارے میں سب سے بڑی جسارت اور بلا علم قول ہے، اسی لئے اللہ تعالیٰ نے اس کو وعدہ نہیں کیا ہے فرمایا: ﴿فَلَنْتَبَثُكَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِيمَانُهُمْ وَلَنُذْبِقَنَهُمْ قُنْ عَذَابَ غَلِيبٍ﴾ "پس کافر جو عمل کرتے ہیں وہ ہم انہیں ضرور بتائیں گے اور انہیں سخت عذاب کا مزہ چکھائیں گے۔" یعنی نہایت سخت عذاب کا مزہ چکھائیں گے۔

﴿وَإِذَا أَنْعَمْتَ عَلَى الْأَنْسَاكِ﴾ یعنی جب ہم انسان کو محنت اور رزق وغیرہ کی نعمت سے بہرہ ورکرتے ہیں ﴿أَغْرَضَ﴾ تو وہ اپنے رب اور اس کی شکر گزاری سے روگردانی کرتا ہے۔ ﴿وَنَأْجَانِيهِ﴾ اور تکبر اور خود پسندی کی بناء پر کنارہ کش ہو جاتا ہے۔ ﴿وَإِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ﴾ "اور اگر اسے برائی پہنچتی ہے۔" یعنی اگر مرض اور فقر اسے آیتا ہے ﴿فَذُو دُعَاءٍ غَرِيبٍ﴾ تو عدم صبر کی بناء پر بہت دعا میں کرتا ہے، پس کوئی بھی تنگی میں صبر کرتا ہے نفراتی میں شکر، سوائے اس شخص کے جس کو اللہ تعالیٰ نے ہدایت سے نوازا ہو۔

قُلْ أَرَعِيهِمْ إِنْ كَانَ مِنْ عَنْدِ اللَّهِ ثُمَّ كَفَرُتُمْ بِهِ مَنْ أَضَلُّ مِنْ

کہہ دیجئے: بھلاند کھو تو! اگر ہو وہ (قرآن) اللہ کی طرف سے پھر انکار کر دتم اس کا تو کون زیادہ گمراہ ہے اس شخص سے کہے

هُوَ فِي شِقَاقٍ بَعِيْدٍ ۝ سَنْرِيْهُمْ اِيْتَنَا فِي الْاَفَاقِ وَ فِي اَنْفُسِهِمْ حَتَّىٰ
 وہ مخالفت میں دور کی ۱۰ عنقریب دکھائیں گے ہم ان کو اپنی نشانیاں کناروں میں اور ان کے نفوں میں بیان تک کر
يَتَبَيَّنَ لَهُمْ اَنَّهُ الْحَقُّ طَ اَوَّلَمْ يَكُفِ بِرَبِّكَ اَنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ۝
 واضح ہو جائیگا ان کیلئے کہ بیکھ وہ (قرآن) حق ہے کیا کافی نہیں ہے آپکارب (اس بات پر) کہ بیکھ وہ اپر ہر چیز کے گواہ ہے ۱۰
اَلَا اِنَّهُمْ فِي مَرْيَةٍ مِّنْ لِقَاءِ رَبِّهِمْ طَ اَلَا إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطٌ ۝
 خبردار اب شک وہ لوگ شک میں ہیں اپنے رب کی ملاقات سے خبردار اب شک وہ ہر چیز کو گیرنے والا ہے ۱۰

(قُلْ) قرآن کی تکذیب اور کفر ان نعمت میں جلدی کرنے والوں سے کہہ دیجئے: **﴿اَرْعَنْتُمْ اَنْ كَانَ﴾**
 ”مجھے بتایے اگر یہ ہو!“ یعنی یہ قرآن **﴿مِنْ عِنْدِ اللَّهِ﴾** بغیر کسی شک و شبہ کے اللہ تعالیٰ کی طرف سے **﴿لَهُمْ كَفَرْتُمْ بِهِ مَنْ أَضَلُّ مِنْ هُوَ فِي شِقَاقٍ بَعِيْدٍ﴾** ”پھر تم اس سے انکار کرو تو اس سے بڑھ کر کون گمراہ
 ہے جو اس (قرآن) کی مخالفت میں دور تک نکل گیا ہو؟“ یعنی اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کی مخالفت
 اور عناد میں کیونکہ حق تم پر واضح ہو چکا ہے اس کے باوجود تم نے حق کو نہیں بلکہ باطل اور
 جہالت کو اختیار کیا ہے۔ تب تم لوگوں میں سے سب سے زیادہ گمراہ اور سب سے بڑھ کر ظالم ہو۔ اگر تمہیں اس کی
 حقیقت اور صحت میں کوئی شک ہے تو اللہ تعالیٰ تمہیں اپنی نشانیاں دکھائے گا اور دلائل قائم کرے گا، مثلًا: آسمان
 اور زمین کی نشانیاں اور ایسے بڑے بڑے حوادث دکھائے گا جنہیں اللہ تعالیٰ وجود میں لاتا ہے جو صاحب بصیرت
 کے لئے حق پر دلالت کرتے ہیں۔ **﴿وَ فِي اَنْفُسِهِمْ﴾** ”اور خود ان کے نفوں میں بھی۔“ ایسی نشانیاں ہیں جو
 اس کی تجرب خیز کاریگری اور اس کی لامحدود قدرت میں سے ہیں، نیز اہل تکذیب پر عذاب اور عبرتاک سزاوں
 کے نزول اور اہل ایمان کی نصرت میں ان کے لئے دلائل ہیں۔ **﴿حَتَّىٰ يَتَبَيَّنَ لَهُمْ﴾** ”حتیٰ کہ ان پر واضح
 ہو جائے گا۔“ ان آیات سے جن میں شک کی کوئی گنجائش نہیں **﴿اَنَّهُ الْحَقُّ﴾** ” بلاشبہ وہ حق ہے۔“

اللہ تعالیٰ اپنے بندوں کو اپنی نشانیاں دکھاتا ہے جس سے حق واضح ہو جاتا ہے مگر اللہ تعالیٰ جسے چاہتا ہے ایمان
 کی توفیق سے نواز دیتا ہے اور جسے چاہتا ہے اپنے حال پر چھوڑ کر اس سے الگ ہو جاتا ہے۔ **﴿أَوَّلَمْ يَكُنْ بِرَبِّكَ اَنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ۝**
 ”کیا یہ بات کافی نہیں کہ آپ کارب ہر شے پر گواہ ہے؟“ یعنی کیا ان کے
 لئے اس حقیقت پر اللہ تعالیٰ کی شہادت کافی نہیں کہ قرآن حق ہے اور اس کو پیش کرنے والی ہستی سچی ہے کیونکہ
 اللہ تعالیٰ نے اس کی صداقت کی گواہی دی ہے اور وہ سب سے سچا گواہ ہے اللہ تعالیٰ نے اس ہستی کی تائید فرمائی
 اور نصرت سے نواز اجواس شخص کے لئے شہادت قویٰ کو تضمیں ہے جو اس میں شک کرتا ہے۔

﴿اَلَا اِنَّهُمْ فِي مَرْيَةٍ مِّنْ لِقَاءِ رَبِّهِمْ﴾ ”آگاہ رہوایے لوگ اپنے رب کی ملاقات سے شک میں ہیں۔“

یعنی وہ حیات بعد الموت اور قیامت کے بارے میں شک کرتے ہیں، ان کے نزدیک دنیا کی زندگی کے سوا اور کوئی زندگی نہیں، اس لئے وہ آخرت کے لئے کوئی کام کرتے ہیں نہ آخرت کی طرف التفات کرتے ہیں۔ ﴿الاَنَّهُ يُكْلِّفُ شَفْنَىٰ مُجْنِطٍ﴾ آگاہ رہوا بے شک اس نے اپنے علم، قدرت اور غلبے سے ہر چیز کا احاطہ کر رکھا ہے۔

تَفَسِيرُ سُورَةِ الشَّوَّارِي

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الشَّكْ نَامَ مِنَ الْخَلْقِ بِوَضِيعَتْ هَبَرْيَانْ بِهَرْتْ كَرْكَلْدَهَ الْأَلَيْهِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

**حَمٌّ ۝ عَسْقٌ ۝ كَذِيلَكَ يُوْحَى إِلَيْكَ وَ إِلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكَ لَا إِلَهُ خَمٌّ عَسْقٌ ۝ اسی طرح وہی کرتا ہے آپ کی طرف اور ان لوگوں کی طرف جو آپ سے پہلے (تھے) اللہ
الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ طَوَّهُ الْعَلِيُّ
زبردست غوب حکمت والا ۝ اسی کا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے اور وہ بلند ہے غوب
الْعَظِيمُ ۝ تَكَادُ السَّمَاوَاتُ يَتَفَطَّرُنَ مِنْ فَوْقَهُنَّ وَالْمَلِكَةُ يُسَبِّحُونَ
عکت والا ۝ قریب ہے کہ آسمان پھٹ جائیں اپنے اور سے۔ اور فرشتے شیع کرتے ہیں
بِحَمْدِ رَبِّهِمْ وَيَسْتَغْفِرُونَ لِمَنْ فِي الْأَرْضِ طَالَهُ اللَّهُ هُوَ الْغَفُورُ
اپنے رب کی حمد کے ساتھ اور مغفرت مانگتے ہیں ان کے لیے جوز میں میں ہیں، خبردار! باشہ اللہ وہی ہے بڑا بخشش والا
الْرَّحِيمُ ۝ وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أُولَيَاءَ اللَّهِ حَفِيظُ عَلَيْهِمْ ۝ وَمَا
نهایت ہبریان ۝ اور وہ لوگ جنمبوں نے بنا لیے اس کے سوا (دوسرے) کارساز اللہ تمہیان ہے ان پر اور نہیں
آتَتَ عَلَيْهِمْ بِوَكِيلٍ ۝ وَكَذِيلَكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لِتَنذِرَ
ہیں آپ ان پر مگر ان ۝ اور اسی طرح وہی کی ہم نے آپ کی طرف ایک قرآن عربی کی تاکہ ڈرامیں آپ
أُمَّرُ الْقُرْآنِ وَمَنْ حَوَلَهَا وَتَنْذِرَ يَوْمَ الْجَمِيعِ لَا رَيْبَ فِيهِ طَفِيقٌ فِي الْجَنَّةِ
مکہ (والوں) کو اور اگر جو ارادگرد ہیں اسکے اور ڈرامیں آپ مجع ہونے کے دن سے کہیں ہے شک جس میں، ایک گروہ جنت میں ہوگا
وَفِيقٌ فِي السَّعِيرِ ۝ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَهُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَكِنْ
اور ایک گروہ بھڑکنے والی آگ میں ۝ اور اگر چاہتا اللہ تو یقیناً کر دیتا ان (سب) کو امت ایک ہی اور ایک
يُدْخِلُ مَنْ يَشَاءُ فِي رَحْمَتِهِ طَوَّلِ الظَّلَمُونَ مَا لَهُمْ مِنْ وَلِيٌّ وَلَا
داخل کرتا ہے وہ جس کو چاہتا ہے اپنی رحمت میں اور خالم نہیں ہے ان کے لیے کوئی دوست اور نہ
نَصِيرٌ ۝ أَمَّرَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أُولَيَاءَ هَفَالَّهُ هُوَ الْوَلِيُّ
کوئی مددگار ۝ کیا بنا لیے انہوں نے اس کے سوا (دوسرے) کارساز؟ پس اللہ وہی ہے کارساز**

وَهُوَ يُحْيِي الْمَوْتَىٰ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝

اور وہی زندہ کرے گا مردوں کو اور وہ اور پر ہر چیز کے خوب قادر ہے ۝

اللہ تبارک و تعالیٰ آگاہ فرماتا ہے کہ اس نے یہ قرآن عظیم نبی کریم ﷺ کی طرف وحی کیا ہے جس طرح آپ سے پہلے انبیاء و مسلمین کی طرف وحی کی۔ اس آیت کریمہ میں اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم کا ذکر ہے کہ اس نے گزشتہ زمانوں میں اور بعد میں آنے والے زمانوں میں کتابیں نازل کیں اور انبیاء و رسول مبعوث کئے، نیز یہ کہ محمد مصطفیٰ ﷺ کوئی انوکھے رسول نہیں، آپ کا طریقہ وہی ہے جو پہلے انبیاء و مسلمین کا طریقہ تھا۔ آپ کے احوال گزشتہ انبیاء کے احوال سے مناسبت رکھتے ہیں۔ جو دعوت آپ لے کر آئے ہیں وہ گزشتہ انبیاء کی دعوت سے مشابہت رکھتی ہے کیونکہ ان کی دعوت اور آپ کی دعوت سب حق اور حق ہے اور یہ کتابیں اسی حق کی طرف سے نازل کی گئی ہیں جو الہیت، غلبہ عظیم اور حکمت بالغہ سے موصوف ہے، تمام عالم علوی اور عالم سفلی اس کی ملکیت اور اس کی تدبیر قدری اور تدبیر شرعی کے تحت ہیں۔

﴿الْعَلِيُّ﴾ وہ اپنی ذات، اپنی قدرت اور اپنے قہر و غالبہ کے ساتھ بلند ہے **﴿الْعَظِيمُ﴾** "وَ عَظِيمٌ وَ لَا
ہے۔" جس کی عظمت شان سے **﴿تَكَادُ السَّمَاوَاتُ يَتَفَطَّرُنَ مِنْ فَوْقَهُنَّ﴾** "قریب ہے کہ آسمان اپنے اوپر
سے پھٹ پڑیں۔" باوجود اپنی عظمت اور مضبوطی کے **﴿وَ الْمَلِكَةُ﴾** اور کرم و مقرب فرشتے اس کی عظمت کے
سامنے سرگاؤں، اس کے غالبہ کے سامنے عاجز اور اس کی ربویت کے سامنے مطیع اور فروتن ہیں۔ **﴿يُسْتَخِونُونَ**
يَحْمِدُ رَبِّهِمْ﴾ "وہ اپنے رب کی حمد کے ساتھ اس کی تسبیح کرتے ہیں۔" یعنی وہ اس کی تعظیم اور ہر شخص سے اس
کی تنزیہ کرتے ہیں اور ہر صفت کمال سے اسے متصف قرار دیتے ہیں۔ **﴿وَ يَسْتَغْفِرُونَ لِمَنْ فِي الْأَرْضِ﴾**
"اور جزویں میں ہیں ان کے لیے وہ مغفرت طلب کرتے ہیں۔" ان سے جو ایسی باتیں صادر ہوتیں ہیں جو ان کے
رب کی عظمت اور کبریائی کے لائق نہیں، اس پر ان کے لئے بخشش مانگتے ہیں اور اس کے ساتھ ساتھ **﴿هُوَ**
الْغَفُورُ الرَّحِيمُ﴾ "اللہ ہی برباد بخششے والا، نہایت رحم والا ہے۔" اگر اس کی مغفرت اور رحمت نہ ہوتی تو مخلوق پر فوراً
عذاب بخش دیتا جوان کی جڑ کاٹ کر کھدیتا۔

اس امر کا ذکر کرنے کے بعد کہ اللہ تعالیٰ نے تمام انبیاء و مسلمین کی طرف عام طور پر اور نبی مصطفیٰ ﷺ پر
خاص طور پر وحی بخشی، ان اوصاف سے اپنے آپ کو موصوف کرنے میں، اس حقیقت کی طرف اشارہ ہے کہ اس
قرآن کریم میں ایسے دلائل و برائین ہیں جو اللہ تعالیٰ کے کمال، اس کے ان اسمائے عظیم سے اپنے آپ کو موصوف
کرنے پر دلالت کرتے ہیں جو اس بات کے موجب ہیں کہ قلوب اللہ تعالیٰ کی معرفت، اس کی محبت، اس کی تعظیم
اور اس کے جلال و اکرام سے لبریز ہوں، اپنی تمام ظاہری اور باطنی عبودیت کے ساتھ اس کی طرف متوجہ ہوں۔

اللہ تعالیٰ کے ہم سر بنا جن کے ہاتھ میں کوئی نفع و فکران نہیں، سب سے بڑا ظلم اور فتح ترین قول ہے۔ یہ خود ساختہ ہم سر و مجبود محض مخلوق ہیں اور اپنے تمام احوال میں اللہ تعالیٰ کے محتاج ہیں۔ بنابریں اس کے بعد فرمایا: ﴿وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أُولَيَاء﴾ ”اور جنہوں نے اس کے سوا کار ساز بنا رکھے ہیں۔“ وہ ان کی اس طرح عبادت اور اطاعت کرتے ہیں جس طرح وہ اللہ تعالیٰ کی اطاعت اور عبادت کرتے ہیں۔ یہ خود ساختہ مجبود حقیقت میں والی اور مددگار نہیں ہیں، ان مشرکین نے محض باطل کو اختیار کر رکھا ہے۔

﴿إِنَّ اللَّهَ حَفِظَ عَلَيْهِمْ﴾ ”اللہ ان پر نگران ہے۔“ وہ ان کے اعمال کو (ان کے نامہ اعمال میں) محفوظ کرتا ہے، سو وہ ان کے اچھے برے اعمال کی جزا دے گا۔ ﴿وَمَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِوَكِيلٍ﴾ ”اور آپ ان کے ذمہ دار نہیں۔“ کہ آپ سے ان کے اعمال کے بارے میں پوچھا جائے۔ آپ تو صرف پہنچادینے والے ہیں اور آپ نے اپنا فرض پورا کر دیا ہے۔

پھر اللہ تعالیٰ نے اپنے رسول ﷺ اور لوگوں پر اپنے احسان کا ذکر فرمایا کہ اس نے نازل کیا ہے ﴿قُرْآنًا عَرَبِيًّا﴾ ”عربی قرآن۔“ جو اپنے الفاظ و معانی میں واضح ہے۔ ﴿لَتُنذِرَ أُمَّةَ الْقُرْبَى﴾ ”تاکہ آپ اہل مکہ کو ذرا سی۔“ اس سے مکہ مکرمہ ہی مراد ہے۔ ﴿وَمَنْ حَوْلَهَا﴾ اور جو مکہ مکرمہ کے ارد گرد عرب بستیاں ہیں اور پھر یہ ڈرانا تمام مخلوق کو شامل ہو جاتا ہے۔ ﴿وَتُنذِرَ﴾ تاکہ آپ لوگوں کو ذرا سی میں ﴿يَوْمَ الْجَمْعَ﴾ اس دن سے جس میں اللہ تعالیٰ اولین و آخرین کو جمع کرے گا۔ اور انہیں آگاہ کیجئے کہ ﴿لَا رَيْبَ فِيهِ﴾ اس دن کے آنے میں کوئی شک نہیں اور اس دن تمام مخلوق دو گروہوں میں تقسیم ہوگی۔ ﴿فِيقْرِيْقٍ فِي الْجَمَّةِ﴾ ”ایک گروہ جنت میں ہو گا۔“ یہ لوگ ہیں جو اللہ تعالیٰ پر ایمان لائے اور جنہوں نے انبیاء و مرسیین کی تصدیق کی ﴿وَفِيقْرِيْقٍ فِي السَّعِيرِ﴾ ”او رایک گروہ آگ میں ہو گا۔“ یہ لوگ کفار اور اہل تکذیب کی تمام اصناف پر مشتمل ہیں۔

﴿وَ﴾ ”اور“ بایس ہم اگر اللہ تعالیٰ چاہتا تو بنا دیتا تمام لوگوں کو ﴿أُمَّةً وَاحِدَةً﴾ ”ایک امت“ جو راہ ہدایت پر چلتی کیونکہ وہ قادر مطلق ہے، کسی چیز کو اس کے سامنے دم مارنے کی مجال نہیں مگر اس نے ارادہ کیا کہ وہ اپنی مخلوق کے خاص بندوں میں سے جسے چاہے اپنی رحمت کے سامنے میں لے لے۔

ربے ظالم لوگ جن سے کوئی نیکی نہیں ہوتی تو وہ اس کی رحمت سے محروم رہیں گے۔ ﴿مَا لَهُمْ﴾ ”نہیں ہے ان کے لیے۔“ اللہ کے سوا ﴿مَنْ وَلِيَ﴾ ”کوئی کار ساز۔“ جوان کی مدد کر سکے اور اس طرح ان کو اپنا محبوب و مرغوب مقصد حاصل ہو سکے۔ ﴿وَلَا نَصِيرُ﴾ ”اور نہ کوئی مددگار ہو گا۔“ جوان سے کسی تکلیف دہ امر کو دور کر سکے۔ ﴿أَمَّرَتَنَحْذِلُّوْمِنْ دُونِهِ أُولَيَاء﴾ ”کیا ان لوگوں نے اللہ کے سوا وسروں کو کار ساز بنا رکھا ہے؟“ جو ان کی عبادت کے ذریعے سے ان کو اپنا مددگار بنا تے ہیں، وہ فتح ترین غلطی کا ارتکاب کرتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ ہی

والی و مددگار ہے، اس کے بندے اس کی عبادت و اطاعت اور ہر ممکن وسیلہ تقرب کے ذریعے سے اس کو اپنا سر پرست بناتے ہیں اور اللہ تعالیٰ بالعموم تمام بندوں کا اپنی تدبیر اور ان پر قدرت کے نفاذ کے ذریعے سے سر پرست ہے اور خاص طور پر اپنے مومن بندوں کی اس طرح سر پرستی فرماتا ہے کہ ان کو تاریکیوں سے نکال کر روشنی میں لاتا ہے، اپنے لطف و کرم سے ان کی تربیت کرتا اور تمام امور میں ان پر اپنی اعانت کا فیضان کرتا ہے۔

﴿وَهُوَ يُنْجِي النَّوْتَرَ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾ ”اور وہی مردے زندہ کرے گا اور وہی ہر چیز پر قادر ہے۔“ یعنی زندگی و موت اور نفع و میشت و قدرت میں وہی تصرف کرتا ہے اور وہی اکیلا عبادت کا مستحق ہے، اس کا کوئی شریک نہیں۔

وَمَا اخْتَلَقْتُمْ فِيهِ مِنْ شَيْءٍ فَحَكْمَةٌ إِلَى اللَّهِ ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبِّنِي عَلَيْهِ

اور جو کچھ کہ اختلاف کیا تم نے اس میں کسی چیز سے تو فیصلہ اس کا اللہ کی طرف ہے یہی اللہ میراب ہے اسی پر **تَوَكَّلْتُ عَلَيْهِ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ** ⑩ **فَأَطْرُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ جَعَلَ لَكُمْ مِنْ أَنفُسِكُمْ** میں نے بھروسای اور مای کی طرف میں رجوع کر دیا ہے ⑪ آنون اور زمین کا ہائے اس نے تباہے یہ تباہے نیفون سے **أَزْوَاجًا وَمِنَ الْأَنْعَامِ أَزْوَاجًا يَذْرُوْكُمْ فِيهِ طَلِيسَ كِمْثِلِهِ شَيْءٍ وَهُوَ** جوڑے اور چوپاؤں سے بھی (ان کے) جوڑے پھیلاتا ہے وہ تم کو اس میں نہیں ہے اس کی مثل کوئی چیز اور وہ **السَّمِيعُ الْبَصِيرُ** ⑫ **لَهُ مَقَالِيدُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ يَبْسُطُ الرِّزْقَ**

خوب سننے والا خوب دیکھنے والا ہے ⑬ اسی کے لیے ہیں سنجیاں آسانوں اور زمین کی وہ کشاورہ کرتا ہے رزق **لِمَنْ يَشَاءُ وَيَقْدِرُ طَلِيلٌ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلَيْمٌ** ⑭

جس کے لیے چاہتا ہے اور وہی تغلق کرتا ہے بلاشبہ ہر چیز کو خوب جانے والا ہے ⑮

﴿وَمَا اخْتَلَقْتُمْ فِيهِ مِنْ شَيْءٍ﴾ ”اور جن باتوں میں تم آپس میں اختلاف رکھتے ہو،“ یعنی اپنے دین کے اصول و فروع میں اگر تم ایک دوسرے سے متفق نہ ہو۔ **﴿فَحَكْمَةٌ إِلَى اللَّهِ﴾** تو اسے اللہ کی کتاب اور اس کے رسول کی سنت کی طرف لوٹایا جائے وہ دنون جو فیصلہ کریں وہی حق ہے اور جو ان دونوں کے خلاف ہو وہ باطل ہے۔ **﴿ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبِّنِي﴾** ”یہی اللہ میراب ہے۔“ جس طرح اللہ تعالیٰ کائنات کا رب، خالق، رازق اور مدد بر ہے، اسی طرح وہ اپنے بندوں کے درمیان ان کے تمام امور میں اپنی شریعت کے مطابق فیصلہ کرتا ہے۔

آیت کریمہ کا مفہوم مخالف یہ ہے کہ کسی امر پر اتفاق امت جت قطعی ہے کیونکہ جن امور میں ہمارے درمیان اختلاف نہ ہوا سے اللہ تعالیٰ کے حکم کی طرف لوٹانے کا حکم نہیں دیا۔ تب معلوم ہوا کہ جس چیز پر ہم اتفاق کریں تو امت کا اتفاق اس کے حق ہونے کی دلیل کے لئے کافی ہے کیونکہ امت مجموعی طور پر معصوم عن الخطأ ہے، اس لئے

یہ لازمی امر ہے کہ کسی مسئلہ پر امت کا اتفاق کتاب و سنت کے موافق ہو۔

﴿عَلَيْهِ تَوَكِّلُتُ﴾ ”میں نے اسی پر بھروسہ کیا۔“ جلب منفعت، دفع مضرت اور اپنی حاجت کے پورا ہونے کے بارے میں پورے وثوق کے ساتھ اسی پر اعتماد کرتا ہوں **﴿وَإِلَيْهِ أُنِيبُ﴾** اور میں اپنے دل و جان سے اس کی طرف اور اس کی عبادت و اطاعت کی طرف متوجہ ہوتا ہوں۔ یہ دو ایسے اصول ہیں جن کا اللہ تعالیٰ اپنی کتاب عظیم میں نہایت کثرت سے ذکر فرماتا ہے کیونکہ ان دونوں کے جمع ہونے سے بندہ موسمن کو کمال حاصل ہوتا ہے اور ان دونوں کے نہ ہونے یا ان میں سے کسی ایک سے محروم ہونے سے بندہ موسمن کمال سے محروم ہو جاتا ہے۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: **﴿إِنَّكَ تَعْبُدُ وَإِنَّكَ تَسْعَى﴾** (الفاتحة: ٤١) ”ہم تیری ہی عبادت کرتے ہیں اور تمھی سے مدد کے طلب گار ہیں۔“ اور فرمایا: **﴿فَاعْبُدُهُ وَتَوَكَّلْ عَلَيْهِ﴾** (ہود: ١٢٣/١١) ”اس کی عبادت کیجئے اور اس پر بھروسہ کیجئے۔“

﴿فَاطِرُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ یعنی اللہ تعالیٰ اپنی قدرت، مشیت اور حکمت سے آسمانوں اور زمین کو پیدا کرنے والا ہے۔ **﴿جَعَلَ لَكُمْ مِنَ الْفِسْكَمْ أَذْوَاجًا﴾** ”اسی نے تمہارے لیے تمہاری ہی جنس سے جوڑے بنائے۔“ تاکہ تم ان کے پاس سکون حاصل کر سکو، تمہاری نسل بڑھ کے اور تمہیں فائدہ حاصل ہو۔ **﴿وَمِنَ الْأَنْعَامِ أَذْوَاجًا﴾** ”اور چوپا یوں کے بھی جوڑے بنائے۔“ یعنی تمام اصناف سے نزاور مادہ دونوں اقسام بنائیں تاکہ ان کی نسل باقی رہ کر بڑھتی رہے اور تمہاری بہت سی ضرورتیں پوری ہوں۔ اس لئے اس کو ”لام“ کے ذریعے متعدد بنایا ہے جو تغییل پر دلالت کرتا ہے یعنی اس نے یہ جوڑے تمہارے لیے اور تم پر اپنی نعمت کی سمجھیل کے لیے بنائے ہیں، اس لیے فرمایا: **﴿يَدْرَأُ كُلَّ فِيمُ﴾** یعنی وہ تمہیں پھیلاتا اور بڑھاتا ہے اور تمہارے مویشیوں کو بھی بڑھاتا ہے، اس طریقے سے کہ اس نے تمہارے لئے تم میں سے تمہارے جوڑے بنائے اور تمہارے لئے تمہارے مویشیوں کے جوڑے بنائے۔

﴿لَنِسَ كَمُثْلِهِ شَيْءٌ﴾ ”کوئی چیز اس کے مشابہ نہیں۔“ یعنی اس کی مخلوقات میں سے کوئی چیز اس کی ذات میں، اس کے اسماء میں، اس کی صفات میں اور اس کے افعال میں مشابہت رکھتی ہے نہ مماثلت کیونکہ اس کے تمام اسماء اسمائے حصی ہیں اور اس کی تمام صفات صفات کمال و عظمت ہیں۔ اس نے اپنے افعال کے ذریعے سے اتنی بڑی کائنات کو بغیر کسی مددگار کے وجود بخشا۔ پس اس جیسی کوئی چیز نہیں کیونکہ وہ ہر لحاظ سے اپنے کمال میں واحد اور متفرد ہے۔ **﴿وَهُوَ الشَّيْءُ﴾** ”اور وہ خوب سننے والا ہے۔“ یعنی مخلوقات کی مختلف زبانوں اور متنوع حاجات کے باوجود وہ سب کی آوازیں سنتا ہے **﴿الْبَصِيرُ﴾** ”خوب دیکھنے والا ہے۔“ وہ سیاہ رات میں ٹھوس پتھر پر سیاہ چیزوں کے رینگنے کو بھی دیکھتا ہے۔ وہ چھوٹے سے چھوٹے حیوان کے جسم میں سراہیت کرتی ہوئی خوراک

اور درخت کی باریک سے باریک ٹہنی میں سراہیت کرتے ہوئے پانی کو بھی دیکھتا ہے۔ یہ آیت کریمہ صفات کے اثبات اور مخلوقات سے ممائش کی نظر کے بارے میں اہل سنت و الجماعت کے مذاہب پر دلالت کرتی ہے۔ اللہ تبارک و تعالیٰ کے ارشاد: ﴿لَئِسَ كَثِيلَهُ شَنِيءٌ﴾ میں مشتبہہ "اہل تشیہ" کا رد ہے اور ﴿وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ﴾ میں مُعطلة "صفات الہی کا انکار کرنے والوں" کا رد ہے۔

﴿لَهُ مَقَالِيدُ الشَّمُوتِ وَالْأَرْضِ﴾ "اس کے پاس آسمانوں اور زمین کی چاہیاں ہیں، آسمانوں اور زمین کے اقتدار کا وہی مالک ہے اور اسی کے ہاتھ میں رحمت و رزق اور ظاہری و باطنی نعمتوں کی کنجیاں ہیں۔ تمام مخلوق ہر حال میں جلب مصالح اور دفع ضرر کے لئے اللہ تعالیٰ کی محتاج ہے۔ کسی کے ہاتھ میں کوئی اختیار نہیں، اللہ تعالیٰ ہی عطا کرتا ہے اور محروم کرتا ہے۔ اسی کے ہاتھ میں نفع و نقصان ہے، بندوں کے پاس جو بھی نعمت ہے اللہ تعالیٰ کی طرف سے عطا کرده ہے اور اس کے سوا کوئی ہستی شر کو دور نہیں کر سکتی فرمایا: ﴿مَا يَفْتَحُ اللَّهُ لِلنَّاسِ مِنْ رَحْمَةٍ فَلَا مُمْسِكَ لَهَا وَمَا يُمْسِكُ فَلَا مُرْسِلَ لَهُ مِنْ بَعْدِهِ﴾ (فاطر: ۲۸۳۵) "اللہ لوگوں پر جس رحمت کو کھول دے، اسے کوئی بند کرنے والا نہیں اور جسے وہ بند کر دے، اس کے بعد اسے کوئی بھیجنے (کھونے) والا نہیں۔"

﴿يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنِ يَشَاءُ﴾ وہ اصناف رزق میں سے جس کے لیے چاہتا ہے جو چاہتا ہے کشاور زر رزق عطا کرتا ہے **﴿وَيَقْدِرُ﴾** جس کے لیے چاہتا ہے اس کا رزق تنگ کر دیتا ہے یہاں تک کہ اسے صرف بقدر حاجت رزق عطا کرتا ہے اور حاجت سے زیادہ عطا نہیں کرتا۔ یہ سب کچھ اس کے علم و حکمت کے تابع ہے، اس لئے فرمایا: **﴿إِنَّهُ يَعْلَمُ شَنِيءَ عَلِيهِمْ﴾** "وہ اپنے بندوں کے احوال کو خوب جانتا ہے۔" ہر شخص کو وہی کچھ عطا کرتا ہے جو اس کی مشیت تقاضا کرتی ہے اور جو اس کی حکمت کے لائق ہے۔

شَرَعَ لَكُمْ مِنَ الدِّينِ مَا وَصَّى بِهِ نُوحًا وَالذِّي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ وَمَا
مقرر کیا ہے اس نے تمہارے لیے (وہ) دین کو دیتی کی اس نے اس کی نوح کو اور وہ جکی وحی کی ہم نے آپ کی طرف اور وہ کر
وَصَّيْنَا بِهِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى وَعِيسَى أَنْ أَقِيمُوا الدِّينَ وَلَا تَتَفَرَّقُوا فِيهِ
ویت کی ہم نے اس کی ابراہیم اور موسیٰ اور عیسیٰ کو یہ کہ قائم رکھو تم اس دین کو اور نہ جدا جدا ہو تم اس میں
كَبُرُ عَلَى الْمُشْرِكِينَ مَا تَدْعُوهُمْ إِلَيْهِ طَالِلَهُ يَجْتَبِيَ إِلَيْهِ
گرائی گزرتی ہے مشرکین پر وہ (بات) کہ بلاستے ہیں آپ ان کو اس کی طرف اللہ چن لیتا ہے اپنی طرف
مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي إِلَيْهِ مَنْ يُنِيبُ ۖ

جسے چاہتا ہے اور ہدایت دیتا ہے اپنی طرف اس کو جو رجوع کرتا ہے ۶

یہ اللہ تعالیٰ کی سب سے بڑی نعمت ہے جس سے اس نے اپنے بندوں کو سرفراز فرمایا۔ اس نے ان کے لئے

وہ دین اسلام پسند کیا جو تمام ادیان میں سب سے افضل اور سب سے پاک دین ہے۔ دین اسلام کو اللہ تعالیٰ نے اپنے چنے ہوئے بندوں کے لئے مشروع کیا بلکہ اللہ تعالیٰ نے چنے ہوئے بندوں میں سے بھی خاص بندوں کے لئے اس دین کو مشروع کیا اور وہ اولو العزم انبیاء و مرسیین ہیں جن کا اس آیت کریمہ میں ذکر فرمایا جو ہر لحاظ سے تمام مخلوق میں سب سے کامل اور جن کا درجہ سب سے بلند ہے۔

اللہ تعالیٰ نے جو دین ان کے لئے مشروع فرمایا، ضروری ہے کہ وہ مقدس ہستیوں کے مناسب حال اور ان کے کمال کے موافق ہو بلکہ اللہ تعالیٰ نے ان کو ان کے دین کو قائم کرنے کے سب سے کمال سے سرفراز فرمایا اور اپنے لئے چن لیا۔ اگر دین اسلام نہ ہوتا تو تمام مخلوق میں کوئی بھی بلندی پر نہ پہنچ سکتا۔ اسلام سعادت کی روح اور کمال کی بنیاد ہے۔ اسلام وہی ہے جو اس کتاب کریم میں دیا گیا ہے اور جس کی طرف یہ کتاب دعوت دیتی ہے، یعنی توحید، اعمال صالح، مکار م اخلاق اور آداب وغیرہ۔

﴿أَنْ أَقِيمُوا إِلَيْنَا﴾ یعنی اس نے تمہیں حکم دیا ہے کہ تم دین کے تمام اصول و فروع کو قائم کرو۔ ان کو خود اپنی ذات پر نافذ کرو، پھر دوسروں پر نافذ کرنے کے لئے جدوجہد کرو۔ نیکی اور تقویٰ پر تعاون کرو، گناہ اور زیادتی پر تعاون نہ کرو۔ **﴿وَلَا تَتَفَرَّقُوا فِيهِ﴾** اور اس میں پھوٹ نہ ڈالنا۔ تاکہ تم دین کے اصول و فروع پر متفق رہو، اس امر پر پوری توجہ رکھو کہ کہیں مسائل تم میں تفرقہ ڈال کر تمہیں گروہ در گروہ تقسیم نہ کر دیں اور یوں تم ایک دوسرے کے دشمن بن جاؤ باوجود یہکہ تمہارا دین ایک ہے۔ دین پر اجتماع اور عدم تفرقہ میں وہ اجتماعات عامہ بھی شامل ہیں جن کا اللہ تعالیٰ نے حکم دیا ہے، مثلاً: حج، عیدِ رین، جمعہ، نماز، نجگانہ اور جہاد وغیرہ۔ یہ ایسی عبادات ہیں جو اجتماع اور عدم تفرقہ کے بغیر مکمل نہیں ہوتیں۔

﴿كَبِيرٌ عَلَى النُّشِيرِ كَيْنَ مَا تَذَعَّهُمْ إِلَيْهِ﴾ یعنی جب آپ ان کو اللہ تعالیٰ کے لئے اخلاص کی دعوت دیتے ہیں تو یہ بات ان پر بے انتہا شاق گزرتی ہے جیسا کہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: **﴿وَإِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَحْدَهُ اشْكَرْتُ قُلُوبُ الظَّالِمِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ وَلَا ذُكْرُ الَّذِينَ مَنْ دُونَهُ إِذَا هُمْ يَسْتَبِشُونَ﴾** (الزمر: ۴۵/۳۹) ”اور جب اکیلے اللہ کا ذکر کیا جاتا ہے تو ان لوگوں کے دل کڑھنے لگتے ہیں جو آخرت پر ایمان نہیں رکھتے اور جب اللہ کے سواد و سروں کا ذکر کیا جاتا ہے تو یہکہ ایک خوش ہو جاتے ہیں۔“ جیسا کہ مشرکین کہتے تھے **﴿أَجَعَلَ الْإِلَهَةَ إِلَهًا وَإِحْدًا إِنَّ هَذَا لَكُنُوكٌ عَجَابٌ﴾** (ص: ۵۲۸) ”کیا اس نے ان سارے معبودوں کی بجائے ایک ہی معبود بنادیا، یہ تو یہ کی ہی عجیب بات ہے۔“

﴿أَللَّهُ يَعْلَمُ إِلَيْهِ مَنْ يَشَاءُ﴾ ”اللہ جس کو چاہتا ہے اپنی بارگاہ میں برگزیدہ بنالیتا ہے۔“ اللہ اپنی مخلوق میں ان لوگوں کو اپنے لئے منتخب کرتا ہے جن کے بارے میں وہ جانتا ہے کہ وہ اس کی رسالت، اس کی

ولایت اور اس کی نعمت کے لیے زیادہ موزوں ہیں۔ اس طرح اس نے اس امت کا انتخاب کیا اور اسے تمام امتوں پر فضیلت سے نوازا اور اس کے لئے بہترین دین چنا۔ ﴿وَيَهْدِنَ إِلَيْهِ مَنْ يُنِيبُ﴾ "اور جو اس کی طرف رجوع کرے وہ اسے اپنی طرف راستہ دکھاتا ہے۔" بندے کی طرف سے یہ ایسا سبب ہے جس کے ذریعے سے وہ ہدایت الہی کی منزل تک پہنچتا ہے، اپنے رب کی طرف اتابت، ولی حرکات کا اس کی طرف کچھا اور اپنے رب کی رضا کو اپنا مقصد بنانا یہ تمام اسباب طلب ہدایت کے حصول کو آسان بناتے ہیں جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ﴿يَهْدِنِ يَهُوَ اللَّهُ مِنْ أَتَيْعَ رَضْوَانَهُ سُبْلَ السَّلَمِ﴾ (المائدۃ: ۱۶۵) "اس کتاب کے ذریعے سے اللہ ان لوگوں کو سلامتی کی راہیں دکھاتا ہے جو اس کی رضا چاہتے ہیں۔"

اس آیت کریمہ میں فرمایا: ﴿يَهْدِنِ إِلَيْهِ مَنْ يُنِيبُ﴾ اور فرمایا: ﴿وَأَتَيْعَ سَبِيلَ مَنْ أَنَابَ إِلَيْهِ﴾ (لقمن: ۵۱۳۱) "اور چلو اس شخص کے طریق پر جو ہماری طرف رجوع کیے ہوئے ہو۔" اور اس کے ساتھ ساتھ ہمیں صحابہ کرام کے حالات معلوم ہیں اور ان کی شدت اتابت بھی جو اس بات کی دلیل ہے کہ ان کا قول اور خاص طور پر خلفاء راشدین کا قول جست ہے۔ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ أَجْمَعِينَ۔

وَمَا تَفَرَّقُوا إِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ بَغِيًا بَيْنَهُمْ طَوْلًا
اور نہ جدا جدا ہوئے وہ مگر بعد اس کے کہ آگیا ان کے پاس علم (محض) سرگشی سے آپس میں اور اگر نہ ہوتی
كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ إِلَى أَجَلٍ مُسَتَّقِي لَقْضَى بَيْنَهُمْ طَوْلَانَ الَّذِينَ
ایک بات جو پہلے سے (طے) تھی آپکے رب کی طرف سے ایک وقت مقرر تک تو ضرور فیصلہ کرو دیا جاتا اسکے درمیان اور بلاشبہ وہ لوگ جو
أُرْثُوا الْكِتَبَ مِنْ بَعْدِهِمْ لَفِي شَكٍّ مِنْهُ مُرِيَّبٌ ﴿٧﴾ فَلَذِلِكَ فَادْعُهُ وَاسْتَقْمُ
وارث ہائے گئے اس کتاب کے لئے بعد ابتدی تک میں ہیں اس کی بات بجا اظراب اگیز ہے ۰ پس اسی (دین) کی طرف آپ بالائی اور ٹابت قدم ہیں
كَمَا أُمِرْتَ هَوَلَا تَتَبَيَّعَ أَهْوَاءَهُمْ هَوَقُلْ أَمْنَتْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنْ كِتَبٍ
جیسے حکم دیا گیا ہے آپ کو اور نہ اتباع کریں انکی خواہشات کی اور کہہ دتھے: ایمان لا یا میں ساتھ اسکے جو نازل کی اللہ نے کتاب سے
وَأُمِرْتُ لِأَعْدِلَ بَيْنَكُمْ طَالِهُ رَبَّنَا وَرَبِّكُمْ طَلَنَا أَعْمَالُنَا وَلَكُمْ أَعْمَالُكُمْ ط
اور حکم دیا گیا ہوں میں کے انصاف کرو تمہارے درمیان اللہ رب ہے ہمارا ہمارے لیے ہمارے اعمال ہیں اور تمہارے لیے تمہارے اعمال
لَا حُجَّةَ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ طَالِهُ يَجْمِعُ بَيْنَنَا هَوَإِلَيْهِ الْمَصِيرُ ﴿٨﴾

نبیں کوئی بھکڑا ہمارے درمیان اور تمہارے درمیان اللہ (روز قیامت) سمجھائی کرو یا ہمارے درمیان اور اسی کی طرف لوٹ کر جاتا ہے ۰

اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کو اپنے دین پر مجمع رہنے کا حکم دیا اور تفرقہ سے منع کیا، اس کے بعد انہیں خبردار کیا کہ

وہ اس بات پر غرور نہ کریں کہ اللہ تعالیٰ نے ان پر کتاب نازل فرمائی کیونکہ اہل کتاب نے کتاب نازل ہونے کے

بعد جو اجتماع و اتحاد کی موجب تھی، ایک دوسرے سے اختلاف کیا، لہذا ان کا عمل کتاب اللہ کے حکم کے خلاف تھا اور یہ سب کچھ ان کی طرف سے بغاوت اور عداوں کی وجہ سے صادر ہوا کیونکہ انہوں نے آپس میں بغض، کینہ اور حسد کا رو یہ رکھا جس سے ان کے درمیان عداوت پیدا ہوئی اور اس طرح اختلاف پیدا ہوا۔ اے سلمانو! ان جیسا رو یہ اختیار کرنے سے بچو۔

﴿وَلَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ﴾ "اور اگر تمہارے رب کی طرف سے ایک وقت مقرر تک کے لیے فیصلہ نہ تھہر چکا ہوتا۔" یعنی فیصلہ کن عذاب کو ایک مدت مقررہ تک مؤخر کر دینے کا فیصلہ **﴿لَعْظَى يَبْنَهُمْ﴾** "تو ان میں فیصلہ کر دیا جاتا۔" مگر اللہ کی حکمت اور اس کا حکم اس تاثیر کے مقاضی تھے۔ **﴿وَإِنَّ الَّذِينَ أُورْثُوا الْكِتَابَ مِنْ بَعْدِهِمْ﴾** "اور جو لوگ ان کے بعد کتاب کے وارث ہوئے۔" یعنی علم سے انتساب رکھنے والے لوگ جوان کے وارث ہوئے اور ان کے جانشین تھہرے۔ **﴿لَفَنْ شَأْلَى قِنْدَهُ مُرِيبٌ﴾** بہت زیادہ شک و اشتباہ میں بتلا ہیں جس کی وجہ سے ان میں اختلاف واقع ہو گیا۔ جہاں ان کے اسلاف نے بغاوت اور عناد کے سب سے ایک دوسرے کے ساتھ اختلاف کیا وہاں اختلاف نے بھی شک و ریب کی بنا پر اختلاف کیا۔ اختلاف نہ موم میں سب لوگ شریک تھے۔ **﴿فَلَذِلِكَ فَادْعُ﴾** یعنی اس دین قویم اور صراطِ مستقیم کی طرف اپنی امت کو دعوت دیجیے جس کی خاطر اللہ تعالیٰ نے کتاب میں نازل فرمائیں اور رسول مجوہ کئے اور انھیں اس کی ترغیب دیجئے اور اس کی خاطران لوگوں سے جہاد کیجئے جو اس کو قبول نہیں کرتے۔ **﴿وَاسْتَقِمْ﴾** "اور خود بھی استقامت اختیار کیجئے" **﴿كَمَا أُمِرْتَ﴾** "جیسا کہ آپ کو حکم دیا گیا ہے۔" استقامت سے مراد اللہ تعالیٰ کے حکم کی موافقت ہے جس میں کوئی افراد و تنفسیت نہ ہو بلکہ اس میں داعی طور پر اللہ تعالیٰ کے اوامر کی تعمیل اور اس کے نواہی سے اجتناب ہو، سو اللہ تعالیٰ نے آپ کو اپنی تکمیل کے لئے استقامت کے التزام اور دوسروں کی تکمیل کے لئے اس کی طرف دعوت دیئے کا حکم دیا، نیز یہ معلوم ہے کہ رسول اللہ ﷺ کو دیے گئے حکم کا اطلاق امت پر بھی ہوتا ہے مگر اس شرط کے ساتھ کہ یہ حکم صرف آپ کے ساتھ مخصوص نہ ہو۔

﴿وَلَا تَنْهِيَ عَنِ اهْوَاءِهِمْ﴾ یعنی کفار و منافقین کی خواہشات کی پیروی نہ کیجئے یہ اتباع یا تو ان کے دین کے کسی حصے کی اتباع کے ذریعے سے یا اللہ تعالیٰ کی طرف دعوت کو ترک کرنے یا استقامت کو ترک کرنے سے واقع ہوتی ہے۔ اگر آپ نے علم کے آجائے کے بعد بھی ان کی خواہشات کی پیروی کی تو آپ کا شمار ظالموں میں ہو گا۔

اللہ تبارک و تعالیٰ نے اپنے ارشاد میں **وَلَا تَنْهِيَ عَنِ اهْوَاءِهِمْ** نہیں کہا کیونکہ حقیقت میں ان کا دین جس کو اللہ تعالیٰ نے ان کے لیے مشروع فرمایا ہے وہی دین ہے جو تمام انبیاء و مرسیین کا دین ہے مگر ان کے تبعین نے اس دین کی

پیروی نہ کی بلکہ وہ اپنی خواہشات کے پیچھے لگ گئے اور اپنے دین کو کھیل تماشا بنا لیا۔

(فُلْ) ان کے مناظرہ اور بحث کرنے پر کہہ دیجئے: **(أَمْنَتْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنْ كِتَابٍ)** ”جو کتاب اللہ نے نازل کی ہے میں اس پر ایمان رکھتا ہوں۔“ یعنی ان کے ساتھ آپ کا بحث و مناظرہ، اس عظیم اصول پر مبنی ہونا چاہیے جو اسلام کے شرف و جلال پر دلالت کرتا ہے اور تمام ادیان پر اس کے گران ہونے کا اور یہ اہل کتاب جس دین پر چلنے کے دعویدار ہیں، وہ بھی اسلام کا ایک جزو ہے۔ اس آیت کریمہ میں اس بات کی طرف راہنمائی کی گئی ہے کہ اگر اہل کتاب بعض کتابوں اور بعض رسولوں پر ایمان لا کر اور وہیگر کا انکار کر کے مناظرہ کریں تو یہ قابل قبول نہیں کیونکہ جس کتاب کی طرف یہ لوگ دعوت دیتے ہیں اور جس رسول کی طرف یہ اپنے آپ کو منسوب کرتے ہیں، اس کی صداقت کی شرط یہ ہے کہ وہ اس قرآن کی اور اس کو لانے والے کی تصدیق کرتا ہو، پس ہماری کتاب اور ہمارا رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) ہمیں حکم دیتے ہیں کہ ہم حضرت مولیٰ، حضرت علیؑ تورات اور انجیل پر ایمان لا سیں جن کی قرآن مجید نے تصدیق کی ہے، ان کے بارے میں یہ بھی خبر دی ہے کہ وہ قرآن کی تصدیق اور اس کی صحت کا اقرار کرتی ہیں۔ مجرد تورات و انجیل اور حضرت مولیٰ و حضرت علیؑ جو ہمارے اوصاف بیان کرتے ہیں نہ ہماری کتاب کی موافقت کرتے ہیں تو ان پر ایمان لانے کا اللہ تعالیٰ نے ہمیں حکم نہیں دیا۔

(وَأَمْرُتْ لَا عِدَلَ بَيْنَكُمْ) ”اور مجھے حکم دیا گیا ہے کہ میں تمہارے درمیان انصاف کروں۔“ یعنی ان امور میں فیصلہ کرتے وقت جن میں تم آپس میں اختلاف کرتے ہو۔ اے اہل کتاب! تمہاری عداوت اور میرے خلاف تمہارا بعض مجھے تمہارے درمیان انصاف کرنے سے روک سکتا ہے نہ اہل کتاب وغیرہ میں مختلف اقوال کے قائلین کے درمیان فیصلے میں عدل سے باز رکھ سکتا ہے اور نہ ان کے ساتھ جو حق ہے اسے قبول کرنے اور ان کے باطل کو رد کرنے سے روک سکتا ہے۔

(أَللَّهُ رَبُّكُمْ وَرَبُّ الْجِنَّاتِ) ”اللہ ہی ہمارا اور تمہارا رب ہے۔“ یعنی وہ سب کارب ہے، تم ہم سے زیادہ اس کے مستحق نہیں ہو۔ **(لَنَا أَعْمَالُنَا وَلَكُمْ أَعْمَالُكُمْ)** ”ہمارے اچھے برے اعمال ہمارے لئے ہیں اور تمہارے اچھے برے اعمال تمہارے لئے ہیں۔“ **(لَا حُجَّةٌ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ)** ”ہمارے اور تمہارے درمیان کوئی جھگڑا نہیں۔“ حقائق کے عیاں ہو جانے، باطل میں سے حق اور گمراہی میں سے ہدایت کے واضح ہو جانے کے بعد جھٹ بازی کی کوئی گنجائش باقی نہیں رہی کیونکہ بحث و مباحثہ کا مقصد محض حق اور باطل کو واضح کرنا ہوتا ہے تاکہ ہدایت یافتہ شخص اس سے راہنمائی حاصل کرے اور گراہ پر جھٹ قائم ہو جائے۔ اس سے مراد یہ نہیں کہ اہل کتاب مباحثہ نہیں کرتے اور یہ مراد ہو بھی کیسے سکتی ہے، حالانکہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: **(وَلَا تُجَادُلُوا أَهْلَ الْكِتَابَ لَا يَأْتُونَكُمْ هُنَّ أَحَسَنُ** (العنکبوت: ۴۶۲۹) ”اوہ اہل کتاب کے ساتھ بحث مباحثہ نہ کرو مگر احسن طریقے

سے۔ اس سے مراد وہی ہے جو ہم نے ذکر کر دی ہے۔ ﴿اللَّهُ يَجْعَلُ بَيْنَنَا وَإِلَيْهِ الْحِصْرُ﴾ یعنی قیامت کے روز اللہ تعالیٰ ہمیں جمع کرے گا پھر وہ ہر شخص کو اس کے اعمال کی جزا دے گا۔ اس وقت واضح ہو جائے گا کہ سچا کون ہے اور جھوٹا کون؟

وَالَّذِينَ يَحْاجِجُونَ فِي اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مَا أَسْتَجْبَ لَهُ حَجَّتْهُمْ دَاهِضَةٌ
اور وہ لوگ جو جھگڑتے ہیں اللہ کے بارے میں بعد اس کے کہ مان لیا گیا اس کو ان کی دلیل کمزور ہے
عِنْدَ رَبِّهِمْ وَعَلَيْهِمْ غَضَبٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ۱۷
زندگیک ان کے رب کے اور اوپر ان کے غضب ہے اور ان کے لیے ہے عذاب بخت ۱۸

یہ آیت اللہ تعالیٰ کے ارشاد: ﴿لَا حُجَّةَ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ﴾ (الشوری: ۱۵۱۴۲) کا بیان ہے۔ چنانچہ یہاں آگاہ فرمایا: ﴿الَّذِينَ يَحْاجِجُونَ فِي اللَّهِ﴾ ”جو لوگ اللہ کے بارے میں جھگڑتے ہیں۔“ یعنی باطل دلائل اور تناقض شبہات کے ذریعے سے۔ ﴿مِنْ بَعْدِ مَا أَسْتَجْبَ لَهُ﴾ ”اس (اللہ کی ذات) کے تسلیم کیے جانے کے بعد۔“ یعنی اس کے بعد کہ جب عقل سے بہرہ مند لوگوں نے اللہ تعالیٰ کی دعوت پر بلیک کہا کیونکہ اللہ تعالیٰ نے ان کے سامنے قطعی دلائل اور روشن برائیں بیان کر دیے تھے تو وہ لوگ جو حق کے واضح ہو جانے کے بعد حق کے ساتھ مجادله کرتے ہیں ﴿حَجَّتْهُمْ دَاهِضَةٌ﴾ ان کی جھت باطل اور ناقابل قبول ہے۔ ﴿عِنْدَ رَبِّهِمْ﴾ ”ان کے رب کے زندگیک۔“ کیونکہ یہ ایسے امور پر مشتمل ہے جو حق کے خلاف ہو وہ باطل ہوتی ہے۔ ﴿وَعَلَيْهِمْ غَضَبٌ﴾ ان کی نافرمانی، اللہ تعالیٰ کے دلائل و برائیں سے روگردانی اور ان کو جھٹلانے کے سبب سے، ان پر اللہ تعالیٰ کا غضب ہے۔ ﴿وَلَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ﴾ ”اور ان کے لیے شدید عذاب ہے۔“ یہ بخت عذاب اللہ تعالیٰ کے غضب کا نتیجہ ہے اور یہ ہر اس شخص کی سزا ہے جو باطل دلائل سے حق کے خلاف جھگڑتا ہے۔

اللَّهُ الَّذِي أَنزَلَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ وَالْمِيزَانَ طَوْمَا يُذْرِيكَ لَعَلَّ السَّاعَةَ
اللہ وہ ہے جس نے نازل کی کتاب ساتھ حق کے اور ترازو اور کیا معلوم آپ کو شاید قیامت
قَرِيبٌ ۱۹ **يَسْتَعِجِلُ بِهَا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِهَا** وَالَّذِينَ أَمْنَوا مُشْفِقُونَ
قریب ہی ہو ۲۰ جلدی مانگتے ہیں اس (قیامت) کو وہ لوگ جو نہیں ایمان رکھتے اس پر اور وہ لوگ جو ایمان لائے تو رنے والے ہیں
مِنْهَا لَا وَيَعْلَمُونَ أَنَّهَا الْحَقُّ طَالَ إِنَّ الَّذِينَ يُمَارُونَ

اس سے اور وہ جانتے ہیں کہ وہ برق ہے، آگاہ رہو! بلاشبہ وہ لوگ جو جھگڑتے ہیں

فِي السَّاعَةِ لَفْيٌ ضَلَّلٌ بَعِيْدٌ ⑯

قيامت کے بارے میں البتہ وہ دور کی گمراہی میں (بٹلا) ہیں ॥

یہ واضح کرنے کے بعد کہ اللہ تعالیٰ کے دلائل واضح اور روشن ہیں، کیونکہ ہر وہ شخص ان کو قبول کرتا ہے جس میں کچھ بھی بھلائی ہے، ان دلائل کا قاعدہ اور اصول بیان کیا بلکہ تمام دلائل کا جواں نے بندوں کو عطا کئے ہیں، لہذا فرمایا: ﴿أَللَّهُ أَكْبَرُ الْكِتَابُ بِالْحَقِّ وَالْمِيزَانُ﴾ "اللہ ہی تو ہے جس نے سچائی کے ساتھ کتاب نازل فرمائی اور میزان۔" کتاب سے مراد قرآن عظیم ہے جو حق کے ساتھ نازل ہوا اور یہ حق، صدق اور یقین پر مشتمل ہے۔ تمام مطالب الہیہ اور عقائد دینیہ کے بارے میں وہ روشن نشانیوں اور واضح دلائل پر مشتمل ہے یہ کتاب عظیم بہترین مسائل اور واضح ترین دلائل لے کر آتی ہے۔

میزان سے مراد قیاس صحیح اور عقل راجح کے ذریعے سے عدل و تعبیر ہے۔ چنانچہ تمام عقلی دلائل، یعنی آفاق اور نفس میں موجود نشانیاں، شرعی تعبیرات، مناسبات، عل泰山یں، احکام اور حکمتیں، میزان میں داخل ہیں جسے اللہ تعالیٰ نے نازل فرمایا کہ بندوں کے سامنے پیش کیا ہے کہ وہ اس کے ذریعے سے ان امور کا وزن کریں جن کا اللہ تعالیٰ نے اثبات کیا ہے یا جن کی اس نے نہیں کی ہے اور ان امور کو پہچانیں جن کی اللہ تعالیٰ اور اس کے رسولوں نے خبر دی ہے اور ان امور کو پہچانیں جو کتاب اور میزان پر پورے نہیں اترتے اور جن کے بارے میں دعویٰ کیا جاتا ہے کہ وہ جدت، برہان یا دلیل یا اس قسم کی کوئی تعبیر ہیں کیونکہ یہ سب باطل اور متناقض ہیں ان کے اصول فاسد اور ان کی بنیاد اور ان کے فروع منہدم ہو گئے۔

اس میزان کے ذریعے سے مسائل کی خبر اور اس کے مأخذ کی معرفت حاصل ہوتی ہے، اس کے ذریعے سے دلائل راجح اور دلائل موجود کے درمیان انتیاز اور اس کے ذریعے سے دلائل اور شبہات کے درمیان فرق کیا جاتا ہے۔ رہا وہ شخص جو آرستہ عبارات، بلع شدہ خوبصورت الفاظ کے فریب میں بٹلا ہو کر معنی مراد میں بصیرت حاصل نہیں کرتا تو وہ اس شان کے لوگوں میں شامل ہے نہ اس میدان کا شاہ سوار ہے، پس اس کی موافقت اور مخالفت برابر ہیں۔

پھر اللہ تعالیٰ نے قیامت کے لئے جلدی مچانے والوں اور اس کا انکار کرنے والوں کو ڈراٹے ہوئے فرمایا: ﴿وَمَا يُدْرِيكُ لَعَلَّ السَّاعَةَ قَرِيبٌ﴾ "اور تم کو کیا معلوم شاید قیامت قریب ہی آپنچی ہو۔" یعنی اس کے دور ہونے کا علم ہے نہ یہ معلوم ہے کہ وہ کب قائم ہوگی؟ پس اس کا وقوع ہر وقت متوقع ہے اور اس کے واقع ہونے کی آواز بہت خوفناک ہوگی۔ ﴿يَسْتَعِجِلُ إِبْهَا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ إِبْهَا﴾ "اس کی جلدی انہیں پڑی ہے جو اسے نہیں مانتے۔" یعنی مکرین حق عناد اور تکذیب کے طور پر اور اپنے رب کو قیامت قائم کرنے سے

عاجز سمجھتے ہوئے قیامت کے لئے جلدی مچاتے ہیں۔ ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا مُشْفِقُونَ مِنْهَا﴾ "اور اہل ایمان اس سے ڈرتے ہیں۔" یعنی ان کے ڈرنے کی وجہ یہ ہے کہ وہ اس پر ایمان رکھتے ہیں اور وہ جانتے ہیں کہ قیامت کے روز اعمال کی جزا و سزا دی جائے گی اور وہ اپنے رب کی معرفت کی بنابر ڈرتے ہیں کہ کہیں ایسا نہ ہو کہ ان کے اعمال نجات کے حصول میں مدد نہ کر سکیں، بنابر میں فرمایا: ﴿وَيَعْلَمُونَ أَنَّهَا الْحَقُّ﴾ "اور وہ جانتے ہیں کہ بلاشبہ یہ حق ہے۔" جس میں کوئی جھگڑا ہے نہ شک۔

﴿الآنَ الَّذِينَ يُسَارُونَ فِي السَّاعَةِ﴾ "آگاہ رہو۔" بلاشبہ جو لوگ قیامت کے بارے میں جھگڑتے ہیں۔" یعنی قیامت میں شک کرنے کے علاوہ، قیامت کے بارے میں انبیاء اور ان کے پیروکاروں سے جھگڑا کرتے ہیں، پس وہ دور کی مخالفت میں ہیں، یعنی صواب و درستی کے قریب نہیں ہیں بلکہ حق سے انتہائی دور معاندانہ اور مخا صمانہ رویہ اپنانے ہوئے ہیں۔ اس شخص سے بڑھ کر حق سے کون دور ہو سکتا ہے جس نے آخرت کے گھر کو جھٹلایا جو حقیقی گھر ہے جو داعی طور پر باقی رہنے اور خلو دسمدی کے لئے پیدا کیا گیا ہے اور وہ دارالجزا ہے جہاں اللہ تعالیٰ اپنے فضل و عدل کو ظاہر کرے گا۔ دنیا کے گھر کی اس داعی گھر سے بس اتنی نسبت ہے جیسے کوئی مسافر درخت کے سامنے تل آرام کرے پھر اس سایہ دار درخت کو چھوڑ کر کوچ کر جائے، یہ تو عبوری گھر اور گز رگاہ ہے ہمیشہ رہنے کا ٹھکانا نہیں۔ چونکہ انہوں نے اس دارفانی کو دیکھا اور اس کا مشاہدہ کیا ہے اس لئے انہوں نے اس کی تصدیق کی اور آخرت کے گھر کو جھٹلایا جس کے بارے میں کتب الہیہ میں تواتر کے ساتھ اخبار وارد ہوئی ہیں اور انبیائے کرام ﷺ اور ان کے پیروکاروں نے آگاہ کیا جو عقل میں سب سے زیادہ کامل، علم میں سب زیادہ وسعت کے حامل اور سب سے زیادہ فہم و فطانت رکھنے والے نفوس قدیمه ہیں۔

۱۶

اللَّهُ لَطِيفٌ بِعِبَادَةِ يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ^{۱۶} مَنْ كَانَ اللَّهُ بِهِتْ مُهْرَبَانٌ هُوَ اپنے بندوں کے ساتھ وہ رزق دیتا ہے جس کو چاہتا ہے اور وہ خوب طاقت و رُزْ برست ہے ۱۶ جو شخص یُرِيدُ حَرْثَ الْأُخْرَةِ تَزَدُّلَهُ فِي حَرْثِهِ وَمَنْ كَانَ يُرِيدُ حَرْثَ الدُّنْيَا نُؤْتَهُ ارادہ کرتا ہے آخرت کی کمیت کا زیادتی کرتے ہم اس کیلئے اسکی کمیت میں اور جو شخص ارادہ کرتا ہے دنیا کی کمیت کا دیتے ہیں ہم اسکو مِنْهَا لَا وَمَا لَهُ فِي الْأُخْرَةِ مِنْ نَصِيبٍ^{۱۷}

اس میں سے کچھ اور نہیں ہے اس کے لیے آخرت میں کوئی حصہ ۱۷

اللہ تبارک و تعالیٰ اپنے بندوں کو اپنے لطف و کرم سے آگاہ فرماتا ہے تاکہ وہ اسے پہچانیں، اس سے محبت کریں اور اس کے فضل و کرم کے حصول کے درپے رہیں۔ لطف اللہ تعالیٰ کے اوصاف میں سے ایک وصف ہے جس سے مراد وہ ہستی ہے جو دل کی باتوں اور چھپے ہوئے بھیدوں کو بھی جانتی ہے جو اپنے بندوں کو، خاص طور

پر اہل ایمان کو، اس مقام تک پہنچاتی ہے جس کے بارے میں انہیں کوئی علم ہوتا ہے نہ گمان۔ یہ بندہ مومن پر اس کا لطف و کرم ہے کہ اس نے بھلائی کے اسباب مہیا کر کے اسے بھلائی کی راہ دکھائی، جس کا اس کے دل میں خیال تک نہیں آتا، اس کی فطرت میں موجود یہ اسباب محبت حق اور اس کی اطاعت کی طرف بلاتے ہیں، نیز یہ کہ اس نے اپنے مکرم فرشتوں کو الہام کیا کہ وہ اس کے مومن بندوں کو ثابت قدم رکھیں، انہیں بھلائی کی ترغیب دیں، ان کے دلوں میں حق کو مزین کریں تاکہ یہ تربیت حق اتباع حق کی دعوت دے۔

یہ اس کا لطف و کرم ہے کہ اس نے اہل ایمان کو اجتماعی عبادات کا حکم دیا جن کے ذریعے سے ان کے عزائم میں قوت آتی ہے، ان کی ہمتیں بیدار ہوتی ہیں، بھلائی میں رغبت پیدا ہوتی ہے، بھلائی میں ایک دوسرے سے آگے بڑھنے اور ایک دوسرے کی پیروی کرنے کا جذبہ پیدا ہوتا ہے۔

یا اللہ تعالیٰ کا لطف و کرم ہے کہ اس نے اپنے بندے کو ہر سبب مہیا کیا جو اسے معاصی سے باز رکھتا ہے اور اس کے اور معاصی کے درمیان حائل ہو جاتا ہے حتیٰ کہ اگر اللہ تعالیٰ کو معلوم ہو جاتا ہے کہ دنیا، مال و مناجع اور ریاست وغیرہ، جس کی خاطر دنیا دار ایک دوسرے سے آگے نکلنے کی کوشش کرتے ہیں، اس کے بندے کو اس کی اطاعت سے دور کر دیں گی یا اس میں غفلت پیدا کر دیں گی یا اسے معصیت پر ابھاریں گی تو وہ اس دنیا کو اس سے دور ہٹا دیتا ہے، اس نے فرمایا: ﴿يَرْبُّ مَنْ يَشَاءُ﴾ اپنی حکمت کے تقاضے اور اپنے لطف و کرم کے مطابق جسے چاہتا ہے رزق سے بہرہ مند کرتا ہے ﴿وَهُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ﴾ اور وہ بہت قوت والا، نہایت غالب ہے۔“ وہ تمام قوت کا مالک ہے اس کی مدد کے بغیر مخلوق میں کسی کے پاس کوئی قوت و اختیار نہیں اسی کے سامنے کائنات سرگوں ہے۔

پھر فرمایا: ﴿مَنْ كَانَ يُرِيدُ حَرَثَ الْآخِرَةِ﴾ ”جو آخرت کی کھیتی کا طلب گار ہو۔“ یعنی جو کوئی آخرت کا اجر و ثواب چاہتے ہوئے اس پر ایمان لاتا ہے، اس کی تصدیق کرتا ہے اور اس کے حصول کے لئے پوری طرح کوشش رہتا ہے ﴿تَزَدَ لَهُ فِي حَرَثِهِ﴾ ”ہم اس کی کھیتی میں اضافہ کر دیتے ہیں۔“ یعنی ہم اس کے عمل اور اس کی جزا کو کئی گناہ کر دیتے ہیں۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿وَمَنْ أَرَادَ الْآخِرَةَ وَسَعَى لَهَا سَعْيَهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَأُولَئِكَ كَانَ سَعْيَهُمْ مُشْكُورًا﴾ (بنی اسراء یل: ۱۹/۱۷) ”اور جو کوئی آخرت کا گھر چاہے اور اس کے لئے کوشش کرے جیسا کہ کوشش کا حق ہے اور وہ مومن بھی ہو تو ایسے ہی لوگوں کی کوشش کی قدر کی جائے گی۔“ اس کے باوجود دنیا میں سے اس کے لئے مقرر کیا گیا حصہ سے ضرور ملے گا۔ ﴿وَمَنْ كَانَ يُرِيدُ حَرَثَ الدُّنْيَا﴾ ”اور جو دنیا کی کھیتی چاہتا ہے۔“ یعنی دنیا ہی اس کا مطلوب و مقصود ہو، آخرت کے لئے کچھ بھی آگے نہ بھیجے، اسے آخرت کے ثواب کی امید ہے نہ اس کے عذاب کا ذر (نُؤْتُهُ مِنْهَا) تو ہم اسے دنیا میں سے اس کا حصہ عطا کرتے ہیں جو اس کے لئے مقرر ہے۔ ﴿وَمَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ لُصِيبٍ﴾ ”اور اس کے لیے

آخرت میں کچھ حصہ نہیں ہوگا۔ اس پر جنت حرام کردی گئی اور وہ جہنم کی بھڑکتی ہوئی آگ کا مستحق تھے۔

یہ آیت کریمہ اللہ تعالیٰ کے اس ارشاد کی نظر ہے ﴿مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَ زَيْنَتْهَا نُوقَ إِلَيْهِمْ أَعْمَالَهُمْ فِيهَا وَ هُمْ فِيهَا لَا يُبْخَسُونَ○ أُولَئِكَ الَّذِينَ لَمْ يَسْأَلُهُمْ فِي الْآخِرَةِ إِلَّا أَثْارٌ وَ حِيطَ مَا صَنَعُوا فِيهَا وَ لَيْطَلُّ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾ (ہود: ۱۶، ۱۵، ۱۱) ”جو لوگ اس دنیا کی زندگی اور اس کی زینت کے طلب گار ہیں ہم انہیں ان کے اعمال کا پورا پورا بدلہ اسی دنیا میں عطا کر دیتے ہیں اور اس میں ان کو کوئی گھانا نہیں دیا جاتا۔ یہی وہ لوگ ہیں جن کے لیے آخرت میں سوائے آگ کے اور کچھ نہیں اور جو کچھ انہیوں نے دنیا میں کیا تھا وہ سب اکارت ہے اور جو کچھ وہ کرتے تھے، سب بر باد ہونے والا ہے۔“

أَمْ لَهُمْ شَرَكُوا شَرْعُوا لَهُمْ مِنَ الَّذِينَ مَا لَمْ يَأْذُنْ بِهِ اللَّهُ طَوْلًا كَلِمَةً
کیا ان کے لیے (اور) شریک ہیں جنہوں نے مقرر کیا ہے ان کے لیے وہ دین کیسی حکم دیا اس کا اللہ نے اور اگر نہ ہو تو بات
الْفَصْلِ لَقْضَى بَيْنَهُمْ طَ وَ إِنَّ الظَّلِيمِينَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝ تَرَى الظَّلِيمِينَ
فیصل کرنے (کے بعد) کی توثیقیہ (قرآنی) فیصل کر دیا جاتا اسکے درمیان اور بلاشبہ الملوک ان کیلئے عذاب ہے جتنا کہ آپ کیسیں گے ظالموں کو
مُشْفِقِينَ مِنَّا كَسَبُوا وَهُوَ وَاقِعٌ بِهِمْ طَ وَ الَّذِينَ أَمْنَوْا وَعَمِلُوا الصَّلِحَاتِ
ذرہے ہو گئے ان (ملموں کی جزا) سے جو انہوں نے کئے اور وہ (جزا ضرور) واقع ہوگی ان پر اور وہ لوگ جو ایمان لائے اور عمل کیے انہوں نے نیک
فِي رُوضَتِ الْجَنَّتِ لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ وَ نِعْدَنَ رَبِّهِمْ طَ ذَلِكَ هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ ۝
وہ بزرہ زاروں میں ہوں گے باغوں کے ان کے لیے ہوگا جو وہ چاہیں گے اپنے رب کے پاس یہی ہے وہ فضل بہت بڑا ہے
ذَلِكَ الَّذِي يُبَشِّرُ اللَّهُ عِبَادَهُ الَّذِينَ أَمْنَوْا وَعَمِلُوا الصَّلِحَاتِ طَ قُلْ لَا
یہ (فضل) وہی ہے جس کی خوش خبری دیتا ہے اللہ اپنے بندوں کو وہ جو ایمان لائے اور عمل کیے انہوں نے نیک کہہ دیجئے: نہیں
أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْمُوَدَّةُ فِي النُّقُبِ طَ وَ مَنْ يَقْتَرِفُ حَسَنَةً

سوال کرتا میں تم سے اس پر کسی صلے کا مغربت کا رشتہ داری کی وجہ سے اور جو شخص کہتا ہے کوئی یہی

تَزَدَّلَهُ فِيهَا حُسْنًا طَ إِنَّ اللَّهَ عَفُورٌ شَكُورٌ ۝

تو زیادہ کرتے ہیں ہم اس کے لئے اس میں بھلانی کو بلاشہ اللہ بہت بخشنے والا نہایت قدر دو ان ہے ۰

اللہ تبارک و تعالیٰ آگاہ فرماتا ہے کہ مشرکین نے اللہ تعالیٰ کے شریک بنائے جن کے ساتھ وہ دوستی رکھتے ہیں اور وہ کفر کے داعی انسانی شیاطین کے ساتھ کفر اور اعمالی کفر میں شریک ہیں **﴿شَرْعُوا لَهُمْ مِنَ الَّذِينَ مَا لَمْ يَأْذُنْ بِهِ اللَّهُ﴾** ”انہیوں نے ان کے لیے ایسا دین مقرر کیا ہے جس کا اللہ نے انہیں حکم نہیں دیا۔“ یعنی شرک اور بدعتات کو رواج دیا، اپنی خواہشات نفس کے تقاضے کے مطابق اللہ تعالیٰ کی حلال کردہ چیزوں کو حرام

ٹھہرایا اور اس کی محمرات کو حلال قرار دیا، حالانکہ دین وہ ہے جسے اللہ تعالیٰ دین قرار دےتاکہ لوگ اسے دین بنائیں اور اس کے ذریعے سے اللہ تعالیٰ کا تقرب حاصل کریں۔ اس بارے میں اصول یہ ہے کہ ہر شخص کے لئے کسی ایسی چیز کو شریعت قرار دینا منوع ہے جو اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی طرف سے نہ آئی ہو، تب ان فساق کو شریعت سازی کا کیوں کر اختیار دیا جاسکتا ہے جو کفار کے کفر میں شریک ہیں!

﴿وَلَوْلَا كَلِمَةُ الْفَضْلِ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ﴾ "اور اگر پہلے سے طے شدہ بات نہ ہوتی تو ان کے درمیان ضرور فیصلہ کیا جا پڑا ہوتا۔" یعنی اگر مدت مقرر نہ کردی گئی ہوتی جسے اللہ تعالیٰ نے ایک دوسرے سے اختلاف رکھنے والے تمام گروہوں کے درمیان فیصلہ کن قرار دیا ہے، نیز یہ کہ وہ ان تمام لوگوں کو اس مدت تک مہلت دے گا تو اللہ تعالیٰ اسی وقت حق پرست کی سعادت اور باطل پرست کی ہلاکت کا فیصلہ کر دیتا کیونکہ ہلاکت کا تقاضا موجود ہے مگر ان لوگوں کو اور ہر ظالم کو آخرت میں دردناک عذاب کا سامنا کرنا ہے۔

اُس روز **﴿تَرَى الظَّالِمِينَ﴾** "تم ظالموں کو دیکھو گے۔" جنہوں نے کفر اور معاصی کے ذریعے سے اپنے آپ پر ظلم کیا۔ **﴿مُشْفِقِينَ﴾** یعنی ذرر ہے ہوں گے **﴿وَمَنَا كَسْبُوا﴾** "اس (اجام) سے جوانہوں نے (اپنے اعمال سے) کمایا۔" کہ انہیں اپنی بد اعمالیوں کی سزا ملے گی۔ چونکہ ذررنے والے کے ساتھ کبھی تو وہ چیز پیش آجائی ہے جس سے ڈرتا ہے اور کبھی وہ چیز پیش نہیں آتی اس لئے آگاہ فرمایا کہ وہ **﴿وَاقِعٌ بِهِمْ﴾** عذاب ان پر ضرور واقع ہو گا جس سے وہ ڈرتے ہیں کیونکہ انہوں نے اس کامل سبب کو اختیار کیا ہے جو عذاب کا موجب ہے اور اس موجب عذاب کا کوئی معارض بھی نہیں، مثلاً: توبہ وغیرہ۔ مزید برآں وہ ایسے مقام پر پہنچ چکے ہیں جہاں مہلت کا وقت گزر گیا ہے۔

﴿وَالَّذِينَ أَمْنَوْا﴾ اور وہ لوگ جو اپنے دل سے اللہ تعالیٰ، اس کی کتابوں اور اس کے رسولوں پر ایمان لائے اور اس کا اظہار کیا **﴿وَعَمِلُوا الصِّلَاةَ﴾** "اور عمل کیے نیک۔" اس میں اعمال قلوب، اعمال جوارح، اعمال واجبه اور اعمال مستحبہ سب شامل ہیں لہذا یہ لوگ **﴿فِي رُوْضَتِ الْجَنَّتِ﴾** "یہ مشتوں کے باغات میں ہوں گے۔" یعنی وہ ان باغات میں ہوں گے جو جنت کی طرف مضاف (منسوب) ہیں اور مضاف، مضاف الیہ کے مطابق ہوتا ہے۔

مت پوچھئے! ان خوبصورت باغات کی خوبصورتی، ان میں اچھل اچھل کر بھتی ہوئی ندیاں، بیلوں سے ڈھکے ہوئے درختوں کے جھنڈ، حسین مناظر، پھلوں سے لدے ہوئے درخت، چپھاتے ہوئے پرندے، طرب انگیز آوازیں، تمام دوستوں سے ملاقا تیں اور اس ہم نیشنی سے حاصل ہونے والا بہرہ کامل کیسا ہوگا؟ وہ ایسے باغات ہوں گے کہ دور دوستک حسن ہی حسن ہوگا، ان باغات کے رہنے والوں میں ان باغات کی لذتوں کی چاہت اور

اشتیاق میں اضافہ ہوگا۔

﴿لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ﴾ یعنی ان باغات میں وہ جس چیز کا ارادہ کریں گے وہ فوراً نہیں حاصل ہوگی اور جب بھی طلب کریں گے حاضر کر دی جائے گی جس کی آنکھ نے دیکھا ہے نہ کسی کان نے شاہے اور نہ کسی بشر کے طار خیال میں اس کا گزر ہوا ہے۔ **﴿ذِلِكَ هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ﴾** ”یہی ہے بہت بڑا فضل۔“ اللہ تعالیٰ کی رضا کے حصول میں کامیابی اور اس کے اکرام و تکریم کے گھر میں اس کے تقریب کی نعمت سے بہرہ مند ہونے سے بڑا کر بھی کوئی فضل ہے؟

﴿ذِلِكَ الَّذِي يُبَشِّرُ اللَّهُ عِبَادَةُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ﴾ ”یہی وہ ہے جس کی اللہ اپنے بندوں کو، جو ایمان لاتے ہیں اور نیک عمل کرتے ہیں، بشارت دیتا ہے۔“ عظیم خوشخبری جو بلاشبہ علی الاطلاق سب سے بڑی خوشخبری ہے، جس سے رحمان و رحیم نے مخلوق میں سے بہترین ہستی کے ذریعے سے، ایمان اور عمل صالح کے حاملین کو سرفراز فرمایا ہے۔ یہ جلیل ترین غایب مقصود ہے اور اس مقصد تک پہنچانے والا وسیلہ افضل ترین وسیلہ ہے۔

﴿فُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ﴾ ”آپ کہہ دیجیے! میں اس پر تم سے کوئی سوال نہیں کرتا۔“ یعنی تمہیں یہ قرآن پہنچانے اور تمہیں اس کے احکام کی طرف دعوت دینے پر **﴿أَجْرًا﴾** ”اجر کا۔“ میں تم سے تمہارا مال یعنی چاہتا ہوں نہ تمہارا سردار بننا چاہتا ہوں اور نہ میری کوئی اور ہی غرض ہے **﴿إِلَّا الْمُؤْدَةُ فِي الْقُرْبَى﴾** ”مگر قربابت داری کی محبت۔“ ایک احتمال یہ ہے کہ اس سے مراد ہو کہ میں تم سے کوئی اجر نہیں مانگتا، سوائے ایک اجر کے، وہ تمہارے ہی لیے ہے، اس کا فائدہ بھی تمہیں ہی پہنچتا ہے، یعنی تم مجھ سے رشتہ داری کی وجہ سے محبت کرو اور یہ مودت، ایمان کی مودت سے زائد چیز ہے کیونکہ رسول ﷺ پر ایمان کی مودت اور اللہ تعالیٰ کی محبت کے بعد رسول کی محبت کو تمام محبوتوں پر مقدم رکھنا ہر مسلمان پر فرض ہے اور ان سے مطالبه کیا گیا ہے کہ ایمان کی محبت سے زائد قربابت داری کی بناء پر اس سے محبت کرو کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے قریب ترین رشتہ داروں تک اپنی دعوت پہنچائی حتیٰ کہ کہا جاتا ہے کہ قریش کے گھرانوں میں کوئی گھر انہا ایسا نہ تھا جس کے ساتھ رسول اللہ ﷺ کی رشتہ داری نہ ہو۔

دوسری احتمال یہ ہے کہ اس سے مراد اللہ تعالیٰ کے ساتھ پچھی مودت و محبت ہو اور یہ ایسی محبت ہے جس کی مصاجمت میں تقرب الہی اور توسل ہوتے ہیں جن کی بنیاد اطاعت ہے جو اس مودت و محبت کی صحت و صداقت کی دلیل ہے، اسی لیے فرمایا: **﴿إِلَّا الْمُؤْدَةُ فِي الْقُرْبَى﴾** یعنی اللہ تعالیٰ کی طرف تقرب حاصل کرنے کے لیے۔

دونوں اقوال کے مطابق، یہ اثناء اس بات کی دلیل ہے کہ رسول اکرم ﷺ سے اس پر کسی اجر کا مطالبه نہیں کرتے، سوائے اس چیز کے کہ جس کا فائدہ خود تمہی کی طرف لوٹتا ہے۔ یہ کسی بھی طرح کوئی اجر نہیں بلکہ یہ تو ان کے لئے رسول اللہ ﷺ کی طرف سے اجر ہے جیسا کہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: **﴿وَمَا نَقْوُا مِنْهُمْ إِلَّا أَنَّ**

يُؤْمِنُوا بِاللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ (البروج: ٨١٨٥) ”اور وہ اہل ایمان سے صرف اس وجہ سے ناراض ہیں کہ وہ اللہ پر ایمان لائے جو زبردست، نہایت قابل تعریف ہے۔“ اور جیسے کسی کا کہنا: تمہارے نزدیک فلاں شخص کا بس یہی گناہ ہے کہ وہ تمہارے ساتھ بھلائی کرنے والا ہے۔

وَمَنْ يَقْتَرِفُ حَسَنَةً ”اور جو کوئی نیکی کا کام کرے گا۔“ یعنی نماز، روزہ اور حج پر کار بند رہتا ہے اور مخلوق کے ساتھ حسن سلوک سے پیش آتا ہے۔ **تَزَدَّلَهُ فِيهَا حُسْنًا** ”ہم اس کے لیے اس میں بھلائی بڑھا دیں گے۔“ اللہ تعالیٰ اس کے سینے کو کھول دیتا ہے، اس کے معاملے کو آسان کر دیتا ہے اور یہ نیکی کسی دوسرے نیک عمل کی توفیق کا ذریعہ بن جاتی ہے اور اس ذریعے سے مومن کے اعمال صالح میں اضافہ ہو جاتا ہے۔ اللہ تعالیٰ اور مخلوق کے نزدیک اس کا مرتبہ بلند ہو جاتا ہے اور وہ دنیاوی اور آخری وی ثواب سے بہرہ مند ہوتا ہے۔ **إِنَّ اللَّهَ عَفُورٌ شَكُورٌ** ”بے شک اللہ تعالیٰ بہت بخشش والا، بہت قد روان ہے۔“ وہ تو بہ کرنے پر تمام بڑے بڑے گناہوں کو بخشش دیتا ہے، خواہ وہ کتنے ہی زیادہ کیوں نہ ہوں۔ وہ تھوڑے سے عمل پر بہت زیادہ اجر عطا کر کے اس عمل کی قدر دانی کرتا ہے، پس وہ اپنی مغفرت کے ذریعے سے گناہوں کو بخشش دیتا ہے اور عیوبوں کو چھپاتا ہے اور اپنی قدر دانی کی بنا پر نیکیوں کو قبول کر کے ان میں کئی گناہ اضافہ کرتا ہے۔

أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كُنْ بَاعَ فَإِنْ يَكُشِّا اللَّهُ يَخْتَمُ عَلَى قَلْبِكَ طَوَيْلُهُ

کیا وہ کہتے ہیں گھڑیا ہے اس نے اپر اللہ کے جھوٹ؟ پس اگر چاہے اللہ تو مہر لگادے اور آپ کے دل کے اور مٹاتا ہے

اللَّهُ الْبَاطِلُ وَيُحَقِّ الْحَقَّ بِكَلِمَتِهِ طَإِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۲۳

اللہ باطل کو اور ثابت کرتا ہے حق کو اپنی باتوں سے بلاشبہ و خوب جانتا ہے رازیں نوں کے

کیا رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کو جھلانے والے یہ لوگ اپنی جسارت اور کذب بیانی کی بنا پر کہتے ہیں: **افترای علی اللہ کنیا** ”اس (رسول) نے اللہ پر جھوٹ باندھ لیا ہے؟“ پس انہوں نے آپ پر بدترین اور فتح ترین بہتان لگایا، وہ یہ کہ آپ نے نبوت کا دعویٰ کر کے اور اسے اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کر کے، اللہ تعالیٰ پر جھوٹ باندھا ہے جبکہ آپ اس سے بری ہیں، حالانکہ وہ آپ کی صداقت اور امانت کو خوب جانتے ہیں، وہ اس صریح جھوٹ کی کیوں کر جرأت کر رہے ہیں؟ بلکہ اس ذریعے سے وہ اللہ تعالیٰ کی جانب میں جسارت کے مرتكب ہو رہے ہیں۔ یہ اللہ تعالیٰ کی ذات میں جرج و قدح ہے کہ اس نے آپ کے لئے اس عظیم دعوت کو ممکن بنایا جو ان کے زعم کے موجب زمین کے اندر سب سے بڑے فساد کو ختم سن ہے۔ جہاں اللہ تعالیٰ نے آپ کو اس صراحت کے ساتھ نبوت کا دعویٰ کرنے اور اس کو اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کرنے کا اختیار بخشنا، مزید برآں، وہ ظاہری مجرمات، بڑے بڑے دلائل، فتح مسیمین اور آپ کی مخالفت کرنے والوں پر غلبہ عطا کر کے آپ کی تائید کرتا ہے۔ درآں حالیکہ اللہ تعالیٰ اس

دعوت کو اس کی جزا اور بنیاد سے ختم کرنے پر قادر ہے۔ وہ اس طرح کہ اللہ تعالیٰ رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کے قلب پر مہر لگا دے تاکہ اس کے اندر کوئی بھلائی داخل نہ ہو، جب آپ کے قلب پر مہر لگا دی جائے گی تو تمام معاملہ ختم ہو جائے گا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جو کچھ لے کر آئے ہیں اس کی صحت پر قطعی دلیل اور آپ کے نبوت کے دعویٰ پر اللہ تعالیٰ کی طرف سے تویی ترین شہادت ہے، اس سے عظیم اور اس سے بڑی کوئی اور شہادت نہیں مل سکتی۔ بنابریں یہ اس کی حکمت، رحمت اور سنت جاریہ ہے کہ وہ باطل کو مٹا دیتا ہے۔ اگرچہ بعض اوقات اسے غلبہ حاصل ہوتا ہے مگر انعام کا رباطل نیست و نابود ہوتا ہے۔ ﴿وَيَقُولُ الْحَقُّ يُكْلِبُهُ﴾ وہ اپنے سچے وعدے اور احکام مکونی کے ذریعے سے حق کو حق کر دکھاتا ہے جس میں کوئی تغیر و تبدل نہیں، نیز اپنے ان کلمات دینیہ کے ذریعے سے بھی حق کو حق کر دکھاتا ہے جو ان احکام حق کو ثابت کرتے ہیں جو اللہ تعالیٰ نے مشروع کئے ہیں اور انہیں قلوب میں جاگزیں کرتے ہیں اور خردمندوں کو بصیرت سے بہرہ مند کرتے ہیں حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ کا حق کو حق ثابت کرنا یہ ہے کہ وہ حق کا مقابلہ کرنے کے لئے باطل کو مقرر کر دیتا ہے۔ جب باطل حق کا مقابلہ کرتا ہے تو حق اپنے دلائل و برائیں کے ساتھ باطل پر حملہ آور ہوتا ہے، تب نور حق اور اس کی ہدایت ظاہر ہوتے ہیں جس سے باطل مفصول ہو کر نیست و نابود ہو جاتا ہے اور ہر ایک پر باطل کا بطلان واضح اور ہر ایک کے لیے حق پوری طرح ظاہر ہو جاتا ہے۔ ﴿إِنَّ اللّٰهَ عَلٰيْهِ الْحُكْمُ ۚ يَدُّاٰتِ الصَّدُورِ﴾ یعنی جو کچھ دلوں میں ہے اور جن اچھے برے اوصاف سے دل متصف ہیں اور جو کچھ وہ چھپاتے ہیں اور اسے ظاہر نہیں کرتے، اللہ تعالیٰ سب جانتا ہے۔

وَهُوَ الَّذِي يَقْبِلُ التَّوْبَةَ عَنْ عِبَادَةٍ وَيَعْفُوْ عَنِ السَّيِّئَاتِ وَيَعْلَمُ

اور وہی ہے جو قبول کرتا ہے توہہ اپنے بندوں کی اور معاف کر دیتا ہے براہیاں اور جانتا ہے

مَا تَفْعَلُونَ ۝ وَيَسْتَجِيبُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَلِمُوا الصَّلِحَاتِ وَيَرِيدُهُمْ

جو تم کرتے ہو○ اور قبول کرتا ہے (دعا) ان لوگوں کی جو ایمان لائے اور عمل کے انہیوں نے نیک اور زیادہ دیتا ہے ان کو

مِنْ فَضْلِهِ طَوَّافُ الْكُفَّارِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ۝ وَلَوْبَسْطَ اللَّهُ الرِّزْقَ لِعِبَادَةٍ

اپنے فضل سے اور کافروں کو ان کے لیے ہے عذاب بہت سخت○ اور اگر فراخ کر دے اللہ رزق واسطے اپنے بندوں کے

لَبَعْدًا فِي الْأَرْضِ وَلِكِنْ يُنْزِلُ بِقَدَرِ مَا يَشَاءُ طَإِنَّهُ يُعِبَادَهُ خَبِيرٌ ۝

تو ضرور وہ سرکشی کریں زمین میں اور لیکن وہ نازل کرتا ہے ساتھا ایک اندازے کے جتنا چاہتا ہے بلاشبہ وہ اپنے بندوں سے خوب خبردار

بَصِيرٌ ۝ وَهُوَ الَّذِي يُنْزِلُ الْغَيْثَ مِنْ بَعْدِ مَا قَنَطُوا

انھیں خوب دیکھنے والا ہے○ اور وہ وہ ہے جو نازل کرتا ہے بارش بعد ان کے نا امید ہو جانے کے

وَيَنْشُرُ رَحْمَتَهُ طَوَّهُ الْوَلِيُّ الْحَمِيدُ ۝

اور عام کر دیتا ہے اپنی رحمت کو اور وہ کا رہا ساز ہے تعریف کے لائق○

یہ اللہ تعالیٰ کے کمال فضل و کرم، اس کی وسعت جو دنیا اور اس کے لطف کامل کا بیان ہے کہ وہ اپنے بندوں سے صادر ہوتے والی توبہ کو قبول کرتا ہے جب وہ گناہوں کو ترک کر کے ان پر نادم ہوتے ہیں اور ان گناہوں کا اعادہ نہ کرنے کا عزم کر لیتے ہیں۔ جب وہ اس توبہ میں خالص اللہ تعالیٰ کی رضا کا قصد رکھتے ہیں تو اللہ تعالیٰ اس توبہ کو قبول کرتا ہے جبکہ یہ گناہ ہلاکت اور دنیاوی و آخری عذاب کا سبب بن چکے تھے۔

﴿وَيَعْفُوا عَنِ السَّيِّئَاتِ﴾ اللہ تعالیٰ برائیوں کو مٹا دیتا ہے، ان کے برے اثرات اور عقوبات کو بھی ختم کر دیتا ہے جن کا تقاضا یہ برائیاں کرتی ہیں اور توبہ کرنے والا اللہ تعالیٰ کے نزدیک دوبارہ اچھے لوگوں کے زمرے میں شمار ہونے لگتا ہے، گویا کہ اس نے کبھی کوئی برآ کام کیا ہی نہیں تھا۔ اللہ تعالیٰ اس سے محبت کرتا ہے اور اسے ایسے اعمال کی توفیق بخشا ہے جو اس کا قرب عطا کرتے ہیں۔ چونکہ توبہ عظیم اعمال میں شمار ہوتی ہے جو کبھی تو کامل صدق و اخلاص کی بنابر کامل ہوتی ہے اور کبھی صدق و اخلاص میں کسی کے سبب سے ناقص ہوتی ہے اور کبھی توبہ فاسد ہوتی ہے جب توبہ کا مقصد کوئی دنیاوی غرض ہو اور توبہ کا محل قلب ہے جس کو اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی نہیں جانتا، اس لئے اللہ تعالیٰ نے آیت کریمہ کو اس ارشاد پر ختم فرمایا: **﴿وَيَعْلَمُ مَا تَفْعَلُونَ﴾** ”اور تم جو عمل کرتے ہو وہ جانتا ہے۔“

اللہ بارک و تعالیٰ نے تمام بندوں کو اپنی طرف اتابت کی اور تفسیر پر توبہ کرنے کی دعوت دی ہے۔ پس بندے اس دعوت کو قبول کرنے کے لحاظ سے دو اقسام میں منقسم ہیں:

(۱) پہلی قسم ان لوگوں کی ہے جنہوں نے اس دعوت کو قبول کیا، اللہ تعالیٰ نے ان الفاظ میں ان کا وصف بیان فرمایا ہے: **﴿وَيَسْتَجِيبُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ﴾** یعنی ان کا رب انہیں جس چیز کی طرف بلاتا ہے وہ اس کی پکار کا جواب دیتے ہیں، اس کی اطاعت کرتے ہیں اور اس کی دعوت پر بلیک کہتے ہیں کیونکہ ان کے اعمال اور عمل صالح انہیں ایسا کرنے پر آمادہ کرتے ہیں۔ جب وہ اللہ تعالیٰ کی پکار پر بلیک کہتے ہیں تو وہ ان کی قدر کرتا ہے، وہ بہت بخششے والا اور نہایت قدر دان ہے۔

اللہ تعالیٰ اپنے فضل و کرم سے عمل کے لئے ان کی توفیق و نشاط میں اضافہ کرتا ہے، ان کے اعمال جس ثواب اور فوز عظیم کے متحقق ہوتے ہیں اللہ تعالیٰ انہیں اس سے کئی گنازیاہدا اجر عطا کرتا ہے۔

(۲) رہے وہ جو اللہ کی دعوت کو قبول نہیں کرتے اور وہ معاند میں حق اللہ تعالیٰ اور اس کے رسولوں کا انکار کرنے والے ہیں۔ **﴿لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ﴾** ان کے لئے دنیا و آخرت میں سخت عذاب ہے۔

پھر اللہ تعالیٰ نے اپنے بندوں پر اپنے لطف و کرم کا ذکر فرمایا کہ وہ اپنے بندوں پر دنیا کو اتنی زیادہ فراخ نہیں

کرتا جس سے ان کے دین کو نقصان پہنچے، چنانچہ فرمایا: **﴿وَكُوْبَسْطَ اللَّهُ الرِّزْقُ لِعِبَادِهِ لَبَغْوَافِ الْأَرْضِ﴾**

”اور اگر اللہ اپنے بندوں کے لیے رزق میں فراغی کر دیتا تو وہ زمین میں فساد کرنے لگتے۔“ یعنی اللہ تعالیٰ کی اطاعت سے غافل ہو کر شہوات دنیا سے تبتخ میں مصروف ہو جاتے اور دنیا انہیں ان کی خواہشات نفس میں مشغول کر دیتی، خواہ وہ معصیت اور ظلم ہی کیوں نہ ہوتے۔ ﴿وَلَكِنْ يُتَرَكُ بِقَدَرِ مَا يَشَاءُ﴾ ”لیکن وہ اپنے اندازے سے جو چیز چاہتا ہے نازل کرتا ہے۔“ یعنی اپنے اطف و کرم اور حکمت کے تقاضے کے مطابق ﴿إِنَّهُ يَعْبَادُهُ حَمِيرٌ بَصِيرٌ﴾ ”یقیناً وہ اپنے بندوں سے باخبر، خوب دیکھنے والا ہے۔“ جیسا کہ ایک اثر میں مرودی ہے کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: ”میرے کچھ بندے ایسے بھی ہیں جن کے ایمان کی اصلاح صرف غناہی کرتا ہے اگر میں انھیں فقر و فاقہ میں بنتا کر دوں تو یہ فقر و فاقہ انھیں فاسد کر کے رکھ دے گا اور میرے کچھ بندے ایسے بھی ہیں جن کے ایمان کی اصلاح فقر کے سوا کوئی اور چیز نہیں کرتی اگر میں انھیں غنا عطا کر دوں تو وہ ان کے ایمان کو خراب کر دے اور میرے بندوں میں سے کچھ بندے ایسے بھی ہیں جن کے ایمان کی اصلاح، محنت کے سوا کسی چیز سے نہیں ہوتی اگر میں انھیں بیمار کر دوں تو وہ انھیں فاسد کر کے رکھ دے اور میرے کچھ بندے ایسے بھی ہیں جن کے ایمان کی اصلاح صرف مرض سے ہوتی ہے اگر میں انھیں عافیت سے نواز دوں تو یہ عافیت ان کے ایمان کو فاسد کر دے۔ بندوں کے دلوں میں جو کچھ ہے، میں اس کے بارے میں اپنے علم کے مطابق بندوں کے امور کی مدیر کرتا ہوں۔ بے شک میں خبر رکھنے والا اور دیکھنے والا ہوں۔“^①

﴿وَهُوَ الَّذِي يُتَرَكُ الْعِيَثَ﴾ یعنی وہی موسلا دھار بارش بر ساتا ہے جس کے ذریعے سے وہ زمین اور بندوں کی مدد کرتا ہے ﴿مِنْ بَعْدِ مَا قَنَطُوا﴾ ”اس کے بعد کہ وہ ما یوں ہو چکے ہوتے ہیں۔“ ایک مدت سے ان سے بارش منقطع ہو چکی ہوتی ہے، وہ سمجھتے ہیں کہ اب بارش نہیں ہو گی اور یوں وہ ما یوں ہو کر قحط سالی کے لئے کوئی کام کرتے ہیں، پس اللہ تعالیٰ بارش بر سادیتا ہے ﴿يُنَشِّرُ﴾ وہ اس بارش کے ذریعے سے پھیلاتا ہے ﴿رَحْمَةً﴾ ”اپنی رحمت کو۔“ انسانوں اور چوپا یوں کی خواراک کا سامان پیدا کر کے اور انسانوں کے نزدیک یہ بارش بہت اچھے موقع پر برستی ہے، اس موقع پر وہ خوش ہوتے اور فرحت کا اظہار کرتے ہیں۔ ﴿وَهُوَ الْوَلِيُّ﴾ ”اور وہی کار ساز ہے۔“ جو مختلف مدابر کے ساتھ اپنے بندوں کی سر پرستی اور ان کے دینی اور دنیاوی مصالح کا انتظام کرتا ہے۔ ﴿الْحَمِيدُ﴾ وہ سر پرستی اور مدیر و انتظام میں قابل ستائش ہے اور کمال کا مالک ہونے اور مخلوق کو جو مختلف نعمتیں اس نے بھی پہنچائی ہیں، اس پر وہ قابل ستائش ہے۔

^① العلل المتناهية في الأحاديث الواهية، الإيمان، باب تدبیر الحلق بما يصلح الإيمان، حدیث: 27 اس حدیث کی سند ضعیف ہے جیسا کہ حافظ ابن حجر العسکری نے کہا ہے لیکن اس کا مقنی و مفہوم درست ہے۔ (فتح الباری: 415/11)

وَمِنْ أَيْتِهِ خَلْقُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَثَ فِيهِمَا مِنْ دَآبَّةٍ ط

اور اس کی نشانیوں میں سے ہے پیدا کرنا آسمانوں اور زمین کا اور جو پھیلائے اس نے ان میں جاندار

وَهُوَ عَلَىٰ جَمِيعِهِمْ رَّادًا يَشَاءُ قَدِيرٌ ۝ ۱۹

اور وہ ان کے جمع کرنے پر جب چاہے قادر ہے ۝

﴿وَمِنْ أَيْتِهِ﴾ اور اس کی نشانیوں میں سے ہے۔ یعنی اس کی عظیم قدرت کہ جس میں مردوں کو زندہ کرنا بھی ہے، کے جملہ دلائل میں سے ایک دلیل ہے ﴿خَلْقُ﴾ ”پیدائش۔“ ان ﴿السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ آسمانوں اور زمین کی۔ ان کی عظمت اور وسعت کے ساتھ، وہ اللہ کی قدرت اور وسعت سلطنت پر دلالت کرتی ہے اور ان کی تحقیق میں جومہارت اور مضبوطی ہے وہ اس کی حکمت پر اور ان کے اندر جو منافع اور مصالح رکھے گئے ہیں وہ اس کی رحمت کی دلیل ہیں اور یہ سب کچھ دلالت کرتا ہے کہ اللہ تعالیٰ ہر قسم کی عبادت کا مستحق ہے اور اس کے سوا ہرستی کی الوہیت باطل ہے۔

﴿وَمِنْ دَآبَّةٍ﴾ یعنی اللہ تعالیٰ ہی نے آسمانوں اور زمین میں جانداروں کی احناف پھیلائیں اور ان کو اپنے بندوں کے لئے منافع اور مصالح تراو دیا۔ **﴿وَهُوَ عَلَىٰ جَمِيعِهِمْ﴾** یعنی وہ تمام خلوق کو ان کے مرنے کے بعد قیامت کے لئے جمع کرنے پر ﴿إِذَا يَشَاءُ قَدِيرٌ﴾ جب وہ چاہے خوب قادر ہے۔ پس اس کی قدرت اور مشیت ایسا کرنے کی صلاحیت رکھتی ہے۔ اس کا وقوع، خبر صادق کے وجود پر موقوف ہے اور ہمیں معلوم ہے کہ انیاء و مرسلین اور ان کی کتابوں کی طرف سے اس کے وقوع کی خبر نہایت تو اتر کے ساتھ دی گئی ہے۔

وَمَا أَصَابَكُمْ مِّنْ مُّصِيبَةٍ فِيمَا كَسَبَتْ أَيْدِيهِكُمْ وَيَعْفُوا عَنْ كَثِيرٍ ۝ ۲۰ وَمَا

اور جو بھی پہنچتی ہے تم کوئی مصیبت تو بسب اسکے جو کمایا تمہارے ہاتھوں نے اور وہ درگز کر دیتا ہے بہت سی باتوں سے ۝ اور نہیں

أَنْتُمْ بِمُعْجِزَاتِنِي فِي الْأَرْضِ هُلْ وَمَا لَكُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ وَلِيٌّ وَلَا نَصِيرٌ ۝ ۲۱

ہوتم عاجز کرنے والے (اسے) زمین میں اور نہیں ہے تمہارے لئے سوائے اللہ کے کوئی کار ساز اور نہ کوئی مددگار ۝

اللہ تبارک و تعالیٰ آگاہ فرماتا ہے کہ بندوں کو ان کے ابدان، اموال، اولاد اور ان کی محبوب اور عزیز چیزوں میں جو بھی کوئی مصیبت پہنچتی ہے اس کا سبب ان کے ہاتھوں سے کمائی ہوئی برائیاں ہیں اور وہ برائیاں، جو اللہ تعالیٰ معاف کر دیتا ہے، اس سے بھی زیادہ ہیں کیونکہ اللہ تعالیٰ اپنے بندوں پر ظلم نہیں کرتا ہے، بندے خود اپنے آپ پر ظلم کے مرتكب ہوتے ہیں۔ **﴿وَكُوٰٓتُهُ النَّاسُ بِمَا كَسَبُوا مَا تَرَكَ عَلَىٰ ظَهِيرَهَا مِنْ دَآبَّةٍ﴾** (فاطر: ۴۵)

”اور اگر اللہ لوگوں کو ان کے کرتو تو ان پر پکڑتا تو روئے زمین پر کسی جان دار کو نہ چھوڑتا۔“

اللہ تعالیٰ کی طرف سے عقوبات کو موخر کرنا کسی بھول کی بنا پر ہے نہ عجز کی بنا پر **﴿وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزَاتِنِي﴾**

فِي الْأَرْضِ ”اور تم زمین میں (اسے) عاجز نہیں کر سکتے۔“ یعنی اللہ تعالیٰ کو تم پر جو قدرت حاصل ہے اس بارے میں تم اللہ تعالیٰ کو عاجز نہیں پاؤ گے بلکہ تم زمین کے اندر بے لب اور عاجز ہو۔ اللہ تم پر جو حکم نافذ کرتا ہے تم اسے روکنے کی طاقت نہیں رکھتے۔ **وَمَا لَكُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ** ”اور اللہ کے سوا تمہارا کوئی دوست نہیں۔“ جو تمہاری سر پر قتی کرے اور تمہیں فوائد عطا کرے **وَلَا أَصِيلُ** ”اور نہ مددگار۔“ جو تم سے ضرر ساں چیزوں کو دور کرے۔

وَمَنْ أَيْتَهُ الْجَوَارِ فِي الْبَحْرِ كَالْأَعْلَامِ **إِنْ يَسْأَىٰ يُسْكِنُ الرِّيحَ فِي ظِلَانَ**

اور اسکی نشانیوں میں سے یہ چلنے والی کشتیاں سمندر میں مانند پہاڑوں کے ۱۰ اگروہ چاہے تو تھہراوے ہو تو ہو جائیں وہ (کشتیاں)

رَوَاكِدَ عَلَىٰ ظَهِيرَةٍ **إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَارٍ شَكُورٍ** **أَوْ يُوْقِنْهُنَّ**

کھڑی ہونے والیں اس (سمندر) کی سطح پر باشہ اس میں البتہ نشانیاں ہیں واسطے ہر صاریشا کر کے ۱۰ یا وہ (چاہے تو) تباہ کرے اگر کو

بِمَا كَسَبُوا وَيَعْفُ عَنْ كَثِيرٍ **وَيَعْلَمُ اللَّذِينَ يُجَادِلُونَ**

پس بب پا کے جوانہوں نے کمایا اور (چاہے تو) درگذر کر دے، بہت سوں سے ۱۰ اور (تاک) جان لیں وہ لوگ جو حکڑتے ہیں

فِي أَيْتَنَاطٍ مَا لَهُمْ مِنْ مَحِيصٍ **(۲)**

ہماری آئیوں میں کہیں ہے ان کے لئے کوئی بھائے کی جگہ

یعنی اپنے بندوں پر رحمت اور عنایت کے جملہ والاں میں سے ایک دلیل **الْجَوَارِ فِي الْبَحْرِ** ”سمندر میں جہاز۔“ کشتیاں، دخانی اور باد بانی جہاز ہیں جو اپنی بڑی جسمت کی بنا پر **كَالْأَعْلَامِ** بڑے بڑے پہاڑ دکھائی دیتے ہیں جن کے لئے اللہ تعالیٰ نے خاٹھیں مارتے ہوئے سمندر کو مسخر کر دیا اور متلاطم موجودوں سے ان کی حفاظت کی، یہ کشتیاں انہیں اور ان کے سامان تجارت کو دور دوں ملکوں اور شہروں تک لے جاتی ہیں اور ان کے لئے ایسے اسباب مہیا کئے جو ان کو ان ملکوں اور شہروں تک جانے میں مدد دیتے ہیں۔

پھر اللہ تعالیٰ نے ان اسباب کی طرف اشارہ کرتے ہوئے فرمایا: **إِنْ يَسْأَىٰ يُسْكِنُ الرِّيحَ** ”اگروہ (اللہ) چاہے تو ہو تو تھہراوے۔“ جس کو اللہ تعالیٰ نے ان کشتیوں کے چلنے کا سبب بنایا ہے **فِي ظِلَانَ** ”اور وہ رہ جائیں۔“ یعنی مختلف انواع کی کشتیاں **رَوَاكِدَ** سطح سمندر پر تھہرا جائیں آگے بڑھیں نہ پیچھے ہیں۔ یہ چیز دخانی کشتیوں کے تقاض نہیں ہے کیونکہ دخانی کشتیوں کے چلنے کے لئے ہوا کا موجود ہونا شرط ہے، اگر اللہ تعالیٰ چاہے تو ان کشتیوں کو، ان پر سوار ہونے والوں کے کرتوتوں کے سبب سے تباہ کر دے، یعنی سمندر میں غرق کر کے تلف کر دے مگر وہ حلم سے کام لیتا ہے اور بہت سے گناہوں کو معاف کر دیتا ہے۔

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَارٍ شَكُورٍ ”بے شک صبر شکر کرنے والوں کے لیے اس میں نشانیاں

ہیں۔ یعنی جوان امور پر بہت صبر کرنے والا ہے جن کو اس کا نفس ناپسند کرتا ہے اور اس پر یہ امور شاق گزرتے ہیں۔ وہ اپنے نفس کو اس مشقت اور اطاعت پر مجبور کرتا ہے، معصیت کے داعی کو اور مصیبت کے وقت نفس کو اللہ تعالیٰ پر ناراضی سے روکتا ہے **(شکور)** نعمتوں اور آسودہ حالی میں شکرا دا کرتا ہے، وہ اپنے رب کی نعمتوں کا اعتراف کرتے ہوئے اس کے سامنے سرگوں ہوتا ہے اور نعمتوں کو اللہ تعالیٰ کی رضا کے مطابق صرف کرتا ہے۔ پس یہی وہ شخص ہے جو آیات الہی سے فائدہ اٹھاتا ہے۔ رہا وہ شخص جو صبر سے بہرہ ورہے نہ وہ اللہ تعالیٰ کی نعمتوں پر شکر کرتا ہے تو یہ شخص یا تو آیات الہی سے روگردانی کرنے والا ہے یا ان سے عناد رکھنے والا ہے اور وہ آیات الہی سے مستفید نہیں ہو سکتا۔ پھر فرمایا: **وَيَعْلَمُ الَّذِينَ يُجَادِلُونَ فِي أَيْمَانِنَا** اور جان لیں وہ لوگ جو ہماری آیتوں کے بارے میں جھگڑتے ہیں۔ کہ اپنے باطل نظریہ کے ذریعے انھیں جھٹلاتے ہیں۔ **مَا لَهُمْ مِنْ مَحْجُونٍ** اس عذاب سے انہیں کوئی بچانہیں سکے گا جو ان پر نازل ہوگا۔

فَمَا أُوتِيدُمْ مِنْ شَيْءٍ فَمِنَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۚ وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ وَّ أَبْقِي
 پس جو کسی دینے گئے ہو تم کسی چیز سے تو وہ سامان ہے زندگانی دنیا کا اور جو کچھ اللہ کے پاس ہے وہ کہیں بہتر اور بہت پاسند ارہے
لِلَّذِينَ أَمْنَوْا وَعَلَى رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ۝ وَالَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ كَلَّا يَرِدُ الْإِثْمُ
 ان لوگوں کے لیے جو ایمان لائے اور اپنے رب پر ہی وہ بھروسہ کرتے ہیں ۝ اور وہ لوگ جو بخچتے ہیں کہیرہ گناہوں
وَالْفَوَاحِشَ وَإِذَا مَا غَضِبُوا هُمْ يَغْفِرُونَ ۝ وَالَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ وَأَقَامُوا
 اور بے حیائی کے کاموں سے اور جب غنے ہوتے ہیں تو وہ معاف کر دیتے ہیں ۝ اور وہ جنہوں نے حکم مانا اپنے رب کا اور قائم کی انہوں نے
الصَّلَاةَ وَأَصْرَهُمْ شُورَىٰ بَيْنَهُمْ وَمَنَّا رَزَقْنَاهُمْ يَنْفِقُونَ ۝ وَالَّذِينَ
 نماز اور ان کا کام ہے مشورہ کرتا آپس میں اور اس میں سے جو دیا ہم نے ان کو وہ خرچ کرتے ہیں ۝ اور وہ لوگ
إِذَا أَصَابَهُمْ الْبُيْعَ هُمْ يَنْصُرُونَ ۝
 کہ جب پہنچتا ہے ان کو ظلم تو وہ بدلتے لیتے ہیں ۝

اس آیت کریمہ میں دنیا کو ترک کرنے اور آخرت کو اختیار کرنے کی ترغیب اور ان اعمال کا ذکر ہے جو آخرت کی منزل تک پہنچاتے ہیں، لہذا فرمایا: **فَمَا أُوتِيدُمْ مِنْ شَيْءٍ** پس جو کچھ تمہیں دیا گیا ہے۔ یعنی اقتدار، ریاست، سرداری، مال، بیٹے اور بدنی صحت و عافیت وغیرہ **فَمِنَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا** پس یہ دنیا کی زندگی کا فائدہ ہے۔ یعنی منقطع ہونے والی لذت ہے **وَمَا عِنْدَ اللَّهِ** اور جو اللہ کے پاس ہے۔ ہے پایاں ثواب، جلیل القدر اور دائیٰ نعمتوں میں سے وہ **خَيْرٌ** لذات دنیا سے بہتر ہے، اخروی نعمتوں اور دنیاوی لذتوں کے مابین کوئی نسبت ہی نہیں۔ **وَآبِقٌ** اور زیادہ پاکدار ہے۔ کیونکہ یہ ایسی نعمتیں ہیں کہ ان میں

کوئی تکدر ہے نہ یہ ختم ہونے والی ہیں اور نہ یہ کہیں اور منتقل ہوں گی۔

پھر اللہ تعالیٰ نے ان لوگوں کا ذکر فرمایا جن کو اس ثواب سے بہرہ مند کیا جائے گا، فرمایا: ﴿لِلَّذِينَ آمَنُوا وَعَلَى رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ﴾ یعنی جنہوں نے ایمان صحیح جو ظاہری اور باطنی ایمان کے اعمال کو مستلزم ہے اور توکل کو جمع کر لیا ہے جو ہر عمل کا آلہ ہے، الہذا ہر عمل جس کی مصاحت میں توکل نہ ہو غیر مکمل ہے۔ جس چیز کو بندہ پسند کرتا ہے اسے حاصل کرنے اور جسے ناپسند کرتا ہے اسے دور کرنے میں قلب کے اللہ تعالیٰ پر پورے دلوقت کے ساتھ بھروسہ کرنے کا نام توکل ہے۔

﴿وَالَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ كَبَرَ الْإِثْمَ وَالْفَوَاحِشَ﴾ ”اور جو بڑے بڑے گناہوں اور بے حیائی کی باتوں سے اجتناب کرتے ہیں۔“ کبائر اور فواحش، دونوں کے گناہ کبیرہ ہونے کے باوجود، فرق یہ ہے کہ فواحش وہ بڑے بڑے گناہ ہیں جن کے لئے نفس انسانی میں داعیہ موجود ہوتا ہے مثلاً: زنا وغیرہ اور کبائر وہ گناہ ہیں جن کے لئے نفس میں داعیہ موجود نہیں ہوتا۔ یہ مفہوم دونوں کے اکٹھا استعمال کے وقت ہے اور رہا ان کا انفرادی وجود تو وہ سب کبائر میں داخل ہیں۔

﴿وَإِذَا مَا غَنِيَوا هُمْ يَغْفِرُونَ﴾ ”اور جب وہ غصے میں آتے ہیں تو معاف کر دیتے ہیں۔“ یعنی انہوں نے مکارم اخلاق اور محاسن عادات سے اپنے آپ کو آراستہ کر رکھا ہے، حلم ان کی فطرت اور حسن خلق ان کی طبیعت بن گیا ہے حتیٰ کہ جب کبھی کوئی شخص کسی قول یا فعل کے ذریعے سے انہیں ناراض کر دیتا ہے تو وہ اپنے غصے کو پی جاتے ہیں اور اس پر عمل نہیں کرتے بلکہ قصور بخش دیتے ہیں اور اس کے مقابلے میں حسن سلوک اور عفو و درگزر سے کام لیتے ہیں۔ پس اس عفو و درگزر پر خود ان کی ذات میں اور دوسروں میں بہت سے مصالح مترب اور بہت سے مفاسد دور ہوتے ہیں۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ﴿إِذْ قُعْدَةٌ إِلَيْهِ أَخْسَنُ فَإِذَا الَّذِي بَيْنَكَ وَبَيْنَهُ عَدَاؤُهُ كَانَهُ وَلِيُّ حَمِيمٌ وَمَا يُنْفِقُهَا إِلَّا الَّذِينَ صَبَرُوا وَمَا يُنْفِقُهَا إِلَّا ذُو حَلَقَةٍ عَظِيمَةٍ﴾ (حلقہ السحدہ: ۳۵، ۳۶، ۴۱) ”برائی کوئی کے ذریعے سے دور کیجئے، آپ دیکھیں گے کہ وہ شخص بھی جس کی آپ کے ساتھ دشمنی ہے، جگری دوست بن جائے گا، اس وصف سے صرف وہی لوگ بہرہ مند ہوتے ہیں جو صبر کرتے ہیں اور یہ وصف انہیں لوگوں کو عطا ہوتا ہے جو بڑے نصیبے والے ہیں۔“

﴿وَالَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ﴾ ”اور جو اپنے رب کا فرمان قبول کرتے ہیں۔“ یعنی جو اس کی اطاعت کرتے ہیں، اس کی دعوت پر بلیک کہتے ہیں، اللہ تعالیٰ کی رضا ان کا مطلع نظر اور اس کے قرب کا حصول ان کی غرض وغایت بن جاتا ہے۔ اللہ تعالیٰ کی دعوت کا جواب دینے سے مراد ہے، تمہارا قائم کرنا اور زکوٰۃ ادا کرنا، اس لئے ان کا استجابت پر عطف کیا ہے، یہ خاص پر عام کے عطف کے باب میں سے ہے جو اس کے فضل و شرف کی دلیل ہے۔

اس نے فرمایا: ﴿وَأَقْمُوا الصَّلَاةَ﴾ یعنی اس کے ظاہر و باطن اور فرائض و نوافل کو قائم کرتے ہیں۔ ﴿وَمَنَا رَزَقْهُمْ مِّنْفَقُونَ﴾ ”اور ہم نے جو دیا ہے اس میں سے خرچ کرتے ہیں۔“ یعنی نفقات واجب، مثلًا: زکوٰۃ اور اقارب پر خرچ کرنا وغیرہ اور نفقات مستحبہ، مثلًا: عام مخلوق پر صدقہ کرنا۔

﴿وَأَمْرُهُمْ﴾ ان کے دینی اور دنیاوی معاملات ﴿شُوریٰ بَيْنَهُمْ﴾ ”بما ہم مشورے سے طے پاتے ہیں۔“ یعنی مشترکہ امور میں ان میں سے کوئی بھی اپنی رائے کو مسلط نہیں کرتا۔ یہ وصف ان کی اجتماعیت، آپس کی الگ، مودت اور محبت ہی کا حصہ ہے۔ ان کی کمال عقل ہے کہ جب وہ کسی ایسے کام کا ارادہ کرتے ہیں جس میں غور و فکر کی ضرورت ہو تو وہ اکٹھے ہو کر اس کے بارے میں بحث و تجھیص اور آپس میں مشورہ کرتے ہیں، جب ان پر مصلحت واضح ہو جاتی ہے تو اسے جلدی سے قبول کر لیتے ہیں جیسے غزوہ، جہاد، امارت یا قضا وغیرہ کے لیے عمال مقرر کرنے میں مشورہ کرنا اور دینی مسائل میں بحث و تحقیق کرنا کیونکہ یہ اعمال مشترکہ امور میں شار ہوتے ہیں تاکہ صحیح رائے واضح ہو جائے جسے اللہ تعالیٰ پسند کرتا ہے۔ یہ بھی اسی آیت کریمہ کے تحت آتا ہے۔ ﴿وَالَّذِينَ إِذَا أَصَابَهُمُ الْبَيْعُ﴾ ”اور وہ ایسے ہیں کہ جب ان پر ظلم و تعدی ہو،“ یعنی ان کے دشمنوں کی طرف سے ان پر کوئی زیادتی کی جاتی ہے ﴿هُمْ يَنْتَصِرُونَ﴾ ”وہ بدله لیتے ہیں۔“ اپنی قوت و طاقت کی بنا پر ان سے بدله لیتے ہیں، وہ کمزور اور بدله لینے سے عاجز نہیں ہیں۔

پس اللہ تبارک و تعالیٰ نے ان کو ایمان، اللہ پر توکل، کبائر و فوایح سے اجتناب جس سے صغيرہ گناہ مٹ جاتے ہیں، مکمل اطاعت، اپنے رب کی دعوت کو قول کرنے، نماز قائم کرنے، نیکی کے راستوں میں خرچ کرنے، اپنے معاملات میں باہم مشورہ کرنے، دشمن کے خلاف قوت استعمال کرنے اور اس سے مقابلہ کرنے سے منصرف کیا ہے۔ وہ ان خصالیں کمال کے جامع ہیں اور یوں ان سے کمتر افعال کے صدور اور مرقومہ بالاخصالیں کے اضداد کی لفی لازم آتی ہے۔

وَجَزُؤًا سَيِّئَةً سَيِّئَةً مِّثْلُهَاۚ فَمَنْ عَفَّاً وَاصْلَحَ فَاجْرَهُ عَلَى اللّٰہِ طَرَاهَةً لَا يُحِبُّ

اور بدله برائی کا برائی ہے اسی کی مثل پس جو معاف کر دے اور صلح کر لے تو اس کا اجر اللہ کے ذمے ہے بلاشہ وہ بھیں پسند کرتا ﴿الظَّلِمِيْنَ ۝ وَلَمَنْ انْتَصَرَ بَعْدَ ظُلْمِهِ فَأُولَئِكَ مَا عَلَيْهِمْ مِّنْ سَبِيلٍ ۝ إِنَّمَا

ظالموں کو ۝ اور البتہ جس نے بدلا بعده اپنے آپ پر ظلم ہونے کے لئے بھی لوگ ہیں کہیں ہے اور اپنے کے کوئی راستہ (گرفت کرنے کا) ۝ بلashہ

السَّبِيلُ عَلَى الَّذِينَ يَظْلِمُونَ النَّاسَ وَيَبْعُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ طَأْولَيْكَ

راستہ تو ان لوگوں پر ہے جو ظلم کرتے ہیں لوگوں پر اور سرکشی کرتے ہیں زمین میں ناحق یہی لوگ ہیں ﴿لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝ وَلَمَنْ صَبَرَ وَغَرَرَ إِنَّ ذَلِكَ لَوْمَنْ عَزْمٌ الْأَمُورٌ ۝

جن کے لئے ہے عذاب درناک ۝ اور البتہ جس نے صرکیا اور معاف کر دیا تو بے شک یہ ہمت کے کاموں سے ہے ۝

اس آیت کریمہ میں اللہ تعالیٰ نے عقوبات کے مراتب بیان کئے ہیں، عقوبات کے تین مراتب ہیں: عدل، فضل اور ظلم۔

(۱) کسی کمی میشی کے بغیر، برائی کے بد لے میں اس جیسی برائی، مرتبہ عدل ہے۔ پس جان کے بد لے جان ہے، عضو کے بد لے اس جیسا عضو اور مال کی ضمان اسی جیسا مال ہے۔

(۲) برائی کرنے والے کو معاف کر کے اصلاح کرنا مرتبہ فضل ہے، اس لئے فرمایا: ﴿فَنَعْفًا وَاصْلَحَ فَاجْرَهُ عَلَى اللَّهِ﴾ ”پس جو کوئی درگز کرے اور اصلاح کرے تو اس کا اجر اللہ کے ذمے ہے۔“ اللہ تعالیٰ اسے اجر عظیم اور ثواب جزیل عطا کرے گا۔

اللہ تعالیٰ کی طرف سے درگز کرنے میں اصلاح کی شرط دلالت کرتی ہے کہ اگر مجرم عفو کے لائق نہ ہو اور مصلحت شرعیہ اس کو سزادیے کا تقاضا کرتی ہو تو اس صورت میں وہ عفو پر مامور نہیں۔ اللہ تعالیٰ کا معاف کرنے والے کو اجر عطا کرنا، عفو پر آمادہ کرتا ہے، نیز اس بات کی ترغیب دیتا ہے کہ وہ مخلوق کے ساتھ وہ معاملہ کرے جو وہ اپنے بارے میں چاہتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کے ساتھ کرے تو جیسا کہ وہ پسند کرتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اسے معاف کر دے، لہذا اسے بھی چاہیے کہ وہ لوگوں کو معاف کر دے اور جیسا کہ وہ چاہتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کے ساتھ نرمی کرے، تب اسے بھی چاہیے کہ وہ لوگوں کے ساتھ نرمی کرے کیونکہ جزا عمل کی جنس سے ہوتی ہے۔

(۳) رہا مرتبہ ظلم تو اس کو اللہ تعالیٰ نے اپنے اس ارشاد میں ذکر فرمایا ہے: ﴿إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ﴾ ”یقیناً وہ ظلم کرنے والوں کو پسند نہیں کرتا۔“ جو دوسروں پر زیادتی کرنے میں ابتدا کرتے ہیں یا جرم کرنے والے سے اس کے جرم سے بڑھ کر بدل لیتے ہیں تو یہ زیادتی ظلم ہے۔ ﴿وَلَمَنِ انتَصَرَ بَعْدَ ظُلْمِهِ﴾ جو ظلم کے وقوع کے بعد ظلم کرنے والے سے بدل لیتا ہے ﴿فَأُولَئِكَ مَا عَلِيهِمْ مِنْ سَيِّئِنَ﴾ تو یہی وہ لوگ ہیں جن پر بدل لینے میں کوئی گناہ نہیں۔ اللہ تعالیٰ کا ارشاد: ﴿وَالَّذِينَ إِذَا أَصَابَهُمُ الْبُغْثَ﴾ اور اللہ تعالیٰ کا ارشاد: ﴿وَلَمَنِ انتَصَرَ بَعْدَ ظُلْمِهِ﴾ دلالت کرتے ہیں کہ ظلم و زیادتی کے وقوع کے بعد بدل لینا ضروری ہے۔

رہا کسی پر ظلم اور زیادتی کا ارادہ کرنا جبکہ ابھی اس سے ظلم و زیادتی واقع نہیں ہوئی تو اسے وہ سزا تو نہیں دی جائے گی جو جرم کے ارتکاب پر دی جاتی ہے، البتہ اس کو تادبی سزا ضرور دی جائے گی جو اس قول فعل سے باز رکھ سکے جو اس سے صادر ہوا ہے۔

﴿إِنَّمَا السَّيِّئِنُ﴾ یعنی عقوبات شرعیہ کی جدت تو صرف انہی لوگوں پر قائم ہوگی ﴿عَلَى الَّذِينَ يَظْلَمُونَ النَّاسَ وَيَبْعُدُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِيقَ﴾ ”جو لوگوں پر ظلم کرتے ہیں اور ملک میں ناحق فساد پھیلاتے ہیں۔“ یہ آیت لوگوں کے خون، مال اور ناموس کے بارے میں ظلم و زیادتی کو شامل ہے ﴿أُولَئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ﴾

یعنی ان کے ظلم و زیادتی کے مطابق ان کے قلوب و ابدان کو سخت تکلیف دینے والا عذاب ہو گا۔ ﴿وَمَنْ صَبَرَ﴾ ”اور جو صبر کرے۔“ یعنی مخلوق کی طرف سے جو تکلیف اسے پہنچتی ہے اس پر صبر کرتا ہے۔ ﴿وَغَفَرَ﴾ یعنی ان سے جو جرم ہوا، مسامحت کرتے ہوئے ان کو بخش دیتا ہے۔ ﴿إِنَّ ذَلِكَ لَعِنَ عَزَمِ الْأُمُورِ﴾ یعنی یہ چیز ایسے امور میں شمار ہوتی ہے جس کی اللہ تعالیٰ نے ترغیب دی، اس پر تاکید فرمائی اور آگاہ فرمایا کہ یہ صرف انہی لوگوں کو عطا ہوتی ہے جو صبر سے بہرہ مندا اور بڑے نصیبے والے ہیں اور یہ ان امور میں سے ہے جن کی توفیق بڑے عزم و ہمت اور عقل و بصیرت والوں کو حاصل ہوتی ہے۔

نفس کے لیے قول یافعیل سے انتقام نہ لینا انتہائی باعث مشقت ہے اور اذیت پر صبر کرنا، اس سے درگز رکنا، اس کو بخش دینا اور اس کے مقابلے میں حسن سلوک سے پیش آنا تو بہت ہی پر مشقت کام ہے مگر یہ اس شخص کے لئے آسان ہے جس کے لئے اللہ تعالیٰ آسان کر دے اور وہ بھی اس وصف سے متصف ہونے کے لئے اپنے نفس سے جہاد کرے اور اس بارے میں اللہ تعالیٰ سے مدد طلب کرے۔ پھر بندہ جب اذیت برداشت کرنے کی حلاوت پکھ لیتا ہے اور اس کے آثار دیکھ لیتا ہے تو اسے شرح صدر، کشادہ دلی اور ذوق و شوق سے قبول کرتا ہے۔

وَمَنْ يُضْلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِهِ طَوْرَى الظَّلَمِينَ لَهُمَا رَآوا
اور جسے گمراہ کر دے اللہ تو نہیں ہے اس کے لئے کوئی کار ساز اس کے بعد اور آپ دیکھیں گے ظالموں کو جب دیکھیں گے وہ
الْعَذَابَ يَقُولُونَ هَلْ إِلَى مَرَدٍ مِّنْ سَبِيلٍ ۝ وَتَرَاهُمْ يُعَرضُونَ عَلَيْهَا
عذاب تو کہیں گے کیا ہے واپس جانے کا کوئی راستہ؟ اور دیکھیں گے آپ ان کو کہ پیش کے جائیں گے وہ اس (جہنم) پر
خَشِيعُونَ مِنَ الدُّلُلِ يَنْظَرُونَ مِنْ طَرِيفٍ خَفِيفٍ طَوْرَى الظَّلَمِينَ أَمْنُوا إِنَّ
بھکے ہوئے ذلت کی وجہ سے دیکھتے ہوں گے چھپی نگاہ سے اور کہیں گے وہ لوگ جو ایمان لائے (تحم)، بلاشبہ
الْخَسِيرُونَ الَّذِينَ حَسِرُوا أَنفُسَهُمْ وَأَهْلِيهِمْ يَوْمَ الْقِيَمةَ طَالَّا إِنَّ الظَّلَمِينَ
خسارہ پانے والے تو وہی لوگ ہیں جنہوں نے خسارے میں ڈالا اپنے آپ کو اور اپنے گھروں اور اپنے کو دون قیامت کے آگاہ رہوایا باشہر ظالم لوگ ہی
فِي عَذَابٍ مُّقِيمٍ ۝ وَمَا كَانَ لَهُمْ مِنْ أُولَيَاءَ يَنْصُرُونَهُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ طَوْرَى
دائی عذاب میں ہوں گے اور نہیں ہوں گے ان کے لئے کوئی دوست، جو مد کریں ان کی سوائے اللہ کے
وَمَنْ يُضْلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ سَبِيلٍ ۝

اور جس کو گمراہ کر دے اللہ تو نہیں ہے اس کے لئے کوئی راستہ (ہدایت کا) ۰

اللہ تعالیٰ آگاہ فرماتا ہے کہ وہ ہدایت عطا کرنے اور اصلاح کرنے میں تباہ ہے۔ ﴿وَمَنْ يُضْلِلِ اللَّهُ﴾
جسے اللہ تعالیٰ اس کے ظلم کے سبب سے گمراہ کر دے ﴿فَمَا لَهُ مِنْ قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِهِ ۝﴾ ”تو اس کے بعد اس کا کوئی

دوست نہیں۔ جو اس کے معاملے کی سرپرستی کرے اور اس کی راہ نمائی کرے۔ ﴿وَتَرَى الظَّالِمِينَ تَنَا رَآءُوا العَذَابَ﴾ اور تم ظالموں کو دیکھو گے کہ جب وہ عذاب کا بہت ہی برا، بہت مشکل اور نہایت فتح منظر دیکھیں گے۔ وہ بہت زیادہ ندامت اور اپنے گزشتہ کرتوں پر افسوس کا اظہار کریں گے ﴿يَقُولُونَ هَلْ إِلَى مَرَدَةِ قُنْ سَيِّئِيلَ﴾ اور کہیں گے: کیا دنیا میں دوبارہ جانے کا کوئی طریقہ یا کوئی حیلہ ہے تاکہ ہم ان کاموں سے مختلف کام کریں جو ہم پہلے کیا کرتے تھے؟ ان کی یہ درخواست ایک امر محال کے لئے ہو گی جس کا پورا ہونا ممکن نہیں۔ ﴿وَتَرَاهُمْ يَعْرَضُونَ عَلَيْهَا﴾ اور تم ان کو دیکھو گے کہ وہ دوزخ (کی آگ) کے سامنے لائے جائیں گے۔ ﴿خُشِعِينَ مِنَ الدُّلَّ﴾ یعنی آپ ان کے اجسام کو اس ذلت کی وجہ سے عاجز اور بے اس دیکھیں گے جو ان کے دلوں میں جا گزیں ہے۔ ﴿يَنْظُرُونَ مِنْ طَرْفٍ خَفِيٍّ﴾ یعنی وہ جہنم کو اس کی بیت اور خوف کی وجہ سے چوری چوری ترچھی نظر سے دیکھیں گے۔ ﴿وَقَالَ الَّذِينَ أَمْتُوا﴾ جب مخلوق کا انجمام ظاہر ہو جائے گا اور اہل صدق دوسرے لوگوں سے ممتاز ہو جائیں گے تو اہل ایمان کہیں گے: ﴿إِنَّ الْخَسِيرِينَ﴾ حقیقت میں خسارے والے وہ لوگ ہیں ﴿الَّذِينَ حَسِرُوا أَنفُسَهُمْ وَأَهْلِهِمْ يَوْمَ الْقِيَمةَ﴾ ”جنہوں نے قیامت کے دن اپنے آپ کو اور اپنے گھر والوں کو خسارے میں ڈالا۔“ کیونکہ انہوں نے اپنے آپ کو بے پایاں ثواب سے محروم کر لیا اور دردناک عذاب کو حاصل کیا۔ ان کے اور ان کے گھر والوں کے درمیان جدائی ڈال دی جائے گی اور وہ ان کے ساتھ بھی اکٹھے رہے ہوں گے۔

﴿أَلَا إِنَّ الظَّالِمِينَ﴾ ”آگاہ رہو! بیشک ظالم ہی۔“ یعنی جنہوں نے کفر اور معاصی کے ذریعے سے اپنے آپ پر ظلم کیا۔ ﴿فِي عَذَابٍ مُّقِيمٍ﴾ ”بیشکی کے عذاب میں رہیں گے۔“ یعنی وہ دردناک عذاب کے عین وسط میں ڈوبے ہوئے ہوں گے۔ وہ وہاں سے کبھی نکل سکیں گے نہ ان سے عذاب منقطع ہو گا اور وہ اس عذاب کے اندر سخت مایوس ہوں گے۔ ﴿وَمَا كَانَ لَهُمْ مِنْ أُولَيَاءَ يَنْصُرُونَهُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ﴾ ”اور اللہ کے سوا ان کے کوئی دوست نہیں ہوں گے جو ان کی مدد کر سکیں۔“ جیسا کہ وہ دنیا میں اپنے آپ کو امیدیں دلایا کرتے تھے، پس قیامت کے روز ان پر اور دوسرے لوگوں پر عیاں ہو جائے گا کہ وہ اسباب جن کے ساتھ انہوں نے بڑی امیدیں وابستہ کر رکھی تھیں، منقطع ہو گئے اور جب ان پر اللہ کا عذاب ٹوٹ پڑے گا تو وہ ان سے ہٹایا نہ جاسکے گا۔ ﴿وَمَنْ يُغْسِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ سَيِّئِيلَ﴾ ”اور جسے اللہ گراہ کر دے، اس کے لیے کوئی راستہ نہیں۔“ کوئی ایسا طریقہ نہیں جس کے ذریعے سے وہ اللہ تعالیٰ کی ہدایت کو حاصل کر سکے۔ یہ لوگ اس وقت گراہ ہوئے جب یہ سمجھتے تھے کہ ان خود ساختہ شریکوں میں نفع پہنچانے اور نقصان کو دور کرنے کی طاقت ہے، تب ان کی گمراہی واضح ہو جائے گی۔

إِسْتَجِيبُوا لِرَبِّكُمْ مَنْ قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا مَرَدَّ لَهُ مِنَ اللَّهِ طَمَّالَكُمْ
تَمَّ حُكْمُ قَبْولِ كُوْرَوْا پَنْهَارَےِ رَبِّ کا پہلے اس کے کہ آجائے وہ دن کہیں ہے پھرنا اس کا اللہ کی طرف سے نہیں ہو گی تمہارے لئے
مَنْ مَلْجَأً يَوْمَيْنِ وَمَا لَكُمْ مَنْ نَكِيرٌ ۝ فَإِنْ أَعْرَضُوا فِيمَا أَرْسَلْنَاكَ
کوئی جائے پناہ اس دن اور نہ ہو گا تمہارے لئے (چھپ کر) انجوان بن جانا ۰ پس اگر وہ منہ موڑیں تو نہیں بھیجا ہم نے آ کو
عَلَيْهِمْ حَفِيظًا طِإِنْ عَلَيْكَ إِلَّا الْبَلْغُ طِوَّلَانَا إِذَا أَذْقَنَا إِلَّا نَسَانَ مِنَارَحْمَةً
ان پر کوئی گمراں نہیں ہے آپ کے ذمے مگر پہنچا دینا ہی اور بلاشبہ جب ہم پچھاتے ہیں انسان کو اپنی طرف سے رحمت
فِرَحَ بِهَا ۝ وَإِنْ تُصْبِهُمْ سَيِّئَةً بِمَا قَدَّمْتُ أَيْدِيهِمْ فَإِنَّ إِلَّا نَسَانَ كَفُورٌ ۝
تو وہ خوش ہتا ہے ساتھ اسکے لئے اگر پہنچتی ہے انکوئی تکلیف پس بباب ان (اعمال) کے جزا گے یعنی لئے ہاتھوں نے تو بلاشبہ انسان بہت ہی ہاٹکرا ہے ۰

اللہ تبارک و تعالیٰ اپنے بندوں کو حکم دیتا ہے کہ وہ اس کی دعوت پر بلیک کہیں، وہ جس چیز کا حکم دے اس کی تعیل
کریں اور جس چیز سے روکے اس سے اجتناب کریں اس کو نالئے کی بجائے اس پر جلدی سے عمل کریں قیامت کے
دن کے آنے سے پہلے کہ جب وہ آئے گا تو اس کو روکا جاسکے گا نہ کسی رہ جانے والی چیز کا مدارک ہو سکے گا۔ اس دن
بندے کے پاس کوئی پناہ گاہ نہ ہو گی جہاں وہ پناہ لے کر اپنے رب سے نفع سکے اور اس سے بھاگ سکے بلکہ فرشتے تمام
خلائق کو پیچھے سے گھیرے ہوئے ہوں گے اور نہیں پکار کر کہا جائے گا: ﴿يَسْعَرُ الْجِنَّتُ وَالْأَنْسَانُ إِنْ أَسْتَطَعْنَهُ
أَنْ تَنْقُدُوا مِنْ أَقْطَالِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ فَالْفَلَدُوا لَا تَنْقُدُونَ إِلَّا سُلَطَنٌ﴾ (الرحمن: ۳۲/۵۵) ۱۷
جن و انس کے گروہ! اگر تم آسمانوں اور زمین کے کناروں سے نکل جانے کی طاقت رکھتے ہو تو پھر نکل جاؤ، تم نکل نہیں
سکتے مگر طاقت کے ساتھ۔ ”اس روز بندہ اپنے کئے ہوئے جرام کا انکار نہیں کر سکے گا بلکہ اگر وہ انکار کرے گا تو اس
کے اعضا اس کے خلاف گواہی دیں گے۔

اس آیت اور اس نوع کی دیگر آیات کریمہ میں جھوٹی امیدوں کی نہ مدت کی گئی ہے اور ہر وہ عمل جو
بندے کو پیش آ سکتا ہے، فرستہ کو غنیمت جانتے ہوئے اس سے فائدہ اٹھانے کا حکم دیا گیا ہے کیونکہ تا خیر میں
بہت سی آفتیں ہیں۔ ﴿فَإِنْ أَعْرَضُوا﴾ بیان کامل کے بعد اگر یہ لوگ اس چیز سے منہ موڑیں جو آپ نے
پیش کی ﴿فِيمَا أَرْسَلْنَاكَ عَلَيْهِمْ حَفِيظًا﴾ تو ہم نے آپ کو ان پر نگہبان بنا کر نہیں بھیجا۔ ”کہ آپ ان
کے اعمال کی مگر انی کریں اور آپ سے ان کے اعمال کے بارے میں پوچھا جائے۔ ﴿إِنْ عَلَيْكَ إِلَّا الْبَلْغُ﴾
”آپ کے ذمے صرف پہنچا دینا ہے۔“ جب آپ نے اپنی ذمہ داری کو پورا کر دیا تو اللہ تعالیٰ پر آپ کا اجر واجب
خٹکرا، خواہ وہ آپ کی دعوت کو قبول کریں یا روگروانی کریں، ان کا حساب اللہ کے ذمہ ہے جس نے ان کے
چھوٹے بڑے اور ظاہری، باطنی اعمال کو محفوظ کر رکھا ہے۔

پھر اللہ تعالیٰ نے انسان کی حالت بیان کی ہے کہ جب اللہ تعالیٰ اسے اپنی رحمت کا مراچکھاتا ہے، یعنی اسے جسمانی صحت، رزق کی فراوانی اور عزت و جاه عطا کرتا ہے تو ﴿فَيَحْمَلُهَا﴾ ”وہ اس سے خوش ہو جاتا ہے۔“ یعنی وہ اس طرح خوش ہوتا ہے کہ اس کی خوشی انہی چیزوں پر مرکوز ہو کر رہ جاتی ہے، اس سے آگے نہیں بڑھتی۔ اس کے اس رویے سے ان چیزوں پر اس کی طہانیت اور منعم حقیقی سے روگروانی لازم آتی ہے۔ ﴿وَإِنْ تُصْهِمُ سَيِّئَةً﴾ ”اگر انہیں کوئی برائی پہنچتی ہے۔“ یعنی کوئی مرض یا فقر وغیرہ لاحق ہوتا ہے ﴿إِنَّمَا قَدَّمَتْ أَيْدِيهِمْ فِيَّ إِلَّا سَأَنَّ كَفُورًا﴾ ”ان اعمال کے سبب جو انہوں نے کیے تو انسان بہت ہی ناشرکار ہے۔“ یعنی اس کی فطرت میں سابقہ نعمت کی ناشرکاری اور اسے جو تکلیف پہنچتی ہے اس پر اللہ تعالیٰ سے ناراضی رچی بھی ہوئی ہے۔

بِاللَّهِ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ طَيْهَبُ لِمَنْ يَشَاءُ إِنَّا هُنَّا وَيَهْبُ

اللہ ہی کیلئے ہے بادشاہی آسانوں اور زمین کی پیدا کرتا ہے وہ جو چاہتا ہے بخشنا ہے جسے چاہتا ہے (صرف) اور بخشنا ہے

لِمَنْ يَشَاءُ الدُّكُورُ لَا أَوْيَزُ وَجْهَهُمْ ذُكْرُ أَنَا وَإِنَّا هُنَّا وَيَجْعَلُ مَنْ

جسے چاہتا ہے (صرف) لا کے ۵۰ یا ملا کر دیتا ہے ان کو لڑ کے اور لڑکیاں اور کرو دیتا ہے جس کو

يَشَاءُ عَقِيمًا طَرَائِهَ عَلَيْهِ قَدِيرٌ

چاہتا ہے بانجھ بalaشبہ و غوب جانے والا بہت قدرت رکھنے والا ہے ۰

اس آیت کریمہ میں، اللہ تعالیٰ کے لامحہ و اقتدار، اپنی مخلوق اور اپنی ملکیت میں اپنی مشیت کے مطابق تصرف کے نفاذ اور تمام امور کی تدبیر کا ذکر ہے۔ اللہ تعالیٰ کی عمومی تدبیر اسباب سے پیدا شدہ ان اشیاء کو بھی شامل ہے جنہیں بندے اختیار کرتے ہیں، پس نکاح اولاد کے لیے ایک سبب ہے، چنانچہ اللہ تعالیٰ انہیں جو چاہتا ہے اولاد عطا کرتا ہے، مخلوق میں کسی کو بیٹھیاں عطا کرتا ہے، کسی کو بینے عطا کرتا ہے، کسی کو بینے بیٹھیاں دونوں عطا کرتا ہے۔ کسی کو بانجھ رکھتا ہے اور ان کے ہاں اولاد پیدا نہیں ہوتی۔ ﴿إِنَّهُ عَلَيْهِ﴾ بے شک وہ ہر چیز کا علم اور ﴿قَدِيرٌ﴾ ہر چیز پر قدرت رکھنے والا ہے، وہ اپنے علم اور مہارت کے ذریعے سے تمام اشیاء میں اور اپنی قدرت کے ذریعے سے تمام مخلوقات میں تصرف کرتا ہے۔

وَمَا كَانَ لِبَشِّرٍ أَنْ يُكَلِّمَ اللَّهُ إِلَّا وَحْيًا أَوْ مِنْ قَرَائِيْ حِجَابٍ أَوْ يُرِسِّلَ

اور نہیں لائق واسطے کسی بشر کے یہ کلام کرے اس سے اللہ مگر الہام (دل میں القاء) کر کے یا پردے کے پیچے سے یا بیچ کر

رَسُولًا فِيْوَحَى بِإِذْنِهِ مَا يَشَاءُ طَرَائِهَ عَلَيْهِ حَكِيمٌ ۱۵ وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ رُوحًا

فریضہ پس وہ (وہی) پہنچاتا ہے حکم سے جو وہ چاہتا بلاشبہ وہ بہت بلند ہے نہایت حکمت والا ۱۵ اور اسی طرح وہی کہم نے آپ کی طرف ایک روح (قرآن)

مِنْ أَمْرِنَا طَمَّا كُنْتَ تَدْرِيْ مَا اتَّكِتُ وَلَا إِلِيْمًاْ وَلَكِنْ جَعَلْنَاهُ نُورًا نَّهَدِيْ
 اپے حکم سے نہیں تھے آپ جانتے، کیا ہے کتاب اور دین ایمان اور کیم بنا دیا ہم نے اس کو نور ہدایت کرتے ہیں، ہم
 پہ مَنْ نَشَاءُ مِنْ عِبَادِنَا طَ وَإِنَّكَ لَتَهْدِيَ إِلَى صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ۝
 اسکے ذریعے سے جس کو چاہتے ہیں اپنے بندوں میں سے اور بلاشبہ آپ البتہ ربِہما کرتے ہیں طرف یہ راستے کی ۵
 صِرَاطُ اللَّهِ الَّذِي لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ إِلَّا إِلَيْهِ تَصِيرُ الْأُمُورُ ۝
 اللہ کے راستے کی وہ (اللہ) جس کیلئے ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جزوی میں ہے آگاہ ہو، اللہ ہی کی طرف لوٹتے ہیں سب معاملات ۶
 چونکہ اللہ تعالیٰ کے رسولوں کی تکذیب اور اللہ تعالیٰ کا انکار کرنے والے تکبر اور سرکشی کی بنا پر کہتے ہے: ﴿لَوْ
 لَا يُكْلِمُنَا اللَّهُ أَوْ تَأْتِينَا أَيْةً﴾ (البقرة: ۱۱۸/۲) ”ہمارے ساتھ اللہ کلام کیوں نہیں کرتا یا ہمارے پاس
 کوئی نشانی کیوں نہیں آتی؟“ اس لئے اللہ تعالیٰ نے اس آیت کریمہ کے ذریعے سے ان کا رد کیا اور واضح فرمایا
 کہ اللہ تعالیٰ تمام جہانوں میں سے صرف اپنے خاص بندوں، یعنی رسولوں سے کلام کرتا ہے اور وہ بھی ذیل کی
 صورتوں میں سے کسی ایک صورت میں۔

(۱) یا تو وہ ان کے ساتھ وحی کے ذریعے سے کلام کرتا ہے اور وہ اس طرح کہ فرشتہ بھیجے بغیر اور بالمشافہ مخاطب
 ہوئے بغیر اللہ تعالیٰ اپنے رسول کے قلب پر وحی کا القا کرتا ہے۔

(۲) ﴿أَوْ﴾ یا اس کے ساتھ بالمشافہ کلام کرتا ہے مگر ﴿مِنْ وَرَائِيْ حِجَاب﴾ پر دے کے چیچھے سے جیسا
 کہ حضرت موسیٰ بن عمران علیہ السلام کو شرف کلام حاصل ہوا۔

(۳) ﴿أَوْ﴾ یا اللہ تعالیٰ فرشتے کے توسط سے کلام کرتا ہے پس ﴿يُرِسَلَ رَسُولًا﴾ ”وَهُكِيْ پیغام رسال کو بھیجتا
 ہے۔“ مثلاً: حضرت جبریل علیہ السلام کو یا فرشتوں میں سے کسی دوسرے فرشتے کو ﴿فَيُوْحَى بِإِذْنِهِ﴾ اور وہ
 فرشتہ مجرد اپنی خواہش سے نہیں بلکہ اپنے رب کے حکم سے وحی القا کرتا ہے۔ ﴿إِذْنَهُ﴾ ”بے شک وہ“
 اللہ تعالیٰ اپنے اوصاف میں بہت بلند اور افعال میں بہت عظیم ہے، وہ ہر چیز پر غالب ہے اور تمام مخلوق
 اس کی مطیع ہے۔ ﴿حَكِيمٌ﴾ وہ تمام مخلوقات اور شرائع میں سے ہر چیز کو اس کے لائق مقام پر رکھنے میں
 حکمت والا ہے۔

﴿وَكَذِيلَك﴾ ”اور اسی طرح۔“ جب ہم نے آپ سے پہلے انبیاء و مرسیین کی طرف وحی بھیجی تو ﴿أَوْحَيْنَا
 إِلَيْكَ رُوحًا مِنْ أَمْرِنَا﴾ ”ہم نے اپنے حکم سے آپ کی طرف روح بھیجی۔“ اور وہ روح یہ قرآن کریم ہے۔ اللہ
 تعالیٰ نے قرآن کو روح کے نام سے موسم کیا کیونکہ روح سے جسم زندہ ہوتا ہے اور قرآن سے قلب و روح زندہ
 ہوتے ہیں۔ قرآن سے دین و دنیا کے مصالح کو زندگی ملتی ہے کیونکہ اس میں خیر کشی اور بے پایا علم ہے۔ یہ

اللہ تعالیٰ کا اپنے رسول ﷺ اور اپنے اہل ایمان بندوں پر ان کی طرف سے کسی سبب کے بغیر محض احسان ہے۔ بنابریں فرمایا: ﴿مَا لَكُنْتَ تَذَرِّي فِي﴾ ”آپ نہیں جانتے تھے۔“ یعنی آپ پر قرآن نازل ہونے سے پہلے ﴿مَا أَنْكَثَ وَلَا إِلَيْكُ﴾ ”کتاب کو نہ ایمان کو۔“ یعنی آپ کے پاس کتب سابقہ کی خبروں کا علم تھا نہ شرائع الہیہ پر ایمان و عمل کا علم بلکہ آپ تو ان پڑھ سکتے تھے، لکھ سکتے تھے نہ پڑھ سکتے تھے، لہذا آپ کے پاس یہ کتاب آئی۔ ﴿جَعَلْنَاهُ نُورًا ثَهِيرًا يَهُ مَنْ لَشَاءَ مِنْ عِبَادِنَا﴾ ”ہم نے اسے نور اور ہدایت بنایا ہے کہ ہم اس کے ذریعے سے اپنے بندوں میں سے جسے چاہتے ہیں ہدایت دیتے ہیں۔“ جس سے ہمارے بندے کفر و بدعت کی تاریکیوں اور ہلاک کردینے والی خواہشات میں، روشنی حاصل کرتے ہیں، اس کتاب کے ذریعے سے حقائق کو پیچھا نہیں اور اس کتاب سے راہنمائی حاصل کر کے صراط مستقیم پر گامزنا ہوتے ہیں۔

﴿وَإِنَّكَ لَتَهْدِي إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ﴾ یعنی آپ ان کے سامنے صراط مستقیم واضح کرتے ہیں، صراط مستقیم کی ترغیب دیتے اور اس کے متضاد راستوں پر چلنے سے روکتے اور ان سے ڈراتے ہیں، پھر اللہ تعالیٰ نے صراط مستقیم کی تفسیر بیان کرتے ہوئے فرمایا: **﴿صِرَاطُ اللَّهِ الَّذِي لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ﴾** یعنی یہ وہ راستہ ہے جسے اللہ تعالیٰ نے اپنے بندوں کے لئے مقرر فرمایا اور انہیں آگاہ کیا کہ یہ راستہ اس کے پاس اور اس کے عزت و تکریم کے گھر تک پہنچتا ہے۔ **﴿أَلَا إِنَّ اللَّهَ تَصِيرُ الْأُمُورُ﴾** یعنی تمام اچھے برے معاملات اللہ تعالیٰ ہی کی طرف لوٹتے ہیں وہ ہر ایک کو اس کے عمل کی جزا دے گا۔ اگرچہ اعمل ہو گا تو اچھی جزا ہو گی اور اگر بر اعمل ہو گا تو بری جزا ہو گی۔

تَفْسِير سُورَة الرَّحْمَن

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
اَشْكَنْمَسْتَشْرِفُ اَشْرِقُ اَشْمَاءَ اَشْرِقُ اَشْمَاءَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
۱۳۷۱

حَمَرٌ ۖ وَالْكِتَابُ الْمُبِينُ ۗ إِنَّا جَعَلْنَاهُ قَرْءَانًا عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ۚ ۲

حَمَرٌ قسم ہے کتاب واضح کی ۰ بے شک کیا ہم نے اس کو قرآن عربی زبان میں تاکہ تم سمجھو ۰

وَإِنَّهُ فِي أَمْرِ الْكِتَابِ لَدَيْنَا لَعَلَّ حَكِيمٌ ۖ أَفَنَضِرُ بْ عَنْكُمْ

اور بلاشبود اصل کتاب میں ہمارے پاس یقیناً بہت بلند (درجے والا) نہایت حکمت والا ہے ۰ کیا پس روک لیں گے ہم تم سے

الذِّكْرُ صَفْحَانَ كُنْتُمْ قَوْمًا مُسْرِفِينَ ۤ ۶

ذکر (تصیحت) کو اعراض کرتے ہوئے اسلئے کہ ہوتم لوگ حد سے گزر جانے والے ۰

یہ قرآن عظیم کی قرآن عظیم پر قسم ہے، اللہ تعالیٰ نے کتاب مبین کی علی الاطلاق قسم کھاتی اور متعلق کو ذکر نہیں فرمایا تاکہ یہ اس حقیقت پر دلالت کرے کہ یہ دین، دنیا اور آخرت کی ہر اس چیز کو بیان کر کے واضح کرتی ہے جس کی بندوں کو حاجت ہے۔ **﴿إِنَّا جَعَلْنَاهُ قُرْءَانًا عَرَبِيًّا﴾** ”بے شک ہم نے اس کو قرآن عربی بنا�ا ہے۔“ یہ وہ چیز ہے جس پر قسم کھاتی گئی ہے۔ اللہ تعالیٰ نے اس سے سب سے فضح، سب سے واضح اور سب سے زیادہ زور بیان والی زبان میں نازل فرمایا اور یہ اس کا بیان ہے اور اس میں پہاں حکمت کا ذکر کرتے ہوئے فرمایا: **﴿أَعْلَمُ تَعْقِلُونَ﴾** شاید کہ تم اس کے الفاظ و معانی کو، ان کے آسان اور اذہان کے قریب ہونے کی بنا پر سمجھ سکو۔

﴿وَإِنَّهُ﴾ یعنی یہ کتاب **﴿لَدَيْنَا﴾** ”(اوح محفوظ میں) ہمارے پاس ہے۔“ یعنی ملا اعلیٰ میں بلند ترین اور افضل ترین مرتبے میں ہے **﴿لَعَلَّ حَكِيمٌ﴾** یعنی وہ بہت زیادہ قدرو شرف اور بلند مقام کی حامل ہے۔ یہ کتاب جن اوامر و نوادی اور اخبار پر مشتمل ہے، ان میں حکمت رکھی گئی ہے۔ اس میں کوئی حکم ایسا نہیں جو حکمت، عدل اور میراث کے خلاف ہو۔

پھر اللہ تعالیٰ نے آگاہ فرمایا کہ اس کی حکمت اور اس کا فضل تقاضا کرتے ہیں کہ وہ اپنے بندوں کو مہمل اور آزاد نہ چھوڑے، ان کی طرف رسول بھیجے اور ان پر کتاب نازل کرے، خواہ وہ حد سے گزرنے والے ظالم ہی کیوں نہ ہوں، اس لیے فرمایا: **﴿أَفَخَضِيرُ عَنْكُمُ الَّذِكْرَ صَفْحًا﴾** یعنی کیا ہم تم لوگوں سے تمہارے اعراض اور عدم اطاعت کی بنا پر منہ موز کر تھا ری طرف نصیحت نازل کرنا چھوڑ دیں؟ نہیں بلکہ ہم تم پر کتاب نازل کریں گے جس میں تمہارے لئے ہر چیز واضح کریں گے۔ اگر تم ایمان لائے اور راہ راست پر چلے تو یہ تمہیں عطا کی گئی توفیق ہے ورنہ تم پر جنت قائم ہو جائے گی اور تمہارا معاملہ تمہارے سامنے واضح ہو جائے گا۔

وَكَمْ أَرْسَلْنَا مِنْ نَبِيٍّ فِي الْأَوَّلِينَ ⑦ وَمَا يَأْتِيهِمْ مِنْ نَبِيٍّ إِلَّا كَانُوا بِهِ

اور کتنے ہی بھیجے ہم نے نبی پہلے لوگوں میں ۰ اور نہیں آتا ان کے پاس کوئی نبی مگر تھے وہ اس کے ساتھ

يَسْتَهِزُونَ ⑧ فَأَهْلَدْنَا أَشَدَّ مِنْهُمْ بَطْشًا وَمَضِيَ مَثَلُ الْأَوَّلِينَ

ٹھٹھا ہی کرتے ۰ پس ہلاک کر دیا ہم نے ان سے کہیں زیادہ زور آور لوگوں کو اور گزر چکی ہے مثال پہلے لوگوں کی ۰

اللہ تبارک و تعالیٰ فرماتا ہے کہ مخلوق میں ہماری سنت یہ ہے کہ ہم انہیں مہمل اور بیکار نہیں چھوڑتے، پس کتنے ہی **﴿أَرْسَلْنَا مِنْ نَبِيٍّ فِي الْأَوَّلِينَ﴾** ”نبی ہم نے پہلے لوگوں میں بھیجے۔“ جو انہیں اللہ واحد کی عبادت کا حکم دیتے تھے جس کا کوئی شریک نہیں۔ تمام قوموں میں تکذیب ہمیشہ سے موجود رہی ہے۔ **﴿وَمَا يَأْتِيهِمْ مِنْ نَبِيٍّ إِلَّا**

كَانُوا بِهِ يَسْتَهِزُونَ ۚ ان کے پاس جو بھی نبی آیا وہ اس کی دعوت کا انکار اور حق کے مقابلے میں تکبر کا اظہار

کرتے ہوئے اس کا تصرف اڑاتے تھے۔ **(فَاهْتَدِنَا أَشَدًا)** ”پس ہم نے انہیں ہلاک کیا جو سخت تھے۔“ ان لوگوں سے۔ **(بَطْشًا)** ”وقت میں۔“ یعنی زمین کے اندر قوت، افعال اور آثار کے لحاظ سے **﴿وَمَضِيَ مَثَلُ الْأَوَّلِينَ﴾** یعنی ان لوگوں کی امثال و اخبار گزر چکی ہیں اور ان میں سے بہت سی مثالیں ہم تمہارے سامنے بیان کر چکے ہیں جن میں سامان عبرت اور نکندیب پر زبردستی تھی ہے۔

وَلَيَنِ سَالْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ لَيَقُولُنَّ خَلَقَهُنَّ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ ⑨
 اور ابتداء اگر سوال کریں آپ ان سے کس نے پیدا کیا آسمانوں اور زمین کو تقویتیا وہ ضرور کہیں گے کہ پیدا کیا انکو بڑے ذریعے سے خوب جانتے والے نے ۰
الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ مَهْدًا وَجَعَلَ لَكُمْ فِيهَا سُبْلًا لَّعَلَّكُمْ تَهتَدُونَ ۱۰
 وہ جس نے بنایا تمہارے لئے زمین کو بچھوٹا اور بنائے تمہارے لئے اس میں راستے تاکہ تم راہ پاؤ ۰
وَالَّذِي نَزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً بِقَدَرٍ فَأَنْشَرْنَا بِهِ بَلْدَةً مَيْتَانًا كَذِيلَكَ
 اور وہ جس نے نازل کیا آسمان سے پانی ایک اندازے سے پھر زندہ کر دیا ہم نے اسکے ذریعے سے مردہ شہر کو اسی طرح
تَخْرُجُونَ ۱۱ **وَالَّذِي خَلَقَ الْأَزْوَاجَ كَلَّهَا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنَ الْفُلْكِ وَالْأَنْعَامِ مَا**
 تم (دوبارہ) نکالے جاؤ گے ۰ اور وہ جس نے پیدا کئے جوڑے سب اور بنا کیں تمہارے لئے کشتیاں اور چوپائے کہ
تَرْكِبُونَ ۱۲ **لِتَسْتَوْا عَلَى ظُهُورِهِ ثُمَّ تَذَكَّرُوا نِعْمَةَ رَبِّكُمْ إِذَا اسْتَوَيْتُمْ**
 سوار ہوتے ہو تم (ان پر) ۰ تاکہ جم کر دیجو تم ان کی پیشوں پر پھر یاد کرو تم نعمت اپنے رب کی جب برابر ہو کر بیٹھ جاؤ تم
عَلَيْهِ وَتَقُولُوا سُبْحَنَ الَّذِي سَخَّرْنَا هُنَّا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ ۱۳
 ان پر اور کہو تم پاک ہے وہ (اللہ) جس نے تابع کر دیا ہمارے اس کو اور نہیں تھے ہم اس کو قابو میں کر لینے والے ۰
وَإِنَّا إِلَى رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ ۱۴
 اور بے شک ہم طرف اپنے رب کی ضرور لوٹنے والے ہیں ۰

اللہ تبارک و تعالیٰ مشرکین کے بارے میں فرماتا ہے: **﴿وَلَيَنِ سَالْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ لَيَقُولُنَّ** ۱۵ ”اگر (آپ) آپ ان سے پوچھیں کہ آسمانوں اور زمین کو کس نے پیدا کیا؟ تو تقویتیا وہ کہیں گے۔“ ان کو اللہ وحدہ لا شریک نے پیدا کیا جو غالب ہے جس کے غلبے کے سامنے اولین و آخرین تمام مخلوقات اپنے ظاہر و باطن کے ساتھ سرگوں ہے۔ جب وہ اس حقیقت کو تسلیم کرتے ہیں تو وہ اللہ کا بیٹا، اس کی بیوی اور اسکے شریک کیسے نہ ہمارتے ہیں؟ اور ان ہستیوں کو اس کا شریک کیوں کر قرار دیتے ہیں جو پیدا کر سکتی ہیں نہ رزق عطا کر سکتی ہیں اور نہ زندگی اور موت ان کے اختیار میں ہے؟

پھر اللہ تعالیٰ نے ان دلائل کا بھی ذکر کیا جو اس کی کامل نعمت و اقتدار پر دلالت کرتے ہیں، زمین کی اشیاء کو

دیل بنا یا جو اس نے اپنے بندوں کے لئے پیدا کیں، اس زمین کو بندوں کے لئے ٹھکانا بنا یا جہاں وہ ہر اس چیز پر ممکن ہیں جو وہ چاہتے ہیں۔ ﴿وَجَعَلَ لَكُمْ فِيهَا سُبْلًا﴾ ”اور اس میں تمہارے لیے راستے بنادیے۔“ یعنی ایک دوسرے کے ساتھ ملے ہوئے پہاڑی سلسلوں کے درمیان گزر گا ہیں ہنا کیس جہاں سے گزر کر تم ان پہاڑوں کے پاس واقع ممالک کو جاتے ہو۔ ﴿لَعِلَّكُمْ تَهْتَدُونَ﴾ تاکہ تم ان راستوں پر سفر کے دوران را ہ پاؤ اور گم نہ ہو جاؤ اور تاکہ تم اس سے عبرت اور نصیحت حاصل کرو۔

﴿وَالَّذِي نَزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً بِقَدْرٍ﴾ ”اور وہ ذات جس نے آسمان سے پانی اتارا اندازے کے ساتھ۔“ وہ اس پانی میں کمی یا بیشی نہیں کرتا، نیز پانی ضرورت کے مطابق ہوتا ہے، یہ پانی کم نہیں ہوتا کہ فائدہ مفقود ہو جائے اور نہ اتنا زیادہ ہوتا ہے جس سے انسانوں اور زمین کو نقصان پہنچ بکہ اللہ تعالیٰ اس پانی کے ذریعے سے اپنے بندوں کی مدد کرتا ہے اور اس کے ذریعے سے زمین کو خوبی سے بچاتا ہے، اس لئے فرمایا: ﴿فَاشْرُنَا بِهِ بَلَدَةً مَيْنَاتًا﴾ یعنی ہم نے زمین کو اس کے بغیر ہو جانے کے بعد زندہ کیا۔ **﴿كَذِيلَكُمْ تَخْرُجُونَ﴾** یعنی جس طرح اللہ تعالیٰ نے پانی کے ذریعے سے خبر اور مردہ زمین کو زندہ کیا اسی طرح جب تم اپنے برش کے مرحلے کو پورا کر لو گے، تو وہ تمہیں زندہ کرے گا اور تمہارے اعمال کی جزاوے گا۔

﴿وَالَّذِي خَلَقَ الْأَزْوَاجَ كُلُّهَا﴾ ”اور وہ ذات جس نے تمام چیزوں کے جوڑے پیدا کیے۔“ یعنی وہ تمام اصناف جو زمین سے اگتی ہیں، خود ان کی ذات میں سے اور ان تمام اشیاء میں سے جن کا انہیں علم نہیں، مثلاً: رات دن، گرمی سردی اور مذکور موئنت وغیرہ میں سے۔ **﴿وَجَعَلَ لَكُمْ فِي الْأَفْلَكِ﴾** ”اور تمہارے لیے کشتیاں بنائیں۔“ یعنی تمام باد پانی اور دخانی کشتیاں جن پر تم سوار ہوتے ہو۔ **﴿وَالآنَعَامُ مَا تَرَكُونَ ○ لَتَسْتَوْا عَلَى ظُهُورِهِ﴾** ”اور چوپائے بھی جن پر تم سوار ہوتے ہو تاکہ تم ان کی پیٹھ پر چڑھ بیٹھو،“ اور یہ آیت کشتیوں کی پشت اور مویشیوں کی پیٹھ کو شامل ہے، یعنی تاکہ تم ان سواریوں کی پیٹھ پر استقر ارکپڑو۔ **﴿ثُمَّ تَذَكَّرُوا بِعْدَهُ رَبِّكُمْ إِذَا اسْتَوَيْتُمْ عَلَيْهِ﴾** پھر جب تم ان پر ٹھیک طرح سے بیٹھ جاؤ اس نعمت کا اعتراف کرتے ہوئے اس ہستی کا ذکر کرو جس نے ان کو تمہارے لئے مختر کیا ہے۔ بنابریں فرمایا: **﴿وَتَقُولُونَ سُبْحَنَ الَّذِي سَخْلَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُفْرِنِينَ﴾** اور کہو: اگر اللہ تعالیٰ نے ان کشتیوں اور مویشیوں کو ہمارے لئے مختر نہ کیا ہوتا تو ہم ان کو مختر کرنے کی طاقت اور قدرت نہیں رکھتے تھے یہ محض اللہ تعالیٰ کا لطف و کرم ہے کہ اس نے ان سواریوں کو ہمارے لئے مختر کیا اور ان کے اسباب مہیا کئے۔ اس سے یہ بیان کرنا مقصود ہے کہ وہ رب جو نمکورہ اوصاف سے منصف ہے جس نے بندوں پر ان نعمتوں کا فیضان کیا ہے وہی اس چیز کا مستحق ہے کہ اس کی عبادت کی جائے، اس کی نماز پڑھی جائے اور اس کے حضور سجدہ ریز ہو جائے۔

وَجَعَلُوا لَهُ مِنْ عِبَادَةِ جُزُعاً طَ إِنَّ الْإِنْسَانَ لَكُفُورٌ مُّبِينٌ ۝ أَمْ اتَّخَذَ مِنَّا
أوْ رِبَّا يَأْنِبُونَ نَے اس کیلئے اسکے بندوں میں سے ایک حصہ بلاشبہ انسان البستہ بہت ناگزیر ہے صریح ۵ کیا لیں اس نے ان میں سے جو
يَخْلُقُ بَنَتٍ وَّاَصْفِلُكُمْ بِالْبَيْنِينَ ۖ وَإِذَا بُشِّرَ أَهْدُهُمْ بِمَا ضَرَبَ لِلرَّحْمَنِ مَثَلًا
وہ پیدا کرتا ہے نہیں اور نوزا تم کو ساتھ ہیں کے حالانکہ جب خوشخبری دی جاتی ہے ایک کو ان میں سے ساتھ اسکے کہیاں کی اس نے رحمان کیلئے مثل
ظَلَّ وَجْهُهُ مُسْوَدًا وَهُوَ كَظِيمٌ ۝ أَوْ مَنْ يُنْشَوْعَ فِي الْجِلْيَةِ وَهُوَ فِي الْخَصَامِ غَيْرُ
تو ہو جاتا ہے اس کا پھرہ سیاہ اور وہ غم سے پھرا جاتا ہے ۵ کیا (اسکا ولاد تھمہ لایا ہے؟) جس کی پروش کی جاتی ہے زیدہ میں اور وہ بحث و جوہت میں نہیں ہے
مُبِينٌ ۝ وَجَعَلُوا الْمَلِكَةَ الَّذِينَ هُمْ عِبْدُ الرَّحْمَنِ إِنَّا شَاطَ أَشْهَدُوا
(بات کو) واضح کرنے والی ۶ اور تھہرایا ہے انہوں نے فرشتوں کو وہ جو بندے ہیں رحمن کے عورتیں کیا وہ حاضر تھے
خَلْقُهُمْ طَ سَتَكْتَبُ شَهَادَتَهُمْ وَيَسْعَلُونَ ۗ وَقَالُوا لَوْشَاءُ الرَّحْمَنُ مَا
اگلی پیدائش کے وقت؟ ضرور لکھی جائیں شہادت اگلی اور وہ سوال کے جائیں گے ۷ اور انہوں نے کہا: اگر چاہے جتن تو نہ
عَبْدُنَهُمْ طَ مَا لَهُمْ بِذَلِكَ مِنْ عِلْمٍ قَ انْ هُمْ لَا يَخْرُصُونَ ۝ أَمْ أَتَيْنَاهُمْ كِتَابًا
عبادت کریں ہم اگلی نہیں ہے واسطے اسکے اسکی بابت کوئی علم نہیں ہیں وہ مگر انکل پچھو باتیں کرتے ۸ یادی ہے ہم نے انکو کوئی کتاب
مِنْ قَبْلِهِ فَهُمْ بِهِ مُسْتَمِسُونَ ۝ بَلْ قَالُوا إِنَّا وَجَدْنَا آبَاءَنَا عَلَىٰ أُمَّةٍ وَّإِنَّا
اس سے پہلے پس وہ اسکو تھامنے والے ہیں؟ ۹ (نہیں) بلکہ انہوں نے کہا بلاشبہ پایا ہم نے اپنے باپ دادوں کو ایک طریقے پر اور ہم تو
عَلَىٰ أُثْرِهِمْ مَهْتَدُونَ ۝ وَكَذَلِكَ مَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ فِي قَرِيَّةٍ مِنْ نَزِيلٍ
ان کے نشانات قدم ہی کے پیچھے چلتے والے ہیں ۱۰ اور اسی طریقے نہیں بھیجا ہم نے آپ سے پہلے کسی بستی میں کوئی ڈرانے والا
إِلَّا قَالَ مُتَرْفُوهَا لَا إِنَّا وَجَدْنَا آبَاءَنَا عَلَىٰ أُمَّةٍ وَّإِنَّا عَلَىٰ أُثْرِهِمْ مَقْتَدُونَ ۝
تمکر کہا اسکے خوش حال لوگوں نے بلاشبہ پایا ہم نے اپنے باپ دادوں کو ایک طریقے پر اور ہم تو اسکے نشانات قدم ہی کی اقتداء کر نیوالے ہیں ۱۱
قُلْ أَوْ لَوْ جِئْتُمُ بِاَهْدِي مِمَّا وَجَدْتُمْ عَلَيْهِ آبَاءَكُمْ طَ قَالُوا إِنَّا إِيمَانًا أُرْسِلْتُمْ
پیغمبر نے کہا: خواہ لاوں میں تھمارے پاس صحیح تراہ سے کہ پایا ہم نے اس پر اپنے باپ دادوں کو؟ انہوں نے کہا: یقیناً ہم تو ساتھ اسکے کہ بھیج گئے ہو ۱۲
إِلَيْهِ كَفِرُونَ ۝ فَإِنْتَقَمْنَا مِنْهُمْ فَأَنْظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكَذِّبِينَ ۝
ساتھ اس کے انکار کرنے والے ہیں ۱۳ تو بدلا لیا ہم نے ان سے پس دیکھئے! کیا ہوا انجام جھٹلانے والوں کا؟ ۱۴

اللہ تبارک و تعالیٰ مشرکین کے قول کی قباحت بیان کرتا ہے جنہوں نے اللہ تعالیٰ کا بیٹا قرار دے رکھا ہے، حالانکہ
وہ اکیلا اور بے نیاز ہے جس کی کوئی بیوی ہے نہ بیٹا اور نہ کوئی اس کا ہمسر ہے اور یہ متعدد وجوہ سے باطل ہے:

(۱) اللہ تعالیٰ کی تمام مخلوق اس کے بندے ہیں اور بندگی اولاد ہونے کے منافی ہے۔

(۲) بیٹا پنے والد کا جز ہوتا ہے اور اللہ تعالیٰ تمام مخلوقات سے علیحدہ ہے وہ اپنی صفاتِ کمال اور نعموتِ جلال میں تمام مخلوق سے الگ ہے جبکہ بیٹا والد کا جز ہوتا ہے، اس لئے اللہ تعالیٰ کا بیٹا ہونا محال ہے۔

(۳) کفار سمجھتے ہیں کہ فرشتے اللہ تعالیٰ کی بیٹیاں ہیں، حالانکہ یہ حقیقت اچھی طرح معلوم ہے کہ بیٹیاں کمزور ترین صفت ہے اور یہ کیسے ہو سکتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی تو بیٹیاں ہوں اور ان کو وہ بیٹے عطا کرے اور ان کے ذریعے سے ان کو فضیلت عطا کرے۔ اس صورت میں تو مخلوق کا اللہ تعالیٰ سے افضل ہونا لازم آتا ہے اور اللہ اس سے بالا و بلند تر ہے۔

(۴) وہ صنف جس کو انہیوں نے اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کیا ہے، یعنی بیٹیاں تو یہ کمزور ترین اور خود ان کے نزدیک سب سے زیادہ ناپسندیدہ صنف ہے حتیٰ کہ ان کی کراہت کا یہ حال ہے۔ ﴿إِذَا يُتَّسِّرُ أَحَدُهُمْ بِإِيمَانٍ طَرَبَ لِلَّّٰهِ حِلْمٌ مَثُلًا ظَلَّ وَجْهَهُ مُسْوًٰ﴾ ”ان میں سے جب کسی کو بیٹی کی ولادت کی، جسے وہ رحمان کی طرف منسوب کرتا ہے، خوشخبری سنائی جاتی ہے تو اس کا چہرہ سیاہ پڑ جاتا ہے۔“ یعنی سخت ناپسندیدگی اور ناراضی کے باعث اس کے چہرے پر سیاہی چھا جاتی ہے۔ ایسی چیز کو اللہ تعالیٰ کے لئے کیوں کر مرمر کرتے ہیں جسے وہ خود ناپسند کرتے ہیں؟

(۵) عورت اپنے وصف، اپنی منطق اور اپنے بیان کے اعتبار سے ناقص ہے بنا بریں اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ﴿أَوَ مَنْ يُنَشَّأُ فِي الْجُلْلِيَّةِ﴾ ”کیا وہ جوز یور میں پرورش پائے۔“ یعنی اپنے حسن و جمال میں کمی کی وجہ سے آرائش کرتی ہے اور ایک امر خارج سے خوبصورتی پیدا کرنے کی کوشش کرتی ہے ﴿وَهُوَ فِي الْخُضَامِ﴾ اور بحث اور جھگڑے کے وقت جو اس چیز کا موجب ہوتا ہے کہ وہ اپنی بات کو واضح کر سکے۔ ﴿غَيْرُ مُبِينِ﴾ تو وہ اپنی بات کو واضح اور اپنے مانی اضمیر کو کھول کر بیان نہیں کر سکتی تو یہ مشرکین اسے اللہ تعالیٰ کی طرف کو نکر منسوب کرتے ہیں؟

(۶) انہیوں نے فرشتوں کو جو رحمٰن کے بندے ہیں، عورتیں قرار دے دیا۔ پس اس طرح انہیوں نے اللہ تعالیٰ کے مقرب بندوں کے بارے میں جسارت کی، انہیوں نے ان کو بندگی اور اطاعت کے مرتبے سے اٹھا کر اللہ تعالیٰ کے ساتھ اس کی بعض صفات میں مشارکت کے مرتبے پر فائز کر دیا۔ پھر ان کو مذکور کے مرتبے سے نیچے موئٹ کے مرتبے پر لے آئے، پس پاک ہے وہ ذات ہے جس نے ان لوگوں کے تناقض کو ظاہر کر دیا جنہیوں نے اللہ تعالیٰ پر جھوٹ باندھا اور اس کے رسولوں کے ساتھ عنادر کھا۔

(۷) اللہ تعالیٰ نے اس حقیقت کے ذریعے سے ان کے دعوے کا رد کیا کہ وہ اس وقت موجود نہیں تھے جب اللہ تعالیٰ نے فرشتوں کو تخلیق فرمایا، پس وہ کسی ایسے معاملے میں کیسے بات کرتے ہیں جس کے بارے میں

سب کو معلوم ہے کہ اس ضمن میں ان کے پاس کوئی علم نہیں۔ ان سے اس شہادت کے بارے میں ضرور پوچھا جائے گا، اس شہادت کو ان پر لازم کر دیا جائے گا اور اس پر ان کو سزا دی جائے گی۔

﴿وَقَالُوا لَوْشَاءُ الرَّحْمَنُ مَا عَبْدُهُمْ﴾ ”اور کہتے ہیں اگر رحمان چاہتا تو ہم ان کی عبادت نہ کرتے۔“ فرشتوں کی عبادت کرنے کے لئے انہوں نے اللہ تعالیٰ کی مشیت کو دلیل بنایا۔ مشرکین ہمیشہ سے اللہ تعالیٰ کی مشیت کو دلیل بناتے چلے آئے ہیں۔ یہ عقلی اور شرعی طور پر فی نفسہ باطل دلیل ہے۔ کوئی عقل مند شخص تقدیر کی دلیل کو قبول نہیں کر سکتا۔ اگر وہ کسی حالت میں اس راہ پر گامزن ہوتا ہے تو اس پر ثابت قدم نہیں رہ سکتا۔ رہا شرعی طور پر مشیت الہی کو دلیل بنانا تو اللہ تعالیٰ نے مشیت کی دلیل کو باطل تہذیب دیا ہے۔ مشرکین اور رسولوں کی تہذیب کرنے والوں کے سوا کسی نے مشیت الہی کو دلیل نہیں بنایا۔ اللہ تعالیٰ نے اپنے بندوں پر جنت قائم کر دی ہے۔ اب بندوں کے لئے کوئی جنت باقی نہیں رہی۔

ہماریں فرمایا: **﴿مَا لَهُمْ بِذَلِكَ مِنْ عِلْمٍ إِنْ هُمْ لَا يَعْرِضُونَ﴾** ”ان کو اس کا کچھ علم نہیں وہ محض انکل پچھو سے کام لیتے ہیں۔“ جس کی کوئی دلیل نہیں ہے اور وہ شب کو اونٹی کی مانند تیز گھنی چال چلتے ہیں۔ **﴿أَمْ أَتَيْنَاهُمْ كِتَابًا مِنْ قَبْلِهِ فَهُمْ بِهِ مُسْتَسِكُونَ﴾** ”کیا ہم نے ان کو اس سے پہلے کوئی کتاب دی ہے کہ یہ اس سے سند پکڑتے ہیں؟“ یعنی جوان کے افعال کی صحت اور احوال کی صداقت کے بارے میں خبر دیتی ہو گرہ معاملہ ایسا نہیں ہے کیونکہ اللہ تعالیٰ نے حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ کو ڈرانے والا بنا کر بھیجا ہے اور آپ کے سوا اور کوئی ڈرانے والا ان کے پاس نہیں آیا۔ جب عقل نقل سے دونوں امور کی نقی ثابت ہو گئی، تب وہاں باطل کے سوا کچھ باقی نہ رہا۔

ہاں، ایک شبہ باقی ہے جو کمزور ترین شبہ ہے اور وہ ہے اپنے گمراہ آباء و اجداد کی تقلید جس کی وجہ سے یہ کافر اللہ کے رسولوں کی دعوت کو ٹھکراتے رہے ہیں۔ اس لئے فرمایا: **﴿بِلْ قَالُوا إِنَّا وَجَدْنَا أَبَاءَنَا عَلَى أُمَّةٍ﴾** ”بلکہ کہنے لگے کہ ہم نے اپنے باپ دادا کو ایک راستے پر پایا ہے۔“ یعنی ایک دین اور ملت پر **﴿وَإِنَّا عَلَى أُمَّهٖ مُهَتَّدُونَ﴾** ”اور ہم انہی کے قدم بقدم چل رہے ہیں۔“ اس لئے ہم اس چیز کی پیروی نہیں کریں گے جو محمد ﷺ نے کر آئے ہیں۔ **﴿وَكَذِلِكَ مَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ فِي قَرِيبَةٍ مِنْ تَذْيِيرٍ إِلَّا قَالَ مُتَرْفُونَ﴾** ”اور اسی طرح ہم نے تم سے پہلے کسی بستی میں کوئی ہدایت دینے والا نہیں بھیجا مگر وہاں کے خوشحال لوگوں نے کہا۔“ یعنی بستی کے وہ لوگ جو نعمتوں سے نوازے گئے تھے اور وہ اشراف جن کو دنیا نے سرکش اور مال و دولت نے مغروہ بنا دیا تھا اور وہ حق کے مقابلے میں تکبیر کا رویہ رکھے ہوئے تھے: **﴿إِنَّا وَجَدْنَا أَبَاءَنَا عَلَى أُمَّةٍ وَإِنَّا عَلَى أُمَّهٖ مُفْتَدُونَ﴾** ”ہم نے اپنے باپ دادا کو اسی ایک طریقے پر پایا ہے اور ہم انہی کے نقش قدم کی اقتدا کر رہے ہیں۔“ پس ان لوگوں کا یہ رویہ کوئی نئی چیز ہے نہ یہ پہلے لوگ ہی ہیں جنہوں نے یہ بات کبھی ہو۔ ان گمراہ مشرکین کا

اپنے آباء و اجداد کی تقليد کو دلیل بنانے کا مقصد حق اور ہدایت کی اتباع نہیں بلکہ یہ تو محض تعصی ہے جس کا مقصد اپنے باطل موقف کی تائید و نفرت ہے۔ نابریں ہر رسول نے، ایسے لوگوں سے جنہوں نے اس باطل شبہ کی بنا پر اس کی مخالفت کی، کہا ہے: ﴿أَوْ لَوْ جَلَّتُمْ بِاَهْدِي مِمَّا وَجَدْتُمْ عَلَيْهِ اَبَاءَكُمْ﴾ ”اگرچہ میں تمہارے پاس ایسا دین لاوں کہ جس راستے پر تم نے اپنے باپ دادا کو پایا ہے وہ اس سے کہیں سیدھا راستہ دکھاتا ہے۔“ یعنی کیا تم ہدایت کی خاطر میری پیروی کرو گے؟ ﴿قَاتُوا إِنَّا يَعْلَمُ بِهِ كُفُّوْنَ﴾ ”انہوں نے کہا: جو (دین) تم دے کر بھیجے گے ہو، ہم تو اس کا انکار کرتے ہیں۔“ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ ان کا ارادہ حق اور ہدایت کی اتباع نہ تھا۔ ان کا مقصد تو صرف باطل اور خواہشات نفس کی پیروی تھا۔ ﴿فَانْتَقَمْنَا مِنْهُمْ﴾ پس اس باطل شبہ کی بنیاد پر ان کے حق کی تکذیب کرنے اور اس کو ٹھکرانے کا ہم نے ان سے انتقام لیا۔ ﴿فَانْظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكْذِبِينَ﴾ ”تو دیکھ لو کہ جھٹلانے والوں کا انعام کیسا ہوا؟“ پس ان لوگوں کو اپنی تکذیب پر جتنے سے پچھا چاہیے، کہیں ایسا نہ ہو کہ ان پر بھی وہی عذاب نازل ہو جائے جو ان پر نازل ہوا تھا۔

وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ لِأَيْمَهُ وَقَوْمَهُ إِنَّنِي بَرَأَءٌ مِّمَّا تَعْبُدُونَ ۝ إِلَّا إِنَّهُ
اور جب کہ ابراہیم نے اپنے باپ اور اپنی قوم سے بلاشبہ میں پیزارہوں (ان: جوں) سے جنکی قوم عبادت کرتے ہو ۝ میں نے
فَطَرَنِي فِي أَنَّهُ سَيَهْدِيْنِ ۝ وَجَعَلَهَا كَلِمَةً بَاقِيَةً فِيْ عَقِيْهِ لَعَلَّهُمْ
پیدا کیا مجھے، پس بیٹک وہ عقریب رہنمائی کریگا میری ۝ اور کردیا اس (کلمہ توحید) کو ایک کلمہ باقی رہنے والا پی اولاد میں تاکہ وہ
یَرِجِعُونَ ۝ بَلْ مَتَّعْتَ هُوَلَاءُ وَأَبَاءُهُمْ حَتَّى جَاءَهُمُ الْحَقُّ وَرَسُولٌ
رجوع کریں ۝ بلکہ فائدہ پہنچایا میں نے ان کو اور ان کے باپ دادوں کو یہاں تک کہ آیا ان کے پاس حق اور رسول
مُبَيِّنِ ۝ وَلَمَّا جَاءَهُمُ الْحَقُّ قَالُوا هَذَا سُحْرٌ وَإِنَّا بِهِ كُفُّوْنَ ۝ وَقَالُوا
کھول کر بیان کرنیو لا ۝ اور جب آیا کہ پاس حق تو کہا نہیں نے یہ تو جادو ہے اور بلاشبہ تم اسکے ساتھ کفر کرنے والے ہیں ۝ اور انہوں نے کہا:
لَوْلَا نَزَّلَ هَذَا الْقُرْآنُ عَلَى رَجُلٍ مِّنَ الْقَرِيْتِينَ عَظِيْمٍ ۝ أَهُمْ يَقْسِمُونَ رَحْمَةَ
کیوں نہیں نازل کیا گیا یہ قرآن کسی آدمی پر ان دونوں شہروں میں سے جو بڑا ہو ۝ کیا وہ تقسیم کرتے ہیں رحمت
رَبِّكَ نَحْنُ قَسِيْنَا بَيْنَهُمْ مَعِيشَتَهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَرَفَعْنَا بَعْضَهُمْ
آپ کے رب کی؟ ہم نے ہی تقسیم کی ہے ان کے درمیان ان کی روزی زندگانی دنیا میں اور بلند کیا ہم نے ان کے بعض کو
فُوقَ بَعْضٍ دَرَجَتٍ لَيَتَّخِذَ بَعْضَهُمْ بَعْضًا سُخْرِيًّا طَوَّرَ حَتَّى
اوپر بعض کے درجوں میں تاکہ بنائے ان کا بعض، بعض بعض کو خدمت کا را اور رحمت

رَبِّكَ خَيْرٌ مِّنَ يَجْمِعُونَ ۝

آپ کے رب کی بہت بہتر ہے اس سے جو وہ جمع کرتے ہیں ۝

اللہ تبارک و تعالیٰ اپنے خلیل حضرت ابراہیم ﷺ کی ملت کے بارے میں آگاہ فرماتا ہے جن سے یہ مشرکین اور اہل کتاب اپنے آپ کو منسوب کرتے ہیں، ان میں سے ہر ایک اس زعم باطل میں بتتا ہے کہ وہ حضرت ابراہیم ﷺ کے طریقے پر چل رہا ہے، پس اللہ تعالیٰ نے حضرت ابراہیم ﷺ کے دین کے بارے میں جوان کی ذریت کو وراشت میں ملا ہے خبر دی ہے، لہذا فرمایا: ﴿وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ لِأَهْلِهِ وَقَوْمَهُ﴾ اور جب ابراہیم ﷺ نے اپنے باپ اور اپنی قوم سے کہا۔“ جنہوں نے اللہ تعالیٰ کو چھوڑ کر کچھ دوسرے معبدوں بنالئے تھے، وہ ان کی عبادت کرتے تھے اور ان کا قرب حاصل کرنے کی کوشش کرتے تھے۔ ﴿إِنَّنِي بِرَءَاءٍ مِّمَّا تَعْبُدُونَ﴾ ”جن چیزوں کی تم عبادت کرتے ہو، بلاشبہ میں ان سے پیزار ہوں۔“ یعنی میں اس خود ساختہ معبدوں سے جس کی تم عبادت کرتے ہو، سخت نفرت کرتا ہوں اور اس کی عبادت کرنے والوں سے عداوت رکھتا ہوں اور ان سے دور رہتا ہوں۔

﴿إِلَا الَّذِي قَطَرَنِي﴾ ”ہاں جس نے مجھے پیدا کیا۔“ پس میں اسی کو اپنا سر پرست بناتا ہوں اور امید کرتا ہوں کہ وہ حق کے علم و عمل کے راستے میں میری راہ نمائی فرمائے گا اور جس طرح اس نے مجھے پیدا کیا اور ان امور کے ذریعے سے میری تدبیر کی جو میرے بدن اور میری دنیا کے لئے درست ہیں اسی طرح ﴿سَيِّدِيْنِ﴾ وہ ان امور میں بھی میری راہ نمائی فرمائے گا جو میرے دین اور میری آخرت کے لئے درست ہیں۔ ﴿وَجَعَلَهَا﴾ ”اور اس کو کیا۔“ یعنی اس خصلت حمیدہ کو جو تمام خصائص کی اساس ہے اور وہ ہے، صرف اللہ تعالیٰ کے لئے اپنی عبادت کو خالص کرنا اور غیر اللہ کی عبادت سے براءت اور بیزاری کا اظہار کرنا ﴿كُلَّمَا بَاقِيَةً فِي عَقِيْهِ﴾ ”باقی رہنے والی بات اس کے پیچھے آنے والوں میں۔“ یعنی آپ کی ذریت میں ﴿لَعَلَّهُمْ﴾ تاکہ وہ اس کی طرف ﴿يَرْجِعُونَ﴾ ”رجوع کریں۔“ کیونکہ اس کلے کا آپ کی طرف منسوب ہونا شہرت رکھتا ہے، نیز اس بنا پر کہ آپ نے اپنی اولاد کو اس کلمہ اخلاص کی وصیت کی اور آپ کی اولاد میں سے بعض جیسے اسحاق ﷺ اور یعقوب ﷺ نے بعض دوسرے بھی بیٹوں کو اسی کلمہ اخلاص کی وصیت کی۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ﴿وَمَنْ يَرْعَبُ عَنْ مَلَئِةِ إِبْرَاهِيمَ إِلَّا مَنْ سَيِّفَهُ نَفْسَهُ وَلَقَدْ أَصْطَفَنِيهِ فِي الدُّنْيَا وَإِنَّهُ فِي الْآخِرَةِ لَوْمَنَ الصَّابِرِيْنَ﴾ اذ قالَ لَهُ رَبُّهُ أَسْلِمْ. قَالَ أَسْلَمْتُ لِرَبِّ الْعَالَمِيْنَ. وَكَثُرَ بِهَا إِبْرَاهِيمُ بَنِيْهُ وَيَعْقُوبُ بْنَيْهِ إِنَّ اللَّهَ أَضْفَلُ لَهُمُ الدِّيْنَ فَلَا تَمُوْثِنَ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُوْنَ. أَمَّنْتُمْ شَهِدَاءً إِذْ حَضَرَ يَعْقُوبُ الْمَوْتَ إِذْ قَالَ لِبَنِيْهِ مَا تَعْبُدُوْنَ مِنْ بَعْدِيْ قَالُوا نَعْبُدُ إِلَهَكَ وَإِلَهَ أَبَّكَ إِبْرَاهِيمَ وَلَا سَمِيْعَلَّ وَإِسْحَاقَ إِلَهًا وَإِدَّا وَلَحْنَ لَهُ مُسْلِمُوْنَ. (البقرة: ۱۳۲-۱۳۳)

اور ملت ابراہیم سے کون روگرانی کر سکتا ہے۔ ملے اس کے جس نے اپنے آپ کو بے وقٹی میں بتا کر رکھا ہو۔ بے شک ہم نے ابراہیم کو دنیا میں چین لیا اور آخرت میں بھی وہ صالح لوگوں سے ہوں گے جب اس کے رب نے اس سے فرمایا: فرمان بردار بن جاؤ تو اس نے (فوراً) کہا میں جہانوں کے رب کا فرمان بردار ہوں۔ ابراہیم اور یعقوب ﷺ نے اپنے بیٹوں کو

اے کی وجہت کی کامے میرے بیٹوں اللہ نے تمہارے لیے یہی دین پسند کیا ہے الہذا تم مر تے دم تک مسلمان ہی رہنا۔ کیا تم اس وقت موجود تھے جب یعقوب علیہ السلام پر موت کا وقت آیا؟ تو (اس وقت) انہوں نے اپنے بیٹوں سے پوچھا میرے بعد تم کس کی عبادت کرو گے؟ انہوں نے جواب دیا: ہم اسی ایک اللہ کی بنندگی کریں گے جو آپ کا اور آپ کے آباء و اجداد ابراہیم، اسماعیل اور احصاق علیہ السلام کا اللہ ہے اور ہم اسی کے فرمائیں واریں گے۔ یہ کلمہ اخلاق حضرت ابراہیم علیہ السلام کی اولاد میں ہمیشہ موجود ہے اسے یہاں تک کہ خوشحالی اور سرگشی ان پر غالب آگئی۔

اللہ تبارک و تعالیٰ نے فرمایا: ﴿بَلْ مَتَّعْتُ هُوَ لَاءُ وَآبَاءُهُمْ﴾ میں نے ان کو اور ان کے آباء و اجداد کو مختلف انواع کی شہوات سے متعین ہونے دیا یہاں تک کہ یہی شہوات ان کا مطیع نظر اور ان کا مقصد بن گئیں، ان کے دلوں میں ان شہوات کی محبت پھلتی پھوتی رہی حتیٰ کہ ان کی صفات اور بنیادی عقائد بن گئیں۔ ﴿حَلَّى جَاءَهُمُ الْحَقُّ﴾ ”حتیٰ کہ ان کے پاس حق پہنچ گیا۔“ جس میں کوئی شک ہے نہ شہر ﴿وَرَسُولُ قَمِينُ﴾ اور صاف صاف سنانے والا رسول۔“ یعنی آپ کی رسالت واضح تھی آپ کے اخلاق و محبتوں سے آپ کی رسالت پر واضح اور نمایاں دلائل قائم ہوئے جو آپ لے کر معمouth ہوئے اور انہیاء و مرسلین نے آپ کی تصدیق کی اور خود آپ کی دعوت سے بھی آپ کی رسالت پر دلائل قائم ہوتے ہیں۔

﴿وَلَئَنَا جَاءَهُمُ الْحَقُّ﴾ اور جب ان کے پاس حق پہنچ گیا۔“ جو اس شخص پر جس میں ادنیٰ سادیں اور عقل ہے واجب ٹھہرا تا ہے کہ وہ اس کو قبول کرے اور اس کے سامنے سرتسلیم خم کرے۔ ﴿قَالُوا هَذَا سُخْرُ وَإِنَّا يَهُ كَفِرُونَ﴾ انہوں نے کہا یہ جادو ہے اور ہم اس کو نہیں مانتے۔“ اور یہ سب سے بڑا عناد اور سب سے بڑی مخالفت ہے۔ پھر انہوں نے مجردانکار اور روگردانی پر اکتفا نہیں کیا بلکہ انہوں نے حق کو جھٹلایا۔ پس وہ اس وقت تک راضی نہ ہوئے جب تک کہ انہوں نے اس میں جرح و قدح نہ کی اور اسے جادو قرار نہ دے دیا جسے بدر ترین لوگ اور سب سے بڑے افتخار دا زہی پیش کرتے ہیں اور جس چیز نے ان کو اس رویے پر ابھارا وہ ہے ان کی سرگشی اور اللہ تعالیٰ کا ان کو اور ان کے آباء کو سامان زیست سے نوازننا۔

﴿وَقَاتُوا﴾ یعنی انہوں نے اپنی عقل فاسد کے مطابق اللہ تعالیٰ پر اعتراض کرتے ہوئے کہا: ﴿كُوَّلَاتُونَ هَذَا الْقُرْآنُ عَلَى رَجُلٍ مِّنَ الْقَرِيْتَيْنِ عَظِيْمٍ﴾ یہ قرآن ان دونوں بستیوں میں سے کسی بڑے آدمی پر نازل کیوں نہ کیا گیا؟“ جو کلمہ اور طائف کے لوگوں کے ہاں معظم اور مهزوز ہوتا اور وہ شخص ہوتا جو ان کے ہاں سردار شمار ہوتا ہے، مثلاً: ولید بن مغیرہ وغیرہ۔ اللہ تبارک و تعالیٰ نے ان کے اعتراض کا جواب دیتے ہوئے فرمایا: ﴿أَهُمْ يَقْسِيْنَ رَحْمَتَ رَبِّكَ﴾ یعنی کیا وہ اللہ تعالیٰ کی رحمت کے خزانچی ہیں اور ان کے ہاتھ میں اس کی رحمت کی تدبیر ہے کہ جس کو چاہیں نبوت اور رسالت عطا کر دیں اور جس کو چاہیں اس سے محروم کر دیں؟ ﴿نَحْنُ قَسْنَا بَيْنَهُمْ مَعِيْشَتَهُمْ فِي

الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَرَفَعْنَا بَعْضَهُمْ فَوْقَ بَعْضٍ دَرَجَتِ ﴿٩﴾ ”ہم نے ان میں ان کی معيشت کو دنیا کی زندگی میں تقسیم کیا، اور ایک کے دوسرا پر درجے بلند کیے۔“ یعنی اس دنیاوی زندگی میں ﴿و﴾ ”اور“ حال یہ ہے کہ **رَحْمَتُ رَبِّكَ خَيْرٌ مِّمَّا يَجْمَعُونَ** ﴿۱۰﴾ آپ کے رب کی رحمت اس (دنیا) سے بہتر ہے جو یہا کٹھی کر رہے ہیں۔“

جب بندوں کی معيشت اور ان کا دنیاوی رزق اللہ تعالیٰ کے ہاتھ میں ہے، وہی اسے اپنے بندوں کے درمیان تقسیم کرتا ہے، اپنی حکمت کے تقاضے کے مطابق جس کو چاہتا ہے اس کے رزق کو کشاوہ کر دیتا ہے اور جس کو چاہتا ہے اس کے رزق کو تناک کر دیتا ہے تو اس کی رحمت دینی جس میں سب سے اعلیٰ و افضل چیز نبوت اور رسالت ہے، اس بات کی زیادہ مستحق ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کے ہاتھ میں ہو۔ پس اللہ تعالیٰ زیادہ جانتا ہے کہ وہ اپنی رسالت سے کسے سرفراز فرمائے۔

پس معلوم ہوا کہ کفار کا اعتراض لغو اور ساقط ہے۔ تمام دینی اور دنیاوی معاملات کی تدبیر اکیلہ اللہ تعالیٰ ہی کے دست قدرت میں ہے۔ یہ ان کے اعتراض کی غلطی پر توجہ دلانا ہے جو ان کے اختیار میں نہیں، یہ تو محض ان کا ظلم اور حق کو ٹھکرانا ہے۔ رب اہن کا یہ کہنا: ﴿لَوْلَا تُرِكَ هَذَا الْقُرْآنُ عَلَىٰ رَجُلٍ مِّنَ الْقَرِيبَيْنَ عَظِيمٌ﴾ اگر وہ لوگوں کے حقوق اور انسانی صفات کی معرفت رکھتے جن کے ذریعے سے اللہ تعالیٰ اور مخلوق کے ہاں انسان کی بلند قدر و منزلت اور عظمت کا اندازہ کیا جاتا ہے تو انہیں معلوم ہو جاتا کہ حضرت محمد بن عبد اللہ بن عبد المطلب علیہ السلام لوگوں میں عظیم ترین قدر و منزلت کے حوال، فخر میں سب سے اعلیٰ، عقل میں سب سے کامل، علم میں سب سے بڑھ کر، رائے اور عزم و حزم میں جلیل ترین، اخلاق میں بہترین، آپ کی رحمت کا دامن وسیع ترین، سب سے زیادہ شفقت رکھنے والے، سب سے زیادہ ہدایت یافتہ اور سب سے زیادہ متقدی ہیں۔ آپ دائرہ کمال کے مرکز اور انسانی اوصاف کی انتہائی بلندیوں پر فائز ہیں، آگاہ رہو! کہ علی الاطلاق آپ ہی مرد کائنات ہیں۔

اس بات کو آپ کے دوست اور دشمن سب جانتے ہیں، پس یہ مشرکین آپ پر کسی شخص کو کیوں کرفیلات دے رہے ہیں جس میں ذرہ بھریہ کمالات نہیں؟ اور اس کے جرم و حماقات کی انتہا یہ ہے کہ اس نے صنم، پتھر اور درخت کو اپنا معبود بنالیا ہے، اس کی عبادت کرتا ہے، مصائب و حاجات میں اس کو پکارتا اور اس کا قرب حاصل کرتا ہے جو اس کو کوئی نقصان پہنچا سکتا ہے نفع، وہ کچھ عطا کر سکتا ہے نہ کسی چیز سے محروم کر سکتا ہے وہ سر اسرائیل میں مالک (عبد) پر بوجھ ہے اور کسی ای شخص کا محتاج ہے جو اس کے مصالح کی دلکشی بھال کرے۔ کیا یہ یقینوں اور پاگلوں کا فعل نہیں؟ ایسے شخص کو کیوں کرفیلات دی جاتی ہے؟ یا خاتم المرسلین اور بنی آدم کے سردار حضرت محمد مصطفیٰ علیہ السلام پر کیوں کرفیلات دی جاتی ہے؟ لیکن وہ لوگ جنہوں نے کفر کارویہ اختیار کیا ہوا ہے مجھتے ہی نہیں۔

اس آیت کریمہ میں بندوں کی ایک دوسرے پر اللہ تعالیٰ کی طرف سے عطا کردہ فضیلت میں پہاں اس کی

حکمت کی طرف اشارہ ہے **﴿لَيَسْعَدُ بَعْضُهُمْ بَعْضًا سُخْرِيًّا﴾** ”تاکہ ایک دوسرے سے خدمت لے۔“ یعنی تاکہ وہ کاموں اور صنعت و حرفت میں ایک دوسرے سے خدمت لیں، اگر مال کے لحاظ سے تمام لوگ برابر ہوتے تو وہ ایک دوسرے کے محتاج نہ رہتے اور اس طرح ان کے بہت سے مصالح اور منافع معطل ہو کر رہ جاتے۔ اس آیت کریمہ میں اس بات کی دلیل ہے کہ دینی فتوت دنیاوی فتوت سے بہتر ہے۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے ایک دوسری آیت میں فرمایا: **﴿فُلِّ يَقْضِيلَ اللَّهُ وَبِرَحْتَهِ فِيذِلَكَ فَلَيَقْرَحُوا هُوَ خَيْرٌ مِّنَ الْمُجَمَّعُونَ﴾** (یونس: ۵۸/۱۰) ”کہہ دیجئے کہ یہ اللہ کا فضل و کرم اور اس کی رحمت ہے، اسی پر ان کو خوش ہونا چاہیے یہ ان چیزوں سے بہتر ہے جن کو یہ جمع کرتے ہیں۔“

وَلَوْلَا أَنْ يَكُونَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً لَجَعَلْنَا لِمَنْ يَكْفُرُ بِالرَّحْمَنِ لِبِيوْتِهِمْ
اور اگر نہ ہوتی یہ بات کہ جو جانی گئی لوگ ایک ہر گروہ (مغلن کفر) تو بادیتے ہم ان لوگوں کیلئے جو کفر کرتے ہیں ماتھوں کے (یعنی) اسکے گھروں کیلئے
سُقْفًا مِنْ فِضْلَةٍ وَمَعَارِجَ عَلَيْهَا يَظْهَرُونَ لَا وَلِبِيوْتِهِمْ أَبُوَايَا وَ سُرُّدًا عَلَيْهَا
چھتیں چاندی سے اور سیر ہیاں (بھی) جن پر وہ اوپر چڑھتے ہوں اور ان کے گھروں کے لئے دروازے اور تخت بھی جن پر
يَتَكَبُّونَ لَا وَزُخْرُفًا وَإِنْ كُلُّ ذلِكَ لَهَا مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ط
وہ تکیہ لگا کر بیٹھتے ہوں اور سونے کے بھی، اور نہیں ہے سب کچھ یہ مگر سامان زندگانی دنیا کا
وَالْآخِرَةُ عِنْدَ رَبِّكَ لِلْمُتَّقِينَ ^{۲۴}

اور آخرت تو آپ کے رب کے نزدیک پر ہیز گاروں ہی کے لیے ہے ۰

اللہ بارک و تعالیٰ آگاہ فرماتا ہے کہ اس کے نزدیک دنیا کی کوئی حیثیت نہیں، اگر اپنے بندوں پر اس کا لطف و کرم اور اس کی رحمت نہ ہوتی جس کے سامنے ہر چیز بیچ ہے تو ان لوگوں پر جنہوں نے کفر کیا، دنیا کو بہت زیادہ کشادہ کر دیتا اور بنا دیتا **﴿لِبِيوْتِهِمْ سُقْفًا قَمْ فِضْلَةٍ وَمَعَارِجَ﴾** ان کے گھروں کی چھتیں چاندی کی اور سیر ہیاں بھی چاندی کی **﴿عَلَيْهَا يَظْهَرُونَ﴾** جس کے ذریعے سے وہ اپنی چھتوں پر چڑھتے ہیں۔ **﴿وَلِبِيوْتِهِمْ أَبُوَايَا وَ سُرُّدًا عَلَيْهَا يَتَكَبُّونَ﴾** اور ان کے گھروں کے دروازے اور تخت، جن پر وہ تکیہ لگا کر بیٹھتے ہیں، سب چاندی کے ہوتے اور اللہ تعالیٰ ان کے لیے بنا دیتا **﴿زُخْرُفًا﴾** ”سونا۔“ یعنی مختلف انواع کی خوبصورتی کے ذریعے سے ان کی دنیا کو آ راستہ کر دیتا اور انہیں وہ سب کچھ عطا کر دیتا جو وہ چاہتے۔ مگر بندوں پر اللہ تعالیٰ کی بے پایاں رحمت نے ایسا کرنے سے روک دیا کہ کہیں وہ دنیا کی محبت کے باعث کفر اور کثرت معاصی میں ایک دوسرے پر سبقت نہ کرنے لگیں۔

اس آیت کریمہ میں اس بات کی دلیل ہے کہ اللہ تعالیٰ بندوں کے مصالح کی خاطر، ان کو عام طور پر یا خاص

طور پر، بعض دنیاوی امور سے محروم رکھتا ہے۔ اللہ تعالیٰ کے نزدیک دنیا چھر کے ایک پر کے برابر بھی وزن نہیں رکھتی۔ مذکورہ بالاتمام چیزیں دنیاوی زندگی کی متاع ہیں جو تکریکی حامل اور فانی ہے۔ اللہ تعالیٰ کے نزدیک آخرت ان لوگوں کے لئے بہتر ہے جو اللہ تعالیٰ کے اوامر کی قابل اور اس کے نواہی سے اجتناب کے ذریعے سے تقویٰ اختیار کرتے ہیں کیونکہ آخرت کی نعمتیں ہر لحاظ سے کامل ہیں۔ جنت میں ہر وہ چیز مہیا ہو گی جسے نفس چاہتے ہیں، آنکھیں لذت حاصل کرتی ہیں اور وہاں وہ ہمیشہ رہیں گے۔ دونوں گھروں کے درمیان کتنا بڑا فرق ہے!

وَمَنْ يَعْشُ عَنْ ذِكْرِ الرَّحْمَنِ نُقَيْضُ لَهُ شَيْطَنًا فَهُوَ لَهُ قَرِيبٌ ۝ وَإِنَّهُمْ

اور جواندھا ہو جائے (تفاہل کر لے) حمل کے ذکر سے تو مقرر کردیتے ہیں ہم اس کیلئے ایک شیطان کو پس وہ اسکا ہم شین ہو جاتا ہے ۝ اور بالآخر وہ

لَيَصُدُّونَهُمْ عَنِ السَّبِيلِ وَ يَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ مُهْتَدُونَ ۝ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَتِنَا

البتر روکتے ہیں انکو سیدھے راستے سے اور وہ مگان کرتے ہیں کہ بیکھ وہ بہارت برچلنے والے ہیں ۝ یہاں تک کہ جب آئی گا وہ ہمارے پاس

قَالَ يَلَيْتَ بَيْنِي وَبَيْنَكَ بُعْدَ الْمُشْرِقِينَ فَبَيْسَ الْقَرِيبِينَ ۝ وَلَكُنْ يَنْفَعُكُمْ

تو کہے گا اے کاش ابھوتی میرے اور تیرے درمیان دوری مشرق اور مغرب کی پس بہت براہے ہم نہیں ۝ اور ہرگز نفع دیکی تھیں

الْيَوْمَ إِذْ ظَلَمْتُمْ أَنَّكُمْ فِي الْعَذَابِ مُشْتَرِكُونَ ۝

آن، جب کہ ظلم کیا تم نے یہ بات کتم (سب) عذاب میں شریک ہو ۝

جو کوئی اللہ تعالیٰ کے ذکر سے روگردانی کرتا ہے اللہ تعالیٰ اس کے لئے سخت سزا کی خبر دیتے ہوئے فرماتا ہے:
(وَمَنْ يَعْشُ) یعنی جو منہ موڑتا ہے **(عَنْ ذِكْرِ الرَّحْمَنِ)** ”رحمان کے ذکر سے۔“ جو قرآن عظیم ہے جو سب سے بڑی رحمت ہے جس کے ذریعے سے اللہ رحمان نے اپنے بندوں پر حرم کیا ہے۔ جو کوئی اس کو قبول کرے وہ بہترین عطا یہ کو قبول کرتا ہے اور وہ سب سے بڑے مطلوب و مقصود کو حاصل کرنے میں کامیاب ہو جاتا ہے اور جو کوئی اس رحمت سے روگردانی کرتے ہوئے اسے خکڑا دے، وہ خائب و خاسر ہوتا ہے، اس کے بعد وہ ہمیشہ کے لئے سعادت سے محروم ہو جاتا ہے۔ اللہ تعالیٰ اس پر ایک سرکش شیطان مسلط کر دیتا ہے جو اس کے ساتھ رہتا ہے، وہ اس کے ساتھ جھوٹ و دعے کرتا ہے، اسے امیدیں دلاتا ہے اور اسے گناہوں پر ابھارتا ہے۔

(وَإِنَّهُمْ لَيَصُدُّونَهُمْ عَنِ السَّبِيلِ) یعنی وہ انہیں صراط مستقیم اور دین قویم سے روکتے ہیں **(وَ يَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ مُهْتَدُونَ)** شیطان کے باطل کو مزین کرنے، اسے خوبصورت بنا کر پیش کرنے اور اپنے اعراض کے باعث وہ اپنے آپ کو بہارت یافت سمجھتے ہیں۔ پس دونوں برائیاں اکٹھی ہو گئیں۔

اگر یہ کہا جائے کہ آیا اس شخص کے لئے کوئی عذر ہے جو اپنے آپ کو بہارت یافت سمجھتا ہے، حالانکہ وہ بہارت یافت نہیں ہے؟ تو اس کا جواب ہے کہ اس شخص اور اس قسم کے دیگر لوگوں کے لئے کوئی عذر نہیں جن کی جہالت کا

مصدر اللہ تعالیٰ کے ذکر سے روگردانی ہے، باوجود یہ وہ ہدایت حاصل کرنے کی قدرت رکھتے ہیں۔ انہوں نے قدرت رکھنے کے باوجود ہدایت سے منہ موز اور باطل کی طرف راغب ہوئے، اس لئے یہ گناہ ان کا گناہ اور یہ جرم ان کا جرم ہے۔

اللہ تعالیٰ کے ذکر سے روگردانی کرنے والے کا، اپنے ساتھی کی معیت میں یہ حال تو دنیا کے اندر ہے اور وہ گراہی، بدرہی اور حقائق کو بدلتے کا جرم ہے۔ رہا اس کا وہ حال جب وہ اللہ تعالیٰ کے حضور حاضر ہو گا تو وہ بدترین حال ہو گا، ندامت، حسرت اور حزن و غم کا حال ہو گا جو اس کی مصیبت کی تلافی کر سکے گا نہ اس کے ساتھی سے نجات دلا سکے گا، اسی لئے اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ﴿حَقِّي إِذَا جَاءَنَا قَالَ يَلِيهِتْ بَيْنِي وَبَيْنَكَ بُعْدَ الْمُشْرِقِينَ فِيَنَسَّ الْقَرَبِينَ﴾ ”حتیٰ کہ جب وہ ہمارے پاس آئے گا تو کہے گا: اے کاش! مجھ میں اور مجھ میں شرق و مغرب کا فاصلہ ہوتا، پس تو برا ساتھی ہے۔“ جیسا کہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿وَيَوْمَ يَعْصُمُ الظَّالِمُونَ عَلَىٰ يَدِيهِ يَقُولُنَّ يَلِيهِنِي أَتَخَذُ مَعَ الرَّسُولِ سَبِيلًا﴾ ﴿يُوْنِكُلْتِي كَيْتَيْنِي لَمْ أَتَغْذُ فُلَانًا خَلِيلًا﴾ لَقَدْ أَضَلَنِي عَنِ الدِّرْكِ بَعْدَ أَذْجَانِي وَكَانَ الشَّيْطَنُ لِلْإِنْسَانِ خَدُولًا﴾ (الفرقان: ۲۹-۲۷/۲۵) ”اور اس روز جب ظالم اپنے ہاتھوں پر کاٹے گا اور حسرت سے کہے گا: کاش! میں نے رسول کے ساتھ راستہ اختیار کیا ہوتا۔ ہائے میری ہلاکت! کاش! میں نے فلاں کو دوست نہ بنایا ہوتا، ذکر (یعنی قرآن) کے آجائے کے بعد، اس نے مجھے گراہ کرڈا اور شیطان تو انسان کو چھوڑ کر الگ ہو جاتا ہے۔“

﴿وَلَنْ يَنْفَعُكُمُ الْيَوْمَ أَذْلَمُمُ أَنْكُمْ فِي الْعَذَابِ مُشْتَرِكُونَ﴾ قیامت کے روز تمہارا اپنے ساتھیوں اور دوستوں کے ساتھ عذاب میں اشتراک تمہارے کسی کام نہ آئے گا، چونکہ تم ظلم میں ایک دوسرے کے ساتھی تھے اس لئے اس عذاب میں بھی ایک دوسرے کے ساتھی ہو۔ مصیبت میں تسلی بھی تمہارے کوئی کام نہ آئے گی۔ کیونکہ جب دنیا میں مصیبت واقع ہوتی ہے اور مصیبت زدگان اس میں مشترک ہو جاتے ہیں اور ساتھی بن جاتے ہیں تو ان کی مصیبت قدرے بلکی ہو جاتی ہے اور وہ ایک دوسرے کو تسلی دیتے ہیں۔ آخرت کی مصیبت میں تو ہر قسم کی عقوبات جمع ہو گی، اس میں ادنیٰ کی راحت بھی نہ ہو گی۔ یہاں تک کہ یہ دنیاوی راحت بھی نہ ہو گی۔ اے ہمارے رب! ہم تجھ سے عافیت کا سوال کرتے ہیں تو ہمیں اپنی رحمت سے راحت عطا کرنا۔

أَفَأَنْتَ تُسْمِعُ الصُّمَّ أَوْ تَهْدِي الْعُمَىٰ وَمَنْ كَانَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٌ ۝ فَإِمَّا
کیا پس آپ ناکہتے ہیں بھروس کو یاراہ دکھا کہتے ہیں انہوں کو اور (ان کو) جو ہیں صرخ گراہی میں؟ ۝ پس اگر
نَذْهَبَنَ يَكَ فَإِنَّا مِنْهُمْ مُّنْتَقِمُونَ ۝ أَوْ نُرِيَنَكَ الَّذِي وَعَدْنَاهُمْ فَإِنَّا عَلَيْهِمْ
ہم لے جائیں آپکو (دنیا سے) تو یہکہ ہم ان سے بدل لینے والے ہیں ۝ یا کھادیں ہم آپکو (عذاب) جسکا وعدہ کیا ہے ہم نے ان سے توبابشہہم ان پر

مُقتَدِرُونَ ۝ فَاسْتَمِسْكُ بِاللَّذِي أُوحِيَ إِلَيْكَ ۝ إِنَّكَ عَلَىٰ صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ۝ وَإِنَّهُ

قدرت دکھنے والے ہیں ۝ اپنے مضمون سے تھا میں اس چیز کو جو وہی کی گئی اپنے طرف بلاشبہ آپ اور پریستھے راستے کے ہیں ۝ اور بلاشبہ وہ

لَذِكْرِ لَكَ وَلِقَوْمِكَ ۝ وَسَوْفَ تُشَعَّلُونَ ۝ وَسَعْلٌ مَّنْ أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ

البہتا یک نصیحت ہے آپ کیلئے اور آپ کی قوم کیلئے اور عतیرب تم سوال کئے جاؤ گے ۝ اور پوچھئے (ان سے) جن کو ہم نے بھیجا آپ سے پہلے

مِنْ رَسُولِنَا أَجَعَلْنَا مِنْ دُونِ الرَّحْمَنِ إِلَهًا ۝ يَعْبُدُونَ ۝

اپنے رسولوں میں سے کیا ہنا ہے ہم نے سوائے رحمٰن کے کوئی اور معبود کہ وہ پوچھے جائیں؟ ۝

اللہ تبارک و تعالیٰ اپنے رسول ﷺ کو اہل تکذیب کے ایمان نہ لانے اور آپ کی دعوت کو قبول نہ کرنے پر
تسلی دیتے ہوئے فرماتا ہے، نیز واضح فرماتا ہے کہ ان میں کوئی بھلائی ہے نہ پاکیزگی جوانہیں ہدایت کی طرف
بلائے۔ **(أَفَأَنَّتُ سُبْعُ الصُّمَّةِ)** ”کیا آپ بھرے کو ناسکتے ہیں۔“ جو سنتے نہیں **(أَوْ تَهْرِيَ الْعُقُونَ)** ”یا
اندھے کو راستہ دکھانے سکتے ہیں؟“ جو دیکھتے نہیں یا کیا آپ اس شخص کی راہ نمائی کر سکتے ہیں **(وَمَنْ كَانَ فِي**
ضَلَلٍ مُّبِينٍ) جو واضح گمراہی میں بٹتا ہے؟ کیونکہ وہ اپنی گمراہی اور اس کے بارے میں اپنی پتندیدگی کو خوب
جانتا ہے۔ پس جس طرح بہرہ آوازوں کو نہیں سن سکتا اور انہاد کی نہیں سکتا اسی طرح گمراہ شخص جو واضح گمراہی
میں بٹتا ہے، ہدایت نہیں پاسکتا۔

قرآن سے ان کی روگردانی کی بنا پر ان کی فطرت اور عقل فاسد ہو گئی اور انہوں نے عقائد فاسدہ گھڑ لئے اور
ان میں صفات خبیثہ پیدا ہو گئیں جو انہیں ایمان لانے سے روکتی ہیں اور ان کے اور ہدایت کے درمیان حائل ہیں
اور ان کی تباہی میں اضافے کی موجب ہیں۔ اب ان لوگوں کے لئے عذاب اور سزا کے سوا کچھ باقی نہیں اور یہ
عذاب انہیں دنیا ہی میں دے دیا جائے گا یا آخرت میں۔ اس لئے اللہ تعالیٰ نے فرمایا: **(فَإِنَّمَا نَذَرَنَا بَكَ**
وَلَئِنْ أَمْنَهُمْ مُّنْتَقِمُونَ) یعنی ہم نے ان کے ساتھ جس عذاب کا وعدہ کیا ہے، آپ کو وہ عذاب دکھانے سے پہلے
اگر آپ کو اٹھالیں تو ہماری سچی خبر کی بنا پر آپ کو معلوم ہونا چاہیے کہ ہم ان سے انتقام لیں گے۔ **(أَوْ تُرُبَّنَكَ**
الَّذِي وَعَدْنَاهُمْ) ”یا تمہیں دکھادیں (وہ عذاب) جس کا ہم نے ان سے وعدہ کیا ہے۔“ **(فَلَئِنْ أَعْلَمْهُمْ**
مُّقْتَدِرُونَ) ”پس بے شک ہم ان پر قابو رکھتے ہیں۔“ مگر اس عذاب کی تعجیل و تاخیر اللہ تعالیٰ کی حکمت کے
تفاصیل پر موقوف ہے۔

یہ ہے آپ کا حال اور ان مکنہ میں کا حال، پس آپ **(فَاسْتَمِسْكُ بِاللَّذِي أُوحِيَ إِلَيْكَ)** اپنے افعال میں اس
چیز کو مضبوطی سے تھامے رکھیں جو آپ کی طرف وہی کی گئی ہے اور ان صفات سے متصف ہوں جن سے متصف
ہونے کا آپ کو یہ وحی حکم دیتی ہے۔ اس کی طرف دعوت دیں، اس کو اپنی ذات اور دوسروں پر نافذ کرنے کی

خواہش رکھیں۔ ﴿إِنَّكَ عَلٰى صِرٰاطٍ مُّسْتَقِيمٍ﴾ بے شک آپ سید ہے راستے پر ہیں، جو اللہ تعالیٰ اور اس کے اکرام و تکریم کے گھر تک پہنچاتا ہے اور یہ وہ چیز ہے جو آپ پر اس سے تمک کرنے اور اس سے راہنمائی حاصل کرنے کو اور زیادہ واجب کرتی ہے۔ جب آپ جانتے ہیں کہ یہ حق، عدل اور سچائی ہے تو آپ اسی اصل اصول پر قائم رہیں جبکہ دوسرے لوگوں نے شرک، اوہاں اور ظلم و جور کو بنیاد بنا رکھا ہے۔

﴿وَإِنَّهُ﴾ یعنی یہ قرآن کریم ﴿لَذِكْرٌ لَكَ وَلِقَوْمٍ﴾ ”تمہارے لیے اور تمہاری قوم کے لیے ذکر (نصیحت) ہے۔“ تم لوگوں کے لئے فخر، منقبت جلیلہ اور ایسی نعمت ہے جس کا اندازہ کیا جاسکتا ہے نہ اس کے وصف کی معرفت حاصل کی جاسکتی ہے، نیز یہ قرآن تمہارے سامنے اس دنیوی اور اخروی بھلائی کو بیان کرتا ہے جس پر یہ مشتمل ہے اور تمہیں اس کی ترغیب دیتا ہے اور تمہیں برائی کے بارے میں بتاتا اور اس سے ڈراٹا ہے ﴿وَسَوْقُ شَّهْلُونَ﴾ ”اور عنقریب تم سے پوچھا جائے گا۔“ اس کے بارے میں کہ آیاتم نے اس کو قائم کر کے رفت حاصل کی اور اس سے فائدہ اٹھایا، یا تم نے اس کو قائم نہیں کیا تو یہ تمہارے خلاف جھٹ ہوا اور تمہاری طرف سے اس نعمت کی ناپاسی گردانی جائے؟

﴿وَسَعَلُ مَنْ أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رُسُلِنَا أَجَعَلْنَا مِنْ دُونِ الرَّحْمٰنِ إِلَهٌ يُعْبُدُونَ﴾ ”اور ہمارے ان نبیوں سے پوچھو! جنہیں ہم نے آپ سے پہلے بھیجا تھا، کیا ہم نے سوائے رحمٰن کے اور معبد و مقرر کیے تھے کہ ان کی عبادت کی جائے؟“ یہاں تک کہ وہ إِلَهُ الْمُشْرِكِین کے لئے ایک قسم کی جھٹ بن جاتے جس میں وہ انبیاء و مرسیین میں سے کسی کی اتباع کرتے۔ اگر آپ ان سے پوچھیں اور انہیاء و مرسیین کے احوال کی خبر دریافت کریں تو آپ ایک بھی ایسا رسول نہیں پائیں گے جو اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی اور ہستی کو معبد و بنا لینے کی دعوت دیتا ہو، آپ دیکھیں گے اول سے لے کر آخر تک تمام انبیاء اللہ وحدہ لا شریک کی عبادت کی طرف دعوت دیتے ہیں، چنانچہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ﴿وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَّسُولًا أَنْ أَعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الظَّاغُوتَ﴾ (النحل: ۳۶/۱۶) ”اور ہم نے ہر قوم میں ایک رسول مبعوث کیا جو انہیں دعوت دیتا تھا کہ تم اللہ کی عبادت کرو اور طاغوت سے بچو۔“ ہر رسول نے، جس کو اللہ تعالیٰ نے مبعوث فرمایا، اپنی قوم سے یہی کہا کہ اللہ تعالیٰ کی عبادت کرو، اس کے سوا تمہارا کوئی معبد و نہیں۔ یہ چیز دلالت کرتی ہے کہ مشرکین کے پاس اپنے شرک پر کوئی دلیل نہیں، عقل صحیح کی رو سے نہ رسولوں کی تعلیمات میں سے نقل صحیح کی رو سے۔

﴿وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ إِلَى فَرْعَوْنَ وَمَلَأِيهِ فَقَالَ إِنِّي رَسُولُ رَبِّ

اور الہتھیں بھیجا ہم نے مویں کو ساتھی اپنی نشانہوں کے فرعون اور اس (کی قوم) کے سرداروں کی طرف پیش مویں نے کہا: بیک میں رسول ہوں رب

الْعَلَمِيِّينَ ۝ فَلَمَّا جَاءَهُمْ بِإِيْتِنَا إِذَا هُمْ مِنْهَا يَضْحَكُونَ ۝ وَمَا نُرِثْنَاهُمْ مِنْ أَيَّةٍ

العلیمین کا ۱۰ پس جب آیا وہ انکے پاس ساتھی ہماری نشانہوں کے تو یہا کیک وہ اگلی بہت (نماق سے) بنتے تھے ۱۰ اور نہیں دکھاتے تھے ہم اور کوئی نہیں

إِلَّا هِيَ أَكْبَرُ مِنْ أُخْتِهَا وَأَخْذُنَهُمْ بِالْعَذَابِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ۝ وَقَاتُوا
مَرْوِه زِيادہ بڑی ہوتی تھی اس جیسی (پہلی نشانی) سے اور پکڑا ہم نے انکو ساتھ عذاب کے تھا کہ وہ رجوع کریں ۱۰ اور کہا انہوں نے:
يَا يَهُ السَّحْرُ ادْعُ لَنَا رَبَّكَ إِيمَانًا عَهْدَ عِنْدَكَ ۝ إِنَّا لَمَهْتَدُونَ ۝ فَلَمَّا كَشَفْنَا
اے باووگر ادا کر جا رے لئے اپنے رب سے ساتھ اس (عہد) کے جو عہد کیا ہے اس نے تھوڑے سچے ہم پر دہراتے پانچا لے ہیں ۱۰ جب تا لیتے ہم
عَنْهُمُ الْعَذَابَ إِذَا هُمْ يَنْكُثُونَ ۝ وَنَادَى فَرَعَوْنُ فِي قَوْمِهِ قَالَ يَقُولُ أَلِيَّسَ
ان سے عذاب تو ای وقت وہ عہد توڑ دیتے ۱۰ اور پکارا فرعون نے اپنی قوم میں (اور) کہا: اے میری قوم! کیا نہیں ہے
لِيْ مُلْكُ مِصْرَ وَ هُنْدِيْلَانَهُرُ تَجْرِيْمِيْ مِنْ تَحْقِيْمِيْ ۝ أَفَلَا تُبْصِرُونَ ۝ أَمْ أَنَا خَيْرٌ
میرے لئے بادشاہی مصر کی اور یہ نہیں جو طلتی ہیں میرے (ملک کے) نیچے سے؟ کیا پس نہیں دیکھتے تم ۱۰ بلکہ میں بہتر ہوں
قُنْ هَذَا الَّذِي هُوَ مَهِيْنٌ لَهُ وَلَا يَكَادُ يُبَيِّنُ ۝ فَلَوْ لَا أُلْقَى عَلَيْهِ أَسْوَرَةٌ
اس (موٹی) سے کہ جو ایک کم تر ہے اور نہیں قریب کہ وہ واضح بات کر سکے ۱۰ پس کیوں نہیں ڈالے گے اس پر لگن
قُنْ ذَهَبٌ أَوْ جَاءَ مَعَهُ الْمَلِكَةُ مُقْتَرِنِيْنَ ۝ فَاسْتَخَفَ قَوْمَهُ فَأَطَاعُوهُ ط
سوئے کے یا آئے اسکے ساتھ فرشتے بھی ہو کر ۱۰ پس بلکا کرو دیا اس نے اپنی قوم (کی عقل) کو نہیں انہوں نے اطاعت کی اس کی
إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا فَسِيقِيْنَ ۝ فَلَمَّا آسَفُونَا أَنْتَقَمْنَا مِنْهُمْ فَأَغْرَقْنَاهُمْ أَجْمَعِيْنَ ۝
با شہرت وہی لوگ نافرمانی کر شوئے ۱۰ پس جب غصہ دلایا ہم نے ہمیں تو بدالیا ہم نے ان سے اور غرق کر دیا ہم نے ان سب کو ۱۰

فَجَعَلْنَاهُمْ سَلْفًا وَمَثَلًا لِلْآخَرِيْنَ ۝

پس کر دیا ہم نے ان کو گئے گزرے اور (عبرت کی) مثال پچھلوں کے لئے ۱۰

جب اللہ تعالیٰ نے فرمایا: «وَسَعَ مِنْ أَرْسَلَنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رُسُلِنَا أَجَعَلْنَا مِنْ دُونِ الرَّحْمَنِ لِهُمْ
يُعَذَّبُونَ» (الزخرف: 43/45) تو حضرت مولیٰ علیہ السلام اور ان کی دعوت کا ذکر فرمایا جو انبیاء و مرسلین کی دعوت
میں سب سے زیادہ شہرت رکھتی ہے، نیز اس لئے کہ اللہ تعالیٰ نے اپنی کتاب میں اس کا سب سے زیادہ ذکر کیا
ہے، پس اللہ تعالیٰ نے فرعون کے ساتھ حضرت مولیٰ علیہ السلام کا حال بیان کیا، فرمایا: «وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا
مُوسَىٰ بِأَيْتِنَا» اور ہم نے مولیٰ علیہ السلام کو نشانیاں دے کر بھیجا، جو قطعی طور پر دلالت کرتی ہیں کہ جو چیز
حضرت مولیٰ علیہ السلام لے کر آئے ہیں وہ صحیح ہے، مثلاً عصا، سانپ، مذہبی دل بھیجا، جو میں پڑنا اور دیگر تمام آیات اور
مجزات وغیرہ۔ «إِلَى فَرَعَوْنَ وَ مَلَكِهِ فَقَالَ لَنِيْ رَسُولُ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ» فرعون اور اس کے سرداروں
کی طرف، تو اس نے کہا: میں رب العالمین کی طرف سے رسول ہوں۔ سو حضرت مولیٰ علیہ السلام نے ان کو اپنے
رب کے اقرار کی دعوت دی اور انہیں غیر اللہ کی عبادت سے روکا۔ «فَلَمَّا جَاءَهُمْ بِأَيْتِنَا إِذَا هُمْ قَنْدَقُوْنَ»
”پس جب وہ ان کے پاس ہماری نشانیاں لے کر آئے تو وہ نشانیوں سے مذاق کرنے لگے۔“ یعنی انہوں نے ان
آیات کا انکار کر کے ان کو ٹھکرایا اور ظلم و تکبر سے ان کا تمسخر اڑایا۔

یہ سب کچھ آیات اور نشانیوں میں کسی کمی اور ان میں عدم وضاحت کی وجہ سے نہ تھا۔ اس لئے فرمایا: ﴿ وَمَا نُرِيْهُمْ قِنْ أَيْتَهُ لَا هِيَ الْكَبِيرُ مِنْ أُخْتِهَا ﴾ ”اور ہم انہیں جو نشانی دکھاتے تو وہ دوسروں سے بڑھ چڑھ کر ہوتی۔“ یعنی بعد والی نشانیاں گز شدید نشانیوں سے بڑی تھیں۔ ﴿ وَأَخْذُنَهُمْ بِالْعَذَابِ ﴾ ”اور ہم نے انہیں عذاب میں پکڑا۔“ مثلاً: مذکوری دل، جو میں، مینڈک اور خون جیسی مفعول نشانیوں کے ساتھ ہم نے ان کو پکڑا۔ ﴿ لَعَاهُمْ يَرْجُونَ ﴾ شاید کہ وہ اسلام کی طرف لوٹیں اور اس کی اطاعت کریں تاکہ ان کا شرک اور شر زائل ہو۔

﴿ وَقَالُوا ﴾ یعنی ان پر عذاب نازل ہوتا تو کہتے: ﴿ يَا إِنَّهُ الشَّجَرُ ﴾ ”اے جادوگر!“ اس سے ان کی مراد موٹی غلیظت تھے ان کا یہ طرز خطاب یا تو استہزا و تمثیر کے باب سے تھا یا یہ خطاب ان کے ہاں مدح تھا۔ پس انہیوں نے عاجز آ کر موٹی غلیظت کو ایسے خطاب کے ساتھ مناطب کیا جس کے ساتھ وہ ایسے لوگوں کو خطاب کرتے تھے جن کو وہ اہل علم سمجھتے تھے۔ یعنی جادوگروں کو۔ پس وہ کہنے لگے: ﴿ يَا إِنَّهُ الشَّجَرُ أَدْعُ لِنَارَ رَبِّكَ يِسَاعَهَدَ عِنْدَكَ ﴾ ”اے جادوگر! اس عبد کے مطابق جو تیرے رب نے تجھ سے کر رکھا ہے اس سے دعا کر۔“ یعنی جس چیز کے ذریعے سے اللہ تعالیٰ نے تجھے خصوصیت بخشی اور فضائل و مناقب عطا کئے اس کے ذریعے سے دعا کر کہ اللہ ہم سے عذاب کو دور کر دے۔ ﴿ إِنَّا لَهُوَدُونَ ﴾ اگر اللہ نے ہم سے عذاب کو ہٹا دیا تو ہم را وہ راست اختیار کر لیں گے۔

﴿ فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُمُ الْعَذَابَ إِذَا هُمْ يَنْكُثُونَ ﴾ ”پس جب ہم نے ان سے عذاب دور کر دیا تو انہیوں نے قول و فرار توڑ دیا۔“ یعنی انہیوں نے جو عہد کیا تھا اسے پورا نہ کیا بلکہ عہد کو توڑ ڈالا اور اپنے کفر بر جمعر ہے۔ ان کا یہ رویہ اللہ تعالیٰ کے اس ارشاد کے مانند ہے: ﴿ فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمُ الظُّفُوقَانَ وَالْجَرَادَ وَالْفَتَنَ وَالضَّفَادَعَ وَالدَّمَرَ أَيْتُ مُفْضَلَتِ قَاسِتَلَبُرُوا وَكَانُوا قَوْمًا مُجْرِمِينَ ○ وَلَمَّا وَقَعَ عَلَيْهِمُ الرِّجْزُ قَالُوا يَمُوسَى أَدْعُ لَنَارَ رَبِّكَ يِسَاعَهَدَ عِنْدَكَ لَئِنْ كَشَفْتَ عَنَّا الرِّجْزَ لَنُؤْمِنَ لَكَ وَلَنُرْسِلَنَّ مَعَكَ بَنِي إِسْرَائِيلَ ○ فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُمُ الرِّجْزَ إِلَى أَجَلِهِمْ بَلِغُوهُ إِذَا هُمْ يَنْكُثُونَ ○ ﴾ (الاعراف: ۱۳۲-۱۳۵)

”پس ہم نے ان پر طوفان بھیجا، ان پر مذکوری دل، جو میں، مینڈک بھیجی اور ان پر خون برسایا یہ سب الگ الگ نشانیاں دکھائیں مگر انہیوں نے تکبر کیا اور وہ مجرم لوگ تھے اور جب کبھی ان پر عذاب نازل ہوتا تو کہتے: اے موٹی! تجھ سے تیرے رب نے وعدہ کیا ہے اس بنا پر ہمارے لئے دعاماں گا اگر تو ہم سے عذاب ہٹا دے تو ہم تجھ پر ایمان لے آئیں گے اور تیرے ساتھ بنی اسرائیل کو بھیج دیں گے۔ جب ہم نے ان سے عذاب کو ایک وقت مقرر تک کے لئے، جس کو وہ پہنچنے والے تھے، نال دیا تو وہ اپنے عہد سے پھر گئے۔“

﴿ وَنَادَى فَرْعَوْنُ فِي قَوْمِهِ قَالَ ﴾ ”اور فرعون نے اپنی قوم کو پکار کر کہا:“ یعنی اپنے باطل موقف کی بنا پر تکبر کا ظہار کرتے ہوئے کہا، اس کے اقتدار نے اس کو فریب میں جتنا کرو یا تھا اور اس کے مال اور شکروں نے اس کو

سرکش بنادیا تھا۔ ﴿يَقُومُ الَّذِينَ لِيْلُ مُلْكٌ وَمُضْرِبٌ﴾ یعنی اے میری قوم! کیا میں ملک مصر کا مالک اور اس میں تصرف کرنے والا نہیں؟ ﴿وَهُنَّا الْأَنْهَرُ تَجْزُونِي مِنْ تَحْتِي﴾ اور یہ نہریں میرے نیچے چلتی ہیں۔ یعنی یہ نہریں جو دریائے نیل میں سے نکل کر محلات اور باغات میں سے ہو کر بہری ہیں۔ ﴿أَفَلَا تُبَصِّرُونَ﴾ کیا تم اس وسیع و عریض سلطنت کو دیکھتے نہیں؟ یا اس کی بے انتہا جہالت کے سبب سے تھا کیونکہ اس نے اوصاف حمیدہ اور افعال سدیدہ کی بجائے ایسے معاملے پر فخر کا اظہار کیا جو اس کی ذات سے خارج تھا۔

﴿أَمْ أَنَا خَيْرٌ قَنْ هَذَا الَّذِي هُوَ مَهِينٌ﴾ اللہ تعالیٰ اس کا برآ کرے، حقیر سے اس کی مراد رحمان کے کلم اور بلند مرتبہ ہستی حضرت موسیٰ بن عمران ﷺ تھے۔ یعنی میں غالب اور قوت والا ہوں اور موٹی نہایت ذلیل اور حقیر، تب ہم میں سے کون بہتر ہے؟ ﴿وَ﴾ اور، ”بایں ہم“ ﴿لَا يَكُادُ يُبَيِّنُ﴾ موسیٰ ﷺ اپنے مافی افسیر کا گنگلو کے ذریعے سے اظہار نہیں کر سکتا کیونکہ وہ فسح الملائی نہیں ہے۔ مگر یہ کوئی عیوب نہیں، جبکہ آپ اپنے مافی افسیر کو واضح کر سکتے تھے اگرچہ بولنا ان کے لئے بوجھل تھا۔ پھر فرعون نے کہا: ﴿فَلَوْلَا أُلْقِيَ عَلَيْهِ أَسْوَرَةٌ قَنْ ذَهَبٌ﴾ ”پس اس پر سونے کے گنگن کیوں نہیں آپڑے۔“ کہ اس کی یہ حالت ہوتی کہ وہ گنگن اور زیور سے آراستہ ہوتا ﴿أَوْ جَاءَ مَعَهُ الْمَلِكَةُ مُقْتَرِنِينَ﴾ یا فرشتے اس کے پکارنے پر، اس کی مدد کرتے اور اس کی بات کی تائید کرتے۔

﴿فَاسْتَخَفَ قَوْمَةُ فَاطِمَعُوْهُ﴾ ”پس بے وقوف بنا لیا اس نے اپنی قوم کو اور وہ اس کے کہنے میں آگئے۔“ یعنی فرعون نے اپنی قوم کے لوگوں کی عقل کو تیغرا جانا اور یوں اس نے ان کے سامنے ان شہادات کا اظہار کیا جن کا کوئی فائدہ اور ان کی کوئی حقیقت نہیں، یہ شہادات حق پر دلالت کرتے تھے نہ باطل پر۔ یہ صرف کم عقل لوگوں کو متاثر کر سکتے تھے۔ مصر پر فرعون کے اقتدار اور اس کے محلات میں نہروں کے بہنے میں اس کے برق ہونے کی کون سی دلیل ہے؟ حضرت موسیٰ ﷺ کی زبان کی ثقاالت، ان کے قبیعین کی قلت اور ان کو اللہ تعالیٰ کی طرف سے سونے کے گنگنوں سے آراستہ نہ کرنے میں ان کی دعوت کے بطلان کی کون سی دلیل ہے؟ مگر حقیقت یہ ہے کہ فرعون کو ایسے لوگوں سے واسطہ پڑا تھا جو محققوات سے بے بہرہ تھے، فرعون حق یا باطل جو کچھ بھی کہتا تھا وہ بے چون و چرالے مان لیتے تھے۔ ﴿فَاسْتَخَفَ قَوْمَةُ فَاطِمَعُوْهُ﴾ ”وَرَحْقِيقَتُ وَهُ تَحْتَهُ فَاقْسِ لَوْگُ۔“ پس ان کے فسق کے سبب سے ان پر فرعون کو مسلط کر دیا گیا جو ان کے سامنے شرک اور شرمزین کرتا تھا۔ ﴿فَلَمَّا آسَفُونَا﴾ یعنی جب انہوں نے اپنی بد اعمالیوں کے ذریعے سے ہمیں ناراض کر دیا تو ﴿أَنْتَقَمِنَا مِنْهُمْ فَأَغْرَقْنَاهُمْ أَجْمَعِينَ فَجَعَلْنَاهُمْ سَلَفًا وَمَثَلًا لِلْأَخْرَيْنَ﴾ ”ہم نے ان سے انتقام لیا اور ان سب کو غرق کر دیا۔ اور ان کو گئے گزرے کر دیا اور پچھلوں کے لیے عبرت بنادیا۔“ تاکہ ان کے احوال سے عبرت حاصل کرنے والے عبرت اور نصیحت حاصل کرنے والے نصیحت حاصل کریں۔

وَلَمَّا ضُرِبَ ابْنُ مَرْيَمَ مَثَلًا إِذَا قَوْمُكَ مِنْهُ يَصِدُّونَ ۝ وَقَالُوا إِنَّهُتَنَا خَيْرٌ
اور جب بیان کی گئی ابن مریم کی مثال تو یا کیک آپکی قوم اس سے چلاتی ہے (خوش سے) اور انہوں نے کہا کیا ہمارے معبدوں بہتر ہیں
امْ هُوَ طَمَاضَرْبُوهُ لَكَ إِلَّا جَدَلَّاطَبْ لِهُمْ قَوْمٌ خَصْصُونَ ۝ إِنْ هُوَ إِلَّا عَبْدٌ
یا وہ (جسی) انہیں بیان کی انہوں نے آپ کیلئے یہ مثال بھجوڑنے کیلئے بلکہ وہ لوگ ہیں جو محض اونٹ نہیں ہے وہ (جسی) بھجوڑکے ایسا بنے کہ
أَنْعَمْنَا عَلَيْهِ وَجَعَلْنَاهُ مَثَلًا لِبَنِي إِسْرَائِيلَ ۝ وَلَوْ نَشَاءُ لَجَعَلْنَا مِنْكُمْ مَلِكَةً
انعام کیا ہم نے اس پر اور ہادیا ہم نے اسکو ایک نمونہ واسطے نی اسرائیل کے ۰ اور اگر چاہتے ہم تو البتہ کرو یہ ہم تم میں سے فرشتے
فِي الْأَرْضِ يَخْلُفُونَ ۝ وَإِنَّهُ لَعِلْمٌ لِلسَّاعَةِ فَلَا تَمْتَرُنَ بِهَا وَاتَّبِعُونَ ط
زمیں میں وہ جانشی ہوتے ۰ اور بیکھ وہ البتہ ایک نشانی ہے واسطے قیامت کے پس نہ ہرگز شک کر قوم اس (کے آنے) میں اور یہ وہ کرم یہ ری
هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ ۝ وَلَا يَصِدِّنُكُمُ الشَّيْطَانُ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ۝ وَلَمَّا
بھی ہے راستہ سیدھا ۰ اور نہ روک دے تم کو شیطان باشہ وہ تمہارا دمغنا ہے صرخ ۰ اور جب
جَاءَ عِيسَىٰ بِالْبُيْنَتِ قَالَ قُدْحَتْتُكُمْ بِالْحِكْمَةِ وَلَا بَيْنَ لَكُمْ بَعْضُ الَّذِي
ایمانی ساتھ واضح دلائل کے تو اس نے کہا تھیں آیا ہوں میں تمہارے پاس ساتھ حکمت کے اور تاک واضح کروں میں تمہارے لئے بعض وہ باتیں
تَخْتَلِفُونَ فِيهِ ۝ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُونَ ۝ إِنَّ اللَّهَ هُوَ رَبُّكُمْ فَإِنْ عَبَدُوهُ
کا اختلاف کرتے ہو تم اس میں پس ذر رحم اللہ سے اور اطاعت کرو یہ ری ۰ یا ایسا اللہ ورب ہے یہ اور رب ہے تمہارا پس تم (سب) اسی کی عبادت کر رہا
ہَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ ۝ فَلَا تَخْتَلِفُ الْأَحْزَابُ مِنْ بَيْنِهِمْ ۝ فَوَيْلٌ لِلّٰذِينَ
بھی ہے راستہ سیدھا ۰ پس (ایک درمرے سے) اختلاف کیا گرہوں نے (جو بیدا ہوئے) اسکے درمیان ہی میں سے پس ہلاکت ہے ان لوگوں کیلئے
ظَلَمُوا أَصْنُعَ عَذَابٍ يَوْمَ الْآيْمٰ ۝

جنہوں نے ظلم کیا عذاب سے ایک دردناک دن کے ۰

اللہ تبارک و تعالیٰ فرماتا ہے: ﴿وَلَمَّا ضُرِبَ ابْنُ مَرْيَمَ مَثَلًا﴾ اور جب مریم کے بیٹے کی مثال بیان کی گئی۔ یعنی جب ابن مریم کی عبادت سے منع کیا گیا اور اس کی عبادت کو بتوں کی عبادت قرار دیا گیا۔ ﴿إِذَا
قَوْمُكَ﴾ ”تو آپ کی قوم کے لوگ۔“ جو آپ کو جھلانے والے ہیں ﴿مِنْهُ﴾ یعنی اس ضرب المثل کی وجہ سے
﴿يَصِدُّونَ﴾ آپ کے ساتھ جھلوکا کرتے ہیں، چیختے چلاتے اور سمجھتے ہیں کہ انہوں نے دلیل کے ذریعے سے غلبہ
حاصل کر لیا ہے۔ ﴿وَقَالُوا إِنَّهُتَنَا خَيْرٌ أَمْ هُوَ﴾ ”اور کہنے لگے کیا ہمارے معبدوں بہتر ہیں یا یہ؟“ یعنی عیسیٰ علیہ السلام
کیونکہ تمام خود ساختہ معبدوں کی عبادت سے منع کیا گیا ہے اور ان سب کو جن کی عبادت کرتے ہیں، وعدہ میں شامل کیا
گیا ہے۔ نیز اللہ تعالیٰ کا یہ ارشاد بھی نازل ہوا ہے: ﴿إِنَّكُمْ وَمَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُوْنِ اللَّهِ حَصَبٌ
جَهَنَّمَ أَنْتُمْ لَهَا وَرُدُونَ﴾ (الأنبياء: ۹۸/۲۱) ”بے شک تم اور جن کی تم اللہ کے سوا عبادت کرتے ہو،

سب جہنم کا ایندھن ہوا و تم سب اس میں داخل ہو کر رہو گے۔“ ان کی اس بے موقع دلیل کی توجیہ یہ ہے وہ کہتے ہیں کہاے محمد! (صلی اللہ علیہ وسلم) تمہارے نزدیک اور ہمارے نزدیک یہ ایک مسلم امر ہے کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام اللہ تعالیٰ کے ان مقرب بندوں میں سے ہیں جن کا انجام بہت اچھا ہے، پھر تو نے حضرت عیسیٰ علیہ السلام اور ہمارے معبودوں کو ان کی عبادت کی ممانعت میں برابریوں کر قرار دے دیا؟ اگر تیری دلیل باطل نہ ہوتی تو اس میں کوئی تناقض نہ ہوتا۔ اور تو نے یہ کیوں کہا: ﴿إِنَّكُمْ وَمَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ حَصْبٌ جَهَنَّمُ أَنْتُمْ لَهَا أَوْرَدُونَ﴾ (الأنبياء: ۹۸/۲۱) ان کے زعم کے مطابق یہ حکم عیسیٰ علیہ السلام بتوں کو شامل ہے، تب کیا یہ تناقض نہیں؟ اور دلیل کا تناقض دلیل کے بطلان پر دلالت کرتا ہے۔

یہ بعدترین دلیل ہے جس کے ذریعے سے لوگ اس شبہ کو ثابت کرنے کی کوشش کرتے ہیں جس پر یہ خوشی کا اظہار کرتے ہوئے شور مچا رہے ہیں اور ایک دوسرے کو خوشخبری دے رہے ہیں، حالانکہ شبہ۔ الحمد لله۔ کمزور ترین اور باطل ترین شبہ ہے کیونکہ اللہ تعالیٰ نے حضرت مسیح علیہ السلام کی عبادت کی ممانعت اور بتوں کی عبادت کی ممانعت کو مساوی قرار دیا ہے اور چونکہ عبادت اللہ تعالیٰ کا حق ہے، مخلوق میں میں سے اللہ تعالیٰ کے مقرب فرشتے، انبیاء و مرسیین اور دیگر کوئی ہستی عبادت کی مستحق نہیں، اس لئے حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی عبادت کی ممانعت اور دیگر خود ساختہ معبودوں کی عبادت کی ممانعت کے مساوی ہونے میں کون سا شبہ ہے؟

اس مقام پر حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی فضیلت اور آپ کا اللہ تعالیٰ کے ہاں مقرب ہونا اس بات کی دلیل نہیں کہ آپ کی عبادت اور بتوں کی عبادت کی حرمت میں کوئی فرق ہے۔ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی حیثیت تو وہی ہے جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے: ﴿إِنْ هُوَ إِلَّا عَبْدٌ أَنْعَمْنَا عَلَيْهِ﴾ ”وہ تو ہمارا ایک بندہ ہے جس پر ہم نے انعام کیا ہے۔“ یعنی ہم نے انہیں نبوت و حکمت اور علم و عمل کی نعمت سے سرفراز فرمایا۔ ﴿وَجَعَلْنَاهُ مَثَلًا لِتَبَقِّيَ اسْرَاءِ إِيلَيْهِ﴾ ”اور ہم نے بنی اسرائیل کے لیے انہیں ایک نمونہ بنادیا۔“ ان کے ذریعے سے بنی اسرائیل نے اس حقیقت کی معرفت حاصل کی کہ اللہ تعالیٰ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو باپ کے بغیر بھی وجود میں لانے کی قدرت رکھتا ہے۔

رہا اللہ تعالیٰ کا ارشاد: ﴿إِنَّكُمْ وَمَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ حَصْبٌ جَهَنَّمُ أَنْتُمْ لَهَا أَوْرَدُونَ﴾ (الأنبياء: ۹۸/۲۱) تو اس کا جواب تین طرح سے دیا جاتا ہے۔

اول: ﴿إِنَّكُمْ وَمَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ﴾ میں ﴿مَا﴾ غیر ذی عقل کے لئے استعمال ہوا ہے، اس میں حضرت مسیح علیہ السلام داخل نہیں ہیں۔

ثانی: یہ خطاب کہ اور اس کے اردوگردنے والے مشرکین سے ہے جو بتوں کی عبادت کیا کرتے تھے۔

ثالث: اس آیت کریمہ کے بعد اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ﴿إِنَّ الَّذِينَ سَبَقُتْ لَهُمْ قِنَّا الْحُسْنَى أُولَئِكَ عَنْهَا﴾

مُبَعِّدُونَ ﴿الأنبياء: ٢١﴾ ”بے شک وہ لوگ جن کے لئے پہلے ہی سے ہماری طرف سے بھائی کا فیصلہ ہو چکا ہے، وہ اس جنم سے دور کئے جائیں گے۔“ بلاشبہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام، انبیاء و مرسیین اور اولیاء اللہ اس آیت کریمہ میں داخل ہیں۔

اس کے بعد اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ﴿وَكُوْنَشَاءَ كَجَعَلْنَا مِنْكُمْ مَلِكَةً فِي الْأَرْضِ يَخْلُقُونَ﴾ یعنی اگر ہم چاہتے تو تمہاری جگہ فرشتوں کو مقرر کر دیتے جو زمین میں تمہاری جانشینی کرتے اور زمین میں رہتے حتیٰ کہ ہم فرشتوں کو ان کی طرف رسول بنا کر سمجھتے۔ اے نوع بشری! تم یہ طاقت نہیں رکھتے کہ فرشتوں کو رسول بنا کر تمہاری طرف مبuousٹ کیا جائے۔ پس یہ اللہ تعالیٰ کی تم پر رحمت ہے کہ اس نے تمہاری ہی جنس سے تمہاری طرف رسول بنا کر سمجھا جس سے سیکھنے کی تم طاقت رکھتے ہو۔ ﴿وَإِنَّهُ لَعَلْمٌ لِلسَّاعَةِ﴾ ”اور بے شک وہ قیامت کی نشانی ہیں۔“ یعنی حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا وجود قیامت کی دلیل ہے۔ وہ ہستی جو حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو بغیر باپ کے وجود میں لانے پر قادر ہے، وہ مردوں کو ان کی قبروں میں سے دوبارہ زندہ کرنے کی قدرت بھی رکھتی ہے یا یہ اس بات کی دلیل ہے کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام آخری زمانے میں نازل ہوں گے اور ان کا نزول قیامت کی علامات میں سے ایک علامت ہے۔ ﴿فَلَا تَمْتَرُنَ بِهَا﴾ یعنی قیامت کے قائم ہونے کے بارے میں شک نہ کرو، اس کے بارے میں شک کرنا کفر ہے ﴿وَأَتَيْعُونَ﴾ اور جو میں نے تمہیں حکم دیا ہے اس کی تعمیل کرو اور جس سے روکا ہے اس سے اجتناب کرو۔ ﴿هَذَا أَصْرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ﴾ ”یہی سیدھاراستہ ہے۔“ جو اللہ تعالیٰ تک پہنچاتا ہے۔ ﴿وَلَا يَصِدِّلُنَّ الشَّيْطَنَ﴾ اور شیطان تمہیں اس چیز سے نہ روک دے جس کا اللہ تعالیٰ نے تمہیں حکم دیا ہے، بے شک شیطان ﴿لَكُمْ عَدُوٌ﴾ ”تمہارا دشمن ہے۔“ وہ تمہیں گمراہ کرنے پر حریص ہے اور اس بارے میں وہ پوری جدوجہد کر رہا ہے۔

وَلَئِنْ جَاءَ عَيْنُسٍ بِالْبَيْنَتِ جب حضرت عیسیٰ علیہ السلام وہ دلائل لے کر آئے جوان کی نبوت کی صداقت اور ان کی دعوت کے صحیح ہونے پر دلالت کرتے تھے، مثلاً: مردوں کو زندہ کرنا، مادرزاد اندھے اور برص زدہ کو شفایا ب کرنا اور دیگر مجازات ﴿قَالَ﴾ تو حضرت عیسیٰ علیہ السلام نے بنی اسرائیل سے فرمایا: ﴿قَدْ جَنَّتُمْ بِالْحَمَّةِ﴾ میں تمہارے پاس نبوت اور ان امور کا علم لے کر آیا ہوں جس کا علم تمہیں ہوتا چاہیے اور اس طریقے سے ہوتا چاہیے جو مناسب ہے۔ ﴿وَلَا يَهْنَ لَكُمْ بَعْضُ الَّذِي تَخْتَلِفُونَ فِيهِ﴾ یعنی تاکہ میں تمہارے سامنے تمہارے اختلافات میں راہ صواب اور جواب واضح کر دوں اور اس طرح تمہارے شکوک و شبہات زائل ہو جائیں۔ پس حضرت عیسیٰ علیہ السلام شریعت موسوی اور احکام تورات کی تکمیل کے لئے تشریف لائے، آپ بعض آسانیاں لے کر آئے جو آپ کی اطاعت اور آپ کی دعوت کو قبول کرنے کی موجب تھیں۔

﴿فَإِنَّكُمْ وَأَطْبَعُونَ﴾ ”پس اللہ سے ڈرو اور میری اطاعت کرو۔“ یعنی اکیلے اللہ تعالیٰ کی عبادت کرو جس کا کوئی شریک نہیں، اس کے اوامر کی تسلیم اور اس کے نواہی سے اجتناب کرو، مجھ پر ایمان لاو، میری تصدیق اور میری اطاعت کرو۔ **﴿إِنَّ اللَّهَ هُوَ رَبُّنَا وَرَبُّكُمْ فَاعْبُدُوهُ هُدًا صِرَاطٌ مُّسْتَقِيمٌ﴾** ”یقیناً اللہ میرا رب بھی ہے اور تمہارا بھی، لہذا اسی کی عبادت کرو، یہی صراطِ مستقیم ہے۔“ اس آیت کریمہ میں تو حیدر بویت کا اقرار ہے، اللہ تعالیٰ مختلف انواع کی ظاہری اور باطنی نعمتوں کے ذریعے سے تمام خلقوں کی تربیت کرتا ہے، نیز تو حیدر بویت کا اقرار ہے، یعنی اکیلے اللہ تعالیٰ کی عبادت کا حکم دیا گیا ہے جس کا کوئی شریک نہیں اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی طرف سے خبردی گئی ہے کہ وہ بھی اللہ کے بندوں میں سے ایک بندے ہیں۔ ”وَاللَّهُ تَعَالَى كَمْ يَا تَمْ مِنْ مِنْ سَيِّرَةٍ“ نہیں ہیں جیسا کہ نصاریٰ کا خیال ہے اور یہ بھی خبردی گئی ہے کہ یہی راستہ سیدھا راستہ ہے جو اللہ تعالیٰ اور اس کی جنت تک پہنچاتا ہے۔

جب حضرت عیسیٰ علیہ السلام یہی دعوت لے کر ان کے پاس آئے **﴿فَاخْتَلَفَ الْكَوَافِرُ﴾** تو آپ کی تکذیب پر گروہ بندی کرنے والوں نے اختلاف کیا **﴿مِنْ بَيْنِهِمْ﴾** ”آپس میں۔“ ان میں سے ہر گروہ نے حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے بارے میں باطل بات کہی اور جو کچھ آپ لے کر آئے تھے اسے رد کر دیا، سوائے مومنین کے جن کو اللہ تعالیٰ نے ہدایت سے سرفراز فرمایا جنہوں نے رسالت کی گواہی دی اور ہر اس چیز کی تصدیق کی جو آپ لے کر آئے تھے اور کہا کہ عیسیٰ علیہ السلام کے بندے اور رسول ہیں۔ **﴿فَوَيْلٌ لِّلَّذِينَ قَلَمَّبُوا مِنْ عَدَابِ يَوْمِ الْحِسْبَرِ﴾** ”تو طالبوں کے لیے ہلاکت ہے، دردناک عذاب والے دن سے۔“ طالبوں کو کتناشدید ہر جن و غم ہوگا، اس روز انہیں کتنے بڑے خسارے کا سامنا کرنا پڑے گا!

هَلْ يَنْظَرُونَ إِلَّا السَّاعَةَ أَنْ تَأْتِيهِمْ بَغْتَةً وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ **﴾الْأَخْلَاءُ﴾**

نہیں انتظار کرتے وہ مگر قیامت کا کہ آجائے ان کے پاس اچاک، اور انہیں شور تک نہ ہو ॥ (سب) دوست **يَوْمَئِذٍ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌ إِلَّا الْمُتَّقِينَ** **﴾يَعِبَادُ لَا خُوفٌ عَلَيْكُمُ الْيَوْمَ وَلَا** اس دن، بعض ائکے واسطے بعض کے دہن ہوں گے سوائے متفقین کے ۱۰۰ میرے بندوں نہیں ہے کوئی خوف تم پر آج اور نہ **أَنْتُمْ تَحْزَنُونَ** **﴾الَّذِينَ أَمْنَوْا بِإِيمَانِنَا وَكَانُوا مُسْلِمِينَ** **﴾وَدُخُلُوا الْجَنَّةَ أَنْتُمْ** تم غلکیں ہو گے ॥ وہ لوگ جو ایمان لائے ساتھ ہماری آئیوں کے اور تھے وہ فرمائیں بردار ॥ واپس ہو جاؤ تم جنت میں تم (خود) **وَأَزْوَاجُكُمْ تَحْبِرُونَ** **﴾يُطَافُ عَلَيْهِمْ بِصَحَافٍ مِّنْ ذَهَبٍ وَأَلْوَابٍ وَفِيهَا** اور تمہاری بیویاں تم خوش کئے جاؤ گے (انعام و اکرام سے) ॥ دور چلا جائے گا ان پر کا بیویں کا سونے کی اور آجھوں کا اور اس میں **مَا تَشْتَهِيَ الْأَنْفُسُ وَتَلَذُّ الْأَعْيُنُ وَأَنْتُمْ فِيهَا حَلِيلُونَ** **﴾وَتَلِكَ الْجَنَّةُ الَّتِي** وہ ہو گا جو چاہیں گے ان کے نفس اور لذت انہوں ہوں (ان سے) آنکھیں اور تم اس میں بیشہ رہو گے ॥ اور یہ جنت ہے کہ

أُوْشِتُوهَا بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝ لَكُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ كَثِيرَةٌ مِّنْهَا تَأْكُونَ ۝

وارث بناءً گئے ہوتا اسکے برابر اسکے جو تھے تم میں کرتے تو تمہارے لئے اس میں پھل ہو گئے بہت سے جن میں سے تم کھاؤ گے ۵
اللہ تبارک و تعالیٰ فرماتا ہے: یہ تکذیب کرنے والے کس چیز کا انتظار کر رہے ہیں؟ اور کیا وہ توقع رکھتے ہیں
کہ ﴿إِلَّا السَّاعَةُ أَنْ تَأْتِيهِمْ بَغْتَةً وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ﴾ "قیامت ان پر اچانک آموجوہ ہوا ران کو خبر بھی نہ
ہو؟" یعنی جب قیامت کی گھڑی آجائے گی تو ان لوگوں کے احوال کے بارے میں مت پوچھو جنہوں نے قیامت
کی تکذیب کی، اس کا اور اس کے بارے میں آگاہ کرنے والے کا مذاق اڑایا۔ ﴿الْخَلَاءُ يَوْمَئِنَ﴾ یعنی کفر،
تکذیب اور اللہ تعالیٰ کی نافرمانی پر ایک دوسرے کے ساتھ دوستی رکھنے والے قیامت کے دن ﴿بَعْضُهُمْ لَيَعْصِي
عَدُوًّا﴾ "ایک دوسرے کے دشمن ہوں گے۔" کیونکہ دنیا میں ان کی دوستی اور محبت غیر اللہ کی خاطر تھی تو قیامت
کے دن یہ دوستی، دشمنی میں بدل جائے گی۔ ﴿إِلَّا الْمُتَقِينَ﴾ سوائے ان لوگوں کی دوستی کے جو شرک اور معاصی
سے بچتے رہے۔ پس ان کی محبت و امیٰ اور متصل ہو گئی کیونکہ جس ہستی کی خاطر انہوں نے محبت کی اس کو دوام
ہے جنت میں ان کا دوام اور خلوٰہ جو جنت کی نعمتوں کے دوام، ان میں اضافے اور عدم انقطاع کو مختصمن ہے۔
﴿وَتِلْكَ الْجَنَّةُ﴾ وہ جنت جو کامل ترین اوصاف سے موصوف ہے ﴿إِنَّكَ أُوْشِتُوهَا بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝
"جس کے تم مالک بنادیے گئے وہ تمہارے اعمال کا صدہ ہے۔" یعنی جو اللہ تعالیٰ نے تمہیں تمہارے اعمال کے
بدلے میں عطا کی ہے، اپنے فضل و کرم سے اس کو اعمال کی جزا قرار دیا اور اس نے اپنی رحمت سے اس میں ہر چیز
عطای کر دی۔ **﴿لَكُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ كَثِيرَةٌ﴾** "وہاں تمہارے لیے بہت سے پھل ہیں۔" جیسا کہ ایک اور آیت
کریمہ میں فرمایا: **﴿فِيهِمَا مِنْ كُلٍّ فَاكِهَةٌ ذُو جِنَّٰنٍ﴾** (الرحمن: ۵۲۱۵۵) "ان جنتوں میں تمام پھل و دو دو
اقام کے ہوں گے۔" **﴿فَنَهَا تَأْكُونَ ۝** یعنی تم ان مزے دار میوں اور لذیذ پھلوں کو چن چن کر کھاؤ گے۔
جنت کی نعمتوں کا ذکر کرنے کے بعد اللہ تعالیٰ نے جہنم کے عذاب کا ذکر فرمایا۔

إِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي عَذَابِ جَهَنَّمَ خَلِدُونَ ۝ لَا يُفْتَرُ عَنْهُمْ وَهُمْ فِيهِ

بلاشبہ مجرم لوگ عذاب جہنم ہی میں بھی شریں گے ۝ نہیں بلکہ کیا جائے گا ان سے وہ (عذاب) اور وہ اس میں

مُبْلِسُونَ ۝ وَمَا ظَلَمْنَاهُمْ وَلَكِنْ كَانُوا هُمُ الظَّالِمِينَ ۝ وَنَادَوَا يَمِيلَكُ

مایوس ہوں گے ۝ اور نہیں قلم کیا ہم نے ان پر اور لیکن تھے وہ خوبی قلم کرنے والے ۝ اور پکاریں گے وہ اے مالک!

لِيَقْضِ عَلَيْنَا رَبَّكَ طَقَال إِنَّكُمْ مُّكْثُونُ ۝ لَقَدْ جِئْنَكُمْ بِالْحَقِّ

چاہیے کہ فیصلہ (موت) صادر کردے ہم پر تیر ارب وہ کہہ گا یہ کہ تم (اس میں) بھہرنے والے ہو ۝ البت تحقیق لائے ہم تمہارے پاس ہیں

وَلَكِنَ أَكْثَرُكُمْ لِلْحَقِّ كَرِهُونَ ۝

لیکن اکثر تمہارے ہیں کو ناپسند کرنے والے ہی تھے ۝

(إِنَّ الْمُجْرِمِينَ) جنہوں نے کفر اور تکذیب کے جرم کا ارتکاب کیا **(فِي عَذَابِ جَهَنَّمَ)** وہ جہنم کے عذاب میں بنتا ہوں گے، عذاب انہیں ہر جانب سے گھیر لے گا۔ **(خَلِونَ)** وہ عذاب میں ہمیشہ رہیں گے اور کبھی اس عذاب سے باہر نہیں نکلیں گے۔ **(لَا يُفْتَرُ عَنْهُمْ)** ایک گھڑی کے لئے بھی انہیں عذاب سے چھکارا نہیں ملے گا، نہ تو عذاب ختم ہو گا اور نہ ہی اس میں نزی ہو گی۔ **(وَهُمْ فِيهِ مُبْلِسُونَ)** یعنی وہ ہر بھلائی سے مایوس اور ہر خوشی سے نامید ہوں گے۔ وہ اپنے رب کو پکاریں گے: **(رَبَّنَا أَخْرَجْنَا مِنْهَا فَإِنَّ عَدْنًا قَاتَلَ طَلَمُونَ ○ قَالَ أَخْسُوا فِيهَا وَلَا تُكْبِرُونَ)** (المؤمنون: ١٠٨، ١٠٧/٢٣) ”اے ہمارے رب ہمیں جہنم سے نکال لے، اگر ہم نے دوبارہ گناہ کیے تو ہم ظالم ہوں گے، اللہ تعالیٰ فرمائے گا: اسی میں ذلیل و خوار ہو کر پڑے رہو اور مجھ سے کلام نہ کرو۔“ یہ عذاب عظیم ان کی بد اعمالیوں کا نتیجہ اور اس ظلم کی پاداش ہے جو انہوں نے اپنے آپ پر کیا۔ اللہ تعالیٰ ان ظلم نہیں کرتا اور نہ وہ کسی کو گناہ اور جرم کے بغیر سزا ہی دیتا ہے۔

(وَنَادَوَا) ”اور وہ پکاریں گے۔“ درآں حالیکہ وہ آگ میں ہوں گے، شاید کہ انہیں کوئی آرام نہ۔ **(يُعْلِمُكُلِّ يَقْضِي عَلَيْنَا رَبُّكُلَّ)** ”اے مالک! تمہارا رب ہمارا کام تمام کر دے۔“ یعنی تیرارب ہمیں موت دے دے تاکہ ہم عذاب سے آرام پائیں کیونکہ ہم شدید غم اور سخت عذاب میں بنتا ہیں، ہم اس عذاب پر صبر کر سکتے ہیں نہ ہم میں اسے برداشت کرنے کی قوت ہے۔ **(قَالَ)** جب وہ جہنم کے داروغے ”مالک“ سے التاس کریں گے کہ وہ اللہ تعالیٰ سے دعا کرے کہ وہ انہیں موت عطا کر دے تو مالک جواب دے گا: **(إِنَّمَا مُكْثِرُونَ)** تم جہنم ہی میں رہو گے اور اس میں سے کبھی نہیں نکلو گے۔ انہیں ان کا مقصد حاصل نہیں ہو گا بلکہ انہیں ان کے مقصد کے بالکل الٹ جواب دیا جائے گا اور ان کے غم میں اور اضافہ ہو جائے گا۔

پھر اللہ تبارک و تعالیٰ ان کے افعال بد پر زجر و توبیخ کرتے ہوئے فرمائے گا: **(لَقَدْ جِئْنَاهُمْ بِالْعَيْنِ)** بلاشبہ ہم تمہارے پاس حق لے کر آئے۔“ جو اس بات کا موجب تھا کہ تم اس کی اتباع کرتے اور اگر تم نے حق کی اتباع کی ہوتی تو فوز و سعادت سے بہرہ مند ہوتے **(وَلَكِنَّ أَكْثَرَكُلَّ لِلْحَقِّ كَلِّهُونَ)** ”لیکن تم میں سے اکثر حق کو ناپسند کرتے رہے۔“ بنابریں تم ایسی بد بخشی کا شکار ہو گئے کہ اس کے بعد کوئی سعادت نہیں۔

أَمْ أَبْرُمُوا أَمْرًا فَإِنَّا مُبِرِّمُونَ ۝ أَمْ يَحْسِبُونَ إِنَّا لَا نَسْمَعُ سِرَّهُمْ

بلکہ انہوں نے پختہ فیصلہ کیا ایک کام کا تو ہم بھی قطعی فیصلہ کر دیوالے ہیں ۝ کیا وہ مگان کرتے ہیں کہ بلاشبہ ہم نہیں سختے بھید ان کا **وَنَجُونَهُمْ طَبَلَى وَرَسُلُنَا لَدَيْهُمْ يَكْتَبُونَ ۝**

اور سرگوشی کرنا ان کا؟ کیوں نہیں اور ہمارے بھیجے ہوئے (فرشتے) ان کے پاس لکھتے ہیں ۝

اللہ تبارک و تعالیٰ فرماتا ہے کیا حق کی تکذیب کرنے والوں اور اس سے عنادر کھنے والوں نے کوئی تدبیر کی

ہے؟ ﴿أَمْرًا﴾ یعنی انہوں نے حق کے خلاف سازش کی اور حق لانے والے کے خلاف چال چلی ہے تاکہ وہ ملم سازی سے باطل کو مزین کر کے اور دل پھپ بنا کر حق کو سرنگوں کریں۔ ﴿فَإِنَّا مُنِيبُونَ﴾ یعنی ہم ہمیں ایک بات کو محکم بنار ہے ہیں اور اسی تدبیر کر رہے ہیں جو ان کی تدبیر پر غالب ہے اور اس کو توڑ کر باطل کر کے رکھ دے گی اور وہ اس طرح ہے کہ اللہ تعالیٰ حق کو ثابت کرنے اور باطل کے ابطال کے اسباب اور دلائل مقرر کر دیتا ہے۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ﴿بَلْ نَقْذِفُ بِالْحَقِّ عَلَى الْبَاطِلِ فَيَنْدَعُهُ﴾ (الأنبياء: ۱۸۲۱) ”بلکہ ہم حق کو باطل پر دے مارتے ہیں تو حق باطل کا سر توڑ ڈالتا ہے۔“

﴿أَمْ يَحْسِبُونَ﴾ کیا وہ اپنی جہالت اور ظلم کی بنابر سمجھتے ہیں کہ ﴿إِنَّا لَا نَسْبُغُ سَرَّهُمْ﴾ ہم اس بھید کو جسے وہ اپنی زبان پر نہیں لائے بلکہ ابھی وہ ان کے دلوں میں چھپا ہوا ہے سنتے نہیں۔ ﴿وَتَجُونُهُمْ﴾ اور ان کی خفیہ بات چیت کو جو وہ سرگوشیوں میں کرتے ہیں؟ بنابریں وہ معاصی کا ارتکاب کرتے ہیں اور سمجھتے ہیں کہ ان معاصی پر کوئی متابعت نہیں اور نہ ان باتوں کی سزا ہی ملے گی جو چھپی ہوئی ہیں۔ پس اللہ تعالیٰ نے ان کی تردید کرتے ہوئے فرمایا: ﴿بَلْ﴾ ”ہاں ہاں!۔“ ہم ان کے بھید اور ان کی سرگوشیوں کو جانتے ہیں ﴿وَرَسَلْنَا﴾ ”اور ہمارے قاصد۔“ یعنی با تکریم فرشتے ﴿لَدِيْهُمْ يَتَّبِعُونَ﴾ ان کے تمام اعمال کو لکھتے ہیں اور ان اعمال کو محفوظ رکھیں گے اور جب یہ لوگ قیامت کے روز اللہ تعالیٰ کے حضور حاضر ہوں گے تو وہ ان تمام اعمال کو موجود پائیں گے جو انہوں نے کئے تھے اور تیراب کسی پر ظلم نہیں کرے گا۔

قُلْ إِنْ كَانَ لِلَّهِ حُمْنٌ وَلَدُّ هُنَّ فَإِنَّا أَوَّلُ الْعَبْدِينَ ۚ ۝ سُبْحَنَ رَبِّ السَّمَاوَاتِ

کہہ دیجئے: اگر ہو (اللہ) رحمان کی کوئی اولاد تو میں سب سے پہلے (اسکی) عبادت کرنے والا ہوں ۚ پاک ہے رب آسمانوں

وَالْأَرْضَ رَبِّ الْعَرْشِ عَهَّا يَصِفُونَ ۚ ۝ فَذُرْهُمْ يَخْوُضُوا وَيَلْعَبُوا

اور زمین کا اور رب عرش کا اس سے جو وہ بیان کرتے ہیں ۚ پس پھر وہ دیجئے اگر کوہ وادی الحجہ رہیں (اپنے جمل میں) اور کھلیں کو دیں

حَتَّىٰ يُلْقَوْا يَوْمَهُمُ الَّذِي يُوَعدُونَ ۚ ۝

یہاں تک کھلیں وہ اپنے اس دن کو جس کا وعدہ دیئے جاتے ہیں وہ

اے رسول مکرم! ان لوگوں سے کہہ دیجئے جنہوں نے اللہ تعالیٰ کا بیٹا قرار دے رکھا ہے، حالانکہ وہ اکیلا اور بے نیاز ہے جس نے کوئی بیوی بیانی نہ بیٹا اور نہ اس کا کوئی ہم سرہی ہے ﴿قُلْ إِنْ كَانَ لِلَّهِ حُمْنٌ وَلَدُّ فَإِنَّا أَوَّلُ الْعَبْدِينَ﴾ ”کہہ دیجئے: اگر حمن کے اولاد ہوتی تو میں سب سے پہلے عبادت کرنے والا ہوتا۔“ اس بیٹے کی کیونکہ بیٹا اپنے باپ کا جزو ہوتا ہے میں تمام مخلوق میں ان تمام اور پر عمل کرنے میں سب سے آگے ہوں جو اللہ تعالیٰ کو محبوب ہیں مگر (تم دیکھ رہے ہو کہ) میں اس کا انکار کرنے والا پہلا شخص ہوں اور اس کی نفی کرنے میں سب

سے زیادہ سخت ہوں، پس اس سے اس مشرکانے قول کا بطلان ثابت ہو گیا۔

جو لوگ انہیے کرام کے احوال کو جانتے ہیں اور انھیں یہ معلوم ہے کہ انہیاء کامل ترین مخلوق ہیں، ہر بھلائی پر عمل کرنے اور اس کی تکمیل کے لئے وہ پیش پیش رہتے ہیں اور ہر برائی کو ترک کرنے، اس کا انکار کرنے اور اس سے دور رہنے میں، سب سے آگے ہیں تو ایسے لوگوں کے نزدیک یہ ایک بہت بڑی دلیل ہے۔ پس اگر رحمان کا کوئی بیٹا ہوتا تو محمد بن عبد اللہ علیہ السلام جو سب سے افضل رسول ہیں، اوپرین شخص ہوتے جو اس کی عبادت کرتے اور اس کی عبادت کرنے میں مشرکین آپ پر کبھی سبقت نہ لے جاسکتے۔

آیت کریمہ میں اس معنی کا احتمال ہے کہ اگر اللہ رحمان کی کوئی اولاد ہوتی تو میں اللہ تعالیٰ کی عبادت کرنے والا اولین شخص ہوتا اور اللہ تعالیٰ کے لئے میری عبادت یہ ہے کہ اس نے جس چیز کا اثبات کیا ہے میں اس کا اثبات کرتا ہوں اور جس چیز کی اس نے نفی کی ہے میں اس کی نفی کرتا ہوں، پس یہ قویٰ واعتقادی عبادت ہے۔ اس سے لازم آتا ہے کہ اگر یہ بات حق ہوتی تو میں پہلا شخص ہوتا جو اس کا اثبات کرتا، لہذا اس سے اور عقل و نقل کے اعتبار سے مشرکین کے دعوے کا بطلان اور فارغ معلوم ہو گیا۔

﴿سُبْحَنَ رَبِّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبِّ الْعَرْشِ عَنِّي يَصْفُونَ﴾ یہ جو کچھ بیان کرتے ہیں، آسمانوں اور زمین کا رب (اور) عرش عظیم کا رب اس سے پاک ہے۔ یعنی اللہ تعالیٰ شریک، معاون و مددگار اور اولاد وغیرہ ان تمام چیزوں سے پاک اور منزہ ہے جو مشرکین اس کی طرف منسوب کرتے ہیں۔ **﴿فَلَرَهْمُ يَغْوِضُوا وَ يَلْعَبُوا﴾** ”پس آپ انہیں چھوڑ دیں کہ وہ بے ہودہ کھیل کو دیں لگے رہیں۔“ یعنی یہ باطل میں بیٹلا ہو کر محال امور سے کھیلتے ہیں، ان کے علوم ضرر ساری ہیں ان میں کوئی نفع نہیں، وہ ایسے علوم میں بحث کرتے اور ان میں مشغول ہوتے ہیں جن کے ذریعے سے یہ لوگ حق اور دعوت کی مخالفت کرتے ہیں جو انہیاء و مرسلین لے کر آئے ہیں۔ ان کے اعمال محض لہو و لعب ہیں جو نفوس کا تزکیہ کرتے ہیں نہ ان سے معارف حاصل ہوتے ہیں۔ بنابریں اللہ تعالیٰ نے انہیں اس انجام کی وعیدستائی ہے جس کا قیامت کے روز انہیں سامنا کرنا ہے۔ چنانچہ فرمایا: **﴿حَتَّىٰ يُلْقَوُا يَوْمَهُمْ أَنَّىٰ يُوعَدُونَ﴾** ”حتیٰ کہ جس دن کا ان سے وعدہ کیا جاتا ہے وہ اس کو دیکھ لیں۔“ تب انہیں معلوم ہو گا کہ انہیں اس میں کیا حاصل ہوا کہ وہ دامی بدجنتی اور ہمیشہ رہنے والے عذاب میں پھنس گئے ہیں۔

وَهُوَ الَّذِي فِي السَّمَاءِ إِلَهٌ وَفِي الْأَرْضِ إِلَهٌ طَوْهُ الرَّحِيمُ الرَّعِيلِيمُ ۚ وَتَبَرَّكَ اور وہ ہے جو آسمان میں بھی معبدو ہے اور زمین میں بھی معبدو اور وہ نہایت حکمت والا خوب جانے والا ہے ۚ اور بہت بارکت ہے **الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْتُهُمَا ۖ وَعِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ ۖ وَإِلَيْهِ وَهَذَا** جس کیلئے باشنا ہی ہے آسمانوں اور زمین کی اور جو درمیان ہے ان دونوں کے اور اسی کے پاس ہے علم قیامت کا اور اسی کی طرف

ثُرَجَّونَ^{٨٥} وَلَا يَمْلِكُ الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ الشَّفَاقةَ إِلَّا مَنْ شَهَدَ
 تم لوٹاے جاؤ گے ۰ اور نہیں اختیار رکھتے وہ جن کو وہ پکارتے ہیں اس کے سوا سفارش کا، مگر وہ جس نے گواہی دی
 بِالْحَقِّ وَهُمْ يَعْلَمُونَ^{٨٦} وَلَئِنْ سَأَلْتُهُمْ مَنْ خَلَقُهُمْ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ فَإِنِّي
 ساتھ حق کے اور وہ جانتے ہیں ۰ اور اگر آپ سوال کریں ان سے کہ کس نے پیدا کیا اکتوبر یقیناً ضرور وہ نہیں گے: اللہ نے پس کہاں
 يُؤْفِكُونَ^{٨٧} وَقَيْلِهِ يَرَىٰ إِنَّ هَؤُلَاءِ قَوْمٌ لَا يُؤْمِنُونَ^{٨٨} فَاصْفَحْ
 وہ پھیرے جاتے ہیں؟ ۰ تم بے اس (رسول) کے (یہ) کہنے کی کامے میرے رب! بلاشبہ یہ لوگ ہیں کہ نہیں ایمان لا کیں گے ۰ پس من پھیر لجھے
 عَنْهُمْ وَقُلْ سَلَامٌ طَفْسُوفَ يَعْلَمُونَ^{٨٩}
 ان سے اور کہہ دیجئے: سلام ہے، پس عنقریب وہ جان لیں گے ۰

اللہ تبارک و تعالیٰ آگاہ فرماتا ہے کہ آسمانوں اور زمین میں وہ اکیلا ہی معبدوں ہے پس آسمان کی تمام مخلوق اور
 زمین پر بنے والے اہل ایمان اس کی عبادت و تعظیم کرتے ہیں، اس کے جلال کے سامنے سرگوں اور اس کے کمال
 کے محتاج ہیں۔ ﴿تَسْبِحُ لَهُ السَّمَاوَاتُ السَّبِيعُ وَالْأَرْضُ وَمَنْ فِيهِنَّ وَإِنْ مَنْ شَئَ لَا يُسْبِحُ
 بِحَمْدِهِ﴾ (بنی اسراء یہل: ۴۴۱۷) ”ساتوں آسمان، زمین اور ان کے اندر جو بھی ہے، سب اس کی تسبیح
 بیان کرتے ہیں اور ہر چیز اس کی حمد کے ساتھ اس کی تسبیح بیان کر رہی ہے۔“ اور فرمایا: ﴿وَلِلَّهِ يَسْجُدُ مَنْ
 فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ طَوْعًا وَكَرْهًا﴾ (الرعد: ۱۵۱۳) ”اور آسمانوں اور زمین کے تمام باسی چاہتے اور
 ناچاہتے ہوئے اللہ ہی کے لئے سجدہ کرتے ہیں۔“

اللہ تعالیٰ ہی معبد ہے، تمام مخلوق جس کی خوشی اور ناخوشی سے عبادت کرتی ہے۔ یہ اللہ تبارک و تعالیٰ کے اس
 قول کے مانند ہے۔ ﴿وَهُوَ اللَّهُ فِي السَّمَاوَاتِ وَفِي الْأَرْضِ﴾ (الأنعام: ۳۶) یعنی اس کی الوہیت اور محبت
 آسمانوں اور زمین میں ہے اور وہ خود تمام مخلوق سے جدا پنے عرش پر ہے، وہ اپنے جلال میں کیتا اور اپنے کمال
 کے ساتھ بزرگی کا مالک ہے ﴿وَهُوَ الْحَكِيمُ﴾ ”اور وہ حکمت والا ہے۔“ جس نے اپنی مخلوق کو نہیات محکم طور پر
 تخلیق کیا اور اپنی شریعت کو نہیات مہارت سے وضع کیا۔ اس نے جو چیز بھی پیدا کی کسی حکمت ہی کی بنا پر پیدا کی،
 اس کا حکم کوئی وقدری، حکم شرعی اور حکم جزاً تمام تر حکمت پر مشتمل ہے۔ ﴿الْعَلِيمُ﴾ وہ ہر چیز کا علم رکھتا ہے، وہ ہر
 بھید اور مخفی معااملے کو جانتا ہے عالم علوی اور عالم غلی میں چھوٹی یا بڑی ذراہ بھر چیز بھی اس کی نظر سے اوچھل نہیں۔

﴿وَتَبَارَكَ الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا يَبْنِهَا﴾ ”اور بارکت ہے وہ ذات جس کی آسمانوں،
 زمین اور جوان کے درمیان موجود ہے، سب پر حکومت ہے۔“ (تبارک) کا معنی ہے کہ وہ بہت بلند اور بہت بڑا
 ہے، اس کی بھلا بیان بے شمار، اس کی صفات لامحدود اور اس کی سلطنت بہت عظیم ہے، بتا بریں فرمایا کہ اس کا

اقدار آسمانوں اور زمین اور ان کے درمیان ہر چیز پر حاوی ہے، اس کا علم بہت وسیع ہے اور وہ ہر چیز کا علم رکھتا ہے حتیٰ کہ تمام امور غیب کا وہ اکیلا ہی علم رکھتا ہے جن کا علم کوئی نبی مرسل، کوئی مقرب فرشتہ اور مخلوق میں سے کوئی ہستی نہیں رکھتی، اس لئے فرمایا: ﴿وَعِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ﴾ یہاں افادہ حصر کے لئے ظرف کو مقدم رکھا ہے، یعنی اس کے سوا کوئی نہیں جانتا کہ قیامت کی گھری کب آئے گی؟ اس کا کامل اقدار اور اس کی وسعت یہ ہے کہ وہ دنیا و آخرت کا مالک ہے۔ اس لئے فرمایا: ﴿وَاللَّهُ يُرِثُ جَهَنَّمَ﴾ ”اور تم (آخرت میں) اسی کی طرف لوٹائے جاؤ گے۔“ اور وہ تمہارے درمیان عدل کے ساتھ فیصلہ کرے گا۔

یہ اس کا کامل اقدار ہے کہ اس کی مخلوق میں سے کسی چیز کا کوئی ہستی کوئی اختیار نہیں رکھتی اور اس کی اجازت کے بغیر اس کے ہاں کوئی کسی قسم کی سفارش نہیں کر سکتے گا، پس فرمایا: ﴿وَلَا يَسْأَلُكُ الَّذِينَ يَذْعُونَ مِنْ دُونِهِ الشَّفَاعَةَ﴾ یعنی انبیاء، فرشتوں اور دیگر لوگوں میں سے ایسی تمام ہستیاں جنہیں اللہ کے سوا پکارا جاتا ہے، وہ سفارش کا اختیار نہیں رکھتیں، وہ اللہ تعالیٰ کی اجازت کے بغیر سفارش نہیں کر سکتیں گی اور صرف اسی کے حق میں سفارش کر سکتیں گے جس کے بارے میں اللہ تعالیٰ راضی ہو گا۔

بنابریں فرمایا: ﴿إِلَّا مَنْ شَهَدَ بِالْحَقِّ﴾ یعنی جس نے دل سے حق کا اقرار کرتے ہوئے اور جس امر کی شہادت دی جا رہی ہے اس کا علم رکھتے ہوئے زبان سے حق کی شہادت دی اور اس شرط کے ساتھ کہ یہ شہادت حق کے ساتھ شہادت ہو اور وہ ہے اللہ تعالیٰ کے لئے اس کی وحدانیت کی شہادت، اس کے رسولوں کے لئے ان کی نبوت و رسالت کی شہادت اور دین کے اصول و فروع، اس کے خلق اور شرائع کی شہادت جنہیں لے کر وہ مبعوث ہوئے ہیں۔ پس یہی لوگ ہیں جن کے بارے میں سفارش کرنے والوں کی سفارش فائدہ دے گی اور یہی لوگ اللہ تعالیٰ کے عذاب سے نجات پائیں گے اور اس کا ثواب حاصل کریں گے۔

پھر اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ﴿وَلَمْ يَنْسَأْلُهُمْ مَنْ خَلَقَهُمْ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ﴾ یعنی اگر آپ مشرکین سے توحید ربوبیت کے بارے میں پوچھیں کہ اس کائنات کا خالق کون ہے تو وہ اقرار کریں گے کہ اللہ واحد جس کا کوئی شریک نہیں، اس کائنات کا خالق ہے۔ ﴿فَإِنَّمَا يُؤْمِنُونَ﴾ یعنی بت اللہ تعالیٰ کی عبادات اور اس اکیلے کے لئے اخلاص سے کہاں منہ موڑے جا رہے ہیں۔ پس ان کا توحید ربوبیت کا اقرار، ان پر توحید الوہیت کے اقرار کو لازم ٹھہرا تا ہے اور یہ شرک کے بطلان کی سب سے بڑی دلیل ہے۔

﴿وَقَبِيلَهُ يَرِتِ إِنَّ هُؤُلَاءِ قَوْمٌ لَا يُؤْمِنُونَ﴾ اور پیغمبر کا یہ کہنا کہ اے میرے رب! یقیناً یا ایسے لوگ ہیں کہ ایمان نہیں لاتے۔ یہ آیت کریمہ اللہ تعالیٰ کے ارشاد: ﴿وَعِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ﴾ ”اور اس کے پاس قیامت کا علم ہے۔“ پر معطوف ہے، یعنی رسول اللہ ﷺ کے آپ کی قوم کی طرف سے آپ کی تکذیب کے

وقت، اپنے رب کے پاس شکوہ کرتے ہوئے، نہایت حزن و غم اور اپنی قوم کے عدم ایمان پر نہایت حسرت کے ساتھ دعا کرنے پر اللہ تعالیٰ نے فرمایا تھا۔ اللہ تعالیٰ اس حال کا علم رکھتا ہے اور ان کو فوراً سزا دینے پر قادر ہے مگر وہ نہایت بردبار ہے وہ اپنے بندوں کو مہلت اور ذہیل دیتا ہے۔

اس لئے فرمایا: ﴿فَاصْفَحْ عَنْهُمْ وَقُلْ سَلَامٌ﴾ ان کی طرف سے آپ کو جو قولی اور فعلی اذیت پہنچتی ہے اس پر ان سے درگز رکھجئے اور ان کو معاف کر دیجئے۔ آپ کی طرف سے ان کے لئے سلام ہی ہونا چاہیے جس کے ذریعے سے عقل مند اور اہل بصیرت جاہلوں کا مقابلہ کرتے ہیں۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے نیک بندوں کے بارے میں فرمایا: ﴿وَإِذَا حَاطَهُمُ الْجَهَنَّمُ﴾ (الفرقان: ۶۳/۲۵) ”جب ان سے جہلاء مخاطب ہوتے ہیں۔“ یعنی ایسا خطاب جو ان کی جہالت کے تقاضے پر مبنی ہوتا ہے ﴿قَالُوا سَلَامًا﴾ (الفرقان: ۶۳/۲۵) ”تو ان کو کہہ دیتے ہیں ”تمہیں سلام ہو۔“

پس رسول مصطفیٰ صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖہ وَسَلَّمَ نے اپنے رب کے حکم کی تعییل کی اور آپ کی قوم نے آپ کو جو اذیتیں دیں ان کا عنفو و درگز کے ساتھ سامنا کیا اور آپ ان کے ساتھ صرف حسن سلوک اور حسن کلام سے پیش آئے۔ پس اللہ تعالیٰ کے درود و سلام ہوں اس مقدس ہستی پر جسے اللہ تعالیٰ نے خلق عظیم سے مختص فرمایا اور اس کے ذریعے سے زمین و آسمان کے رہنے والوں کو فضیلت بخشی اور آپ اس خلق عظیم کے ذریعے سے ستاروں سے زیادہ بلندیوں پر پہنچ گئے۔ اللہ تعالیٰ کا فرمان ہے: ﴿فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ﴾ تو عنقریب انہیں اپنے گناہوں اور جرائم کا انجام معلوم ہو جائے گا۔

لَهْسَيْرِ مُؤْكَدَةِ الْخَانِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللَّهُ كَمَاهِيْسَ (شیخ) یوسفیت ہر بان بہت و مکرے والا ہے

بِسْمِ اللَّهِ عَلَيْهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حَمَّ ۝ وَالْكِتَبِ الْمُبِينِ ۝ إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةٍ مُّبَرَّكَةٍ إِنَّا لَنَّا مُنْذِرِينَ ۝
حَمَّ ۝ تم ہے کتاب واضح کی ۝ بلاشبہ نازل کیا ہم نے اس کو ایک بارہت رات میں بے شک ہم ہیں ذرا نے والے ۝
فِيهَا يُفَرَّقُ كُلُّ أَمْرٍ حَكِيمٌ ۝ أَمْرَأَنْ عِنْدِنَا طَإِنَّا لَنَّا مُرْسِلِينَ ۝ رَحْمَةٌ
اس (ات) میں فیصلہ کیا جاتا ہے ہر معاملے حکمت والے کا ۝ بطور حکم ہماری طرف سے بیشک ہم ہیں (رسول) پہنچ والے ۝ رحمت
مِنْ رَبِّكَ طِإِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝ رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا
(مرہبی) سے آپکے رب کی طرف سے بلاشبہ وہ خوب سننے والا خوب جانے والا ہے ۝ رب ہے آسمانوں اور زمین کا اور (انکا) جو

بَيْنَهُمَا مِنْ كُنْتُمْ مُّوقِنِينَ ۝ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُحْكِمُ وَيُبْيِطُ طَرِيكُمْ وَرَبُّ
الْكَوْمَيْنَ مِنْ بَيْنَ أَنْجَمَ تَقْيِينَ كَنَّ نَسَنَ ۝ نَسَنَ كُلَّ مُعْبُودٍ بِرِّ حَنْجَنَ ۝ مَرْوَىٰ وَزَنْدَهَ كَرْتَانَ ۝ اُورُوَنَيْنَ مَارَتَانَ ۝ بَبَتَهَرَ ۝ اُورَرَبَ ۝
أَبَلِكُمْ الْأَوَّلَيْنَ ۝ بَلْ هُمْ فِي شَلِّ يَلَاعِبُونَ ۝ فَارْتَقِبْ يَوْمَ تَأْتِي السَّيَاءُ
تمہارے پہلے باپ دادا کا ۝ بلکہ وہ شک میں کھیل رہے ہیں ۝ پس انتظار کیجئے! اس دن کا کہ لائے آسمان
پُدْخَانِ مُبِينِ ۝ يَعْشَى النَّاسَ طَهْنَادَابُ الْيَمِ ۝ رَبَّنَا أَكْلِشْفُ عَنَّا
دھواں ظاہر ۝ ڈھانپ لے گا وہ لوگوں کو یہ ہے عذاب دردناک ۝ اے ہمارے رب! دور کر دے ہم سے
الْعَذَابِ إِنَّا مُؤْمِنُونَ ۝ أَنِّي لَهُمُ الظَّكْرُ ۝ وَقَدْ جَاءَهُمْ رَسُولٌ مُبِينٌ ۝
یہ عذاب بلاشبہ ایمان لانے والے ہیں ۝ کیوں کہ ہوگی ان کیلئے نصیحت؟ جب کہ آچکا انکے پاس ایک رسول یا ان کرنوالا ۝
ثُمَّ تَوَلُّوا عَنْهُ وَ قَالُوا مُعَلَّمٌ مَجْنُونٌ ۝ إِنَّا كَا شَفْعُوا الْعَذَابِ قَلِيلًا
پھر منہ موڑ لیا انہوں نے اس سے اور کہا وہ سکھایا ہوا دیوان ہے ۝ بے شک ہم دور کرنے والے ہیں عذاب کو تھوڑی دری کیلئے
إِنَّكُمْ عَلَيْدُونَ ۝ يَوْمَ نَبْطَشُ الْبَطْشَةَ الْكَبْرَىٰ ۝ إِنَّا مُنْتَقِمُونَ ۝
بلاشبہ تم دوبارہ وہی کرنے والے ہو ۝ جس دن ہم پکڑیں گے پکڑنا بڑا (خت) بلاشبہ ہم انتقام لینے والے ہیں ۝

یہ قرآن پر قرآن ہی کی قسم ہے۔ اللہ تبارک و تعالیٰ نے کتاب مبنیں کی قسم کھائی جو ہر اس چیز کے لیے ہے جس
کے بیان کی حاجت ہے۔ بے شک وہ اتاری گئی ہے ﴿فِ الْيَلَةِ مُبِيرَةٌ﴾ یعنی خیر کشہ اور برکت والی رات میں،
اس سے مراد لیلۃ القدر ہے جو ہزار مہینوں سے بہتر ہے۔ یقیناً اللہ تبارک و تعالیٰ نے بہترین کلام کو سب راتوں اور
دنوں سے افضل رات میں مخلوق میں سے افضل ہستی پر معزز زین اہل عرب کی زبان میں نازل فرمایا تاکہ اس کے
ذریعے سے ان لوگوں کو ڈرائے جنہیں جہالت نے انداھا کر کر کھاہے اور بدجھتی ان پر غالب آچکی ہے۔ پس وہ
اس کے نور سے روشنی حاصل کریں، اس کی ہدایت کو اختیار کریں اور اس کے پیچھے چلیں، اس طرح انہیں
دنیا و آخرت کی بھلائی حاصل ہوگی۔ اس لئے فرمایا: ﴿إِنَّا كُلُّا مُنْذَرِينَ ۝ فِيهَا﴾ بے شک ہم لوگوں کو متنبہ
کرنے کا ارادہ رکھتے تھے۔ اس (فضیلت والی) رات میں، جس میں قرآن نازل ہوا ﴿يَقْرَئُ كُلُّ أَمْرٍ
حَكِيمٌ﴾ ”ہر حکمت والے کام کا فیصلہ کیا جاتا ہے۔“ یعنی ہر حکم کا فیصلہ کیا جاتا اور ممیز کیا جاتا ہے، ہر کوئی وقدری
اور شرعی حکم کو جس کا اللہ تعالیٰ فیصلہ فرماتا ہے لکھ لیا جاتا ہے۔ یہ کتابت اور تفہیق و اتیاز جو لیلۃ القدر کو ہوتی ہے،
ان کتابات (لکھائیوں) میں سے ایک ہے جسے لکھا جاتا اور ممیز کیا جاتا ہے۔ وہ اولین کتاب کے مطابق ہوتی ہے
جس میں اللہ تعالیٰ مخلوقات کی تقدیر، ان کا وقت مقرر، ان کا رزق، ان کے اعمال اور ان کے اموال وغیرہ درج کر
دیتا ہے۔ پھر اللہ تعالیٰ نے فرشتے مقرر کر دیے ہیں کہ جو بندے پر گزرے گا وہ لکھ دیتے ہیں اور جب بندہ ماں

کے پیش سے باہر دنیا میں قدم رکھتا ہے تو اللہ تعالیٰ اس پر کراما کا تبین مقرر کر دیتا ہے جو اس کے اعمال لکھتے رہتے ہیں۔

اللہ تعالیٰ لیلۃ القدر کو سال بھر میں پیش آنے والے واقعات کو مقدر کر دیتا ہے۔ یہ سب اس کے کمال علم، کمال حکمت، اس کی بہترین حفاظت اور اپنی مخلوق کے ساتھ کامل اعتنا کی بنا پر ہے۔ ﴿أَمْرًا مِنْ عَنْدِنَا﴾ یعنی حکمت سے لبریز یہ حکم، ہماری طرف سے صادر ہوتا ہے۔ ﴿إِنَّا لَنَا مُرْسِلِينَ﴾ ہم رسول بھیجتے ہیں اور کتاب میں نازل کرتے ہیں۔ یہ رسول، اللہ تعالیٰ کا پیغام پہنچاتے اور اس کی تقدیر سے باخبر کرتے ہیں۔ ﴿رَحْمَةً مِنْ رَبِّكَ﴾ یعنی رسول بھیجنا اور کتاب میں نازل کرنا آپ کے رب کی رحمت کی بنا پر ہے۔ ان کتابوں میں افضل ترین کتاب قرآن کریم ہے جو بندوں کے رب کی طرف سے بندوں پر رحمت ہے۔ اللہ تعالیٰ کی طرف سے اپنے بندوں پر اس سے بڑھ کر کوئی اور رحمت نہیں کہ وہ کتابوں اور رسولوں کے ذریعے سے انہیں ہدایت سے نوازتا ہے۔ دنیا و آخرت کی جس بھائی سے بھی وہ بہرہ مند ہیں اس کا سبب اللہ تعالیٰ کی رحمت ہی ہے ﴿إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ﴾ یعنی وہ تمام آوازوں کو سنتا ہے اور تمام ظاہری اور باطنی امور کو جانتا ہے۔ اللہ تعالیٰ کو علم ہے کہ بندوں کو اس کے رسولوں اور اس کی کتابوں کی ضرورت ہے۔ پس اس نے ان پر حکم کرتے ہوئے احسان فرمایا۔ اللہ تعالیٰ ہی حمد و شکرانش اور احسان کا مالک ہے۔

﴿رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا﴾ ”جو آسمانوں اور زمین کا رب ہے اور جو کچھ ان دونوں کے درمیان ہے۔“ یعنی وہ آسمانوں اور زمین کو پیدا کرنے، ان کی تدبیر کرنے اور اپنی مشیت کے مطابق ان میں تصرف کرنے والا ہے۔ ﴿إِنَّ كُلَّمَا مُوْقَنِينَ﴾ اگر تم اس کے بارے میں ایسا علم رکھتے ہو جو یقین کا فائدہ دیتا ہے۔ پس جان لو کہ مخلوقات کا رب ہی ان کا معجود برحق ہے۔ اس نے فرمایا: ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ﴾ یعنی اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی معجود نہیں۔ ﴿يُعْلَمُ وَيُبَيَّنُ﴾ وہ اکیلا ہی زندگی عطا کرتا اور موت دیتا ہے۔ وہ تمہارے مرنے کے بعد تمہیں اکٹھا کرے گا اور تمہارے اعمال کی جزا و سزادے گا۔ اگر اعمال اچھے ہوئے تو اچھی جزا ہوگی اور اگر اعمال بردے ہوئے تو بردی جزا ہوگی۔ ﴿رَبُّكُمْ وَرَبُّ أَبَدِكُمُ الْأَوَّلِينَ﴾ یعنی وہ اولین و آخرین کا رب، نعمتوں کے ذریعے سے ان کی تربیت کرنے والا اور ان سے سختیوں کو دور کرنے والا ہے۔

اللہ تبارک و تعالیٰ نے اپنی ربویت اور الوبیت کا اثبات کرنے کے بعد جو کہ علم کامل کا موجب ہے اور شک کو دور کرتا ہے، فرمایا کہ کفار اس توضیح و تبیین کے باوجود ﴿فِ شَلِيقٍ يَلْعَبُونَ﴾ یعنی شکوک و شبہات میں بتلا ہو کر ان مقاصد سے غافل ہیں جن کے لئے انہیں تخلیق کیا گیا ہے اور ایہ و لعب میں مشغول ہیں جو انہیں نقصان کے سوا کچھ نہیں دیتے۔ ﴿فَارْتَقِبُ﴾ یعنی ان پر عذاب نازل ہونے کا انتظار کیجئے، یہ عذاب بہت قریب ہے اور اس کا

وقت آن پہنچا ہے ﴿يَوْمَ تَأْتِي الشَّمَاءُ بِدُخَانٍ مُّبِينٍ﴾ ﴿يَعْشَى النَّاسُ﴾ ”جس دن آسمان صریح دھواں لائے گا جو لوگوں پر چھا جائے گا۔“ یہ دھواں سب کو اپنی لپیٹ میں لے لے گا اور ان سے کہا جائے گا: ﴿هَذَا عَذَابُ الْيَمِّ﴾ یہ بہت دردناک عذاب ہے۔

اہل تفسیر میں اس بارے میں اختلاف ہے کہ اس دھوئیں سے کیا مراد ہے، ایک قول یہ ہے کہ یہ دھواں ہے کہ جب مجرم جہنم کی آگ کے قریب پہنچیں گے تو یہ انہیں اپنی لپیٹ میں لے لے گا اور ان کو انہا کر دے گا، نیز یہ کہ اللہ تعالیٰ نے ان کو قیامت کے روز جہنم کے عذاب کی عید سنائی ہے اور نبی اکرم ﷺ کو حکم دیا ہے کہ وہ ان کے ساتھ اس دن کا انتظار کریں۔ اس تفسیر کی اس بات سے تائید ہوتی ہے کہ قرآن کا طریقہ یہ ہے کہ وہ قیامت کے روز کے بارے میں کفار کو عید سناتا ہے اور اس روز کے عذاب سے انہیں ڈراتا ہے۔ رسول ﷺ اور مونین کو تسلی دیتے ہوئے ان کو تکلیفیں پہنچانے والے کفار کے بارے میں انتظار کا حکم دیتا ہے، نیز اس کی تائید اس بات سے بھی ہوتی ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اس آیت کریمہ میں فرمایا: ﴿أَلَّا لَهُمُ الْذِكْرُ وَقَدْ جَاءَهُمْ رَسُولٌ مُّبِينٌ﴾ ”اس وقت ان کو تصحیحت کہاں مفید ہوگی جب کہ ان کے پاس واضح رسول پہنچ چکے۔“ یہ ارشاد کفار کو قیامت کے روز اس وقت سنایا جائے گا، جب وہ دنیا میں دوبارہ بھیج جانے کی درخواست کریں گے لہذا ان سے کہا جائے گا کہ دنیا میں لوث جانے کا وقت گزر چکا ہے۔

اس کی تفسیر میں دوسرا قول یہ ہے کہ اس سے مراد وہ عذاب ہے جو کفار قریش پر اس وقت نازل ہوا جب انہوں نے ایمان لانے سے انکار کر دیا اور حق کے مقابلے میں تکبر کیا۔ رسول اللہ ﷺ نے ان کے لئے بدعا فرمائی ((اللَّهُمَّ اجْعَلْهَا عَلَيْهِمْ سَنِينَ كَسِينَ يُومُ سُفْرٍ)) ”اے اللہ! ان پر قحط سالی فرماجیسا کہ حضرت یوسف ﷺ کے زمانے میں قحط کے سال تھے“^① پس اللہ تعالیٰ نے ان پر بہت بڑا قحط بھیجا یہاں تک کہ وہ مردار اور بہذیاں کھانے پر مجبور ہو گئے اور ان کی یہ حالت ہو گئی کہ انہیں آسمان اور زمین کے درمیان دھواں سانظر آتا تھا، حالانکہ دھواں نہیں تھا۔ یہ کیفیت بھوک کی شدت کی وجہ سے تھی۔

تب اس تفسیر کے مطابق اللہ تعالیٰ کے ارشاد: ﴿يَوْمَ تَأْتِي الشَّمَاءُ بِدُخَانٍ﴾ سے مراد یہ ہے کہ جو وہ مشاہدہ کریں گے وہ ان کی بصارت کی نسبت سے ہو گا وہ حقیقت میں دھواں نہیں ہو گا۔ ان پر یہی حالت طاری رہی یہاں تک کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے رحم کی بھیک مانگتے ہوئے درخواست کی کہ وہ ان کے لئے اللہ تعالیٰ سے دعا کریں کہ وہ ان سے اس قحط کو دور کر دے پس اللہ تعالیٰ نے اس قحط کو ہٹا دیا۔

^① صحيح البخاري، الأدب، باب تسمية الوليد، حدیث: ۶۲۰۰ و صحيح مسلم، صفات المنافقين، باب الدخان، حدیث: ۲۷۹۸.

تب اس تفسیر کے مطابق اللہ تعالیٰ کے ارشاد: ﴿إِنَّا كَأْشْفَعُوا الْعَذَابَ قَلِيلًا إِنَّكُمْ عَآيُدُونَ﴾ "ہم تھوڑے دنوں کے لیے عذاب ٹال دیتے ہیں گرتم پھر (کفر کی طرف) لوٹ آتے ہو۔" میں اس بات کی خبر ہے کہ اللہ تعالیٰ عنقریب تم سے اس عذاب کو ہٹا دے گا اور یہ ان کے تکبیر اور تکذیب کے روایہ کو دوبارہ اختیار کرنے پر سخت وعید ہے، نیز اس عذاب کے وقوع کی پیش گوئی ہے۔ پس یہ عذاب واقع ہوا اور اللہ تعالیٰ نے آگاہ فرمایا کہ وہ عنقریب انہیں ایک زبردست عذاب کی گرفت میں لے گا اور (بعض) اہل علم کا خیال ہے کہ اس سے مراد جنگ بدر ہے۔ یہ قول بظاہر محل نظر ہے۔

ایک رائے یہ بھی ہے کہ یہ قیامت کی نشانیوں میں سے ایک نشانی ہے کہ آخری زمانے میں ایک دھواد لوگوں کو اپنی گرفت میں لے لے گا اور وہ سانس نہیں لے سکیں گے مگر اہل ایمان کو دھواد بس عام دھوئیں کی طرح تکلیف دے گا۔

پہلا قول صحیح تفسیر ہے۔

آیات کریمہ ﴿فَارْتَقَبْ يَوْمَ تَأْتِي السَّيَّاهَ بِدُخَانٍ مُّبِينٍ○ يَعْشَى النَّاسَ طَهْرًا عَذَابًا أَلِيمًا○ رَبَّنَا الْكِشْفُ عَنَّا الْعَذَابَ إِنَّا مُؤْمِنُونَ○ أَنِّي لَهُمُ الْذِكْرُى وَقَدْ جَاءَهُمْ رَسُولٌ مُّبِينٌ○ ثُمَّ تَوَلَّوْا عَنْهُ وَقَالُوا مَعْلُومٌ مَّجْهُونٌ﴾ میں اس امر کا بھی احتمال موجود ہے کہ یہ سب کچھ قیامت کے روز واقع ہو گا۔ اور ربہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد گرامی: ﴿إِنَّا كَأْشْفَعُوا الْعَذَابَ قَلِيلًا إِنَّكُمْ عَآيُدُونَ يَوْمَ نَبْطَشُ الْبَطْشَةَ الْكَبِيرَى إِنَّا مُنْتَقِمُونَ﴾ تو یہ ان واقعات کی طرف اشارہ ہے جو قریش کو پیش آئے۔ جیسا کہ گز شتر سطور میں گزر چکا ہے۔

جب ان آیات کریمہ کو ان دنوں معنی پر محول کیا جائے تو آپ آیات کے الفاظ میں کوئی ایسی چیز نہیں پائیں گے جو اس سے منع ہو بلکہ آپ ان کے الفاظ کو ان معانی کے پوری طرح مطابق پائیں گے، میرے نزدیک یہی معنی ظاہر اور راجح ہے۔ وَاللَّهُ أَعْلَمُ:

وَلَقَدْ فَتَنَّا قَبْلَهُمْ قَوْمَ فِرْعَوْنَ وَ جَاءَهُمْ رَسُولٌ كَرِيمٌ^{۱۶} لَا أَدْوَا

اور بالبت تحقیق آزمایا ہم نے ان سے پہلے قوم فرعون کو اور آیا (تھا) انکے پاس رسول معزز Z (اس نے فرعون سے کہا) یہ کہ حالے کردو

إِلَيَّ عِبَادَ اللَّهِ طَرِيقٌ لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ^{۱۷} وَأَنْ لَا تَعْلُوَ عَلَى اللَّهِ إِنِّي

میرے اللہ کے بندوں کو بے شک میں تمہارے لیے رسول ہوں امانت دار○ اور یہ کہ نہ سرکشی کرو تم مقابل اللہ کے بلاشبہ میں

أَتِيكُمْ بِسُلْطَنٍ مُّبِينٍ^{۱۸} وَ إِنِّي عُذْتُ بِرَبِّي وَ رَبِّكُمْ أَنْ تَرْجُمُونِ^{۱۹}

لاتا ہوں تمہارے پاس دلیل واضح○ اور بیک پناہی ہے میں نے اپنے رب اور تمہارے رب کی اس بات سے کہ تم سنگار کرو مجھے○

وَإِن لَّمْ تُؤْمِنُوا إِنْ فَاعْتَزِلُونَ^{۲۱} فَدَعَارَبَةَ أَنَّ هُولَاءِ قَوْمٌ مُّجْرِمُونَ^{۲۲}

اور اگر نہیں ایمان لاتے تم میری بات پر تو الگ ہو جاؤ تم مجھ سے ॥ پس کپا راس نے اپنے رب کو بلاشبہ یہ لوگ تو مجرم ہیں ॥

فَأَسْرِ بِعِبَادِي لَيْلًا إِنَّكُمْ مُّتَّبِعُونَ^{۲۳} وَ اتُرُكِ الْبَحْرَ رَهْوًا طِ إِنَّهُمْ جُنُدٌ

(حکم ہوا) پس لے چل میرے بندوں کورات کے وقت بیک قم پیچھا کیے جاؤ گے ॥ اور چھوڑ دے سمندر کو تمہارا بلاشبہ وہ لشکر ہیں

مُغْرِقُونَ^{۲۴} كُمْ تَرْكُوا مِنْ جَنْتٍ وَ عَيْوَنٍ^{۲۵} لَا وَ زُرْوَعٍ وَ مَقَامِ كَرِيمٍ^{۲۶}

ک غرق کے جائیں گے وہ (اس میں) ॥ کتنے ہی چھوڑ گئے وہ باغات اور چشمے ॥ اور کھیتیاں اور محل عمدہ ॥

وَنَعْمَةٌ كَانُوا فِيهَا فِكِهِينَ^{۲۷} كَذِلِكَ قَفْ وَ أَوْرَثْنَهَا قَوْمًا أَخْرَيْنَ^{۲۸}

اور سامان راحت کرتے ہو ان میں عیش و عشرت کی زندگی گزارنے والے ॥ اسی طرح ہوا اور وارث کر دیا ہم نے انکا ایک دوسرا قوم کو ॥

فَمَا بَكَتْ عَلَيْهِمُ السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ وَمَا كَانُوا مُنْظَرِينَ^{۲۹} وَلَقَدْ نَجَّيْنَا

پس نہ روئے ان پر آسمان اور زمین اور نہ تھے وہ مہلت دیئے گئے ॥ اور البتہ تحقیق نجات دی ہم نے

بَنَقَ إِسْرَاعِيلَ مِنَ الْعَذَابِ الْهُمَّيْنَ^{۳۰} مِنْ فِرْعَوْنَ طِ إِنَّهُ كَانَ عَالِيًّا

بنی اسرائیل کو عذاب رسوائی کیا ॥ (یعنی) فرعون سے بلاشبہ تھا وہ ایک سرکش

مِنَ الْمُسِرِّفِينَ^{۳۱} وَلَقَدِ اخْتَرْنَهُمْ عَلَى عِلْمٍ عَلَى الْعَالَمِينَ^{۳۲}

حد سے تجاوز کرنے والوں میں سے ॥ اور تحقیق پسند کیا ہم نے ان کو اپنے علم پر اور جہانوں کے ॥

وَاتَّيْنَهُمْ مِنَ الْآيَتِ مَا فِيهِ بَلُوْءًا مُّبِينٌ^{۳۳}

اور وہی (تحقیق) ہم نے ان کو نشانیاں وہ کہاں میں تھی آزمائش صریح ॥

رسول مصطفیٰ محمد ﷺ کی سکنی دلیل ہے کہ سکنی زمانوں میں بھی جھٹلانے والے موجود تھے اور ان کا قصہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کے ساتھ ذکر فرمایا، یہ اس عذاب کا ذکر فرمایا جو اللہ تعالیٰ نے ان پر نازل کیا تاکہ جھٹلانے والے اپنے اس رویے سے باز آ جائیں فرمایا: **(وَلَقَدْ فَتَّنَاهُمْ قَبْلَهُمْ قَوْمٌ فِرْعَوْنَ)** یعنی ہم نے اپنے رسول کریم حضرت موسیٰ بن عمران علیہ السلام کو ان کی طرف مبouth کر کے انھیں آزمایا جن میں بھلائی اور مکاریم اخلاق بدرجہ اتم موجود تھے جو کسی اور میں موجود نہ تھے۔

(أَنْ أَدْوَأَ إِلَيْنَا عِبَادَ اللَّهِ) یعنی حضرت موسیٰ علیہ السلام نے فرعون اور اس کے سرداروں سے کہا "اللہ کے بندوں کو میرے حوالے کر دو۔" اس سے حضرت موسیٰ علیہ السلام کی مراد بنی اسرائیل تھے، یعنی بنی اسرائیل کو میرے ساتھ بھیج دو اور اپنے بدترین عذاب سے انہیں رہائی دے دو، کیونکہ بنی اسرائیل میرا قبلہ ہے اور اپنے زمانے میں یہ افضل ترین لوگ ہیں۔ تم نے ان کو ناحق غلام بنا کر ان پر ظلم روا رکھا ہوا ہے۔ ان کو آزادی دے دو تاکہ یہ اپنے

رب کی عبادت کریں۔ ﴿إِنَّ لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ﴾ میں رب کائنات کی طرف سے رسول بنا کر بھیجا گیا ہوں اور جو پیغام میرے ذریعے سے بھیجا گیا ہے میں اس پر امین ہوں، میں اس میں سے تم سے کچھ نہیں چھپتا تا، میں اس میں کچھ اضافہ کرتا ہوں نہ اس میں کمی کرتا ہوں اور یہ چیز کامل اطاعت کی موجب ہے۔ ﴿وَإِنْ لَا تَعْلُوْ عَلَى اللَّهِ﴾ ”اور اللہ کے مقابلے میں سرکشی نہ کرو“، تکبر و انتکبار سے اللہ تعالیٰ کی عبادت سے اپنے آپ کو بلند نہ بھجو اور اللہ تعالیٰ کے بندوں کے ساتھ تکبر سے پیش نہ آو۔ ﴿إِنَّ أَتَيْكُمْ بِسْلُطْنٍ مُّمِينٍ﴾ ”بے شک میں تمہارے پاس ایک واضح دلیل لے کر آیا ہوں۔“ اس سے مراد وہ بڑے بڑے مجذبات اور وہ زبردست اور ناقابل تردید دلائل ہیں جو حضرت مولیٰ علیہ السلام لے کر تشریف لائے۔

انہوں نے حضرت مولیٰ علیہ السلام کی تکذیب کی اور ان کو قتل کرنے کا ارادہ کیا۔ حضرت مولیٰ علیہ السلام نے ان کے شر سے اللہ تعالیٰ کی پناہ لیتے ہوئے کہا: ﴿إِنِّي عُذْتُ بِرَبِّي وَرَبِّكُمْ أَنْ تَرْجُمُونِ﴾ یعنی میں اس بات سے اپنے اور تمہارے رب کی پناہ مانگتا ہوں کہ تم بدترین طریقے، یعنی رجم کے ذریعے سے مجھے قتل کرو۔ ﴿وَإِنَّ لَهُمْ شُوْمُؤْلَى فَأَعْتَذْنُونِ﴾ ”اور اگر تم مجھ پر ایمان نہیں لاتے تو مجھ سے الگ رہو۔“ یعنی تمہارے لئے میں راستے ہیں:

- (۱) مجھ پر ایمان لے آؤ اور یہی تم سے میرا مطلوب و مقصود ہے۔
- (۲) اگر مجھے تم سے یہ مقصد حاصل نہیں ہوتا تو مجھے میرے حال پر چھوڑو، تم میری مخالفت کرو نہ میری تائید کرو، مجھ سے اپنے شرکو دور رکھو۔
- (۳) پس ان کفار سے پہلا اور دوسرا مقصد حاصل نہ ہوا بلکہ وہ اللہ تعالیٰ کی جناب میں سرکشی ہی کرتے رہے اور اس کے نبی حضرت مولیٰ علیہ السلام کے خلاف جنگ نہ چھوڑی اور نہ ان کی قوم بنی اسرائیل کو ان کے ساتھ روانہ کیا۔

﴿فَدَعَارَبَةَ أَنَّ هُوَ لَكُمْ قَوْمٌ مَّجِدُمُونَ﴾ ”انہوں نے اپنے رب سے دعا کی کہ یہ مجرم لوگ ہیں۔“ انہوں نے ایسے جرم کا ارتکاب کیا ہے جو فوری سزا کا موجب ہے۔ پس حضرت مولیٰ علیہ السلام نے اللہ تعالیٰ کے حضور اپنی قوم کا حال بیان کیا اور زبان حال کے ذریعے سے یہ دعا کی جو کہ زبان مقال سے زیادہ بلیغ ہے جیسا کہ خود اپنے لیے (زبان مقال سے) یہ دعا کی تھی: ﴿رَبِّ إِنِّي لَمَّا أَنْزَلْتَ إِلَيَّ مِنْ خَيْرٍ فَقَبَرْ﴾ (القصص: ۲۴۱۲۸) ”اے میرے رب! جو بھلائی تو مجھ پر نازل کرے میں اس کا محتاج ہوں۔“ اللہ تعالیٰ نے حضرت مولیٰ علیہ السلام کو حکم دیا کہ وہ اس کے بندوں کو لے کر راتوں رات نکل جائیں اور یہ بھی بتا دیا کہ فرعون اور اس کی قوم ان کا یچھا کرے گی۔

﴿وَإِثْرُكَ الْبَحْرَ رَهُوا﴾ "سمندر کو اس کے حال پر کھلا (ساکن) چھوڑ دے۔" یہ واقعہ اس طرح ہے کہ جب حضرت موسیٰ علیہ السلام کے حکم کے مطابق بنی اسرائیل کو لے کر رات کے وقت نکل پڑے اور فرعون نے ان کا تعاقب کیا تو اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کو حکم دیا کہ وہ سمندر پر اپنا عصا مارا تو سمندر میں بارہ راستے بن گئے اور سمندر کا پانی ان راستوں کے مابین پہاڑوں کے مانند کھڑا ہو گیا۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام کی قوم سمندر میں سے گزر گئی۔ جب بنی اسرائیل سمندر سے باہر نکل آئے تو اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کو حکم دیا کہ وہ سمندر کو اسی طرح اس کے حال پر چھوڑ دیں، تاکہ فرعون اور اس کے شکران راستوں میں داخل ہو جائیں۔ **﴿إِنَّهُمْ جُنُدٌ مُغْرَقُونَ﴾** "یقیناً وہ ایسا لشکر ہے جو غرق کر دیا جائے گا۔"

جب حضرت موسیٰ علیہ السلام کی قوم مکمل طور پر سمندر سے باہر نکل آئی اور فرعون کے لشکر سب کے سب سمندر میں داخل ہو گئے تو اللہ تعالیٰ نے سمندر کو حکم دیا کہ وہ اپنی موجودوں کے ذریعے سے ان کو اپنی لپیٹ میں لے لے۔ وہ آخری آدمی تک سب غرق ہو گئے اور دنیاوی مال و متاع چھوڑ گئے اللہ تعالیٰ نے بنی اسرائیل کو اس کا وارث بنادیا جوان کے غلام بن کر رہ رہے تھے۔

بنابریں فرمایا: **﴿كَمْ تَرَكُوا مِنْ جَنَاحٍ وَعِيُونٍ ○ وَزُرْعَعٍ وَمَقَامِ كَرِيمٍ ○ وَنَعْمَةٍ كَانُوا فِيهَا فِي كِهْنَينَ ○ كَذِيلَكَ وَأَوْرَثَنَهَا﴾** "وہ بہت سے باغ اور چشمے چھوڑ گئے اور کھیتیاں اور عمدہ و نیص مکان اور آرائش کے سامان جن میں وہ مزے سے رہتے تھے، یہ بات اسی طرح ہے اور ہم نے اس کا وارث بنایا۔" یعنی اس مذکورہ نعمت کا **﴿قَوْمًا أَخْرَى نِعَمَ﴾** "دوسرے لوگوں کو۔" ایک دوسری آیت کریمہ میں آتا ہے: **﴿كَذِيلَكَ وَأَوْرَثَنَهَا بَنَى إِسْرَائِيلَ﴾** (الشعراء: ۵۹/۲۶) "اسی طرح ہم نے بنی اسرائیل کو ان چیزوں کا وارث بنادیا۔"
﴿فَيَا بَكْتَ عَلَيْهِمُ السَّيَّءَ وَالْأَرْضُ﴾ جب اللہ تعالیٰ نے ان کو ہلاک کر کے نیست و نابود کر دیا تو ان پر آسمان رویانہ زمین، یعنی ان کے لئے کسی نے حزن و غم کا اظہار کیا نہ ان کی جدائی پر کسی کو افسوس ہوا بلکہ ان کی ہلاکت اور بر بادی پر سب خوش ہوئے حتیٰ کہ زمین و آسمان نے بھی مسرت کا اظہار کیا کیونکہ انہوں نے اپنے پیچھے ایسے کروت چھوڑے ہیں جو ان کے چہروں کو سیاہ کرتے ہیں اور ان پر لعنت اور لوگوں کی ناراضی کا موجب ہیں۔
﴿وَمَا كَانُوا مُنْظَرِينَ﴾ یعنی عذاب کو ناٹال کر ان کو مہلت نہ دی گئی بلکہ اسی وقت ان کو نیست و نابود کر دیا گیا۔

پھر اللہ تبارک و تعالیٰ نے بنی اسرائیل پر اپنے احسان کا ذکر کرتے ہوئے فرمایا: **﴿وَلَقَدْ نَجَيْنَا بَنَى إِسْرَائِيلَ مِنَ الْعَذَابِ الْهُمَّيْنِ﴾** "اور ہم نے بنی اسرائیل کو ذلت کے عذاب سے نجات دی۔" جس میں وہ بتلا تھے۔
﴿مِنْ فِرْعَوْنَ﴾ "فرعون سے۔" جبکہ فرعون ان کے بیٹوں کو ذبح کرتا تھا اور ان کی بیٹیوں کو چھوڑ دیتا تھا۔

﴿إِنَّهُ كَانَ عَالِيًّا﴾ بلاشبہ وہ زمین میں نا حق تکبیر کرتا تھا۔ **﴿مِنَ الْمُسْرِفِينَ﴾** وہ اللہ تعالیٰ کی حدود سے تجاوز

کرنے والوں اور اس کے محارم کے ارتکاب کی جسارت کرنے والوں میں سے تھا۔ ﴿وَلَقَدْ أَخْتَرْنَاهُمْ﴾ اور ہم نے انہیں پاک صاف کر کے چین لیا۔ ﴿عَلَى عِلْمٍ﴾ ان کے متعلق اپنے علم کی بنابر اور اس فضیلت کے لئے ان کے استحقاق کی بنابر ﴿عَلَى الْعَلَيْمِينَ﴾ اپنے زمانے، اپنے سے پہلے اور بعد کے زمانے کے تمام لوگوں پر، یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ امت محمدیہ کو لے آیا اور اس کو تمام جہانوں پر فضیلت دی، اسے بہترین امت قرار دیا جو تمام دنیا کی راہنمائی کے لئے کھڑی کی گئی اور اللہ تعالیٰ نے ان پر وہ احسانات کے جود و سروں پر نہ کئے۔ ﴿وَأَتَيْنَاهُمْ﴾ اور ہم نے بنی اسرائیل کو عطا کئے ﴿فِنَّالْأَيْتَ﴾ بڑے واضح مجرمات اور ظاہری نشانیاں ﴿مَا فِيهِ بَلَوْا مُمِيْنُ﴾ ”جن میں صاف اور صریح آزمائش تھی۔“ یہ ہماری طرف سے ان پر بہت بڑا احسان اور ان کے بنی موٹی ﴿غَلَّالٌ جو کچھ ان کے پاس لے کر آئے ہیں اس پر ایک دلیل ہے۔

إِنَّ هَؤُلَاءِ لَيَقُولُونَ لَا إِنْ هَيِّ إِلَّا مُوتَتْنَا الْأُولَى وَمَا نَحْنُ بِمُنْشَرِبِينَ ⑤
 بلاشبہ یہ لوگ ابتدہ کہتے ہیں ۝ نہیں ہے یہ مگر مرتا ہمارا پہلا ہی اور نہیں ہم دوبارہ اٹھائے جائیں گے ۝
فَأَتُوا بِأَبَآءِنَا إِنْ كُنْتُمْ صَدِيقِينَ ۲۳ **أَهُمْ خَيْرٌ أَمْ قَوْمٌ تُبَيَّعُ لَا**
 پس لے آؤ تم ہمارے باپ دادوں کو اگر ہوتم سچ ۝ کیا وہ بہتر ہیں یا قوم تبع

وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ أَهْلَكْنَاهُمْ زَرَّاً لَهُمْ كَانُوا مُجْرِمِينَ ⑥
اور وہ لوگ جوان سے پہلے ہوئے؟ ہلاک کر دیا ہم نے ان کو بلاشبہ تھے وہ مجرم لوگ ۝

اللہ تبارک و تعالیٰ آگاہ فرماتا ہے: ﴿إِنَّ هَؤُلَاءِ﴾ بے شک یہ جھٹانے والے لوگ، مرنے کے بعد دوبارہ زندہ کئے جانے اور قیامت کو بہت بعد سمجھتے ہوئے کہتے ہیں: ﴿إِنْ هَيِّ إِلَّا مُوتَتْنَا الْأُولَى وَمَا نَحْنُ بِمُنْشَرِبِينَ﴾ ”یہ ہماری بس پہلی بار کی موت ہے اور ہم دوبارہ اٹھائے نہیں جائیں گے۔“ یعنی یہ ہماری صرف دنیا ہی کی زندگی ہے، مرنے کے بعد دوبارہ اٹھایا جائے گا نہ جنت اور جہنم کا کوئی وجود ہے۔ پھر انہوں نے اللہ تعالیٰ کی جانب میں گستاخی کرتے ہوئے اور اسے عاجز سمجھتے ہوئے کہا: ﴿فَأَتُوا بِأَبَآءِنَا إِنْ كُنْتُمْ صَدِيقِينَ﴾ ”پس اگر تم سچ ہو تو ہمارے باپ دادا کو زندہ کر لاؤ۔“ یہ عنا د پسند جہلاء کا مطالبہ تھا جو بہت دور کی کوڑی لائے تھے۔ جھلا! رسول کریم ﴿صلی اللہ علیہ وسلم﴾ کی صداقت اور ان جہلاء کے آباء و اجداد کو زندہ کر کے ان کے سامنے لانے میں کون ساتھا لازم ہے؟ آپ کی دعوت کی صداقت پر آیات و دلائل ہر لحاظ سے نہایت تواتر سے دلالت کرتے ہیں۔

اللہ تبارک و تعالیٰ فرماتا ہے: ﴿أَهُمْ خَيْرٌ﴾ ”کیا یہ بہتر ہیں؟“ یعنی یہ مختطفین ﴿أَمْ قَوْمٌ تُبَيَّعُ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ أَهْلَكْنَاهُمْ زَرَّاً لَهُمْ كَانُوا مُجْرِمِينَ﴾ یا قوم تبع اور وہ لوگ جوان سے پہلے ہو چکے۔ ہم نے انہیں ہلاک کر دیا بے شک وہ مجرم تھے۔ پس یہ لوگ قوم تبع وغیرہ سے بہتر نہیں، یہ بھی جرم کے ارتکاب میں ان کے شریک ہیں۔ پس یہ بھی اس ہلاکت کی توقع رکھیں جوان کے جرم شریک بھائیوں پر واقع ہوئی تھی۔

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا لِعَبِيْنَ ۝ مَا خَلَقْنَاهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ
ادبیں پیدا کیا ہم نے آسمانوں اور زمین کو دریا کے دریا میں ہے بھیتے ہوئے ۱۰ نیں پیدا کیا ہم نے ان دونوں کو ساختھیں (ایک مقصد) کے
وَلَكِنَ الْثَّرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۝ إِنَّ يَوْمَ الْفَصْلِ مِيقَاتُهُمْ أَجْمَعِيْنَ ۝ يَوْمَ
اور یکن اکثر ان میں سے نہیں جانتے ۝ بلاشبہ دن فیصلے کا تھہرا یا ہوا وقت ہے انکا سب کا ۝ اس دن
لَا يُغْرِيْنِي مَوْلَىٰ عَنْ مَوْلَىٰ شَيْعَةٍ وَلَا هُمْ يُنَصَّرُوْنَ ۝ إِلَّا
نہیں کام آئے گا کوئی دوست کی دوست کے پکجھی اور نہ وہ مد کیے جائیں گے ۝ مگر
مَنْ رَّحِمَ اللَّهُ طَرَّأَتْهُ هُوَ الْعَزِيزُ الرَّجِيمُ ۝
جس پر حم کیا اللہ نے بلاشبہ ہذا از بر دوست بہت حم کرنے والا ہے ۝

اللہ تبارک و تعالیٰ اپنی قدرت کاملہ اور حکمت تامہ کے بارے میں آگاہ فرماتا ہے کہ اس نے آسمانوں اور
زمیں کو خیل تماشے کے طور پر، عبث اور بے فائدہ پیدا نہیں کیا، نیز یہ کہ اللہ تعالیٰ نے ان دونوں کو حق کے ساتھ پیدا
کیا، ان کا پیدا کرنا ہی حق ہے اور ان کی پیدا اش حق ہی پر مشتمل ہے، اللہ تعالیٰ نے ان کو اس لئے وجود بخشنا ہے
تاکہ وہ اللہ واحد کی عبادت کریں تاکہ وہ اپنے بندوں کو حکم دے اور منع کرے، ان کو ثواب عطا کرے اور سزا
دے۔ «وَلَكِنَ الْثَّرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ» ”لیکن ان سب میں سے اکثر نہیں جانتے“، اس لئے انہوں نے
آسمانوں اور زمین کی تخلیق میں کبھی غور و فکر نہیں کیا۔ «إِنَّ يَوْمَ الْفَصْلِ» ”بے شک فیصلے کا دن“، اس سے
مراد قیامت کا دن ہے جب اللہ اولین و آخرین اور اختلاف کرنے والوں کے درمیان فیصلہ کرے گا (مِيقَاتُهُمْ
أَجْمَعِيْنَ) یعنی تمام خلائق کے لئے ایک وقت مقرر ہے اس وقت میں اللہ تعالیٰ سب کو جمع کرے گا، ان کو اور ان
کے اعمال کو اپنے سامنے حاضر کرے گا اور ان کو ان کے اعمال کی جزا اور سزادے گا۔

اس دن کوئی رشتہ دار اپنے کسی رشتہ دار کے کام آئے گا نہ کوئی دوست کی دوست کے کام آئے گا (وَلَا
هُمْ يُنَصَّرُوْنَ) ”اور نہ نہیں کہیں سے کوئی مدد ملے گی۔“ نہ ان کو اللہ کے عذاب سے بچایا جاسکے گا کیونکہ مغلوق
میں سے کوئی ہستی کسی چیز کا اختیار نہیں رکھتی۔ «إِلَّا مَنْ رَّحِمَ اللَّهُ طَرَّأَتْهُ هُوَ الْعَزِيزُ الرَّجِيمُ» ”مگر جس پر
اللہ مہربانی کرے، وہ تو غالباً مہربان ہے۔“ پس یہی لوگ ہوں گے جو فائدہ اٹھائیں گے اور اللہ تعالیٰ کی رحمت
سے بلند مراتب پر فائز ہوں گے جس کو انہوں نے دنیا کے اندر مراتب کے حصول کا سبب بنایا اور اس کے لئے
پوری کوشش کی، پھر اللہ تبارک و تعالیٰ نے فرمایا:

إِنَّ شَجَرَتَ الرَّقْوُرُ ۝ طَاعِمُ الْأَثْيَمِ ۝ كَالْمُهْلِ ۝ يَغْلِيْ فِي الْبُطْوُنِ ۝

بلاشبہ درخت تھوہر کا ۝ کھانا ہے گناہ کار کا ۝ مانند پھلے ہوئے تانبے کے کھوئے گا وہ پیٹوں میں ۝

كَفْلُ الْحَسِيمِ ۝ خُذُوهُ فَاعْتَلُوهُ إِلَى سَوَاءِ الْجَحِيمِ ۝ ثُمَّ صُبُوا فَوْقَ
مَانِدٍ كَوْلَنَ تِيزَّرْمَ پَانِي کے ۵ پکڑا سے اور دُکَلِيلَ کر لے جاؤ اسے میں درمیان جہنم کے ۵ پھر اندھیلو اور
رَأْسِهِ مِنْ عَذَابِ الْحَمِيمِ ۝ ذُقْ لَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْكَرِيمُ ۝
اس کے سر کے عذاب تیزگرم پانی کا ۵ (کہا جائے گا) پچھا بے شک تو (اپنے خیال میں) برا معزز تکرم تھا ۵

إِنَّ هَذَا مَا كُنْتُمْ بِهِ تَمَتَّرُونَ ۝

بلاشبہ یہ (عذاب) وہ ہے کہ تمہم اس کی بابت شک کرتے ۵

جب اللہ تبارک و تعالیٰ نے قیامت کا ذکر فرمایا، نیز یہ بھی واضح فرمایا کہ اس دن اللہ تعالیٰ اپنے بندوں کے درمیان فیصلہ کرے گا تو اس کے بعد فرمایا کہ بندے دو گروہوں میں تقسیم ہوں گے، ان میں سے ایک فریق جنت میں جائے گا اور ایک گروہ جہنم میں جانے والے وہ لوگ ہیں جنہوں نے کفر اور معاصی کا ارتکاب کیا اور ﴿إِنَّ﴾ ”بے شک“۔ ان کا کھانا ﴿شَجَرَةُ الرَّقْوُم﴾ ”زقوم کا درخت ہوگا“، جو بدترین اور سب سے گندा درخت ہے۔ اس درخت کا ذائقہ ﴿كَالْهُمَّ﴾ بد بودار پیپ کے مانند ہے جس کی بو اور ذائقہ انتہائی گند اور وہ سخت گرم ہوگا۔ وہ ان کے پیٹوں میں اس طرح جوش کھائے گا ﴿كَفْلُ الْحَسِيمِ﴾ ”جس طرح کھولتا ہوا پانی جوش کھاتا ہے۔“

عذاب میں گرفتار مجرم سے کہا جائے گا: ﴿ذُقْ﴾ اس دروناک عذاب اور بدترین سزا کا مزاچکھ ﴿إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْكَرِيمُ ۝﴾ ”تو اپنے آپ کو برا معزز اور شریف سمجھتا تھا۔“ یعنی تو اپنے زعم کے مطابق بہت زبردست اور طاقتور تھا اور سمجھتا تھا کہ تو اللہ تعالیٰ کے عذاب سے فتح جائے گا اور تو اللہ تعالیٰ کے ہاں اپنے آپ کو بہت باعزم سمجھتے ہوئے خیال کرتا تھا کہ وہ تجھے عذاب میں بنتا نہیں کرے گا۔ آج تجھ پر واضح ہو گیا کہ تو انتہائی ذلیل و رسوائے۔ ﴿إِنَّ هَذَا﴾ بے شک یہ عذاب عظیم وہ ہے ﴿مَا كُنْتُمْ بِهِ تَمَتَّرُونَ ۝﴾ جس کے بارے میں تم شک کیا کرتے تھے، اب تمہیں اس کے بارے میں حق الیقین حاصل ہو گیا۔

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي مَقَامِ أَمِينٍ ۝ فِي جَنَّتٍ وَّ عَيْوَنٍ ۝ يَلْبَسُونَ مِنْ
بے شک متین اسنے چین کی جگہ میں ہوں گے ۵ باغات میں اور چشموں میں ۵ پہنیں گے وہ
سُنْدُسٌ وَّ اسْتَبَرَقٌ مُّتَقْبِلِينَ ۝ كَذِلِكَ تَنَّ وَ زَوْجَنَهُمْ بِحُورٍ عَيْنٍ ۝
باریک ریشم اور گاڑ ہاریشم آنسے سامنے بیٹھے ہوئے ۵ اسی طرح ہوگا اور یو یاں بنادیگئے ہم ان کی موٹی آنکھوں والی حوروں کو ۵
يَدُّعُونَ فِيهَا بِكُلِّ فَاكِهَةٍ أَمِينِينَ ۝ لَا يَدُّعُونَ فِيهَا الْمَوْتَ إِلَّا

طلب کریں گے وہ اس میں ہر قسم کا پھل اطمینان سے ۵ نہیں چھیسیں گے وہ اس میں موت (کی تھی)، سو اے

الْمَوْتَةَ الْأُولَىٰ وَقَهْمُ عَذَابَ الْجَحِيمِ ۝ فَضْلًا مِنْ رَبِّكَ ط
 پہلی موت (کی تلخی) کے اور بچایا اس (اللہ) نے انکو عذاب دوزخ سے ۰ نفل کی وجہ سے آپ کے رب کی طرف سے
ذِلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝ فَإِنَّمَا يَسِّرُنَاهُ إِلَيْسَانِكَ لَعَلَّهُمْ
 بھی ہے کامیابی ہوئی ۰ پس بلاشبہ تم نے آسان کر دیا اس (قرآن) کو آپ کی زبان میں تاکہ وہ
يَتَذَكَّرُونَ ۝ فَارْتَقِبْ إِنَّهُمْ مُرْتَقِبُونَ ۝
 صحیح پڑیں ۰ پس آپ انتظار کیجئے! بلاشبہ وہ بھی انتظار کرنے والے ہیں ۰

یقتوں کی شعار لوگوں کی جزا ہے جنہوں نے اللہ تعالیٰ کی ناراضی اور اس کے عذاب سے ڈر کر گناہوں کو ترک کیا اور اللہ تعالیٰ کی اطاعت کی۔ جب ان سے اللہ تعالیٰ کی ناراضی اور اس کے عذاب کی نفعی ہو گئی تو ان کے لئے اللہ تعالیٰ کی رضا ثابت ہو گئی، نیز ثواب عظیم کے طور پر انہیں بے شمار درختوں کے گھنے سائے، پھل اور چشمے عطا ہوں گے، ان درختوں کے نیچے سے نہریں بھتی ہوں گی جن کو اہل ایمان نعمتوں بھری جنت میں اپنے لئے نکال لیں گے۔

اللہ تعالیٰ نے جنت کی اضافت نعمتوں کی طرف کی ہے کیونکہ وہ جنت جن چیزوں پر مشتمل ہے وہ سب نعمتیں ہیں جو ہر لحاظ سے کامل ہیں اور کسی طرح بھی ان میں کوئی رکاوٹ اور کسی قسم کا کوئی تکدر نہ ہوگا۔ جنت کے اندر ان کے لئے سبز ریشم اور اطلس کے لباس ہوں گے، یعنی ان کے من پسند دیزیز اور باریک ریشم کے لباس ہوں گے۔ **(مُتَقَبِّلِينَ)** یعنی مکمل راحت، اطمینان، محبت، حسن معاشرت اور بہترین آداب کے ساتھ، ان کے دل اور چہرے ایک دوسرے کے آمنے سامنے ہوں گے۔

﴿كَذِلِكَ﴾ یہ نعمت تامہ اور سرور کامل اسی طرح ہوں گے۔ **﴿وَزَوْجُنَّهُمْ بِحُورٍ عَيْنِ﴾** اور حسین و جیل عورتوں کے ساتھ ہم ان کا نکاح کریں گے، جن کے حسن کی وجہ سے نگاہیں حیرت زدہ، ان کے جمال کو دیکھ کر عقل مہبوت اور ان کے کمال کو دیکھ کر خرد فریفہت ہو جائے گی۔ **﴿عَيْنِ﴾** یعنی وہ بڑی بڑی اور خوبصورت آنکھوں والی ہوں گی۔ **﴿يَذْعُونَ فِيهَا﴾** ”وہ اس میں مغلائیں گے۔“ یعنی جنت کے اندر **﴿بِكُلِّ فَاكِهَةٍ﴾** ”ہر قسم کا پھل۔“ جن میں سے بعض کا توانیا میں نام ہے اور بعض کا دنیا میں نام ہے نہ نظر ہے۔ وہ جب کبھی بھی انواع و اقسام کے پھل اور میوے طلب کریں گے ان کے سامنے بغیر کسی مشقت اور تکلیف کے حاضر کر دیے جائیں گے۔ **﴿أَمْنِينَ﴾** وہ ان پھلوں کے ختم ہونے اور ان کے کسی ضرر کے خوف سے مامون، ہر قسم کے تکدر سے پاک اور جنت سے نکالے جانے اور موت سے محفوظ ہوں گے۔

﴿لَا يَدُوْقُونَ فِيهَا الْمَوْتَ إِلَّا الْمَوْتَ الْأُولَى﴾ ”وہ وہاں پہلی موت کے علاوہ کسی موت کا ذائقہ نہیں چھکیں گے۔“ جنت میں بالکل موت نہیں آئے گی، اگر جنت میں کوئی موت اس آیت کریمہ سے مستثنی ہوتی

تو اللہ تعالیٰ پہلی موت کو جو دنیا کی موت ہے، مستحق قرار نہ دیتا۔ پس جنت میں ان کے لئے ہر محظوظ و مطلوب کی مکمل ہوگی۔ ﴿وَقِهْمُ عَذَابَ الْجَحِيْمِ فَضْلًا مِّنْ رَبِّكَ﴾ اور اللہ انہیں جہنم کے عذاب سے بچا لے گا، یہ آپ کے رب کا فضل ہوگا۔ یعنی نعمتوں کا حاصل ہونا اور عذاب کا دور ہونا اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے ہو گا کیونکہ اللہ تعالیٰ ہی نے ان کو اعمال صالح کی توفیق سے نوازا جن کی بنابر وہ آخرت کی بھلائی سے سرفراز ہوئے، نیز اللہ تعالیٰ نے ان کو وہ کچھ عطا کیا جو ان کے اعمال کی پہنچ سے باہر تھا۔ ﴿ذَلِكَ هُوَ الْغَوْرُ الْعَظِيْمُ﴾ ”یہی بہت بڑی کامیابی ہے۔“ اللہ تعالیٰ کی رضا اور اس کی جنت سے بہرہ مند ہونے اور اس کی ناراضی اور عذاب سے سلامت رہنے سے بڑھ کر کون سی کامیابی ہو سکتی ہے؟

﴿فَإِنَّمَا يَسْرُنَهُ﴾ ”پس ہم نے اس (قرآن) کو آسان بنایا۔“ ﴿يُلْسَانَكَ﴾ ”آپ کی زبان میں۔“ یعنی ہم نے اسے آپ کی زبان کے ذریعے سے سہل بنایا جو علی الاطلاق فضیح ترین اور جلیل ترین زبان ہے، اس کے الفاظ اور معانی نہایت آسان ہیں۔ ﴿عَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ﴾ ”شاید کہ وہ نصیحت حاصل کریں۔“ کہ وہ ان فوائد پر غور کریں اور جس کام میں ان کا لفظ ہے وہ کر لیں اور جس میں ضرر ہے وہ ترک کر دیں۔ ﴿فَادْتَقْبَ﴾ اللہ تعالیٰ نے آپ کے ساتھ جس بھلائی اور نصرت کا وعدہ کیا ہے اس کا انتظار کیجئے۔ ﴿إِنَّهُمْ مُرْتَقِبُونَ﴾ وہ بھی اس عذاب کے منتظر ہیں جو ان پر نازل ہونے والا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے دونوں قسم کے انتظار میں فرق کیا ہے۔ رسول اللہ ﷺ دنیا اور آخرت کی بھلائی کا انتظار کرتے ہیں اور اس کے عکس کفار دنیا و آخرت کے شر کا انتظار کرتے ہیں۔

تَفْسِيْرُ سُوْرَةِ الْجَاثِيَةِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيْمِ

الشکر نامے (شرح) (بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيْمِ)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيْمِ
الْجَاثِيَةُ ۖ مُكَثِّفَةٌ

**حَمَّ ۚ تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ ۗ إِنَّ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ
حَمَّ ۚ اتَّارَنَا كِتَابٌ كَمَا اللَّهُ كَيْفَ يَرِيدُ ۚ**

جو بڑا زبردست نہایت حکمت والا ہے ۚ○ بلاشبہ آسمانوں اور زمین میں
**لَا يَتِي لِلْمُؤْمِنِينَ طَ ۚ وَ فِي خَلْقِكُمْ وَمَا يَبْثُثُ مِنْ دَابَّةٍ أَيْتُ لِقَوْمٍ
البَشَرَ نَشَانِيں ہیں ایمان والوں کیلئے○ اور تمہاری پیدائش میں اور (ان میں) جو وہ پھیلاتا ہے جانداروں سے نشانیں ہیں ان لوگوں کیلئے
یُوقِنُونَ ۚ وَ اخْتِلَافُ الْيَيْلِ وَ النَّهَارِ وَمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ السَّمَاءِ
جو یقین رکھتے ہیں○ اور بدلت کر آنے جانے میں رات اور دن کے اور (اس میں) جو نازل کیا اللہ نے آسمان سے**

مِنْ رِزْقٍ فَأَحْيَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتَهَا وَ تَصْرِيفُ الرِّيحِ أَيْتُ لِقَوْمٍ
 رزق (پانی) پس زندہ کیا اسکے ذریعے سے زمین کو بعد اسکے مردہ ہو جانے کے اور پھر نے میں ہواں کے نشانیاں ہیں ان لوگوں کیلئے
 يَعْقُلُونَ ⑤ تَلَكَ أَيْتُ اللَّهُ نَتَلُوهَا عَلَيْكَ بِالْحَقِّ ۝ فِيَامِي حَدِيْثٌ
 جو عقل رکھتے ہیں ۝ یہ آیتیں ہیں اللہ کی تلاوت کرتے ہیں ہم ان کی آپ پر ساتھ حق کے پس کس بات پر
 بَعْدَ اللَّهِ وَ أَيْتِهِ يُؤْمِنُونَ ⑥ وَيْلٌ لِّكُلِّ أَفَّاكِ أَثْيِمٍ ۝ يَسْمَعُ أَيْتُ اللَّهُ
 اللہ (کی بات) اور اسکی آیات کے بعد وہ ایمان لا ایں گے ۝ بلاکت ہے واسطے ہر خت جھوٹے گناہ گار کے ۝ منتبا ہے وہ آیتیں اللہ کی
 تُشْلِي عَلَيْهِ ثُمَّ يُصْرُّ مُسْتَكْبِرًا كَانُ لَهُ يَسْمَعُهَا ۝ فَبَشِّرُهُ بَعْذَابُ الْيَمِّ ۸
 جو تلاوت کی جاتی ہیں اس پر پھر وہ آلاتا ہے عکبر کرتا ہوا گویا کہ نہیں سماں نے انہیں پس خوش خبری دے دیجئے اسے ساتھ عذاب دردناک کے ۸
 وَإِذَا عَلِمَ مِنْ أَيْتَنَا شَيْغًا أَتَخْذَهَا هُزُوا طَأْوِيلَكَ لَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ ۹
 اور جب جانا س نے ہماری آیتوں سے کچھ تو بنا لیا اس نے اس کو مذاق سمجھی لوگ ہیں ان کے لیے ہے عذاب رسوائیں ۹
 مِنْ وَرَآءِهِمْ جَهَنَّمُ ۝ وَلَا يُعْنِي عَنْهُمْ مَا كَسْبُوا شَيْغًا ۝ وَلَا مَا أَتَخْذَدُوا
 ان کے آگے جہنم ہے اور نہیں کام آئے گا ان کے (وہ) جو کمیا انہوں نے کچھ بھی اور نہ (وہ) جن کو بنا لیا انہوں نے
 مِنْ دُونِ اللَّهِ أَوْلِيَاءَ ۝ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝ هَذَا هُدَىٰ ۝ وَالَّذِينَ
 سوائے اللہ کے کار ساز اور ان کے لیے عذاب ہے بہت بڑا ۝ یہ (قرآن) تو ہدایت ہے اور وہ لوگ
 كَفَرُوا بِأَيْتٍ رَّبِّهِمْ لَهُمْ عَذَابٌ مِنْ رِّجْزِ الْيَمِّ ۱۱
 جنہوں نے کفر کیا ساتھ آیتوں کے اپنے رب کی ان کے لیے عذاب ہے عذاب نہایت دردناک ۱۱

اللہ تبارک و تعالیٰ ایک ایسی خبر دیتا ہے جو قرآن کی تعظیم اور اس کے اہتمام کو مخصوص ہے۔ نیز اللہ تعالیٰ آگاہ فرماتا ہے کہ یہ کتاب ﴿تَنْزِيلٌ﴾ ”نازل کی گئی ہے۔“ ﴿مَنْ اللَّهُ﴾ ”اللہ کی طرف سے۔“ جو معبد ہے کیونکہ وہ صفات کمال سے متصف ہے صرف وہی ہے جو تمیں عطا کرتا ہے جو غلبہ کامل اور حکمت تامة کا مالک ہے۔ اللہ تبارک و تعالیٰ نے آیات افتیقہ و نقیہ کا ذکر کر کے اس کی تائید فرمائی۔ یعنی آسمانوں اور زمین کی تخلیق کا ذکر فرمایا، نیز زمین کے اندر جو چوپائے پھیلائے، آسمان اور زمین میں جو مفہومیں ودیعت کیں، آسمان سے جو پانی نازل کیا جس کے ذریعے سے اللہ تعالیٰ زمین اور اپنے بندوں کو زندگی بخشتا ہے، تائید کے لئے ان کا ذکر فرمایا۔ یہ سب اس قرآن عظیم کی صداقت اور ان حکموں اور احکام کی صحت کی کھلی نشانیاں اور ان پر واضح دلائل ہیں، نیز یہ اس پر بھی دلالت کرتی ہیں کہ اللہ تعالیٰ کمال کا مالک ہے، نیز یہ قیامت اور حشر و نشر پر دلالت کرتی ہیں۔ پھر اللہ تبارک و تعالیٰ نے اپنی آیات سے انتقام اور عدم انتقام کی نسبت سے لوگوں کو دو اقسام میں تقسیم کیا ہے:

پہلی قسم کے لوگ وہ ہیں جو ان آیات پر غور و فکر کرتے ہیں اور ان سے استدلال کرتے ہیں۔ یہ وہ لوگ ہیں جو اللہ تعالیٰ، اس کے فرشتوں، اس کی کتابوں، اس کے رسولوں اور یوم آخرت پر کامل ایمان رکھتے ہیں جس نے ان کو درجہ یقین پر پہنچا دیا ہے۔ اس ایمان نے ان کی عقولوں کو پاک کر دیا ہے اور یوں ان کے معارف، ان کی خود اور ان کے ایمان میں اضافہ ہوا۔

دوسری قسم کے لوگ وہ ہیں جو اللہ تعالیٰ کی آیات سنتے ہیں جس سے ان پر جدت قائم ہو جاتی ہے، پھر وہ تکبیر اور استکبار کرتے ہیں اور ان آیات سے منہ پھیر لیتے ہیں، گویا کہ انہوں نے ان آیات کو سنا ہی نہیں کیونکہ ان آیات نے ان کے قاب کا تذکرہ کیا ہے نہ ان کو پاک کیا ہے بلکہ ان آیات کے بارے میں ان کے تکبر کے باعث ان کی کرشمی میں اضافہ ہوا ہے۔ جب انہیں اللہ تعالیٰ کی آیات کے بارے میں کچھ علم ہوتا ہے تو ان کا تخریز اڑتے ہیں۔ اس لیے اللہ تعالیٰ نے ان کو بِلَكْتَ کی وعید نتاتے ہوئے فرمایا: ﴿وَيَنِّيْلُ يَكْلُلُ أَفَإِكَ أَثْيِمُ﴾ "ہر جھوٹے، گناہ گار کے لیے بلکت ہے۔" یعنی وہ جو اپنے قول میں سخت جھوٹا اور اپنے فعل میں سخت گناہ گار ہے۔

نیز آگاہ فرمایا کہ ان لوگوں کے لئے دردناک عذاب ہے اور یہ کہ ﴿مِنْ وَرَآءِهِ جَهَنَّمُ﴾ "ان کے پیچھے جہنم ہے۔" جو ان کو سخت عذاب دینے کے لئے کافی ہے ﴿وَ﴾ "اور" بے شک وہ ﴿لَا يُعْنِي عَنْهُمْ مَا كَسَبُوا شَيْئًا﴾ مال جو وہ کماتے ہیں ان کے کسی کام نہ آئے گا۔ ﴿وَلَا مَا تَحْكُمُ وَمَنْ دُونَ اللَّهِ أَوْلَيَاءُ﴾ اور نہ وہ کام آئیں گے، اللہ کے سواب جن کو انہوں نے کار ساز بنا رکھا تھا جن سے یہ لوگ مدد طلب کرتے تھے۔ پس یہ کار ساز ان کو چھوڑ دیں گے، اگر وہ کوئی نفع پہنچا سکتے ہو تو وہ خود سب سے زیادہ اس کے محتاج تھے۔

اللہ تعالیٰ نے جب اپنی قرآنی اور کھلی آیات بیان کر دیں اور یہ بھی بیان کر دیا کہ لوگوں کی اس بارے میں دو قسمیں ہیں تو اس کے بعد خبر دی کہ قرآن جوان مطالب عالیہ پر مشتمل ہے، وہی ہدایت ہے، فرمایا: ﴿هَذَا هُدًى﴾ "یہ (قرآن) ہدایت ہے۔" اور یہ سارے قرآن کا عمومی وصف ہے کہ وہ اپنی صفات مقدسہ اور افعال حمیدہ کے ساتھ اللہ کی معرفت کی رہنمائی کرتا ہے اور اس کے رسولوں، اس کے اولیاء اور اعداء اور ان کے اوصاف کی معرفت کی رہنمائی کرتا ہے اور یہ قرآن نیک اعمال کی معرفت عطا کرتا ہے اور ان کی طرف دعوت دیتا ہے، برے اعمال کو بیان کرتا ہے اور ان سے روکتا ہے۔ قرآن اعمال کی جزا اور سزا کو بیان کرتا ہے، جزاۓ دنیوی اور جزاۓ آخری کو واضح کرتا ہے۔ پس ہدایت کے مثالی لوگوں نے قرآن کے ذریعے سے ہدایت پائی اور یوں وہ فلاح اور سعادت سے بہرہ مند ہوئے۔

﴿وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِأَيْتٍ رَّتِيَّهُمْ﴾ "اور جو اپنے رب کی آیات کے منکر ہیں۔" یعنی اللہ تعالیٰ کی واضح اور قطعی آیات کا انکار کرتے ہیں جن کا انکار صرف وہی لوگ کر سکتے ہیں جو سخت ظالم ہوں اور ان کی کرشمی کی گناہ تو ﴿أَتَهُمْ عَذَابٌ مِّنْ رِّجْزٍ أَلِيمٍ﴾ "ان کے لئے سخت قسم کا دردناک عذاب ہے۔"

اللَّهُ الَّذِي سَخَرَ لَكُمُ الْبَحْرَ لِتَجْرِيَ الْفُلُكَ فِيهِ بِأَمْرِهِ وَلِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿١٢﴾ وَسَخَرَ لَكُمْ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ جَبِيعًا مِنْهُ طَإِنَّ فِي ذَلِكَ لِآيَاتِ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ﴿١٣﴾ زمین میں ہے سب اپنی طرف سے بلاشباس میں البتہ نیاں ہیں ان لوگوں کے لیے جو غور و فکر کرتے ہیں ۰

اللہ تبارک و تعالیٰ اپنے بندوں پر اپنے فضل و احسان کے بارے میں آگاہ فرماتا ہے کہ اس نے اپنے حکم سے آسانی پیدا کر کے جہازوں اور کشتیوں کو چلانے کے لئے سمندر کو سخرا کیا۔ ﴿لِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ﴾ تاکہ تم مختلف قسم کی تجارتیں اور مکاسب کے ذریعے سے اللہ تعالیٰ کا فضل تلاش کر سکو۔ ﴿وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ﴾ اور تاکہ تم اللہ تعالیٰ کا شکر ادا کرو۔ ”اور جب تم اس کا شکر ادا کرو گے تو اللہ تعالیٰ تمہیں اور زیادہ نعمتیں عطا کرے گا اور تمہاری شکر گزاری پر بہت بڑے اجر سے نوازے گا۔ ﴿وَسَخَرَ لَكُمْ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ جَبِيعًا مِنْهُ﴾ ”اور جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے، سب کو تمہارے لیے سخرا کر دیا۔“ یعنی اپنے فضل و احسان سے۔ یہ آیت کریمہ آسمانوں اور زمین کے تمام اجسام اور ہر اس چیز کو شامل ہے جو اللہ تعالیٰ نے ان کے اندر و دیعت کی ہے، مثلاً: سورج، چاند، کواکب، ستارے، سیارے، حیوانات کی مختلف انواع، درختوں اور چکلوں کی مختلف اصناف، معدنیات کی اقسام اور دیگر چیزیں جن کے اندر بھی آدم کے مصالح اور ان کی ضروریات ہیں۔

یہ چیز اس بات کو واجب تھہراتی ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کی نعمتوں کا شکر ادا کرنے میں پوری کوشش کریں اور اپنے فکر کو اس کی آیات اور حکمتوں میں تدبیر کرنے میں صرف کریں۔ بنابریں فرمایا: ﴿إِنَّ فِي ذَلِكَ لِآيَاتِ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ﴾ ”بے شک اس میں غور و فکر کرنے والوں کے لیے نیشاںیاں ہیں۔“ ان آیات میں سے اس کائنات کی تخلیق، اس کی تدبیر اور اس کی تحریر ہے جو اللہ تعالیٰ کی مشیت کے نفوذ اور اس کی قدرت کے کمال پر دلالت کرتی ہے۔ اس کائنات میں پائی جانے والی مضبوطی، مہارت، انوکھی صنعت اور حسن تخلیق اس کی حکمت کاملہ اور اس کے علم کی دلیل ہے۔ اس کائنات کی وسعتیں اور اس کی عظمت و کثرت اللہ کے وسیع اقتدار و سلطنت پر دلالت کرتی ہیں۔ اس کائنات میں تخصیصات اور متصاد اشیاء کا وجود، اس حقیقت پر دلالت کرتا ہے کہ اللہ تعالیٰ جو چاہتا ہے کرتا ہے۔

اس کائنات میں موجود دینی اور دنیاوی منافع و مصالح اس کی بے پایاں رحمت، لامحدود فضل و احسان اور اس کے گناہوں لطف و کرم پر دلالت کرتے ہیں اور ان میں سے ہر چیز اس حقیقت پر دلالت کرتی ہے کہ وہ یکتا ہے اور

وہی ایک معمود ہے جس کے سوا کوئی اس چیز کا مستحق نہیں کہ اس کی عبادت کی جائے، اس سے محبت کی جائے اور اس کے سامنے تبلیل کا اظہار کیا جائے، نیز ہر چیز اس پر بھی دلالت کرتی ہے کہ اللہ تعالیٰ کے رسول جو کچھ لے کر آئے ہیں، سب صداقت پرمنی ہے۔ یہ واضح عقلی دلائل ہیں جو کسی فتنم کے شک و ریب کا شائبہ قبول نہیں کرتے۔

فَلْ لِّلَّذِينَ أَمْنُوا يَغْفِرُوا لِّلَّذِينَ لَا يَرْجُونَ آيَاتَ اللَّهِ لِيَجْزِيَ

کہہ دیجئے: ان لوگوں سے جو ایمان لائے درگزر کریں وہ ان لوگوں سے جو نہیں امید رکھتے اللہ کے نبیوں کی (جن میں ہو گرفت کرتا ہے) تاکہ بلہ دے وہ

قَوْمًا إِيمَانًا كَانُوا يَكْسِبُونَ ۝ مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلِنَفْسِهِ ۝

کچھ لوگوں کو ساتھ اس کے جو تھے وہ کرتے ہو جس نے عمل کیا یہ تو (اس کا فائدہ) اسی کے لیے ہے

وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا ذُنُمٌ إِلَى رَبِّكُمْ تُرْجَعُونَ ۝

اور جس نے کیا بر اکام تو اسی پر (اس کا وہ بال) ہے پھر تم اپنے رب ہی کی طرف لوٹائے جاؤ گے

اللہ تبارک و تعالیٰ اپنے مومن بندوں کو حکم دیتا ہے کہ وہ حسن اخلاق سے کام لیں اور ان مشرکین کی ایذا رسانی پر صبر کریں جو ایام الہی کی امید نہیں رکھتے، یعنی جو اللہ تعالیٰ کے ثواب کے امیدوار ہیں نہ گناہ گاروں کے بارے میں سنت الہی سے خائف ہیں کیونکہ اللہ تعالیٰ ہر قوم کو اس کی کمائی کا بدل دیتا ہے، پس اے مومنوں کے گروہ! اللہ تعالیٰ تمہارے ایمان، تمہارے درگزار و تمہارے صبر کی جزا کے طور پر تمہیں ثواب جزیل سے بہرہ مند کرے گا۔

اگر کفار و مشرکین اپنی تکذیب پر جنم رہے تو تم پر وہ رسوا کن سخت عذاب نازل نہیں ہوگا جو ان پر نازل ہوگا۔

بنابریں فرمایا: **مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلِنَفْسِهِ وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا ذُنُمٌ إِلَى رَبِّكُمْ تُرْجَعُونَ** ”جو کوئی یہ کیا عمل کرتا ہے وہ اپنے لئے کرتا ہے اور جو کوئی بر اعمل کرتا ہے تو وہی اس کا خمیازہ بھکلتے گا، پھر تم سب اپنے رب کی طرف لوٹائے جاؤ گے۔“ پھر اللہ تعالیٰ نے فرمایا:

وَلَقَدْ أَتَيْنَا بَنِي إِسْرَائِيلَ الْكِتَابَ وَالْحُكْمَ وَالنُّبُوَّةَ وَرَزْقَنَاهُمْ

اور البت تحقیق دی ہم نے بنی اسرائیل کو کتاب اور حکم اور نبوت اور رزق دیا ہم نے ان کو

مِنَ الطَّيِّبَاتِ وَفَضَّلُنَاهُمْ عَلَى الْعَلَمِيِّينَ ۝ وَأَتَيْنَاهُمْ بِيَتْلِتِ مِنَ الْأَمْرِ

پاکیزہ چیزوں سے اور فضیلت دی ہم نے ان کو اپر جہانوں کے ۰ اور دیں ہم نے ان کو واضح دلیلیں دین کی بابت

فِيمَا اخْتَلَفُوا إِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ لَا بَغِيَا بَيْنَهُمْ طَإِنَّ رَبَّكَ

پس نہیں اختلاف کیا انہوں نے مگر بعد اس کے کہ آئیا ان کے پاس علمِ محض ضد سے آپس کی بلاشبہ آپ کا رب

يَقْضِي بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ۝

فیصلہ کرے گا ان کے درمیان دون قیامت کے ان چیزوں میں کرتے وہ ان میں اختلاف کرتے ۰

ہم نے بنی اسرائیل کو ایسی ایسی نعمتیں عطا کیں جو دوسروں کو حاصل نہ تھیں۔ ہم نے انہیں ﴿الْكِتَاب﴾ یعنی تورات و نبیل سے سرفراز کیا اور ﴿الْحُكْم﴾ ہم نے انہیں لوگوں کے درمیان فیصلہ کرنے کی قوت اور ﴿النُّبُوَّة﴾ ”نبوت“ عطا کی۔ نبوت کی وجہ سے وہ دنیا میں ممتاز ہوئے۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی اولاد میں سب سے زیادہ بنی اسرائیل کے گھرانے میں نبوت رہی۔

﴿وَرَزَقْنَاهُمْ مِّنَ الظَّيْنَاتِ﴾ اور ہم نے انہیں ماکولات، مشروبات اور ملبوسات میں سے پاکیزہ چیزوں سے نوازا اور ان پر مکن و سلوی نازل کیا۔ **﴿وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَى الْعَالَمِينَ﴾** اور ان نعمتوں کے ذریعے سے ہم نے انہیں تمام خلاق پر فضیلت دی۔ اس عموم لفظی سے امت محمدیہ خارج ہے کیونکہ امت محمدیہ بہترین امت ہے جو لوگوں کے لئے بنائی گئی ہے۔ آیت کریمہ کا سیاق دلالت کرتا ہے کہ اس سے امت مسلمہ کے سوا دیگر امتوں پر فضیلت مراد ہے کیونکہ اللہ تعالیٰ بیان فرماتا ہے کہ اس نے بنی اسرائیل پر احسان کیا اور انہیں دیگر قوموں سے میز کیا۔

نیز وہ فضائل جن کی بنابر بنی اسرائیل کو فوقيت حاصل تھی، مثلاً: کتاب کا عطا کیا جانا، حکومت اور نبوت وغیرہ جیسے دیگر اوصاف تو وہ اس امت کو بھی حاصل ہیں اس کے علاوہ اس امت کے بہت سے فضائل ان پر متعدد ہیں۔ پھر بنی اسرائیل کی شریعت امت محمدیہ کی شریعت کا ایک جز ہے، یہ کتاب عظیم گزشتہ تمام کتابوں پر نگہبان ہے اور محمد مصطفیٰ علیہ السلام گزشتہ تمام رسولوں کی تصدیق کرنے والے ہیں۔ **﴿وَأَتَيْنَاهُمْ﴾** اور ہم نے بنی اسرائیل کو عطا کیے **﴿بَيْتَنَا﴾** ”دلال۔“ جو حق کو باطل سے واضح کرتے ہیں **﴿مِنَ الْأَمْرِ﴾** یعنی امر قدری سے جو اللہ تعالیٰ نے ان تک پہنچایا ہے۔ یہ آیات وہ مجرمات ہیں جن کا انہوں نے حضرت مولیٰ علیہ السلام کے ذریعے سے مشاہدہ کیا، یہ ان سے تقاضا کرتی ہیں کہ وہ بہترین طریقے سے ان کو قائم رکھیں، حق پر مجتمع رہیں جس کو اللہ تعالیٰ نے ان کے سامنے واضح کیا ہے مگر انہوں نے اس کے بر عکس حق کے ساتھ اس سے متفاہد معاملہ کیا جوان پر واجب تھا۔ پس جس معاملے میں ان کو مجتمع رہنے کا حکم دیا گیا تھا اس میں انہوں نے اختلاف کیا۔ اس لئے فرمایا:

﴿فَمَا اخْتَلَفُوا إِلَّا مِنْ يَعْدُ مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ﴾ ”پس انہوں نے جو اختلاف کیا تو علم آجائے کے بعد (آپس کی ضدے) کیا۔“ یعنی وہ علم جو عدم اختلاف کا موجب تھا صرف ایک دوسرے پر ظلم اور زیادتی نے انہیں اس اختلاف پر آمادہ کیا۔ **﴿إِنَّ رَبَّكَ يَعْصُمُ بَيْتَنَاهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ﴾** ”جن باتوں میں یہ اختلاف کرتے تھے قیامت کے دن آپ کا رب ان کے درمیان فیصلہ کرے گا۔“ پس وہ حق شعاروں کو ان لوگوں سے علیحدہ کر دے گا جنہوں نے باطل کو اختیار کیا اور جن کو خواہشِ نفس نے اختلاف پر آمادہ کیا۔

ثُمَّ جَعَلْنَاكَ عَلَى شَرِيعَةٍ مِّنَ الْأَمْرِ فَاتَّبِعُهَا وَلَا تَتَّبِعُ أَهْوَاءَ الَّذِينَ
 پھر کر دیا ہم نے آپ کو اپنے ایک طریقے کے دین کے پس آپ پیروی کریں اسکی اور نہ پیروی کریں ان لوگوں کی خواہشات کی جو
لَا يَعْلَمُونَ ۝ إِنَّهُمْ لَنْ يُغْنُوا عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا وَإِنَّ الظَّلَمِيْنَ
 نہیں علم رکھتے ۝ بلاشبہ وہ ہرگز نہیں کام آئیں گے آپ کے اللہ سے کچھ بھی اور بے شک خالم لوگ
بَعْضُهُمُ اُولَيَاءُ بَعْضٍ وَاللَّهُ وَلِيُّ الْمُتَّقِيْنَ ۝
 بعض ان کے دوست میں بعض کے اور اللہ دوست ہے متقویوں کا

یعنی ہم نے آپ کے لئے ایک شریعت کامل کو مشروع کیا جو ہمارے حکم شرعی سے، ہر بھلائی کی طرف بلاتی ہے اور ہر برائی سے روکتی ہے۔ **﴿فَاتَّبِعُهَا﴾** ”پس اس کی اتباع کرو۔“ کیونکہ اس کی اتباع میں ابدی سعادت، صلاح اور فلاح ہے۔ **﴿وَلَا تَتَّبِعُ أَهْوَاءَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ﴾** ”اور ان لوگوں کی خواہشات کی پیروی نہ کریں جو علم نہیں رکھتے۔“ یعنی وہ لوگ جن کی خواہشات علم کے تابع ہیں نہ علم کی پیروی کرتی ہیں۔ ہر وہ شخص جس کی خواہش اور ارادہ شریعت رسول کے خلاف ہے تو اس کی خواہشات ان لوگوں کی خواہشات کے زمرے میں آتی ہیں جو علم سے بے بہرہ ہیں۔

﴿إِنَّهُمْ لَنْ يُغْنُوا عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا﴾ یعنی اگر تو ان کی خواہشات نفس کی پیروی کرے تو یہ اللہ تعالیٰ کے ہاں تجھے کوئی فائدہ نہ دے سکیں گے کہ تجھے کوئی بھلائی حاصل ہو یا تجھے کوئی برائی دور ہو۔ تیرے لئے درست نہیں کہ تو ان کی موافقت کرے اور ان سے موالات رکھے کیونکہ آپ اور وہ ایک دوسرے سے علیحدہ ہیں اور وہ آپس میں ایک دوسرے کے دوست ہیں۔ **﴿وَاللَّهُ وَلِيُّ الْمُتَّقِيْنَ﴾** ”اور اللہ متقویوں کا دوست ہے۔“ اللہ تعالیٰ متقوین کو ان کے تقوی اور نیک عمل کے سبب سے انہیروں سے نکال کر روشنی میں لاتا ہے۔

هَذَا بَصَارِرُ لِلنَّاسِ وَهُدًى وَرَحْمَةٌ لِّقَوْمٍ يُوقَنُونَ ۝

یہ (قرآن، اس میں) بصیرت افروز دلائل میں لوگوں کیلئے اور ہدایت اور رحمت ہے ان لوگوں کے لیے جو یقین رکھتے ہیں ۝

﴿هَذَا﴾ یعنی یہ قرآن کریم اور ذکر حکیم **﴿بَصَارِرُ لِلنَّاسِ﴾** ”بصیرت میں ہیں لوگوں کے لیے۔“ یعنی اس کے ذریعے سے لوگوں کو تمام امور میں بصیرت حاصل ہوتی ہے اور اہل ایمان اس سے فائدہ حاصل کرتے ہیں اور یہ قرآن ہدایت اور رحمت ہے **﴿لِّقَوْمٍ يُوقَنُونَ﴾** ”یقین رکھنے والوں کے لیے۔“ پس وہ اس کے ذریعے سے دین کے اصول و فروع میں صراط مستقیم کی طرف راہنمائی حاصل کرتے ہیں اور وہ دنیا و آخرت میں بھلائی، مسرت اور سعادت سے بہرہ مند ہوتے ہیں اور یہ رحمت ہے، پس اس سے ان کے نفس پاک ہوتے ہیں، اس سے ان کی

عقل میں اضافہ ہوتا ہے اور اس سے ان کا ایمان و یقین بڑھتا ہے اور اس پر جنت قائم ہوتی ہے، جو گمراہی پر اصرار کرتا اور عناد سے کام لیتا ہے۔

أَمْ حَسِبَ الَّذِينَ اجْتَرَحُوا السَّيِّئَاتِ أَنْ نَجْعَلَهُمْ كَالَّذِينَ أَمْنَوْا
 کیا گماں کر لیا ہے ان لوگوں نے جنہوں نے ارتکاب کیا برائیوں کا، یہ کہ کردیں گے ہم ان کو ماندن ان لوگوں کے جو ایمان لائے
وَعَمِلُوا الصِّلَاحَتِ لَا سَوَاءً مَّحْيَاهُمْ وَمَمَاتُهُمْ طَسَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ۲۱
 اور عمل کیے انہوں نے تیک برابر ہے جتنا ان کا اور مرتا ان کا، برا ہے جو وہ فیصلہ کرتے ہیں ۰
 کیا کثرت سے گناہوں کا ارتکاب کرنے والے گناہ گار لوگ اور اپنے رب کے حقوق میں کوتا ہی کرنے
 والے صحیح ہیں **(أَنْ نَجْعَلَهُمْ كَالَّذِينَ أَمْنَوْا وَعَمِلُوا الصِّلَاحَتِ)** ”کہ ہم ان کو ان جیسا کردیں
 گے جو ایمان لائے اور نیک عمل کرتے رہے۔“ یعنی انہوں نے اپنے رب کے حقوق قائم کئے، اسے ناراض کرنے
 سے احتساب کیا اور ہمیشہ اس کی رضا کو اپنی خواہشات نفس پر ترجیح دیتے ہیں، یعنی کیا وہ صحیح ہیں کہ **(سَوَاءٌ)** وہ
 دنیا و آخرت میں مساوی ہوں گے؟ ان کا اندازہ اور ان کا یہ گمان بہت برا ہے۔ اور بہت برا ہے وہ فیصلہ جو انہوں
 نے کیا ہے کیونکہ یہ ایک ایسا فیصلہ ہے جو حکم الٰہ کیمیں، سب سے بڑھ کر عادل ہستی کی حکمت کے خلاف، عقل سلیم
 اور فطرت مستقیم کے مقابلہ اور ان اصولوں کے مقابلہ ہے جنہیں لے کر کتابیں نازل ہوئیں اور جن کے بارے
 میں انبیاء و مرسیین نے آگاہ کیا۔

فی الواقع قطعی فیصلہ یہ ہے کہ اہل ایمان جو نیک عمل کرتے ہیں ان میں سے ہر ایک کے لئے اس کی نیکی کے
 مطابق نصرت، فلاح، سعادت اور دنیا و آخرت کا ثواب ہے اور برائیوں کا ارتکاب کرنے والوں کے لئے
 دنیا و آخرت میں اللہ تعالیٰ کی سخت ناراضی، رسولی، عذاب اور بدنجھتی ہے۔

وَخَلَقَ اللَّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ وَلِتُجْزِيَ كُلُّ نَفْسٍ بِمَا

اور پیدا کیا اللہ نے آسمانوں اور زمین کو ساتھ تھیں کے اور تاکہ یہ لد دیا جائے ہر نفس کو ساتھ اس کے جو

كَسَبَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ۲۲

اس نے کمایا اور وہ نہیں ظلم کیے جائیں گے ۰

یعنی اللہ تبارک و تعالیٰ نے آسمانوں اور زمین کو حکمت کے ساتھ تحقیق فرمایا تاکہ اسی اکیلے کی عبادت کی جائے
 جس کا کوئی شریک نہیں، پھر اللہ تعالیٰ ان لوگوں کا محاسبہ کرے گا جن کو اس نے اپنی عبادت کا حکم دیا اور انہیں
 ظاہری اور باطنی نعمتوں سے نوازا کر آیا وہ اللہ تعالیٰ کا شکر ادا کرتے ہوئے اس کے احکام کی تعمیل کرتے ہیں یا کفر کا
 رو یہ اختیار کر کے کفار کی سزا کے مسخر بنتے ہیں؟

أَفَرَءَيْتَ مِنْ اتَّخَذَ إِلَهَةً هُوَهُ وَأَضَلَّهُ اللَّهُ عَلَى عِلْمٍ وَّخَتَمَ عَلَى
کیا پس دیکھا آپ نے اس کو جس نے بنا لیا اپنا معبود اپنی خواہش کو اور گراہ کر دیا اس کو اللہ نے علم پر اور مہر لگادی اس کے سَمْعَهُ وَ قَلْبِهِ وَ جَعَلَ عَلَى بَصَرِهِ غِشْوَةً فَمَنْ يَهْدِي يُوْمَ مِنْ بَعْدِ اللَّهِ
کان اور اس کے دل پر اور کر دیا اس کی آنکھ پر پردہ؟ پس کون ہے جو ہدایت دے اسے بعد اللہ کے؟

أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ۝ وَ قَالُوا مَا هِيَ إِلَّا حَيَاةً ثُنَّا اللَّدُ نِيَّا نَمُوتُ وَنَحْيَا وَمَا
کیا پس نہیں تم نصیحت پکڑتے؟ اور کہا انہوں نے نہیں ہے یہ (زندگی) سماں ہماری زندگانی دنیا کے ہم مرتے اور زندہ ہوتے ہیں اور نہیں
یُهْدِلُكُنَا إِلَّا الدَّهْرُ وَمَا لَهُمْ بِذِلِّكَ مِنْ عِلْمٍ إِنْ هُمْ إِلَّا يَظْنُونَ ۝

ہلاک کرتا ہمیں مگر زمانہ ہی اور نہیں ہے ان کے لیے اس کا کوئی علم نہیں ہیں وہ مگر مگان کرتے ۝
وَإِذَا تُتْشَلِّي عَلَيْهِمْ أَيْتَنَا بِمَيْتَنِ مَا كَانَ حُجَّتَهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا أَنْتُوْا

اور جب حلاوت کی جاتی ہیں ان پر ہماری آئیں اس حال میں کروہ واٹھ ہیں تو نہیں ہوتی دلیل انکی مگر یہی کہاں ہوئے کہا لے آؤ
إِنَّا بَأَنْتَنَا إِنْ كُنْتُمْ صَدِيقِينَ ۝ قُلِ اللَّهُ يُحِبُّكُمْ ثُمَّ يُبَيِّنُكُمْ ثُمَّ
ہمارے باپ دادوں کو اگر ہوتا ہے ۝ کہہ دیجئے! اللہ ہی زندہ کرتا ہے تم کو پھر مارتا ہے تم کو پھر

يُجْعَلُكُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ لَا رَبِّ فِيهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۝
وہی جمع کرے گا تمہیں روز قیامت میں کہ نہیں ہے کوئی نیک اس میں لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے ۝

اللہ تبارک و تعالیٰ فرماتا ہے: **(أَفَرَءَيْتَ)** کیا آپ نے اس گراہ شخص کو دیکھا؟ **(مِنْ اتَّخَذَ إِلَهَةً هُوَهُ)** ”جس نے اپنی خواہش نفس کو معبود بنالیا۔“ جس راستے پر چاہا چلتا رہا، خواہ اس راستے پر چلنے کو اللہ تعالیٰ پسند کرتا ہے یا اس کو سخت ناپسند کرتا ہے۔ **(وَأَضَلَّهُ اللَّهُ عَلَى عِلْمٍ)** اللہ تعالیٰ نے یہ جانتے ہوئے اسے گراہی میں پھیک دیا کہ وہ ہدایت کے لائق نہیں اور نہ ہدایت کے ذریعے سے وہ پاک ہی ہو سکتا کے **(وَخَتَمَ عَلَى سَمْعَهِ)** ”اور اس کے کانوں پر مہر لگادی۔“ اس لئے وہ کوئی ایسی چیز نہیں سن سکتا جو اس کے لئے فائدہ مند ہو **(وَقَلْبِهِ)** ”اور اس کے دل پر۔“ پس وہ بھلانی کو یاد نہیں رکھ سکتا **(وَجَعَلَ عَلَى بَصَرِهِ غِشْوَةً)** ”اور اس کی آنکھوں پر پردہ ڈال دیا۔“ جو اسے حق دیکھنے سے روکتا ہے **(فَمَنْ يَهْدِي يُوْمَ مِنْ بَعْدِ اللَّهِ)** ”پس کون ہے جو اس کو اللہ کے بعد ہدایت دے؟“ اس حال میں کہ اللہ تعالیٰ نے اس پر ہدایت کے دروازے بند کر دیے اور گراہی کے دروازے کھول دیے، کوئی شخص اس کو ہدایت سے بہرہ مند نہیں کر سکتا۔

اللہ تعالیٰ نے اس پر ظلم نہیں کیا بلکہ اس نے خود اپنے آپ پر ظلم کیا، اس نے ایسے اسباب اختیار کئے جو اللہ تعالیٰ کی رحمت سے مانع تھے۔ **(أَفَلَا تَذَكَّرُونَ)** ”کیا تم (اس چیز سے) نصیحت نہیں پکڑتے۔“ جو تمہیں فائدہ دے اور تم اسے اختیار کرتے اور جو چیز تمہیں نقصان دے تم اس سے اجتناب کرتے۔

﴿وَقَالُوا﴾ یعنی مکرین آخرت کہتے ہیں: **﴿مَا هِيَ إِلَّا حَيَاةً لِلنَّاسِ نَوْتُ وَنَحْيَا وَمَا يُهْلِكُنَا إِلَّا الْهُرُجُ﴾** یہ تو سب صرف عادات ہیں اور گروش میں وہ نہار کے ساتھ جاری ہیں کچھ لوگ مر جاتے ہیں اور کچھ لوگ جنم لیتے ہیں جو کوئی مر جاتا ہے وہ اللہ تعالیٰ کی طرف لوٹ کر نہیں جاتا اور نہ اس کو اس کے عمل کی جزا اور سزا ہی دی جائے گی۔ ان کا یہ قول بغیر کسی علم کے صادر ہوا ہے۔ **﴿إِنْ هُمْ إِلَّا يَظُنُونَ﴾** پس انہوں نے معاد کا انکار کیا اور کسی دلیل و برهان کے بغیر پچھے رسولوں کی تکذیب کی۔ یہ محض وہم و مگان اور ایسے استبعادات ہیں جو حقیقت سے خالی ہیں۔ بنابریں فرمایا: **﴿وَإِذَا تُشْلَى عَيْنَهُمْ أَيْتَنَا بَيْنَتِ مَا كَانَ حُجَّتُهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا أَنُّا شُوْتُمْ إِنْ كُنْتُمْ صَدِيقِنَ﴾** اور جب ان پر ہماری واضح آیات پڑھی جاتی ہیں تو اس کے سوا ان کے پاس کوئی دلیل نہیں ہوتی کہ وہ کہہ دیتے ہیں: اگر تم پچھے ہو تو ہمارے آباء و اجداد کو اخلاقو۔ یہ ان کی طرف سے اللہ تعالیٰ کی جناب میں گستاخی ہے کہ انہوں نے اللہ تعالیٰ سے یہ مطالبہ کیا اور اس زعم باطل میں بٹتا ہوئے کہ اللہ تعالیٰ کے رسولوں کی صداقت اس بات پر موقوف ہے کہ ان کے آباء و اجداد کو زندہ کر کے ان کے سامنے لا یا جائے۔ انبیاء و رسول ان کے پاس کوئی بھی نشانی لے آئیں وہ ہرگز نہیں مانیں گے جب تک کہ رسول ان کا وہ مطالبہ پورا نہیں کرتے جو انہوں نے پیش کیا ہے۔

وہ اپنے قول میں سخت جھوٹے ہیں ان کا مقصود بیان حق نہیں بلکہ صرف رسولوں کی دعوت کو ٹھکرانا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: **﴿قُلِ اللَّهُ يُحِينُكُمْ ثُمَّ يُبَيِّنُكُمْ ثُمَّ يَجْمِعُكُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ لَا رَيْبَ فِيهِ وَلَكِنَّ الْأَنْتَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ﴾** ”کہہ دیجھے: اللہ ہی تم کو زندہ کرتا، پھر تم کو مارتا ہے پھر تم کو قیامت کے دن جمع کرے گا جس میں کوئی شک نہیں لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے۔“ اگر یوم آخرت کا علم ان کے دل کی گہرائیوں تک پہنچا ہوتا تو وہ ضرور اس کے لئے تیاری کرتے اور نیک عمل کرتے۔

وَإِلَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ طَوَّيْمَرْ تَقْوُمُ السَّاعَةُ يَوْمَ مَبْدِئِيَّ خَسْرُ اور اللہ ہی کے لیے ہے بادشاہی آسمانوں اور زمین کی اور جس دن قائم ہوگی قیامت اس دن خسارے میں رہیں گے **الْمُبْطُلُونَ** ② **وَتَرَى كُلَّ أُمَّةٍ جَاهِيَّةً قَتْلُ كُلُّ أُمَّةٍ ثُدُّ عَنِ إِلَيْكَ شَبَهَأَطْ باطل پرست ① اور دیکھیں گے آپ ہر امت کو گھنٹوں کے بل (گری ہوئی) ہر امت بلائی جائے گی اپنے نامہ اعمال کی طرف **الْيَوْمَ تُجْزَوَنَ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ** ③ **هُذَا كِتَبُنَا يَنْطَقُ عَلَيْكُمْ** آج تم بدلہ دیئے جاؤ گے (اس کا) جو تھے تم عمل کرتے ④ یہ ہماری کتاب ہے یہ بولتی ہے تمہاری بابت **إِنَّا كُنَّا نَسْتَنْسِخُ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ** ⑤ **فَآمَّا الَّذِينَ أَمْنَوْا** جو مجھ پر بلاشبہ ہم لکھواتے تھے جو تھے تم عمل کرتے ⑥ پس لیکن وہ لوگ جو ایمان لائے**

وَعَمِلُوا الصِّلَاحَتِ فَيَدْ خَلْهُمْ رَبِّهِمْ فِي رَحْمَتِهِ طَذِلَكَ هُوَ الْفَوْزُ الْمُبِينُ ۝

اور عمل کے انہوں نے نیک پس داخل کرے گا ان کو رب ان کا اپنی رحمت میں بھی ہے کامیابی و اشع ۰

وَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا نَتَكُونُ أَيْتَقِنُ تَكُونُ عَلَيْكُمْ فَاسْتَكْبَرُتُمْ وَكُنْتُمْ
اور یعنی وہ لوگ جنہوں نے کفر کیا (ان سے کہا جائیگا) کیا پس نہیں تھیں آئینیں یعنی علاوت کی جاتیں تم پر پس تم نے تکبر کیا اور تحتم
قَوْمًا مَّاجْرِيْمِينَ ۝ وَإِذَا قِيلَ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَالسَّاعَةُ لَارِيبٌ فِيهَا قُلْتُمْ
لوگ مجرم ۰ اور جب کہا گیا (تم سے) کہ بلاشبہ وعدہ اللہ کا حق ہے اور قیامت نہیں ہے کوئی شک اس (کائنے) میں تو تم نے کہا:
مَا نَدِرِيْ مَا السَّاعَةُ لَإِنْ تَظْنَنَ إِلَّا ظَلَّنَا وَمَا نَحْنُ بِمُسْتَيْقِنِينَ ۝

نہیں جانتے ہم کیا ہے قیامت؟ نہیں خیال کرتے ہم مگر ایک گمان ہی اور نہیں ہم (اس کا) یقین کرنے والے ۰

وَبَدَّ الْهُمَّ سَيِّاتُ مَا عَمِلُوا وَحَاقَ بِهِمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ۝

اور ظاہر ہو جائیں گی ان کے سامنے برائیاں ان چیزوں کی جو انہوں نے کیں اور گیرے لے گا ان کو وہ (عذاب) کرتے وہ ساتھ اس کے ٹھہرا کرتے ۰

وَقِيلَ الْيَوْمَ تَسْكُنُمْ كَمَا تَسْيِئْتُمْ لِقَاءَ يَوْمَكُمْ هُنَّا وَمَا وَلَكُمُ النَّارُ وَمَا
اور کہا جائیگا: آج ہم بھول جائیں گے تھیں جیسے بھول گئے تھے تم ملاقات کو اپنے اس دن کی اوڑھ کانا تمہارا آگ ہے اور نہیں ہے
لَكُمْ مِّنْ نِصْرِيْنَ ۝ ذَلِكُمْ بِآثَارِكُمُ الْخَذَلُتُمْ أَيْتَ اللَّهُ هُزُوْ وَغَرَّتُكُمْ
تمہارے لیے کوئی مددگار ۰ یہ بسب اس کے کہ بے شک تم نے بنا یا اللہ کی آیتوں کو کافی مذاق اور دھوکے میں ڈال دیا تم کو
الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۝ فَإِنَّمَا لَا يُحِرِّجُونَ مِنْهَا وَلَا هُمْ يُسْتَعْتَبُونَ ۝ فَلِلَّهِ
زندگانی دینی ہے، پس آج نہ کالے جائیں گے وہ اس (آگ) سے اور نہ ان سے توبہ ہی کا مطالبہ کیا جائیگا ۰ پس اللہ ہی کیلئے ہیں
الْحَمْدُ رِبِّ السَّمَاوَاتِ وَرِبِّ الْأَرْضِ رَبِّ الْعَلَمِيْنَ ۝ وَلَهُ الْكِبْرِيَّاْمُ
سب تعریفیں جو رب ہے آسمانوں کا اور رب ہے زمین کا، رب ہے سارے جہانوں کا ۰ اور اسی کے لیے ہر ایسی ہے
فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ صَوْهُ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝

آسمانوں اور زمین میں اور وہ بڑا از بر دست خوب حکمت والا ہے ۰

اللہ بارک و تعالیٰ اپنی بادشاہی کی وسعت اور تمام اوقات میں تصرف اور تدبیر میں اپنے اکیلے ہونے کے
بارے میں آگاہ کرتا ہے، نیز خبر دیتا ہے: **﴿يَوْمَ تَقْوُمُ السَّاعَةُ﴾** ”جس روز قیامت برپا ہوگی۔“ اور تمام
خلق قیامت کے میدان میں جمع ہوگی تو باطل پرستوں کو جنہوں نے حق کو نیچا دکھانے کے لئے باطل کو اختیار کیا،
خسارہ حاصل ہو گا ان کے اعمال ضائع ہوں گے کیونکہ وہ باطل سے تعلق رکھتے ہیں۔ قیامت کے دن جب تمام
حقائق عیاں ہوں گے تو اس دن ان کے اعمال باطل اور مضخل ہو جائیں گے، ان کا اجر و ثواب ختم ہو جائے گا اور
انہیں در دن اک عذاب ہو گا۔

پھر اللہ تبارک و تعالیٰ نے قیامت کے دن کی شدت اور اس کی ہولناکی کا ذکر فرمایا تاکہ لوگوں کو اس سے ڈرائے اور لوگ اس کے لئے تیاری کریں، چنانچہ فرمایا: ﴿وَتَرَى﴾ اے اس دن کو دیکھنے والے! تو دیکھے کہ ﴿كُلُّ أُمَّةٍ جَاءَتِهَا﴾ ہرامت خوف اور دہشت سے گھٹنوں کے بل گری ہوئی مالک رحمان کے فیصلے کی منتظر ہے۔ ﴿كُلُّ أُمَّةٍ تُذَعَّى إِلَىٰ كِتَبِهَا﴾ ”ہر گروہ کو اس کے اعمال نامے کی طرف بلا یا جائے گا۔“ یعنی ہرامت کو اس کے نبی کی شریعت کی طرف بلا یا جائے گا جسے لے کر وہ اللہ کی طرف سے معبوث ہوا تھا کہ آیا انہوں نے اس شریعت کو قائم کیا تھا کہ ان کو ثواب اور نجات حاصل ہو یا انہوں نے اسے ضائع کر دیا، تب ان کو خسارہ حاصل ہو؟ تو حضرت مولیٰ علیہ السلام کی امت کو شریعت مولیٰ، حضرت علیہ السلام کی امت کو شریعت علیہ السلام کی امت کو شریعت محمدی کی طرف بلا یا جائے گا۔ اسی طرح دیگر تمام امتوں کو ان کی اپنی اپنی شریعت کی طرف بلا یا جائے گا جس کے وہ مکلف تھے۔ آیت کریمہ سے ایک تو اسی معنی کا احتمال ہے اور یہ معنی فی نفسہ صحیح ہے جس میں کوئی شک و شبہ نہیں ہے۔

اس آیت کریمہ میں ایک اور معنی کا احتمال بھی ہے کہ اللہ کے ارشاد: ﴿كُلُّ أُمَّةٍ تُذَعَّى إِلَىٰ كِتَبِهَا﴾ سے مراد یہ ہو کہ ہرامت کو اس کے نامہ اعمال اور خیر و شر کی طرف جوان کے نامہ اعمال میں درج کیا گیا تھا، بلا یا جائے گا اور ہر شخص کو اس کے عمل کی جزا و سرزادی جائے گی۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ﴿مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلِنَفْسِهِ وَمَنْ أَسَأَءَ فَعَلَيْهَا﴾ (الْجَاهِيَّةُ: ٤٥/١٥) ”جو کوئی نیک عمل کرے گا تو اپنے ہی لئے کرے گا اور جو کوئی براہی کا ارتکاب کرے گا تو اس کا وباں بھی اسی پر پڑے گا۔“ یہ احتمال بھی موجود ہے کہ آیت کریمہ سے دونوں معنی مراد ہوں اور اللہ تعالیٰ کا یہ ارشاد اس پر دلیل ہے: ﴿هُدًىٰ كِتَبُنَا يَنْطَقُ عَلَيْكُمْ بِالْحَقِّ﴾ یہ ہماری تحریر ہے جو تمہارے اوپر تھیک ٹھیک گواہی دے رہی ہے۔ یعنی ہماری یہ کتاب جو آپ پر نازل کی ہے وہ تمہارے درمیان حق اور انصاف سے فیصلہ کرتی ہے۔ ﴿إِنَّا كُنَّا نَسْتَخْسِنُ مَا كُنَّا نَعْمَلُونَ﴾ ”بے شک جو کچھ تم کرتے تھے ہم لکھواتے جاتے تھے۔“ اس سے مراد نامہ اعمال ہے۔

اس لئے اللہ تبارک و تعالیٰ نے تفصیل سے بیان کیا ہے کہ وہ دونوں گروہوں کے ساتھ کیا سلوک کرے گا لہذا فرمایا: ﴿فَآمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَلِمُوا الصِّلَاةَ﴾ جو لوگ صحیح طور پر ایمان لائے اور اعمال صالح، یعنی واجبات اور تھبات پر عمل کے ذریعے سے اپنے ایمان کی تصدیق کی ﴿فَيُدْخِلُهُمْ رَبُّهُمْ فِي رَحْمَتِهِ﴾ ”پس ان کو ان کا رب اپنی رحمت میں داخل کرے گا۔“ جس کا مقام جنت ہے اور اس میں ہمیشہ رہنے والی نعمتیں اور تحدیر سے پاک زندگی ہے۔ ﴿ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْمُبِينُ﴾ یہی واضح کامیابی، نجات، نفع اور فلاح ہے جو بندے کو جب حاصل ہو تو اسے ہر بھلائی حاصل ہو جاتی ہے اور اس سے ہر براہی دور ہو جاتی ہے۔

﴿وَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ اور جنہوں نے اللہ تعالیٰ کے ساتھ کفر کیا تو انہیں زجر و توبخ کے طور پر کہا جائے گا: **﴿أَفَلَمْ تَكُنْ أَيْقِنُكُمْ﴾** ”کیا تم کو ہماری آئیں پڑھ کر نہیں سنائی جاتی تھیں؟“ ان آیات نے ان امور کی طرف راہنمائی کی جن میں تمہاری بھلائی تھی اور ان امور سے روکا جن میں تمہارے لئے ضرر تھا، یہ سب سے بڑی نعمت تھی جو تم نکل پہنچی اگر تم نے ان کی موافقت کی ہوتی تھیں تم نے تکبر کے ساتھ ان سے روگردانی کی اور ان کا انکار کیا، پس اس طرح تم نے سب سے بڑے جرم کا ارتکاب کیا، لہذا آج تمہیں تمہارے کرتوقتوں کی سزا دی جائے گی۔

نیز انہیں زجر و توبخ کرتے ہوئے یہ بھی کہا جائے گا: **﴿وَإِذَا قِيلَ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَالسَّاعَةُ لَا رَيْبٌ فِيهَا قُلْنَمْ﴾** ”اور جب کہا جاتا تھا کہ اللہ کا وعدہ صحیح ہے اور قیامت میں کوئی شک نہیں تو تم کہتے تھے۔“ اس کا انکار کرتے ہوئے **﴿مَا نَدِرَنِي مَا السَّاعَةُ إِنَّ لَكُنْ لَا ظُلْمًا وَمَا نَعْنُ بِسُسْتِيقْنِينَ﴾** ”ہمیں نہیں معلوم کہ قیامت کی گھڑی کیا ہوتی ہے، بس ہمیں تو صرف ایک گمان سا ہے اور ہمیں اس پر یقین نہیں ہے۔“ یہ تو تھا ان کا دنیا میں حال اور قیامت کے احوال کے وہ منکر تھے اور جو حیات بعد الموت کی خبر لا یا انہوں نے اس کے قول کو ٹھکرایا تھا۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: **﴿وَبَدَا لَهُمْ سَيِّنَاتُ مَا عَمِلُوا﴾** یعنی قیامت کے دن ان کے سامنے ان کے اعمال کی سزا ظاہر ہو گی۔ **﴿وَحَاقَ بِهِمْ﴾** اور نازل ہو گا ان پر **﴿مَا كَانُوا يَهِي سَتَاهُؤُونَ﴾** ”جس کا وہ مذاق اڑایا کرتے تھے۔“ یعنی ان پر وہ عذاب نازل ہو گا جس کے واقع ہونے اور اس کے وقوع کی خبر دینے والے کا وہ تمسخر اڑایا کرتے تھے۔ **﴿وَقِيلَ الْيَوْمَ تَنَسَّلُكُ﴾** ”اور کہا جائے گا آج ہم تمہیں بھلا دیں گے۔“ یعنی ہم تمہیں عذاب میں چھوڑ دیں گے۔ **﴿كَانَ يَسِّئُهُمْ لِقَاءُ يَوْمَكُمْ﴾** ”جس طرح تم نے اس دن کی ملاقات کو بھلا رکھا تھا۔“ کیونکہ جزا عمل کی جنس میں سے ہوتی ہے۔ **﴿وَمَا أُولَئِكُمُ النَّازُ﴾** یعنی جنم تمہاراٹھکانا اور نہشترنے کی جگہ ہے۔ **﴿وَمَا لَكُمْ مِنْ نُصِيرٍ﴾** ”اور تمہارا کوئی مددگار نہیں۔“ جو اللہ تعالیٰ کے عذاب کے مقابلے میں تمہاری مدد کر سکے اور تم سے اللہ تعالیٰ کے عذاب کو ہٹا سکے۔

﴿ذَلِكُمْ﴾ یہ عذاب جس میں تم بنتا ہو اس سبب سے ہے کہ **﴿إِنَّهُذِّمُ أَيْتَ اللَّهُ هُذَا﴾** ”تم نے آیات الہی کا تمسخر اڑایا۔“ حالانکہ یہ جدوجہد کی موجب تھیں، نیز اس امر کی موجب تھیں کہ ان کو سرست، خوش ولی اور فرحت سے قبول کیا جاتا۔ **﴿وَغَرَّتُمُ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا﴾** اور دنیا نے اپنی چکا چوندا اور اپنی لذات و شکوہات کے ذریعے سے تمہیں دھوکے میں ڈال دیا، پس تم اس سے مطمئن ہو گئے، اس کے لئے عمل کرتے رہے اور ہمیشہ باقی رہنے والے گھر کے لئے عمل کو چھوڑ بیٹھے۔ **﴿فَالْيَوْمَ لَا يُخَرَّجُونَ مِنْهَا وَلَا هُمْ يُسْتَعْتَبُونَ﴾** ”پس آج وہ اس (دوزخ) سے نکالے جائیں گے نہ ان کی توبہ قبول کی جائے گی۔“ یعنی انہیں مہلت دی جائے گی نہ انہیں دنیا کی طرف لوٹایا جائے گا کہ وہ نیک عمل کر لیں۔

﴿فَلِلّٰهِ الْحَمْدُ﴾ ”پس اللہ ہی کے لیے ہر قسم کی حمد ہے۔“ جیسی کہ اس کے جلال اور اس کی عظمت سلطان کے لائق ہے۔ ﴿رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَرَبُّ الْأَرْضِ رَبُّ الْعَالَمِينَ﴾ ”جو آسمانوں اور زمین کا اور سارے جہانوں کا رب ہے۔“ یعنی تمام مخلوقات کی رو بیت کے بارے میں وہ لائق حمد و شناہ ہے کہ اس نے ان کو تخلیق کیا ان کی تربیت کی اور انہیں ظاہری اور باطنی نعمتوں سے نوازا۔ ﴿وَكَهُ الْكَبِيرُ يَأْمُرُ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ ”اور آسمانوں اور زمین میں اسی کے لیے بڑائی ہے۔“ یعنی وہی جلال، عظمت اور مجید کا مالک ہے۔

پس حمد میں صفاتِ کمال کے ذریعے سے اللہ کی شنا، اس کی محبت اور اس کا اکرام ہے اور کبریائی میں اس کی عظمت اور اس کا جلال ہے۔ عبادت دوار کان پر چنی ہے اللہ تعالیٰ کی محبت اور اس کے سامنے اظہارِ تذلل اور یہ دونوں چیزیں اللہ تعالیٰ کی حمد، اس کے جلال اور اس کی کبریائی کے علم سے پیدا ہوتی ہیں۔ ﴿وَهُوَ الْعَزِيزُ﴾ اور وہ ہر چیز پر غالب ہے ﴿الْحَكِيمُ﴾ ”حکمت والا ہے۔“ جس نے تمام اشیاء کو اپنے مقام پر رکھا ہے۔ اس نے جو چیز بھی مشرع کی وہ حکمت کے تحت مشرع کی ہے اور جو چیز بھی پیدا کی وہ فائدے اور منفعت کے لئے پیدا کی ہے۔

